

Krakowska służba zdrowia straci 397 etatów

Podział biedy

(INF. WL.) Konwent wojewodów wraz z Ministerstwem Zdrowia opracował projekt przemieszczenia środków na finansowanie działalności służby zdrowia w 1996 roku. Zakłada on, że tzw. etaty kalkulacyjne służby zdrowia zostaną „przeniesione” z województw lepiej doinwestowanych do regionów uboższych. W wyniku tej operacji Kraków straci 397 etatów.

Zdaniem Kazimierza Kapery, dyrektora Wydziału Zdrowia UW, w skali kraju jest to posunięcie słuszne, ale może odbić się niekorzystnie na funkcjonowaniu tych Zakładów Opieki Zdrowotnej, którym zabrano etaty. „Solidarność” natomiast całą operację ocenia jako duży błąd.

- Dyslokacja środków powinna odbywać się nie w oparciu o metodę zabierania jednym i dawania drugiem, lecz poprzez zwiększanie

odpisów produktu krajowego brutto na służbę zdrowia w poszczególnych województwach - mówi Jacek Kukurba, wiceprzewodniczący Sekretariatu Służby Zdrowia Komisji Krajowej „Solidarności”. - Fakt, że cofnięte etaty gmina będzie musiała pokryć teraz z własnych środków oznacza, że rząd nadal stosuje taktykę przetrzucania kosztów reformy służby zdrowia na społeczeństwo.

Szczegóły - str. 4

Zgon Francois Mitterranda

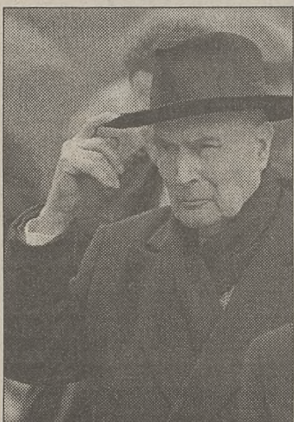
Umarł tak, jak żył

Korespondencja „Dziennika” z Paryża

Były prezydent Francji Francois Mitterrand umarł tak, jak żył: w biurze, o 8.30 rano, kiedy jak zwykle od paru dziesiątek lat zabierał się do pracy. - Prezydent nie ma wakacji - mawiał.

Przez ostatni tydzień jego sąsiedzi przy Avenue Frederic Le Play, małej uliczce obok Ecola Militaire zauważyli, że samochód byłego prezydenta Republiki nie rusza się sprężając. O ewolucji swojej choroby powiedział po raz ostatni przed kilkoma miesiącami: Z raka prostaty przeszedłem do raka śledziony, na co umarli mój ojciec i brat.

Pogrzeb byłego prezydenta Francois Mitterranda odbędzie się w czwartek. Po skromnych uroczystościach



pogrzebowych zostanie on pochowany na cmentarzu Grands Maisons w Jarnac w zachodniej Francji, gdzie przyszedł na świat.

Korespondencja Piotra Witta - str. 8

Jerzy Jaskiernia zamknął sprawę?

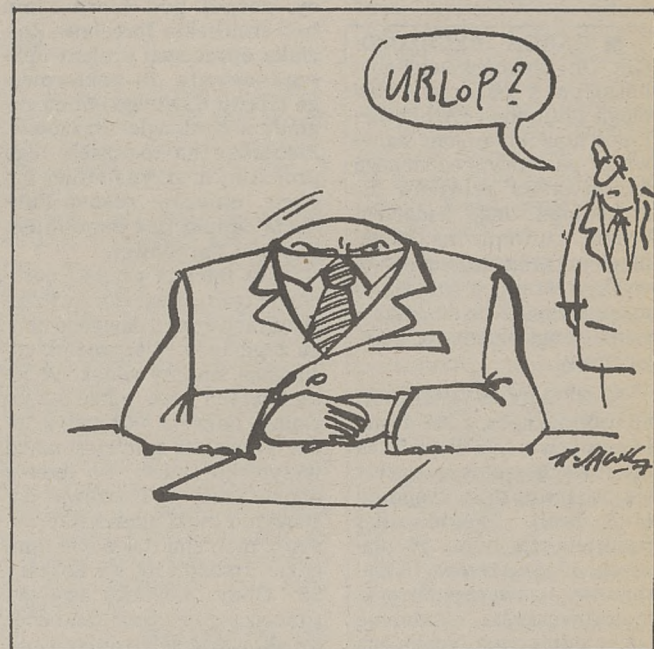
Minister nie profesor

(INF. WL.) Minister sprawiedliwości - prokurator generalny Jerzy Jaskiernia wydał wewnętrzne zarządzenie zakazujące używania pieczęci z napisem: „minister sprawiedliwości prof. dr hab. Jerzy Jaskiernia” - poinformował nas wczoraj Andrzej Cudała, rzecznik Ministerstwa Sprawiedliwości. Wszystkie przygotowane uprzednio dokumenty z tą pieczęcią zostały wycofane. Jak ujawniliśmy w ubiegłym tygodniu, obecnie na dokumentach obok okrągłej pieczęci szefa resortu sprawiedliwości widnieje jedynie imię i nazwisko ministra. Jerzy Jaskiernia przestał się posługiwać pieczęcią z dopiskiem: „prof. dr hab.” na początku grudnia ubiegłego roku, kiedy ujawniliśmy, że nie ma do tego prawa.

Minister sprawiedliwości ma jedynie tytuł naukowy doktora habilitowanego, natomiast stanowisko profesora zajmuje od jesieni ubiegłego roku w Wyższej Szkole Pedagogicznej w Kielcach; nie jest profesorem mianowanym przez prezydenta RP. Jako „uczelniany” profesor powinien więc, w myśl zaleceń Centralnej Komisji Kwalifikacyjnej i prawa zwyczajowego, słowo „profesor” pisać za lub pod nazwiskiem (Jerzy Jaskiernia, prof. WSP w Kielcach).

Kopię naszych publikacji przekazaliśmy w ubiegły czwartek, za pośrednictwem rzecznika prasowego rządu Aleksandry Jakubowskiej, premierowi Józefowi Oleksu, prosząc o ustosunkowanie się do faktu nierespektowania zaleceń KBN i łamania przepisów prawa prasowego.

Szczegóły - str. 3



Rys. Henryk Sawka

Niepolityczny urlop premiera Oleksego

Gdzieś w Polsce

Aleksandra Jakubowska: o żadnej dymisji mowy być nie może

- Od dzisiaj premier Józef Oleksy przebywa na urlopie wypoczynkowym - poinformowała wczoraj rzecznik prasowy rządu Aleksandra Jakubowska. - Nie wiem jednak gdzie go spędza, ale na pewno gdzieś w Polsce.

Do końca tygodnia obowiązki szefa rządu pełnić będzie wicepremier Aleksander Łuczak. Rzecznik rządu podkreśliła, że urlop premiera nie ma charakteru politycznego. - Wypoczynek premiera planowany był już wcześniej. Ze względu na ostatnie wydarzenia był on przesuwany, by nie było podejrzeń o upolitycznianie go. Jakubow-

ska nie wyklucza, że premier przerwie urlop w sytuacji, gdy komisja śledcza wezwie Józefa Oleksego na swoje posiedzenie.

Odnosząc się do sugestii szefa URM Marka Borowskiego, który zaproponował, by w przypadku rozpoczęcia postępowania przez prokuraturę wojskową Józef Oleksy oddał się do dyspozycji prezydenta, Jakubowska powiedziała, że o żadnej dymisji mowy być nie może.

Zgodnie z apelem premiera rzecznik rządu nie chciała komentować żadnych spraw związanych z oskarżeniem Józefa Oleksego.

Bezstronny premier? - str. 2

Zebrano 6,3 mln zł

Na tym nie koniec

Dokładna kwota, jaką w IV finale zebrała Wielka Orkiestra Świątecznej Pomocy będzie znana na początku marca; do tychczas policzono 6,3 mln zł, ale pieniądze nadal wpływają.

Największymi darczyńcami do tej pory są Deutsche Bank, który wpłacił 525 tys. dolarów, osoba prywatna, która przekazała 60 tys. zł i kombinat Polska Miedź w Lubinie, który zasilili konto Orkiestry sumą 50 tys. zł.

(PAP)

Od 1991 r. w Krakowie rozpatrzone 1400 wniosków, a pieniądze otrzymało 865 osób

Rekompensaty dla wytrwałych

„Załatwiliśmy wszystkich interesantów.

Nikt nie odszedł z kwitkiem”

(INF. WL.) Tylko w grudniu ubiegłego roku do Wojewódzkiego Biura Obsługi Kandydatów do Spółdzielni Mieszkaniowych w Krakowie wpłynęło ok. 900 wniosków o wypłatę rekompensaty w związku z kosztami poniesionymi na cele mieszkaniowe - czyli 10-krotnie więcej, niż na przykład w lipcu 1995 r.

Ponad 600 wniosków nadeszło jeszcze pocztą (ich rejestrowanie potrwa tydzień).

W sumie w biurze zostało złożonych w ciągu czterech lat obowiązywania ustawy około 5900 wniosków (najwięcej w Małopolsce). W Nowosądeckim wnioski złożyło ponad 750 osób, w Rzeszowskim - 833, w Krośnieńskim - 200.

- Załatwiliśmy wszystkich interesantów. Nikt nie odszedł z kwitkiem. Każdy zostanie powiadomiony pisemnie o nadaniu kolejnego numeru wniosku, a także o terminie

uzupełnienia wniosku - powiedział nam Stanisław Wojtas, kierownik WBOK w Krakowie.

Od początku obowiązywania ustawy, czyli od 1991 r. do chwili obecnej zostało rozpatrzonych w Krakowie około 1400 wniosków, a pieniądze otrzymało 865 osób, których podania o rekompensatę zostały rozpatrzone pozytywnie.

Szczegóły - str. 4

Zielony pomnik

(INF. WL.) W rekordowo krótkim czasie trzech miesięcy, zespół pod kierunkiem Jarosława Żółciaka opracował projekt uporządkowania 40-hektarowego terenu dawnego obozu zagłady w Krakowie-Płaszowie. Pieniądze na te prace obiecuje zdobyć Fundacja Opieki nad Pomnikiem Pamięci Narodowej, która wraz z Wydziałem Architektury Urzędu m. Krakowa patronuje całemu przedsięwzięciu.

Szczegóły - str. 2

Wzrosną ceny biletów PKP i PKS

Mogło być drożej...

Od 1 lutego wzrosną ceny biletów PKP (średnio o ok. 14 proc.) i biletów PKS w komunikacji międzymiastowej (średnio o ok. 13,5 proc.). Ustawa budżetowa w br. zakłada podwyżkę o 15 proc., ale minister Bogusław Liberadzki postanowił nie podnosić cen maksymalnie - poinformowało wczoraj biuro prasowe Ministerstwa Transportu i Gospodarki Morskiej.

W pociągach osobowych II klasy w pierwszej strefie (1-10

km) cena biletu jednorazowego wzrośnie o 10 proc. (z 1 do 1,1 zł), a w autobusowej komunikacji międzymiastowej o 11,1 proc. (z 0,9 do 1 zł). Ceny biletów miesięcznych normalnych i ulgowych na kolei wzrosną średnio o 13,41 proc.

W międzymiastowej komunikacji autobusowej ceny biletów miesięcznych normalnych i ulgowych wzrosną średnio o 12,79 proc.

(PAP)

Po eksplozji samolotu zginęło co najmniej 250 osób

Runął na plac targowy

Lotnictwo afrykańskie nęka plaga katastrof spowodowanych brakiem poszanowania norm technicznych i bezpieczeństwa, a także fatalną obsługą maszyn

Co najmniej 250 osób zginęło w Kinszasie, gdy samolot transportowy runął na plac targowy w stolicy Zairu. Ocalała rosyjska załoga samolotu.

Maszyna typu Antonow-32 należąca do zairskich linii lotniczych spadła na ziemię wkrótce po starcie z lotniska Ndolo pod Kinszasą. Samolot, który runął na zatłoczony o tej porze wielki plac targowy, eksplodował między stoiskami i zaparkowanymi samochodami. Zginęło wiele osób,

które przybyły na targ. Liczenie ofiar jest bardzo trudne, gdyż ciała są zmasakrowane.

Pułkownik zairskiego lotnictwa, który był na lotnisku w czasie lądowania i startu maszyny, powiedział że wyglądało na to, że samolot był przeciążony. AN-32 zdołał wznieść się zaledwie na kilkadziesiąt metrów, po czym zwałił się na ziemię.

Lotnictwo afrykańskie nęka plaga katastrof spowodowanych brakiem poszanowa-

nia norm technicznych i bezpieczeństwa, a także fatalną obsługą maszyn. Np. w zeszłym miesiącu runął na ziemię czarterowy samolot turbośmigłowy typu Lockheed Electra II A, także z powodu przeciążenia maszyny. Zginęło 136 osób. Parę dni wcześniej rozbił się przy podchodzeniu do lądowania kameruński Boeing 737 - 72 zabitych. W ubiegłym roku rozbiły się też trzy samoloty pasażerskie nigeryjskich linii lotniczych.



Zielony pomnik

■ **RANGA ARCHEOLOGII.** Dr. Zbigniewowi Kobylńskiemu z Instytutu Archeologii i Etnologii PAN powierzono nowoutworzone stanowisko zastępcy generalnego konserwatora zabytków ds. archeologii. Jego zadaniem będzie czuwanie nad przebiegiem prac wykopaliskowych w kraju, a funkcja ta ma przyczynić się do podniesienia rangi badań archeologicznych.

■ **OFIARY WYPADKÓW.** 56 osób zginęło, a 712 zostało rannych w 598 wypadkach drogowych, jakie zdarzyły się w minionym tygodniu (1-7 bm.). Wśród ofiar śmiertelnych było: 19 pieszych, 17 pasażerów, 15 kierowców, 4 rowerzystów oraz motorowerzysty. Podobnie jak w minionych tygodniach najwięcej na drogach zginęło pieszych.

■ **100 TYSIĘCY MYŚLIWYCH.** Prawie sto tysięcy osób należy do Polskiego Związku Łowieckiego. W połowie lutego wejdzie w życie nowa ustawa o prawie łowieckim, która podtrzyma obowiązek przynależności myśliwych do tej organizacji. Z danych udostępnionych przez rzecznika prasowego Związku Jarosława Gawła wynika, że w kraju jest 2 tys. 460 kół łowieckich. Jedną piątą myśliwych to robotnicy, a przeszło 12 proc. to chłopi. Największą grupą społeczną w PZŁ jest inteligencja - która stanowi przeszło jedną czwartą członków związku.

■ **ŚMIERĆ NA PODDASZU.** Dwie osoby poniosły śmierć podczas pożaru, który wczoraj wybuchł w budynku mieszkalnym w Chelmsku Śląskim. Trzecia ofiara w stanie ciężkim przebywa w szpitalu. Pożar wybuchł na poddaszu dwupiętrowego budynku. Szybkiemu rozprzestrzenianiu się ognia sprzyjały materiały łatwopalne, którymi ocieplono poddasze. Wysoka temperatura spowodowała wybuch znajdującej się tam butli z gazem propan-butan. Poddasze zamieszkiwała trzyosobowa rodzina.

(INF. WL.) W rekordowo krótkim czasie trzech miesięcy, zespół pod kierunkiem inż. architekta Jarosława Żółciaka opracował projekt uporządkowania 40-hektarowego terenu dawnego obozu zagłady w Krakowie-Płaszowie. Pieniądze na realizację tego projektu, a przynajmniej ich część, obiecuje zdobyć Fundacja Opieki nad Pomnikiem Pamięci Narodowej.

Dwa miejsca pamięci narodowej w Krakowie: fort w Krzesławicach i teren dawnego obozu zagłady w Płaszowie przedstawiają smutny widok. W fosach wokół fortu, gdzie tuż po wojnie odkryto 440 zwłok ludzi, przez lata było i jest nadal wysypisko śmieci. Na terenie obozu pracy w Płaszowie postawiono bloki mieszkalne. Jeden z nich stoi dokładnie tam, gdzie znajdowały się koszary SS. Obok dawnego miejsca straceń przejeżdżają samochody, skracając sobie drogę z ulicy Wielickiej w stronę osiedla Na Kozłowie.

Gołym okiem widać, że pomnik, poświęcony pamięci 10 tysięcy zamordowanych tu osób, głównie pochodzenia żydowskiego, kruszy się. Wysszerbiły się też schody prowadzące do postumentu. Latem rośnie tu trawa po pas. Bodajże w 1985 r. powstała koncepcja uporządkowania terenu dawnego obozu, próbowano nawet posadzić w tym miejscu jakieś drzewka. Ale koncepcja gdzieś się zawieruszyła a ledwo co wyrosnięte drzewka zjadły krowy...

W ub. roku zaczęto mówić o nowej koncepcji uporządkowania terenu obozowego. Był pomysł, aby na tym miejscu

powstał Park Pamięci. Iwona Ruebenbauer-Skwara, przez ostatnie 30 lat aktywna działaczka Towarzystwa Opieki nad Majdankiem, prezes niedawno zarejestrowanej Fundacji Opieki nad Pomnikiem Pamięci Narodowej uważa, że pomysły posadzenia w tym miejscu drzewek i urządzenie parku równałyby się z zatarciem śladów ludobójstwa.

Pracownicy Wydziału Ochrony Zabytków Urzędu Miasta Krakowa mieli podobne



Fot. Anna Kaczmarz

zdanie na ten temat. Zgodzono się co do tego, że na terenie obozu ma powstać park, ale o charakterze rezerwatu, ogrodzony stylizowanym drutem kolczastym, z wyraźnym zaznaczeniem miejsca, gdzie stały baraki, gdzie znajdowało się miejsce kaźni, plac apelowy.

We wrześniu ub. roku ogłoszono przetarg na opracowanie projektu uporządkowania całości tego terenu. Wygrał go inż. Jarosław Żółciak, specjalista ds. ochrony krajobrazu w Ojcowskim Parku Narodowym. Według wizji inż. Żółciaka i jego zespołu, teren obozu ma zostać przekształcony w zielony pomnik z utrwalonymi i zabezpieczonymi wszelkimi śladami dawnego obozu. Miejsca, gdzie stały niegdyś baraki mają być wyraźnie zaznaczone prostokątem żywopłotu, z zachowaniem resztek kamiennych fundamentów. Projekt zakłada również wykorzystanie elementów dekoracji do kręconego w Płaszowie filmu „Lista Schindlera” (np. pozostawione przez filmowców ogrodzenie czy macewy odlane z betonu).

Inż. Żółciak nie potrafi precyzyjnie odpowiedzieć na pytanie, ile będzie kosztować realizacja tego projektu. Na pewno będą to niemałe sumy zważywszy, iż konieczne są dodatkowe badania specjalistyczne. Okazuje się, że na terenie obozu jest stanowisko archeologiczne o dużym znaczeniu (ponoć Niemcy, wykopali tu grób wojownika z czasów rzymskich).

Prezes Iwona Ruebenbauer-Skwara nie obawia się, iż na realizację projektu, którego prezentacja odbędzie się w połowie stycznia, zabraknie pieniędzy. Zebrała już deklaracje pomocy m.in. od przedstawicieli Towarzystwa Przyjaźni Polsko-Izraelskiej, Związku Krakowian działającego w Tel Awiwie a także od osób z tzw. listy Schindlera.

GRAŻYNA STARZAK

List do marszałka Sejmu

Bezstronny premier?

Premier Józef Oleksy zapewnił listownie marszałka Sejmu, że zachowa „pełną bezstronność i obiektywizm” w sprawie zarzutów o kontakty z obcym wywiadem. O otrzymaniu wczoraj tego listu poinformował Józef Zych po spotkaniu z nadzwyczajną komisją badającą legalność działań MSW w tej sprawie.

– Jednoznacznie odbieram deklarację pana premiera, że oznacza to, iż w przyszłości nie będzie brał udziału w dyskusjach – powiedział Zych dziennikarzom. Ujawnił, że zwrócił się także do rzecznika rządu Aleksandry Jakubowskiej, która zapewniła, że „będzie wstrzemięźliwa w wypowiedziach”. Marszałek wezwał też komisję, żeby „nie dyskutować i nie polemizować” na temat zarzutów wobec premiera, dopóki nie będzie końcowego stanowiska komisji oraz decyzji Naczelnej Prokuratury Wojskowej, czy wszcząć formalne śledztwo. W tym tygodniu Urząd Ochrony Państwa ma uzupełnić prokuraturze wojskowej materiały na temat premiera.

Zych odmówił odpowiedzi na pytanie dziennikarzy, czy uważa, że dotychczasowe wyniki prac komisji dają podstawy do wszczęcia takiego śledztwa. – Odpowiedź na to pytanie da nam prokurator wojskowy; poczekajmy – powiedział. Również członkowie komisji nie chcieli się wypowiedzieć na ten temat.

Marszałek powiedział, że podczas spotkania zapoznał się z dotychczasowymi pracami komisji; przedyskutowano też „problemy dalszego postępowania”. Marszałek ma nadzieję, że do końca stycznia komisja przedstawi sprawozdanie ze swych prac. W środę i czwartek 12-osobowa komisja zbiera się na kolejnym zamkniętym posiedzeniu, by przesłuchać: byłego szefa MSZ Władysława Bartoszewskiego, ministra sprawiedliwości Jerzego Jaskiernię, szefa MSW Jerzego Koniecznego, ponownie szefa UOP Gromosława Czempińskiego oraz naczelnego prokuratora wojskowego gen. Ryszarda Michałowskiego.

(PAP)

Pytanie o konkordat

Przed wczorajszym spotkaniem z nuncjuszem apostołskim abp. Józefem Kowalczykiem marszałek Sejmu Józef Zych powiedział dziennikarzom, że Prezydium Sejmu zwróciło się do nadzwyczajnej komisji ds. ratyfikacji konkordatu o odpowiedź na pytanie, w jakim stadium za-

kończyła ona prace 31 grudnia 1995 r.

Prezydium Sejmu wystąpiło również do ekspertów „o przedstawienie dalszego trybu procedowania” nad tym zagadnieniem. – W zależności od tego, w przyszłym tygodniu, jak się będzie, podejmujemy decyzję – powiedział marszałek.

(PAP)

Posłowie szukają pieniędzy

Gminne opory

cych, zajęcia rekreacyjno-sportowe itp.

Ponadto, utworzona będzie rezerwa 15 mln zł na inwestycje i remonty kapitałowe w gminach słabszych, które nie mają dodatkowych środków na remonty szkół. Dla przejmowanego przez duże miasta szkolnictwa ponadpodstawowego, utworzona będzie rezerwa w wysokości 30 mln zł w tym: 20 mln na wy-

datki rzeczowe i 10 mln zł na wydatki płacowe.

Rezerwa dla szkolnictwa wyższego wyniesie 16 mln zł z przeznaczeniem na zwiększenie funduszu stypendialnego oraz 20 mln zł na podniesienie wskaźnika funduszu plac. (Obecnie wskaźnik wynosi 95,2 proc., co oznacza, że pozostałe środki na pensje dla profesorów muszą wypracować same uczelnie).

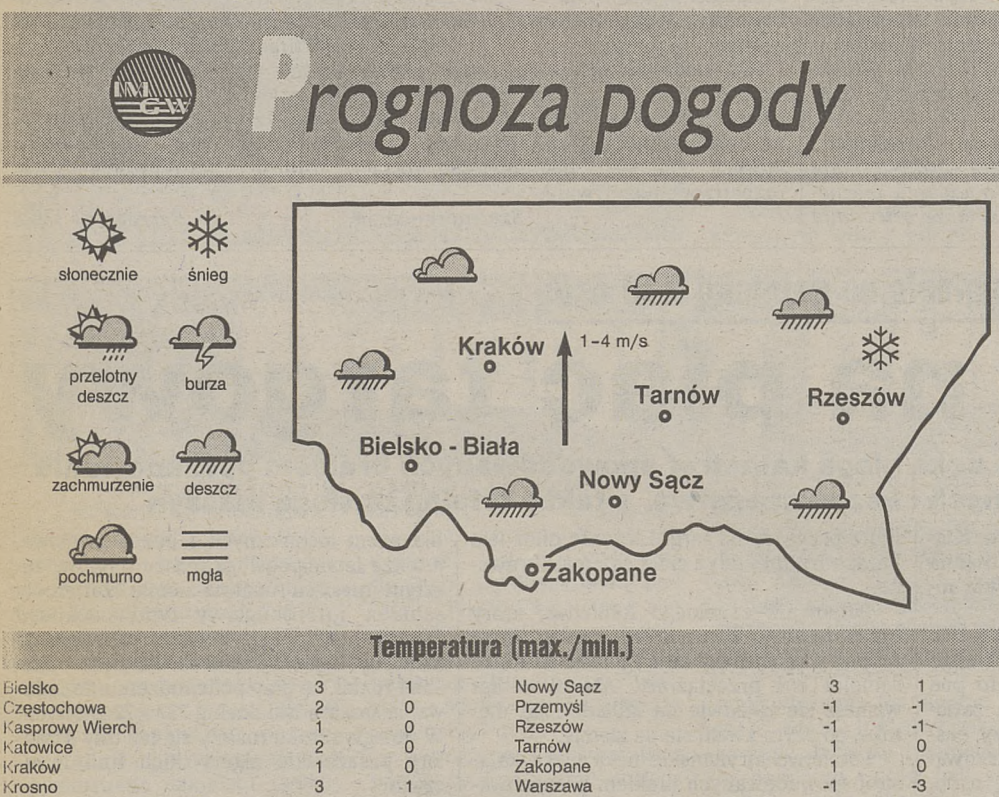
(PAI)

Zaciura poinformował również o pracach Komisji nad projektem nowelizacji Karty Nauczyciela. Projekt w lutym skierowany zostanie na posiedzenie Sejmu. Karta Nauczyciela będzie podnosiła rangę i prestiż nauczyciela, gwarantując sukcesywne poprawianie jego sytuacji materialnej, z drugiej jednak strony Karta będzie obligować do podnoszenia kwalifikacji zawodowych. Nie będzie już ona chronić przed zwolnieniami tych nauczycieli, którzy nie spełnialiby warunków zmierzających do poprawy poziomu nauczania.

(PAI)

Kraków
Łagiewniki
ul. FREDRY 4
CEGIELNIA
SKŁAD BUDOWLANY
DACHÓWKI CERAMICZNE
tel. 66 36 98, 66 46 16.

Szczepienia przeciw grypie
VAXIGRIB
Medicina, tel. 12-24-59,
12-68-20, Rogozińskiego 12



Sytuacja baryczna

Polska jest pomiędzy wyżem wschodnioeuropejskim a niżem znad Atlantyku.

Prognoza pogody

Zachmurzenie duże z okresowymi opadami słabego deszczu, w nocy i na północy regionu także marznące lub śniegu. W górach miejscami większe przejaśnienia. Temperatura maksymalna w dzień od -1 st. na północnym wschodzie regionu do +3 st. na Pogórzu. Temperatura maksymalna w Tatrach +1 st.; minimalna w nocy 0 st. Wiatr słaby południowo-wschodni i południowy.

Prognoza orientacyjna na następną dobę

Większe przejaśnienia i roz pogodzenia i zanik opadów. Dniem nieco cieplej. W Tatrach stopniowo wzrost silny wiatru do wiatru halnego.

Sytuacja biometeorologiczna

Niekorzystna. Spowoduje wydłużenie czasu reakcji, obniżenie sprawności działania oraz

spadek koncentracji uwagi. Utrzymuje się zwiększona skłonność do przeziębień oraz infekcji górnych dróg oddechowych.

Uwaga kierowcy

Widzialność okresami w ciągu całej doby zmniejszona, utrudniająca ocenę odległości. Nawierzchnie dróg mokre i śliskie, lokalnie mogą być oblodzone.

Ciśnienie atmosferyczne (wczoraj o godz. 15.00)

995 hPa, tj. 747 mm Hg, tendencja wzrostowa ciśnienia.

Całkowita zawartość ozonu

310 Dobsonów, średnia wieloletnia dla stycznia wynosi 350 Dobsonów.

5-dniowa prognoza pogody od 1.10-14.01

Zachmurzenie duże z roz pogodzeniami. Miejscami niewielkie opady, na wschodzie śniegu i marznącego deszczu powodującego gołoledź, na pozostałym obszarze deszczu. Temp. min. w nocy od -4 st. na północnym

wschodzie do 2 st. na zachodzie. Temp. maks. w dzień od -1 st. na Suwalszczyźnie do 5 st. na zachodzie i południu. Wiatr umiarkowany, okresami dość silny, z kierunków południowych.

Grubość pokrywy śnieżnej w cm

Cieszyn 14, Bielsko-Biała 16, Brenna 12, Wisła 18, Kubalonka 34, Wadowice 18, Maków Podhalański 12, Jabłonka 19, Białka Tatrzańska 25, Poronin 38, Zakopane 30, Kuźnice 33, Kasprowy Wierch 80, Hala Gąsienicowa 69, Bukowina 51, Rabka 17, Nowy Sącz 19, Krynica 47, Muszyna 31, Przemyśl 27, Wieliczka 29, Tarnów 17, Kraków 16, Kielce 11.

Temperatura z 8 stycznia (godz. 13.00)

Białystok -5,6 Krosno 3,4 Nowy Sącz 4,6 Opole 2,2 Przemyśl -2,3 Suwałki -5 Warszawa -1,7 Zakopane 2 Bielsko-Biała 1,1 Hel -1,4 Kasprowy W. -0,5 Kielce -0,4 Kraków 0,6 Tarnów 1,2 Wrocław 1,2 Świnoujście 0,2.

Prezydent w sztabie

Prezydent RP Aleksander Kwaśniewski poinformował wczoraj po rozmowach w Sztabie Generalnym WP, że wycofa z Trybunału Konstytucyjnego ustawę o urzędzie ministra obrony narodowej, zaskarżoną przez prezydenta Lecha Wałęsę. Kwaśniewski, który pierwszy raz gościł w SG WP, rozmawiał przez ok. 2 godziny z ministrem obrony narodowej i szefem Sztabu Generalnego.

Ustawa ta podporządkowuje szefa SG WP oraz Wojskowych Służb Informacyjnych (wywiad i kontrwywiad) ministrowi ON. Prezydent powiedział, że wycofa ustawę, „bowiem problem tam podniesiony jest bardzo wątpliwej natury”. Wg niego „ta ustawa musi być wkomponowana w szerszy układ rozwiązań prawnych i o tym w ciągu najbliższych kilkunastu dni będziemy rozmawiać z ministrem obrony narodowej, z premierem, z szefem SG WP”.

Sejm przyjął tę ustawę w lipcu ub.r., a poprzedni prezydent zawetował ją w grudniu ub.r.

Andrzej Cudała: Jerzy Jaskiernia odpowie w „stosownym czasie”

Minister – nie profesor

Ma jedynie tytuł naukowy doktora habilitowanego

(INF. WL.) W dniu opublikowania informacji przez „Dziennik Polski” (30 listopada ubiegłego roku) ujawniającej bezprawne posługiwanie się tytułem profesora przez Jerzego Jaskiernię przesłaliśmy kopię naszej publikacji do Ministerstwa Sprawiedliwości, prosząc o ustosunkowanie się do zawartej tam krytyki.

Andrzej Cudała poinformował nas, iż publikacja została przekazana ministrowi i Jerzy Jaskiernia odpowie nam w „stosownym czasie”. Prawo prasowe i rozporządzenie Rady Ministrów „w sprawie trybu udostępnienia prasie informacji oraz organizacji zadań rzeczników prasowych w urzędach administracji państwowej” stanowią, że organa administracji państwowej są zobowiązane udzielić odpowiedzi na wyrażoną wobec nich krytykę w ciągu miesiąca. Urząd ministra Jaskiernia złamał te przepisy, mimo wielokrotnie ponawianych przez nas próśb o przedstawienie swojego stanowiska.

W ubiegły czwartek kopię naszych publikacji, za pośrednictwem rzecznika prasowe-

go rządu Aleksandry Jakubowskiej, przekazaliśmy premierowi Józefowi Oleksu (bezpośredniemu przełożonemu ministra Jaskierni) prosząc o ustosunkowanie się do faktu nierespektowania zaleceń KBN i łamania przepisów prawa prasowego. Minister Jakubowska zapewniła nas, iż osobiście będzie rozmawiała na ten temat z ministrem Jaskiernią.

Wczoraj ponownie zatelefonowaliśmy do Andrzeja Cudały. Rzecznik poinformował nas, że minister wydał zarządzenie o wycofaniu z użytku pieczęci z dopiskiem: „prof. dr hab.” i dał nam do zrozumienia, że można potraktować całą sprawę za zamkniętą. My jednak nie traktujemy jej za zamkniętą – i oczekujemy oficjalnego wyjaśnienia na piśmie, ponieważ ciągle nie wiemy, na jakiej podstawie Jerzy Jaskiernia używał pieczęci z napisem „prof. dr hab.”.

Art. 266 par. 1 kodeksu karnego mówi, iż: „Funkcjonariusz publiczny lub inna oso-

ba upoważniona do wystawienia dokumentu, która poświadcza w nim nieprawdę, co do okoliczności mającej znaczenie prawne, podlega karze pozbawienia wolności od 6 miesięcy do lat 5”.

Przepis ten stał się podstawą do wszczęcia postępowania w sprawie poświadczania nieprawdy co do wykształcenia Aleksandra Kwaśniewskiego. W przeciwnieństwie jednak do obecnego prezydenta, minister sprawiedliwości nie chciał się publicznie swoim „profesorskim” tytułem. Sędziowie prawa karnego, z którymi rozmawialiśmy twierdzą, iż postępowanie ministra nie wyczerpuje znamion przestępstwa.

Zachowanie Jerzego Jaskierni jest w tej kwestii jednak naganne moralnie. Należałoby nierespektowanie prawa prasowego oraz rozporządzenia Rady Ministrów źle świadczy o osobie, która stoi przeciw na czele resortu sprawiedliwości i ma strzec przestrzegania prawa.

DOROTA STEC-FUS
JAROSŁAW KOSTRZEWA

Po odwołaniu wojewody Tadeusza Piekarza

Kraków bez gospodarza

(INF. WL.) – Nic mi nie wiadomo, by przed pójściem na urlop premier Józef Oleksy podjął jakiegokolwiek kroki dotyczące powołania wojewody krakowskiego – powiedziała wczoraj „Dziennikowi” Aleksandra Jakubowska, rzeczniczka rządu.

Nic na ten temat nie wiedzą również pracownicy Urzędu Wojewódzkiego oraz Krakowskiego Sejmiku Samorządowego, który winien zaopiniować przedstawionego im przez premiera kandydata. Sprawdziły się zatem nasze przypuszczenia, że Józef Oleksy przed pójściem na odpoczynek nie zechce zaprzętać sobie głowy tą sprawą. Tymczasem Kraków – po odwołaniu w grudniu dotychczasowego wojewody Tadeusza Piekarza – pozostaje bez formalnego gospodarza. (DSF)

Siedemdziesięciu zbuntowanych w PSL

Szansa posła Wrony

(INF. WL.) Po prawie 4-godzinnym posiedzeniu, prezydium ZW PSL w Krośnie nie przyjęło wczoraj rezygnacji z funkcji prezesa ZW PSL w Krośnie posła Władysława Wrony. Po długiej i burzliwej dyskusji, głosami 9-2 członków prezydium, poseł Wrona wycofał wcześniej złożoną rezygnację. Do wojewódzkiego zjazdu sprawozdawczo-wyborczego PSL, planowanego na wiosnę br., poseł pozostanie prezesem stronnictwa w Krośnieńskim.

Jak dowiedzieliśmy się, posiedzenie zostało w całości poświęcone rezygnacji z funkcji prezesa ZW PSL posła Wrony oraz wypowiedzi na konferencji prasowej posła, który mówił m.in. o możliwości opuszczenia przez około 70 parlamentarzystów PSL obecnej koalicji. Po posiedzeniu prezydium poseł Wrona przyznał w rozmowie z reporterem „Dziennika”, że najwięcej zarzutów członków prezydium dotyczyło właśnie kwestii poruszonych na konferencji prasowej.

– Mam prawo wypowiadać się publicznie zarówno jako prezes ZW PSL w Krośnie jak i poseł. Podtrzymałem stanowisko, że obecna sytuacja polityczna w kraju jest niezbyt korzystna dla PSL chociażby ze względu na oskarżenie premiera Oleksego o szpiegostwo na rzecz obcego wywiadu – powiedział poseł Władysław Wrona. – Podtrzymując tę koalicję w jakiś sposób bierzemy jako PSL odpowiedzialność za obecny stan. Jeszcze raz podtrzymałem informację, że jest 70 posłów, którzy widzą zagrożenie dla PSL w obecnej sytuacji politycznej w kraju – dodał.

Zdaniem posła Wrony, do spotkania w Krakowie parla-

mentarzystów PSL, którzy myślał podobnie jak on, dojdzie już wkrótce. Poseł uchylił się od odpowiedzi na kiedy to spotkanie jest zaplanowane.

W sprawie złożonej przez Wronę rezygnacji z funkcji prezesa ZW PSL w Krośnie, po tym jak członkowie Rady Naczelnej PSL z woj. krośnieńskiego złamali uchwałę ZW PSL w Krośnie i głosowali za odwołaniem Waldemara Pawłaka z funkcji prezesa PSL, według posła na posiedzeniu prezydium „było dużo przepychanki”. 9 członków prezydium ZW PSL opowiedziało się za wycofaniem przez Wronę rezygnacji, a tylko 2 było przeciwnych. W takiej sytuacji poseł wycofał rezygnację.

– Jako prezes odpowiadający za działalność polityczną oddałem się pod weryfikację. Do takiej weryfikacji na posiedzeniu zarządu wojewódzkiego nie doszło, dlatego decydowało o tym prezydium – tłumaczył poseł. – Chciałem wiedzieć czy mogę kierować partią z moimi poglądami, czy nie.

Posłowi zaprzeczył doniesieniom radiowym i prasowym, że został wezwany na wczorajsze posiedzenie klubu parlamentarnego. – Nikt w tej sprawie nie telefonował ani do mnie, ani do biura poselskiego – powiedział. Zdaniem Wrony, poseł Janusz Piechociński nie ma żadnego prawa „mnie dyscyplinować, a jego wywiady nie były też zawsze zgodne z polityką PSL”.

– Jest szansa na zmianę sceny politycznej w Polsce – powiedział poseł Władysław Wrona, nie chcąc zdradzić w jaki sposób miałyby to się odbyć.

(BH)

Kilkanaście dni, które wstrząsnęły ministerstwami

Polityczna karuzela

Przełom roku był burzliwy na szczytach władzy. W ciągu kilkunastu dni – od połowy grudnia do Trzech Króli – ze swoimi stanowiskami musieli się rozstać wielu wysokich urzędników państwowych. Początek roszadom personalnym dał minister sprawiedliwości Jerzy Jaskiernia, zwalniając prokuratorów warszawskich. Czy kończy je nominacja Stanisława Dobrzańskiego na szefa MON?

Karuzelę zmian personalnych wprawił w ruch minister Jaskiernia, który w piątek 15 grudnia odwołał zastępcę prokuratora stołecznego Jerzego Zientka i szefa departamentu prokuratury w resorcie Waldemara Smardzewskiego. Opozycja i zwolnieni prokuratorzy twierdzili, że decyzja Jaskierni to polityczna zemsta za niedyspozycyjność w sprawie Aleksandra Kwaśniewskiego (Zientek wystąpił do Jaskierni o uchylenie immunitetu poselskiego prezydenta-elekta). Sam minister utrzymywał, że powodem zdjęcie obu prokuratorów była ich zła praca. W poniedziałek 18 grudnia do dymisji podał się prokurator stołecz-

ny Jerzy Łabuda. W jego ślady poszedł po Nowym Roku wice-minister Bogusław Dauter. Parę dni wcześniej z resortu odszedł Andrzej Kuba, zdymisjonowany przez Jaskiernię dyrektor departamentu kadr.

Kolejny resort wstrząsany zmianami personalnymi to Ministerstwo Spraw Wewnętrznych. Tuż przed Bożym Narodzeniem, w piątek 22 grudnia, z MSW pożegnał się minister Andrzej Milczanowski. Tego samego dnia premier dość nieoczekiwanie odwołał wice-ministra Henryka Jasika. Był on jednym z uczestników operacji służb specjalnych zakończonej złożeniem 20 grudnia w Naczelnej Prokuraturze Wojskowej doniesienia o współpracy Józefa Oleksego z obcym wywiadem. Kierownikiem resortu został wice-minister Jerzy Sobotka (SLD). Funkcję tę sprawował równo tydzień, gdyż 29 grudnia nominację na nowego szefa resortu otrzymał Jerzy Konieczny. Zmiany trwały nadal: dymisji uniknął wprawdzie szef UOP Gromosław Czempinski, ale za to do dymisji podał się szef kontrwywiadu Konstanty Miodowicz. Być może

dlatego, że nowym wice-ministrem został Andrzej Anklewicz, były oficer SB, a ostatnio szef doradców premiera.

Pierwszy dzień pracy w nowym roku nie był spokojny w Ministerstwie Finansów. Odszedł z niego Witold Modzelewski, który przez wiele lat odpowiadał w resorcie za podatki. Teraz ma – poinformowano oficjalnie – zorganizować Krajową Szkołę Skarbowości. Nieoficjalnie mówi się jednak, że dymisja Modzelewskiego związana była z błędami w ustawie podatkowej, pozwalającymi odliczać od dochodu darowizny na rzecz rodziny i znajomych.

Głębsze zmiany ominęły na razie dwa dawne resorty „prezydenckie”, od kilku dni prowadzone przez nowych ministrów. Dariusz Rosati, nowo mianowany szef MSZ, zaraz po nominacji deklarował, że nie zamierza przeprowadzać rewolucji personalnej. Jakże zamyśli wobec urzędników Ministerstwa Obrony Narodowej oraz generałów w Sztabie Generalnym ma minister Stanisław Dobrzański na razie nie wiadomo. (PAI)

24 godziny

■ **POLONIA W NIEMCZECH.** Władze polskie nie dostrzegają prawdziwych problemów i aspiracji Polonii niemieckiej, a zmiany w kraju nie przyczyniły się do polepszenia jej sytuacji – powiedział przedstawiciel Polskiej Rady Społecznej w Berlinie Witold Kamiński podczas rozpoczętej wczoraj w Senacie dwudniowej konferencji „Polska grupa etniczna w Niemczech”.

■ **UJAZDOWSKI O POSTKOMUNISTACH.** W opinii Kazimierza M. Ujazdowskiego, przewodniczącego Koalicji Konserwatywnej, poskromiści nie są w stanie bronić polskiej racji stanu, gdyż „są formacją wpływów rosyjskich”.

■ **MILCZANOWSKI O SUGESTII.** Była próba załatwienia sprawy Józefa Oleksego na gruncie politycznym – twierdzi były minister spraw wewnętrznych Andrzej Milczanowski w wywiadzie udzielonym „Polityce”, który ukaże się w 2. tegorocznym numerze tygodnika. Mówi o szczegółowej notatce do prezydenta elekta, z sugestią ale nie z szantażem, „że sprawa pozostanie na płaszczyźnie operacyjnej i będzie prowadzona dalej pod warunkiem, że jeszcze w czasie kadencji prezydenta Wałęsy, czyli do 19 grudnia, premier Oleksy opuści swe funkcje – premiera i posła”.

■ **KIEDY REFERENDUM?** Z kręgów prezydenckich wypłynęła sugestia, by przełożyć na późniejszy termin powszechne referendum zaplanowane na 18 lutego – powiedział Jan Król.

■ **NAGLE ZGONY.** Wczoraj rano wierni wychodzący z mszy św. w kościele Matki Bożej Niepokalanej w Nowym Sączu natrafili na zwłoki kobiety w wieku ok. 60-70 lat. Do późnego wieczora sądecka policja nie ustaliła jej tożsamości. Według lekarza przyczyną nagłego zgonu był prawdopodobnie zawał serca. Po południu w Piątkowej koło Nowego Sącza odkryto zwłoki 32-letniego mężczyzny, który powiesił się w swoim domu. (wid)

■ **BŁĘKIT ZAMIAST RÓŻU.** Zgodnie z przyjętym systemem, po dwóch latach zmieniono policyjne legitymacje służbowe. Nowe, które obowiązować będą w roku 1996 i 97, są tym razem błękitne (a nie różowe) i mają po prawej stronie, obok zdjęcia, srebrny hologram. I, oczywiście, wypisany okres, w którym będą ważne. (kar)

■ **WPADKA WŁAMYWACZY.** Trzech włamywaczy do samochodów zatrzymał wczoraj o godz. 2.30 w nocy patrol policji w Jasle. Wpadka grupy pozwoliła ustalić paserów i odbiorców kradzionych rzeczy z wcześniejszych włamań do aut. (bh)

UWAGA! PROFILE ZAMKNIĘTE!

BAUSTAL oferuje pełny wybór profili zamkniętych i otwartych. Proponujemy niezwykle atrakcyjne ceny zbytu przy zakupach hurtowych.

wyroby hutnicze

- blachy czarne i ocynkowane
- rury czarne i ocynkowane
- blachy trapezowe
- profile zamknięte i otwarte
- stal zbrojeniowa
- stal kształtowa

BAUSTAL: Twój stalowy przyjaciel

BAUSTAL
WYROBY HUTNICZE

KRAKÓW, NOWA HUTA
ul. Łowińskiego 2, 31-752 Kraków
tel./fax (012) 44-28-33, tlx 0326753

CEGŁA Cegielnia „Rybitwy” po modernizacji

- pełna
- kratówka K-1
- kratówka K-2
- kratówka K-3
- klinkierowa
- silikatowa

Ch. Botewa 6 tel. 55-07-27
od 18 XII tel. 53-27-22

GENERALNY PRZEDSTAWICIEL WŁOSKIEJ FIRMY POŃCZOSZNICZEJ

GLAMOUR
Prodotto da GLORIE spa - Italy

POSZUKUJE
lokalnych odbiorców hurtowych z województw:

KRAKOWSKIEGO, TARNOWSKIEGO, RZESZOWSKIEGO, NOWOSADECKIEGO, KATOWICKIEGO, BIELSKIEGO, TARNOBRZESKIEGO, KROŚNIENSKIEGO

a także odbiorców detalicznych, oferując im możliwość otwarcia stoisk firmowych

TEL: 21-97-26 czynny od 17 do 21

Małopolska

Sporne płace

Strajk w Zakładach Mechanicznych?

Związki zawodowe działające w tarnowskich Zakładach Mechanicznych S.A. rozpoczęły wczoraj spór z władzami przedsiębiorstwa. Związkowcy – zarówno z „Solidarności” jak i OPZZ – domagają się podwyżek płac w I kwartale br. do wysokości 650 zł miesięcznie, a do końca roku – do poziomu 90 proc. średniej krajowej – poinformował przewodniczący zakładowej „Solidarności” Henryk Łabędź.

Obecnie średnie wynagrodzenie miesięczne wynosi w spółce 520 zł. Według Łabędzia, jeżeli postulaty nie zostaną przyjęte, w ciągu 2 tygodni związkowcy rozpoczną strajk.

Zdaniem dyrektora przedsiębiorstwa Franciszka Pasterza, postulaty płacowe są nierealne. Brak bowiem zamówień dotyczących tzw. produkcji specjalnej, a stanowi ona ok. 50 proc. ogólnej produkcji w przedsiębiorstwie, zaliczanym do branży zbrojeniowej. Według Pasterza, przedsiębiorstwo ma trudności nawet z realizacją obecnych wynagrodzeń dla ponad dwutysięcznej załogi. (PAP)

Rekompensaty dla wytrwałych

(INF. WL.) W tym roku w budżecie wojewody krakowskiego zaplanowano ok. 2 mln zł na wypłaty rekompensat – co oznacza, iż otrzyma je w 1996 r. około 400 osób. Ustawa mówi, iż wypłata rekompensat powinna zostać zakończona do 31 grudnia 1997 r. Stanisław Wojtas, kierownik Wojewódzkiego Biura Obsługi Kandydatów do Spółdzielni Mieszkaniowych w Krakowie ocenia jednak, że biorąc pod uwagę przeznaczane dotychczas środki na ten cel nie należy się spodziewać zakończenia wypłat przed końcem tego wieku.

*

W Nowosądeckiem od momentu wejścia ustawy w życie wnioski złożyło ponad 750 osób spośród 3 tys. uprawnionych. – Wypłaty rekompensat zostały rozpoczęte dopiero w 1994 roku – powiedział „Dziennikowi” Adam Czerwiński, dyrektor Wydziału Infrastruktury Komunalnej i Technicznej UW w Nowym Sączu. – Ustawa zakładała, iż rozpoczną się one już w 1993 r. Wydział zgłosił do projektu budżetu zapotrzebowanie na 600 tys. zł. Niestety, nie dostaliśmy na ten cel ani złotych. W roku ubiegłym wysokość rekompensaty wynosiła ponad 4 tys. zł. W tym roku ze względu na bardzo wysokie koszty budownictwa społecznego w Nowosądeckiem (jedne z najwyższych w Polsce – red.), kwota ta wyniesie ok. 5 tys. zł. W 1995 r. wydaliśmy 205 decyzji, z czego 123 pozytywnych i 82 negatywnych. W 1996 roku będziemy mogli wypłacić pieniądze ok. 120 osobom.

Od chwili wejścia w życie ustawy, wydano ogółem 415 decyzji: 201 pozytywnych i 211 negatywnych. Kilkadziesiąt osób odwołało się do Ministerstwa Gospodarki Przestrzennej i Budownictwa, które rozpatrzyło tylko 32 skargi. Od decyzji wydanych przez ministerstwo 5 osób odwołało się do NSA.

*

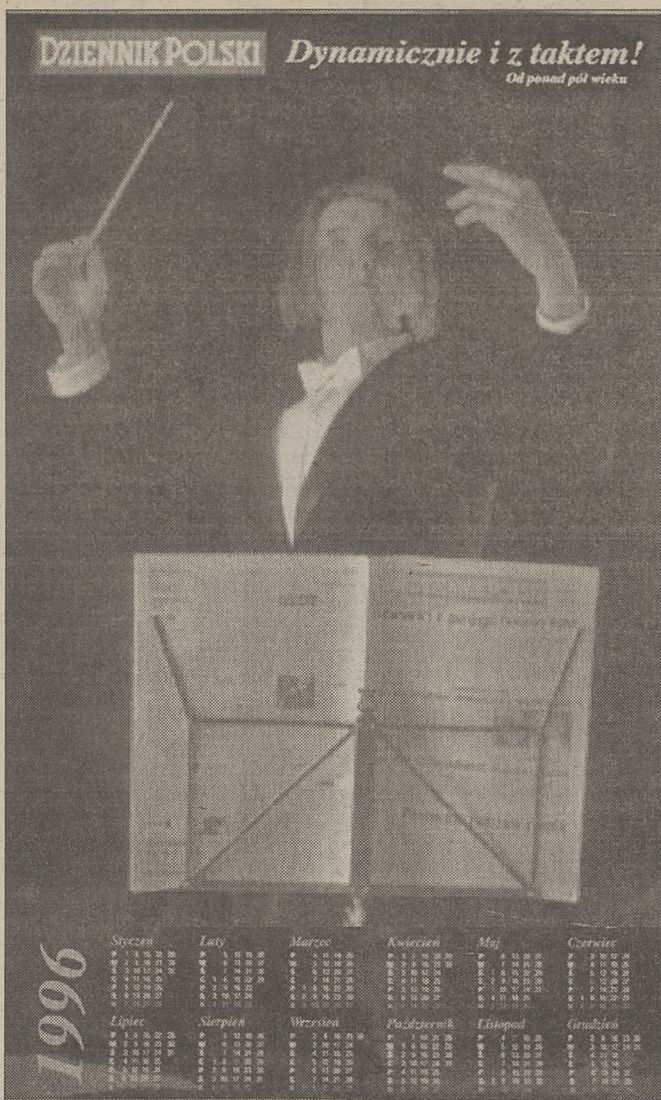
Do Wydziału Gospodarki Urzędu Wojewódzkiego w Rzeszowie, który rozdziela środki na rekompensaty mieszkaniowe wpłynęły dotychczas 833 wnioski. Dotąd wydano 502 decyzje pozytywne i 80 negatywnych, reszta nie została jeszcze rozpatrzona.

Pieniądze otrzymały już 382 osoby. Wypłacone kwoty osiągnęły 1 387 285 zł. Na ten rok przewidziano do wypłacenia 320 tys. zł.

*

W woj. króśnieńskim w ciągu czterech lat do Wydziału Rozwoju Gospodarczego UW wpłynęło 200 wniosków. – Tyle naliczyliśmy do dzisiaj, w najbliższych dniach mogą napłynąć jeszcze nowe – powiedział „Dziennikowi” Wilhelm Gajewski, zastępca dyrektora Wydziału Rozwoju Gospodarczego UW w Krośnie. Do tej pory pozytywnie rozpatrzono 19 wniosków, wypłacając rekompensaty na łączną kwotę 487 618 zł. W tym roku pozytywnie zostanie załatwionych jeszcze kilkanaście wniosków, bo reszta, zdaniem dyrektora Gajewskiego, nie spełnia wymogów określonych w ustawie.

(KOS, JEC, SJ, CZAK)



Fot. Anna Kaczmarz

(INF. WL.) Kalendarz ścienny „Dziennika Polskiego” zajął I miejsce, ex aequo z kalendarzem firmy Smirnoff, w konkursie rzeszowskiego oddziału Radia RMF na najlepszy kalendarz na 1996 rok.

Do konkursu zgłoszono około 20 kalendarzy wydanych przez firmy i przedsiębiorstwa obecne na regionalnym rynku.

Pomysł nagrodzonego kalendarza „Dziennika Polskiego” powstał w krakowskiej agencji reklamowej Alamo Studio. Biuro Marketingu i Reklamy Wydawnictwa „Jagiellonia” zmodyfikowało projekt i w efekcie powstała ostateczna wersja: dyrygent z batutą przed otwartym „Dziennikiem Polskim”. (SKR)

W Jaśle

Nożem w plecy

(INF. WL.) Wczoraj w nocy w Jaśle 23-letni syn zamordował 49-letniego ojca.

Wczasy libacji doszło do sprzeczki małżeńskiej. Awanturowujący się Jan P. podszedł do żony. Jeden z gości próbował go uspokoić. Wówczas Krzysztof P. sięgnął po nóż kuchenny i uderzył nim ojca w plecy. (BH)

Środowiskowy Dom Samopomocy

Po kryzysie

(INF. WL.) Środowiskowy Dom Samopomocy jest pierwszym w Krakowie a drugim w kraju ośrodkiem prowadzonym przez ludzi po kryzysie. – Osoby po przebytych chorobach psychicznych nie powinny być całkowicie odizolowane od świata zewnętrznego, zamykane na całe życie w szpitalach – mówi Maria Aleksiejew, z inicjatywy której powstał ŚDS.

Dom Samopomocy został otwarty 28 grudnia 1995 r. Opiekuje się nim fundacja „Hamlet”, powstała w 1992 r. z inspiracji angielskiej organizacji o tej samej nazwie, zrzeszająca psychiatrów, pielęgniarki i socjologów. Gospodarzem domu jest stowarzyszenie „Braterstwo Sera”.

– Zgodnie z duchem najnowszej ustawy o zdrowiu psychicznym, dążymy do skrócenia czasu hospitalizacji poprzez tworzenie ośrodków terapii w środowiskach osób po przebytych kryzy-

Sądeccy lekarze wygrali w sądzie

Kto zapłaci za dyżury?

Dyrekcja szpitala zaskarży wyrok do wyższej instancji

(INF. WL.) Pod koniec 1995 roku 90 lekarzy wystąpiło do Sądu Pracy z pozwami przeciwko dyrekcji Wojewódzkiego Szpitala Zespołowego w Nowym Sączu, która przez trzy lata nie wypłacała im 20-procentowego dodatku za nocne dyżury, przyznanego rozporządzeniem ministra zdrowia w 1992 roku. Lekarze zaczęli go otrzymywać dopiero we wrześniu ubiegłego roku. Wcześniej na dodatki nie było pieniędzy. Sąd Pracy stanął po stronie skarżących.

Dyrektor Wojewódzkiego Szpitala Zespołowego w Nowym Sączu, Andrzej Pyrich przyznaje, że racja jest po stronie lekarzy: – Skoro jest rozporządzenie, to należy go przestrzegać. Inna rzecz, że wyrok pozytywny dla lekarzy niewiele zmieni, bowiem w kasie

szpitala na ten cel w 1996 roku nie ma pieniędzy.

– Trudno powiedzieć co z tym fantem zrobi resort zdrowia. Na wypłacenie zaległych dodatków nie ma pieniędzy ani w budżecie wojewody, ani w budżecie służby zdrowia – powiedział „Dziennikowi” Marian Kulig, wicedyrektor Wydziału Zdrowia Urzędu Wojewódzkiego. – Czekamy wszyscy na decyzję Warszawy.

Jak dowiedzieliśmy się nieoficjalnie, dyrekcja szpitala, choć się solidaryzuje z lekarzami, zaskarży wyrok do wyższej instancji. W Wydziale Zdrowia UW na razie na ten temat mówi się niewiele, bowiem brak na razie pismemnego uzasadnienia wyroku. Z pobieżnych wyliczeń wynika, że każdemu lekarzowi należałoby wypłacić ok. 10 mln starych

zł. Jeśli wyrok uprawomocni się, a pieniądze na wypłaty nie będą, to być może te należności będą ściągane na drodze egzekucji, choćby poprzez zajęcie konta szpitala. I w ten sposób państwowy komornik będzie ściągał długi od państwowej instytucji...

Przypomnijmy, że z podobnymi pozwami wystąpili do Sądu Pracy zatrudnieni w nowosądeckim pogotowiu ratunkowym lekarze, sanitariusze i pielęgniarki. Ministerstwo Zdrowia jako jedno z rozwiązań proponuje wypłacenie zaległych należności w postaci bonów prywatyzacyjnych. Zdaniem przedstawicieli Związku Zawodowego Lekarzy WSZ w Nowym Sączu oraz Izby Lekarskiej, jest to propozycja do przyjęcia, ale wymaga jeszcze negocjacji. (JEC)

Podział biedy

„Solidarność”: Rząd nadal stosuje taktykę przerzucania kosztów reformy służby zdrowia na społeczeństwo

(INF. WL.) Konwent wojewodów stanął na stanowisku, że istniejące dysproporcje w finansowaniu służby zdrowia w poszczególnych województwach wynikają z niesprawiedliwego rozdziału środków jeszcze w czasach PRL-u, kiedy to decyzje zapadały na podstawie partyjnych znajomości, układów itp. Konwent opracował zatem współczynniki – m.in. częstotliwość zgonów, struktura płci, wieku, częstotliwość zapaści na poszczególne choroby itp. – w oparciu o które powstała tzw. ogólnopolska mapa służby zdrowia. Za pomysłodawcę przedsięwzięcia uważa się wicewojewodę krakowskiego Jerzy Millera.

– Wicewojewoda był orędownikiem opracowania algorytmu, w oparciu o który – do momentu wejścia w życie ustawy o ubezpieczeniach społecznych, tj. do stycznia 1988 roku – dokonywano się podziału środków dla służby zdrowia na poszczególne województwa, zarówno etatów kalkulacyjnych, jak łóżek szpitalnych itp. Przyjęcie takiego systemu miało w tym okresie eliminować uznaniowość przy dokonywaniu podziału – wyjaśnia Maciej Bóbr, rzecznik prasowy UW w Krakowie. – Równocześnie jednak Jerzy Miller niezmiennie podkreśla, że środki na służbę zdrowia w naszym kraju są stanowczo za małe.

Po opracowaniu mapy okazało się, że w 12 województwach kalkulacyjna liczba etatów jest zbyt wysoka w stosunku do pozostałych województw, a w 37 jest zbyt mała. Wśród tych 12 znalazł się Kraków, który ma „nadwyżkę” 397 etatów; musi zatem oddać innym województwom 2 mln 700 tys. zł.

Dyrektor Kazimierz Kapera, zgadzając się z samą ideą całego przedsięwzięcia, równocześnie pod-

kreśla, że ograniczanie etatów właśnie w lecznictwie otwartym może niekorzystnie odbić się na reformie lecznictwa podstawowego. Od 1 stycznia, na mocy ustawy o dużych miastach, ZOZ-y w gminie Kraków zostały przejęte przez samorząd terytorialny, co pomoże złagodzić skutki zmniejszenia liczby etatów; gmina szykuje już zmiany w funkcjonowaniu ZOZ-ów oraz najprawdopodobniej dorzuci „parę groszy” z samorządowej kasy. – Miasto ma pomysł, jak funkcjonować bez tych 400 etatów. Są przychodnie, gdzie pacjent czeka na lekarza, ale są i takie, w których lekarz czeka na pacjenta. Nowy właściciel powinien to wszystko zracjonalizować – zwraca uwagę Maciej Bóbr.

Odmienne zdanie na temat przedsięwzięcia przedstawia „Solidarność”, która w najbliższych dniach wystosuje w tej sprawie kolejne oświadczenie. – Dyslokacja środków powinna odbywać się nie w oparciu o metodę zabierania jednym i dawania drugim, lecz poprzez zwiększanie odpisów produktu krajowego brutto na służbę zdrowia w poszczególnych województwach – mówi Jacek Kukurba, wiceprzewodniczący Sekretariatu Służby Zdrowia Komisji Krajowej „Solidarności”. – Fakt, że cofnięte etaty gmina będzie musiała pokryć teraz z własnych środków oznacza, że rząd nadal stosuje taktykę przerzucania kosztów reformy służby zdrowia na społeczeństwo.

Cała sprawa nie wydaje się ostatecznie zamknięta. Zainteresowani z 12 województw wystosowali do resortu zdrowia apel o zmianę decyzji. Zadłużenie służby zdrowia wynosi obecnie ok. 14 bln starych zł.

DOROTA STEC-FUS

Obecnie w Polsce dąży się do stworzenia mieszkań chronionych oraz zespołów hospitalizacji domowej, w których chorzy korzystaliby na miejscu z pomocy profesjonalistów i wolontariuszy.

W Środowiskowym Domu Samopomocy nie będą zatrudnieni profesjonalni terapeuci.

– Chorzy najlepiej znają swoje potrzeby. Zamierzamy wykorzystywać talenty i wiedzę naszych podopiecznych. Informatyki poprowadzi kursy komputerowe, będą także kursy szycia, lekcje angielskiego, rysunku, kółko brydżowe. Zajęcia będą również prowadzić ochotnicy – podkreśla Maria Aleksiejew.

W Domu Samopomocy będzie można zjeść obiad (odpłatnie), skorzystać z porad dyżurnego prawnika i przenocować na jednym z czterech „łóżek kryzysowych”.

Budynek przy ul. Józefa Fundacja „Hamlet” otrzymała od gminy w lutym ubiegłego roku. Remont kosztował 1,5 mld starych zł.

– Kiedy pierwszy raz zobaczyłam ten lokal, poraziła mnie brzydota złotych ścian i betonowa wylewka na podłodze – mówi Maria Aleksiejew. – Pieniądze na parkiet dostaliśmy od Fundacji im. Batorego, komputer i pralkę automatyczną sfinansowała Fundacja PHARE. Meble kupiliśmy z dotacji Ministerstwa Pracy, a ten wielki stół wykonał znajomy artysta.

Środowiskowy Dom Samopomocy przypomina swoją atmosferą przytulne, gustownie urządzone duże mieszkanie. Będzie tu można ugotować sobie obiad, zrobić pranie i poczytać książki z podręcznej biblioteczki. Dom jest przygotowany na przyjęcie 40 osób.

AGNIESZKA MAJ



GOPR w akcji

(INF. WŁ.) Ratownicy z Grupy Podhalańskiej Górskiego Ochotniczego Pogotowia Ratunkowego przez trzy dni doskonalili swoje umiejętności. W piątek na Maciejowej w Rabce trenowali jazdę na nartach, w sobotę na Śnieżnicy w Kasince ćwiczyli udzielanie pierwszej pomocy oraz zwożenie rannych ze stoku. W niedzielę w rejonie Obidowca odbył się trening wyprawowy połączony z nocnym biwakiem.



Jak powiedział nam Mariusz Zaród, szef wyszkolenia GOPR-u, takie treningi mają przede wszystkim „zgrać” większą ilość ratowników, co przydaje się później, podczas dużych akcji poszukiwawczych. Goprowcy zapoznali się również ze sposobem użycia materaca VACUM, służącego do transportu rannych podejrzanych o uszkodzenie kręgosłupa (materac został zakupiony za środki z funduszu prewencyjnego PZU).



Ratownicy otrzymali również kilka tzw. pakietów ciepłych – specjalnych kompresów, które pozwalają utrzymać odpowiednią ciepłotę ciała rannego.

W Grupie Podhalańskiej GOPR działa 190 ratowników. Aby zostać goprowcem, trzeba odbyć najpierw dwuletni staż kandydacki, w czasie którego należy zdać egzaminy z jazdy na nartach i z topografii oraz uczestniczyć we wszystkich szkoleniach i pełnić dyżury. Za kandydata odpowiada dwóch doświadczonych goprowców. Po dwóch latach kandydat przechodzi na kurs I stopnia, po którym musi złożyć aż 12 egzaminów. Ratownicy składają przyrzeczenie, które zobowiązuje ich pod słowem honoru do niesienia pomocy.

(AKA)

ZDJĘCIA: ANNA KACZMARZ

Znowu Glenn Miller

Wspaniała orkiestra zagra m.in. w Krakowie, Przemyślu, Rzeszowie

(INF. WŁ.) Legendarna już Glenn Miller Orchestra, mimo ponad półwiecza od śmierci jej lidera, wciąż cieszy się w świecie ogromną popularnością.

Brzmienie orkiestry, jak i jej przeboje nie chcą się nic a nic zestarzeć; kolejne pokolenia bawią się przy serenadach „Moonlight”, „Sunrise” czy wciąż porywającym „Chatanooga-Choo-Choo”, wykupują stale wznawiane nakłady płyt tego bandu. Podobnie jest w Polsce; zeszłoroczne koncerty, a także bale z udziałem tej orkiestry, miały takie powodzenie, że Agencja Classic postanowiła zaprosić słynny zespół znowu.

Tegoroczna trasa Glenn Miller Orchestra wiedzie przez Warszawę, Olsztyn, Szczecin, Po-

znań, Wrocław, Zabrze, Kraków – występ 15 lutego, godz. 19., sala filharmonii, Przemyśl – będzie to bal charytatywny pod patronatem prezydenta miasta, Rzeszów – 18 lutego, bal lub koncert.

Amerykańskich muzyków poprowadzi, tak jak i przed rokiem, Dick Lowenthal.

Krakowskich melomanów już teraz informujemy, że bilety na koncert sprzedaje kasa filharmonii, a w sprawie zamówień zbiorowych można dzwonić na nr 21-18-13. Szczegóły dotyczące Przemyśla i Rzeszowa wkrótce, jako że nad trasą znakomitej orkiestry po Polsce południowo-wschodniej nasza redakcja objęła patronat prasowy. (WAK)

Na Podkarpaciu

Pani Fatimska

(INF. WŁ.) Wędrująca po kraju figura Matki Boskiej Fatimskiej dzisiaj zostanie uroczystie powitana na Podkarpaciu przez wiernych i duchowieństwo z Archidiecezji Przemyskiej.

Słynąca łaskami figura z portugalskiego Sanktuarium Maryjnego w Fatimie przybędzie najpierw do Krosna. Po całonocnych nabożeństwach w trzech krośnieńskich kościołach, w środę po południu figura zostanie przewieziona do Sanoka. (CZAK)

Przesiedleńcy z Kazachstanu

Legalnie i na zasiłku

(INF. WŁ.) Wczoraj w Wydziale Spraw Obywatelskich krakowskiego Urzędu Wojewódzkiego karty stałego pobytu odebrała rodzina Rupetów, pierwszych przesiedleńców z Kazachstanu, którzy w grudniu zamieszkali w podkrakowskim Zakrzowie (gm. Niepołomice). Karty te dają im prawo do stałego zameldowania i podjęcia pracy.

Wczoraj też Rupetowie odebrali w krakowskiej siedzibie „Wspólnoty Polskiej” zapomogę w wysokości 5 mln starych zł. Również gmina Niepołomice przyznała im jednorazowy zasiłek na zagospodarowanie – 8 mln zł.

Wiktor Rupeta, z zawodu technik budowy maszyn, otrzymał już propozycję podjęcia pracy w Wyższej Szkole Pedagogicznej. Jego żona, rusycystka,

najprawdopodobniej będzie pracować w jednej z gminnych szkół. 15-letnia Ksenia Rupeta jest uczennicą VIII klasy Szkoły Podstawowej w Zakrzowie. Jej dziadkowie, Helena Sobolewska i Wiktor Rupeta będą otrzymywali co miesiąc od gminy zasiłek.

Wkrótce w niepołomickim mieszkaniu przy ul. Młyńskiej ma się osiedlić Krystyna Dziedowicz. Jej córka Maria, studentka krakowskiej Akademii Ekonomicznej już tam mieszka. Obecnie Krystyna Dziedowicz ma kłopoty ze sprzedażą mieszkania w Kazachstanie. Gmina wyremontowała już całkowicie dom w Słomirogu, w którym mają się osiedlić Biali. Są w nim trzy duże pokoje, kuchnia i łazienka. Dzięki pomocy mieszkańców Krakowa i Niepołomic, dzisiaj dom zostanie umeblowany

(OLA)

Dowcip za milion

Codziennie, od soboty do piątku, w rubryce „Dowcip za milion” publikujemy kilka liter. W piątek, kiedy będą już znane wszystkie litery, posłużą one Państwu do ułożenia **dowcipnego hasła lub wierszyka**. Wygrywa ten z Czytelników, którego żart uznamy za najśmieszniejszy.

Oczywiście mogą Państwo użyć tylko tych liter i w takiej ilości, jaka w ciągu tygodnia została wydrukowana w naszej rubryce. To znaczy, jeśli w poniedziałek wybraliśmy litery „A”

i „B”, możecie ich Państwo użyć tylko jeden raz, chyba że powtórzymy je innego dnia w tym samym tygodniu. Litery z jednego tygodnia nie mogą być użyte w innym.

Rozwiązania prosimy nadsyłać na kartkach pocztowych, z hasłem ułożonym z wyciętych i naklejonych liter, najpóźniej w poniedziałek na adres: Kraków, ul. Wielopole 1, z dopiskiem „Dowcip za milion” (decyduje data stempla pocztowego).

Nagroda wynosi 100 zł (czyli 1 milion starych złotych).

A oto dzisiejsze litery:

I Ż Y A Z K D I
N B M U C O B D
R W S A J G M A

Bezdomni literaci

Przeprowadzą się do Nowego Sącza?

(INF. WŁ.) W najbliższą niedzielę odbędzie się nadzwyczajne zebranie Oddziału Związku Literatów Polskich w Krakowie, by podjąć ostateczną decyzję co do dalszych losów swojego biura przy ul. Krupniczej 22; właściciele budynku eksmisję literatów wyznaczyli na 15 stycznia.

Emil Węgrzyn, członek ZLP mieszkający na stałe w Nowym Sączu, zaproponował Jerzemu Michałowi Czarneckiemu, prezesowi krakowskiego Oddziału, przeniesienie siedziby związku z Krakowa do... Nowego Sącza. Propozycję przyjęto z zainteresowaniem.

Emil Węgrzyn powiedział nam, że władze miasta i inne instytucje w Nowym Sączu z pewnością pomogą bezdomnym literatom. – *Gdyby się tak stało – podkreślił – byłoby to ze splendorem dla miasta, też przecież cesarsko-królewskiego.*

W województwie nowosądeckim pracuje czterech literatów zrzeszonych w ZLP.

(WID)

Horoskop codzienny

BARAN (21 III – 20 IV): W temacie życia – cierpisz skrycie. Lepšie to wsak niż: a. gradobicie, b. mordobicie. Rym zaś dzisiaj taki – bom się naczał Baki.

BYK (21 IV – 21 V): Coś chwieje się, coś się przybliża, coś oddala – między wyspami morze ciepłe. Skacz i pływ! Kierunek znowu: Chiny, choć to wyłącznie zależy od Ciebie.

BLIŹNIĘTA (22 V – 21 VI): Sprawy się piętrzą – wiele spraw, a najważniejsza – biznes. Teczke sztyrową sobie spraw, glancuj półbuty aż do błysku.

RAK (22 VI – 22 VII): „Lody puszczają, sesja trwa, defiladę poprowadzę osobiście” – Tratatam, tra-ta-ta-tam i pokonany kryzys.

LEW (23 VII – 22 VIII): Trzęsiesz tragicznie grzywą, ostrzysz pazury, ryk wydajesz nieziemski... Bez sensu. Te sprawy załatwia się cicho, bezboleśnie.

PANNA (23 VIII – 22 IX): A planet gąszcz dobrze nam zwiastuje. Lśnienia neonów obiecują – niezwykłą moc. Bądź gotowy. Wy-marsz nastąpić może jutro.

WAGA (23 IX – 22 X): No, kamień z piersi, baba z wozu, a dyplom obroniony. Znów wchodzisz na krętą ścieżkę, objuczony...

SKORPION (23 X – 21 XI): Herbatka z mięty, ziółek zapach – cedzenie, przelewanie. I jakoś robi się spokojniej, weselej nawet. Kryzys mały.

STRZELEC (22 XI – 21 XII): Koń się dzisiaj ochwacił, sąsiadom sponął chlew. Złe do wsi zajechało, złe marszczy brew – psiakrew. A Ty na Onego kołka osikowego – strugaj. Albo se mrugaj, mrugaj...

KOZIOROŻEC (22 XII – 20 I): Przechodzimy do porządku dziennego, przechodzimy na karty historii, przechodzimy, mijamy obojętni, a czasem w euforii. Przechodzimy, i nic się nie zaczyna, i nic nie kończy.

WODNIK (21 I – 20 II): Twoja godzina bije właśnie – zegar wyznacza rytm sukcesu. Genialność, błysk i intuicja. A dalej przyszłość co bez kresu.

RYBY (21 II – 20 III): Silny, mądry, zdecydowany – wiesz czego chcesz od życia. A że to koń darowany – trudno. Bierzysz wszystko. **ASTROLOGUS**

Kto urodził się 9 stycznia... Satyr. Lub satyryk.

KOMANDOS

Najlepszy w Polsce

magazyn militarny

Co miesiąc SUPER NAGRODA! 10 000 pzn losowane wśród wszystkich grających.

ZADZWOŃ WYGRAJ!

TELEZDRAPKA

0-700 71 548

U NAS TYSIĄCE ZŁOTYCH DO WYGRANIA

Formularz bezpłatnego udziału w konkursie po wysłaniu zwrotnie zaadresowanej koperty ze znacznikiem i dopiskiem „TELEZDRAPKA” WPI, skr.p. 104: 00-963 Warszawa 61: 0-800 20003

GRECKA RESTAURACJA HELLADA

Kraków, ul. Królewska 55 (obok Pewexu)

tel. (012) 37-20-86.

Specjalności kuchni greckiej.

Oryginalne wina greckie.

Możliwość telefonicznej rezerwacji miejsc.

Strzeżony parking.

Dzieci chore na białaczkę i inne nowotwory – oczekują Twojej pomocy!

Fundacja Przyjaciół Dzieci z Chorobą Nowotworową „Wyspy Szczęśliwe” działająca przy Klinice Hematologii Dziecięcej PAIP CM UJ w Krakowie

PKO I O. Kraków

Nr 35510-164294-132-3

0-700 11 580

Musisz mieć 18 lat!

PARTY PHONE

Wspaniała zabawa na żywo

NON-STOP z całej Polski, 1,49 zł/min. z VAT (14 900 zł/min. z VAT)

SUPER-ZDRAPKA

SUPER NOWOŚĆ!

24 godziny na dobę

0-700 716 15

Natychmiastowe wygrane

Dla bezpłatnego udziału w konkursie wysyłaj zwrotnie zaadresowaną kopertę ze znacznikiem na adres: WPI, skr. poczt. 6, 00-963 W-wa, 61, 800 20003. Non stop z całej Polski. 21 3,70/min (37 022).

Gospodarka

Polska w OECD?

Elitarne aspiracje

(INF. WL.) Zdaniem wicepremiera i ministra finansów Grzegorza Kołodki, przyjęcie Polski do OECD nastąpi jeszcze pod koniec bieżącego półrocza. Wicepremier przyznaje jednak, że należy do tego czasu zmienić niektóre przepisy, m.in. dotyczące nabywania ziemi przez cudzoziemców. Jako pierwszy spośród państw postkomunistycznych do tej międzynarodowej organizacji gospodarczej przyjęci zostali Czesi.

Organizacja Współpracy Gospodarczej i Rozwoju (ang. *Organization for Economic Cooperation and Development-OECD*) powstała w roku 1960, działalność zaś rozpoczęła w roku następnym. Centralę tej organizacji ulokowano w Paryżu.

Na początek - OEEC

OECD zastąpiła Organizację Europejskiej Współpracy Gospodarczej (*Organization for European Economic Cooperation-OEEC*) - instytucje powstała jeszcze w roku 1948 przez 18 krajów europejskich, USA, Kanadę (jako członków stowarzy-

szonych) oraz Jugosławie. Ta ostatnia była obserwatorem. W pracach OEEC nie uczestniczyły kraje wschodniej Europy.

OEEC powstała aby koordynować pomoc udzielaną państwom europejskim w ramach amerykańskiego planu Marshalla. Ten wielki projekt zrealizowany został w latach 1948-1951. Rozdzielono wówczas środki wartości ponad 12 mld USD, czyli ponad 55 mld USD według dzisiejszych cen. Pomogło to w znacznym 50-proc zwiększeniu produkcji krajów członkowskich OEEC. Wartość eksportu wspomnianych państw uległa podwojeniu.

OEEC wspierała również rozwój międzynarodowych stosunków gospodarczych. Doprowadzono do liberalizacji handlu międzynarodowego. Pomógł w tym GATT (General Agreement on Tariffs and Trade). Usprawniono przepływ pieniądza w Europie - porozumienia w sprawie polityki monetarnej podpisano już w roku 1958. Pod koniec lat 50-tych przyszedł czas na rozszerzenie zakresu działalności OEEC.

Wraz ze zmianą szyldu - na OECD - poszerzono skład organizacji. Dołączyły do niej: Australia, Japonia i Nowa Zelandia. OECD ma promować rozwój gospodarczy i powstawanie nowych miejsc pracy, przy jednoczesnej dbałości o stabilność gospodarczą państw członkowskich. Można powiedzieć, że OECD reprezentuje przemysłowe i najbardziej rozwinięte gospodarczo państwa świata. Jej członkowie mogą również decydować o przyznaniu pomocy ekonomicznej państwom rozwijającym się spoza kręgu OECD. Analitycy tej organizacji publikują wiele raportów dotyczących sytuacji gospodarczej świata i poszczególnych państw członkowskich.

Środkowoeuropejskie ambicje

Nasze przystąpienie do OECD ma nastąpić według wicepremiera Grzegorza Kołodki, jeszcze w tym półroczu. Konieczna jest jednak zmiana niektórych aktów prawnych. Jak wyjaśniono nam w Ministerstwie Spraw Zagranicznych, wciąż obowiązuje np. regulacja z roku 1921 dotycząca procedu-

ry zakupu ziemi przez obcokrajowców. Zgodnie z nią, obcokrajowcy muszą uzyskiwać w Ministerstwie Spraw Wewnętrznych zgodę na zakup ziemi. Przed wojną decyzji takich wydano kilkanaście. Teraz jest ich już kilkadziesiąt.

28 listopada ub.r. do OECD przyjęte zostały Czechy - jako pierwszy i jedyny jak dotąd kraj postkomunistyczny. Podnosi to na pewno międzynarodowy prestiż Czech. Świadczy też o stabilności gospodarki tego kraju. Niestety, wskaźniki makroekonomiczne przemawiają na korzyść naszych konkurentów. Mogą pochwalić się niższym od polskiego poziomem inflacji i bezrobocia. Jednocześnie bardzo zbliżona do naszego jest stopa wzrostu Produktu Krajowego Brutto. Czesi traktują wstąpienie do OECD jako „przedbiegi” w integracji ze strukturami europejskimi i szykują się do złożenia oficjalnego wniosku o rozpoczęcie negocjacji z Unią Europejską. Można przypuszczać, że podobnie będzie i z nami.

ŁUKASZ KWIECIEŃ

Wybuchowy mintaj

- Pierwsza próba wejścia polskich trawlerów na międzynarodowe wody Morza Ochockiego skończy się katastrofą dla Polski, tragedią zaś dla poławiających tam rybaków - ostrzegła Albina Maksimowa z rosyjskiego komitetu ds. rybołówstwa. Wczoraj na rozmowy w sprawie połowów mintaja udał się do Moskwy wiceminister transportu i gospodarki morskiej Tadeusz Szozda.

Polacy wycofali się z połowów mintaja na międzynarodowych wodach Morza Ochockiego w lipcu ub.r., aby jak wówczas zapewnił minister transportu Bogusław Liberadzki „ułatwić rozmowy w sprawie przyszłości połowów”.

Rozmowy z Rosjanami trwają od lipca ub. r. i jak dotąd nie przyniosły rezultatów. Rosjanie nie zgadzają się na nasze propozycje kwot połowowych w wysokości 300 tys. ton rocznie, a jedynie na korekty tymczasowych ustaleń z lipca ub.r. Polska otrzymała wtedy prawo połowu łącznie ok. 150 tys. ton ryb na Morzu Beringa i w rosyjskiej strefie ekonomicznej, ale za połowy rybacy mieli zapłacić według cen komercyjnych. Okazało się również, że w tych akwenach nie ma ryb.

(PAP)

Akcje i obligacje skarbowe

Ulga gwarantowana

(INF. WL./PAP) Sprzedaż akcji (udziałów) lub obligacji - bez względu na okres ich posiadania - dokonana po 31 grudnia 1995 roku nie powoduje utraty prawa do ulgi podatkowej - poinformowało wczoraj Ministerstwo Finansów. Suma wydana w bieżącym roku na powyższe cele może być odliczona od naszej podstawy opodatkowania. W tym roku górny limit takiego odliczenia wyznaczono na 2 tys. 868 zł 64 gr.

- W związku z licznymi publikacjami prasowymi dotyczącymi odliczania od dochodu osób fizycznych wydatków poniesionych przez te osoby na nabycie akcji (udziałów) od skarbu państwa lub na zakup obligacji skarbowych, Ministerstwo Finansów potwierdza, że sprzedaż tych akcji (udziałów) lub obligacji - bez względu na okres ich posiadania - dokonana po dniu 31

grudnia 1995 roku nie powoduje utraty prawa do ulgi podatkowej - głosi komunikat Ministerstwa Finansów.

Mówiąc prościej - każdy z nas może kupić akcje prywatyzowanych w tym roku przedsiębiorstw lub obligacje emitowane przez skarb państwa, a koszt tej inwestycji (lecz nie więcej niż 2 tys. 868 zł 64 gr!) odliczyć od podstawy opodatkowania nawet wtedy, gdy papiery takie sprzedalibyśmy już następnego dnia. Możliwość tak szybkiej sprzedaży kupowanych od skarbu państwa papierów jest jednak ograniczona względami natury technicznej. Obligacje skarbowe i akcje notowane są na giełdzie dopiero po kilku miesiącach od czasu emisji. Niecierpliwym pozostaje więc znalezienie chętnych do zawarcia umowy cywilnej.

Należy pamiętać, że od naszego, podlegającego opodatkowaniu dochodu, możemy odli-

czyć wyłącznie udokumentowane wydatki poniesione na kupno akcji (udziałów) od skarbu państwa lub zakup obligacji skarbowych. Warunkiem jest kupno takich papierów wartościowych na rynku pierwotnym, czyli wtedy, kiedy skarb państwa organizuje emisję obligacji lub sprzedaż akcji prywatyzowanych przedsiębiorstw. W żadnym wypadku nie możemy odliczyć więc np. obligacji lub akcji kupionych na rynku wtórnym od innych inwestorów za pośrednictwem giełdy lub na podstawie umowy cywilnej.

Z naszych informacji wynika, że w niektórych punktach obsługi wyznaczonych biur maklerskich obligacje roczne i trzyletnie „jeszcze są, ale się kończą”. W innych zaś - przyznane pule zostały już wyczerpane, a poszczególne POK-i wystąpiły o dodatkowe papiery.

(Ł.K.)

PIT bez NIP-u

(INF. WL.) - Nie przyjmujemy jeszcze wniosków o nadanie NIP-u - usłyszeliśmy w punkcie informacyjnym II Urzędu Skarbowego Kraków-Śródmieście (urząd przyjmuje już pierwsze PIT-y).

Przypomnijmy, że od 1 stycznia 1996 r. obowiązuje ustawa o zasadach ewidencji i identyfikacji podatników. Każdy podatnik otrzyma w br. numer identyfikacji podatkowej (NIP). Numer ten będzie mu towarzyszył do końca życia. Jak dowiedzieliśmy się w Krakowskiej Izbie Skarbowej, „urzędnik fiskusa nie może nam odmówić przyjęcia tegorocznego PIT-a w przypadku, gdy nie złożymy jednocześnie wniosku o nadanie NIP”.

NIP-y otrzymają także podatnicy - osoby prawne. W przypadku płatników VAT będzie to ten sam numer, jaki został im nadany w ewidencji dotyczącej podatku od towarów i usług. Osoby fizyczne muszą złożyć odpowiedni wniosek. Można go złożyć indywidualnie, jednak przewidziano także załatwienie sprawy przez zakłady placące zaliczki na poczet podatku dochodowego. Takie „zbiorowe” wnioski są dla fiskusa - korzystniejsze, ponieważ na każde pismo o nadanie Numeru Identyfikacji Podatkowej trzeba odpowiedzieć w formie administracyjnej decyzji (ogromne koszty związane z opłatami pocztowymi). Urzędy przygotowują się do rozpoczęcia operacji nadawania NIP-ów.

(DER)

Stopy w dół, giełda w górę

Siła informacji

(INF. WL.) Kursy akcji rosły w zeszłym tygodniu. Inwestorzy grali „pod stopy procentowe”. Przepyszczenia graczy sprawdziły się - w piątek decyzję o obniżeniu podstawowych stóp procentowych podjął Narodowy Bank Polski. Ceny papierów poszły w górę także wczoraj. „Dziennik” wyjaśnia, czy przekazanie zapowiedzi zwołania konferencji prasowej NBP, podanej jeszcze w czasie sesji giełdowej była zgodna z procedurami obowiązującymi na naszym parkiecie.

Informację o zwołaniu konferencji prasowej prezesa NBP przekazano w czasie piątkowej sesji giełdowej. Wspomniana konferencja wyznaczona została na godz. 16.00. Polska Agencja Prasowa przesłała ją w swoim serwisie o 11.45. Zapowiedź zwołania konferencji mogła być zinterpretowana jako sygnał możliwości realizacji spodziewanej i dyskutowanej już wcześniej decyzji o redukcji wysokości stóp. Tym samym - uprzywilejowanym uczestnikami sesji byłby ci inwestorzy, którzy uczestniczyli w dogrywkach i wiedzieli o zapowiedzianej konferencji prasowej. Zarówno NBP, jaki i GPW uważają jednak, że wszystko było

w porządku. Renata Wiśniewska, rzecznik prasowy NBP wyjaśniła w rozmowie z „Dziennikiem”, że w informacji przekazanej w serwisie PAP nie było nawet słowa o tym, jaki ma być właściwie temat konferencji prasowej. Jest to zgodne z dotychczasowym zwyczajem. Dziennikarze przychodzący na konferencję prasową nie wiedzą, jaka jest jej tematyka. Decyzje NBP ogłaszane w czasie takich spotkań mają bowiem wcześniej charakter tajny.

Dział Notowań Giełdy Papierów Wartościowych poinformował nas, że nikt nie zgłaszał zastrzeżeń co do trybu przekazania informacji o zwołaniu piątkowej konferencji prasowej NBP.

W Dziale Prawnym GPW wyjaśniono, że ścisłe zasady upowszechniania informacji o istotnym dla giełdy znaczeniu obowiązują emitentów. Muszą oni dbać o równy dostęp inwestorów do ważnych wiadomości na swój temat. Z tego też powodu raporty spółek giełdowych publikowane są przez PAP po zakończeniu sesji. NBP jest instytucją niezależną. Natomiast nakładanie określonych obowiązków informacyjnych na bank centralny nie leży w gestii GPW.

(Ł.K.)

■ POLSKA 2010. Warunkami wzrostu gospodarczego są:

zwiększenie inwestycji, restrukturyzacja, wzrost wiedzy i innowacyjności oraz ulepszenie organizacji pracy - to opinia szefa Centralnego Urzędu Planowania, ministra Mirosława Pietrewicza, wyrażona wczoraj na briefingu po przyjęciu przez Komitetu Ekonomicznego i Społeczno-Polityczny Rządu - „Zarysu koncepcji strategii rozwoju kraju do 2010 r.” Zdaniem ministra, przestarzała struktura i technologia polskiej gospodarki powodują, że „po stronie materialnych uwarunkowań rozwoju nie dysponujemy poważniejszymi atutami”.

(PAP)

0,14 proc dziennie

Stawka odsetek za zwłokę od nie uiszczonych w terminie podatków oraz od świadczeń pieniężnych, do których mają zastosowanie przepisy o zobowiązaniach podatkowych poczynając od 8 stycznia 1996 r. wynosi 0,14 proc kwoty zaległości za każdy dzień zwłoki - poinformowało wczoraj Ministerstwo Finansów.

(PAP)

Nagroda ministra

(INF. WL.) - Pan Bóg stworzył świat, resztę stworzyli budowlanci - głosi powiedzenie. Choć nie do końca jest ono prawdziwe, myślę, że firma „Realbud” jest znakomitym przykładem na jego obronę - powiedziała minister budownictwa Barbara Blida, przekazując wczoraj w Krakowie na ręce Ryszarda Ściborowskiego, dyrektora Realbudu, przyznaną firmie „Złotą odznakę zasłużonego dla rozwoju budownictwa”.

Profesor Antoni Dziatkowiak podziękował „Realbudowi” za sponsorowanie budowy Centrum Kardiochirurgii w Krakowie. Natomiast ks. Stanisław Koller, kapelan budów „Realbudu” i równocześnie proboszcz Kościoła Polskich Zesłańców w Tobolsku, wyraził wdzięczność za pomoc w budowie kościoła.

(DSF)

Fabryka Samochodów Osobowych

Bez decyzji o likwidacji

Ministerstwo Przekształceń Własnościowych nie podjęło jeszcze spodziewanej już w piątek (5 bm.) decyzji umożliwiającej likwidację FSO jako przedsiębiorstwa państwowego, celem przekazania jej majątku spółce powstającej z Daewoo.

- W tej sprawie istnieją uchybienia formalne, które powinny

zostać usunięte - powiedział wczoraj rzecznik MPW Jan Rogala. Rogala nie określił o jakiego rodzaju uchybienia chodzi. Pytany, kiedy spodziewa się decyzji, odpowiedział, że „trudno powiedzieć, niebawem”.

Piątkowy termin zakończenia w MPW prac nad dokumentami FSO określił minister przemysłu i handlu Klemens Ściński, po-

wołując się na ustalenia z szefem MPW Wiesławem Kaczmarem. Dokumenty FSO przekazane zostały do MPW przez MPiH 21 grudnia ub.r. Urząd Antymonopolowy, decyzją z 4 bm., nie zgłosił zastrzeżeń wobec zamiaru wniesienia majątku FSO do spółki z Daewoo - poinformowała Jolanta Micel-Thor, rzecznik UA.

(PAP)

Mniejsze długi

W porównaniu z końcem września ub.r. zobowiązania przedsiębiorstw wobec ZUS zmniejszyły się o 200 mln nowych zł.

- A zatem zatrzymany został wzrost zadłużenia - stwierdziła prezes Zakładu Ubezpieczeń Społecznych Anna Bańkowska przed wczorajszym wspólnym posiedzeniem Komitetów Eko-

nomicznego i Społeczno-Politycznego Rady Ministrów. W ciągu trzech kwartałów ub.r. składki ubezpieczeń społecznych ściągnięto w 97,1 proc. - dodała Bańkowska.

Wspomniane Komitety rozpatrywały informację o płaceniu składek na ZUS w trzech kwartałach ub.r.

(PAP)

Optymizm ministerstwa

Ministerstwo Gospodarki Przestrzennej i Budownictwa korzystnie ocenia wyniki w budownictwie. W okresie I-XI 1995 r. wartość sprzedaży produkcji i usług w budownictwie była wyższa o 40,1 proc. (licząc w cenach bieżących), w stosunku do analogicznego okresu 1994 r.

(PAP)

Na giełdzie

Za wcześnie i za mało!!!

Mowa oczywiście o oficjalnym komunikacie Narodowego Banku Polskiego, który od wczoraj obniżył o dwa punkty stopy procentowe. „Niezadowolone” wielu inwestorów budzi fakt, że stopy obniżono już teraz, a nie za siedem dni - jak spodziewał się ogół. Interpretacja tego typu stwierdzeń wiąże się z nadzieją inwestorów na dłuższy trend wzrostowy, który w obecnej sytuacji staje pod znakiem zapytania. Obecnie wielu graczy już coraz głośniej i więcej mówi o ewentualnej korekcie, która zacząć miałaby się już w środę. Inni z kolei mówią o testowaniu oporów na poziomie 9400 punk-

tów. Podsumowaniem tych wydarzeń jest fakt, że wreszcie rynek giełdowy się obudził - z zimowego snu obudził się byk, a niedźwiedź przynajmniej na razie zapadł w sen zimowy.

Z kolei są inwestorzy interpretujący aktualne wzrosty tak zwanym efektem styczniowym. Dowodem na fakt, że takowy efekt istnieje jest zachowanie się w przeszłości, a i obecnie wielu rynków na całym świecie. Podobnie jest i w styczniu roku 1996 - aktualnie na wielu giełdach w Europie i poza nią ceny akcji również idą w górę - i oby tak dalej.

KRZYSZTOF ŚMIAŁEK
BIURO MAKLESKIE „CERTUS”

■ **WDZIĘCZNI ZA KRYTYKĘ.** Na wczorajszej konferencji prasowej w Gdyni prezes zarządu firmy Sobiesław Zasada Centrum S.A. Wincenty Zeszuta podziękował dziennikarzom za „baty”, jakie sprawili firmie, krytykując usterek w pierwszej partii autobusów dostarczonych do Gdyni i zapewnił, że wady te zostaną wyeliminowane w kolejnych dostawach. W ramach zawartego w ub.r. kontraktu Gdynia zakupiła w firmie Zasady 60 autobusów mercedes 0-405, które mają być dostarczone partiami po 10 sztuk do połowy br. W pierwszej partii ujawniono szereg usterek, wskutek czego autobusy po kilkunastu dniach zostały wycofane z eksploatacji. (PAP)

Fundusze powiernicze

Fundusze	Wartość	Zakup
Pioneer	52,06 (51,34)	55,09 (54,33)
Pioneer (papiery dłużne)	11,27 (11,25)	11,50 (11,48)
Pioneer (Agresywnego Inwestowania)	10,75 (10,60)	11,38 (11,22)
Korona	53,45 (53,04)	56,56 (56,13)

* W nawiasach podajemy poprzednie notowania; Wartość - wartość aktywów netto na jednostkę uczestnictwa; Zakup - maksymalna cena zakupu

Powszechne Świadczenia Udziałowe

Skup	Sprzedaż
50 zł (PKO bp)	-
55 zł (kantory)	56-59 zł
58 zł (KDM) "	58,4 zł
56,5 zł (DM Penetrator) "	57,8 zł
53 zł (RDM Polonia)	59,5 zł
55,1 zł (BM Arabski i Gawor) "	57,8 zł

" - tablica ofert

8 stycznia 1996 r.

Notowania walutowe

Tabela NBP nr 5/96	Kurs średni	zmiana w %
Australia 1 AUD	1,8512	0,01
Austria 1 ATS	0,2454	0,08
Belgia 100 BEF	8,3857	-0,09
Dania 1 DKK	0,4461	0,04
Finlandia 1 FIM	0,5696	-0,33
Francja 1 FRF	0,5030	-0,12
Hiszpania 100 ESP	2,0523	0,31
Holandia 1 NLG	1,5415	0,08
Irlandia 1 IEP	3,9715	-0,06
Japonia 100 JPY	2,3547	-0,63
Kanada 1 CAD	1,8256	-0,20
Luksemburg 100 LUF	8,3857	-0,09
Norwegia 1 NOK	0,3913	0,03
Portugalia 100 PTE	1,6608	0,17
RFN 1 DEM	1,7255	0,17
USA 1 USD	2,4830	-0,14
Szwajcaria 1 CHF	2,1372	0,00
Szwecja 1 SEK	0,3751	-0,40
W. Brytania 1 GBP	3,8502	-0,08
Włochy 100 ITL	0,1572	-0,06
ECU 1 XEU	3,1936	0,12

Kursy w kantorach - w starych złotych

■ **KRAKÓW** - dolar, skup: 24.740-24.750, sprzedaż: 24.800-24.840, marka, skup: 17.170-17.180, sprzedaż: 17.230-17.280, funt, skup: 37.500-37.600, sprzedaż: 38.200-38.400, frank szw., skup: 21.100, sprzedaż: 21.300, frank fr., skup: 4.990, sprzedaż: 5.040-5.050.

■ **NOWY SĄCZ** - dolar, skup: 24.500-24.700, sprzedaż: 24.700-24.900, marka, skup: 16.900-17.150, sprzedaż: 17.150-17.300, frank fr., skup: 4.950-4.980, sprzedaż: 5.000-5.080; frank szw., skup: 21.160, sprzedaż: 21.350, funt, skup: 37.850-38.250, sprzedaż: 38.200-38.500, korona czeska, skup: 880, sprzedaż: 955, korona sł., skup: 780, sprzedaż: 840.

■ **TARNÓW** - dolar, skup: 24.600-24.610, sprzedaż: 24.750-24.770, marka, skup: 17.060-17.100, sprzedaż: 17.200-17.230, funt, skup: 37.700-37.800, sprzedaż: 38.000-38.100, frank fr., skup: 4.960-4.970, sprzedaż: 5.000-5.020, frank szw., skup: 20.500-20.950, sprzedaż: 21.100-21.300.

(Ł.K.), (JT), (IWO)

8 stycznia 1996 r.

sesja nr 730

Notowania giełdy papierów wartościowych

Kurs 52 tyg.		AKCJE	KURS				Zmia- na %	OBRÓT		Proc. emis. (%)	P/BV C/WK	P/E C/Z	OFERTY			DOGRYWKI	
Min. zł	Max zł		Bieżący		Poprzedni			Wolumen (sztuki)	Wartość (tys zł)				K/S	Oferta pocz. szt.	Real. %		(szt.)
			zł	uwagi	zł	uwagi											
Akcje – rynek podstawowy																	
18,70	37,00	Agros	22,80		21,50		6,0	7134	325	0,08	1,48	9,49	S	685	100,0	1028	
17,90	24,50	Animex	25,20	nk 32	24,50		2,9	47031	2 370	1,60	1,11	6,72	K	1581	0,0		
22,30	24,70	Bank Gdański	25,50	nk 28	24,00	nk 75	6,3	38603	1 969	0,20	0,99	5,09	K	4456	10,4		
1,20	2,10	BIG	1,40		1,39		0,7	661731	1 853	0,40	0,63	3,30	K	1657	100,0	160132	
51,00	103,00	BPH	75,50		75,00	ns 86	0,7	12044	1 819	0,12	1,11	3,08	=			782	
26,30	42,50	BRE	42,00		40,00	ns 43	5,0	32934	2 766	0,23	1,56	6,02	S	3104	100,0	1300	
73,00	167,00	BŚK	157,00		150,00	ns 28	4,7	9584	3 009	0,10	1,80	4,82	=			177	
8,10	28,20	Budimex	21,30		21,30		0,0	90895	3 872	1,32	1,89	7,34	=			3077	
3,00	5,90	BWR	3,35	nk 26	3,25		3,1	266931	1 788	2,13	0,58	8,91	K	78891	0,0		
41,40	74,00	Bytom	47,00	nk 98	47,00		0,0	1282	121	0,26	0,63	9,01	K	570	0,0		
32,50	46,80	ComputerLand	46,20		46,80	ns 42	-1,3	9587	886	0,59	3,26	11,21	=				
14,90	41,20	Dębica	39,80	nk 74	39,80		0,0	19326	1 538	0,19	1,48	9,89	K	38921	0,0		
7,05	10,50	Elektrim	9,50	nk 44	9,00		5,6	209719	3 985	0,31	1,58	13,44	K	90393	25,3		
12,00	33,20	Espebepe	13,70		13,70		0,0	20500	562	1,28	0,67	33,84	S	3314	100,0	3000	
10,40	32,00	Exbud	32,50	rk 46	29,60		9,8	55254	3 592	0,69	2,23	23,97	K	48669	2,0		
45,20	70,00	Gorazdże	70,00	nk 31	70,00		0,0	19673	2 754	0,27	1,78	8,02	K	5542	0,0		
18,80	35,30	Irena	30,00		30,00		0,0	17062	1 024	0,53	1,74	12,50	S	599	100,0	2500	
21,10	34,30	Jelfa	30,20	nk 61	29,50		2,4	13576	820	0,26	0,99	8,15	K	8032	14,9		
11,00	43,00	KableBKF	40,10	nk 61	40,00	ns 30	0,3	9995	802	0,19	1,31	13,07	K	9552	4,1		
20,00	35,50	Kable	36,10	nk 16	35,50		1,7	22637	1 634	1,13	1,48	11,90	K	6600	51,0		
5,35	11,80	Kredyt Bank	5,90	nk 82	5,80		1,7	25510	301	0,22	0,58	9,72	K	82923	0,0		
15,00	45,00	Krosno	39,00	nk 73	38,00		2,6	7729	603	0,23	1,19	16,01	K	10486	1,9		
4,40	7,95	Mostalexp	5,00		5,00	ns 4	0,0	134389	1 344	0,30	1,75	13,52	K	36361	100,0	13639	
5,30	6,80	Mostalid	7,05	nk 21	6,80		3,7	27637	390	1,06	1,06	13,19	K	6312	0,0		
5,35	8,60	Mostalwar	6,40		6,50		-1,5	41488	531	0,92	0,77	12,78	=			23408	
4,00	8,50	Mostalzar	9,10	nk 44	8,50	nk 52	7,1	53389	972	0,51	2,43	12,86	K	2805	0,0		
7,75	15,90	Novita	8,65		8,50		1,8	57954	1 003	1,49	0,64	10,81	=			30060	
46,80	89,00	Okocim	60,00	nk 62	59,00	ns 39	1,7	10331	1 240	0,34	1,59	19,52	K	12361	0,0		
23,40	42,50	Optimus	27,10	nk 80	26,90		0,7	9803	531	0,22	1,81	9,90	K	2281	16,6		
13,20	39,90	PBR	15,00		14,80		1,4	1371	41	0,01	0,77	9,70				45	
16,50	18,80	Pekpol	19,50		18,80		3,7	31094	1 213	2,36	0,55	4,85	S	2115	100,0	2784	
7,10	9,50	PetroBank	9,50		9,30		2,2	12622	240	0,11	1,11	9,50	S	2751	100,0	300	
23,80	39,70	Polfa Kutno	31,80		32,00		-0,6	5038	320	0,28	0,77	6,48				1390	
8,50	14,00	Polifarb C.	11,00		10,50		4,8	80704	1 775	0,42	1,34	10,93	K	11899	100,0		
3,40	8,30	Polifarb W.	8,25		8,30	ns 82	-0,6	213316	3 520	0,97	2,09	11,05	S	11119	100,0	100	
9,70	38,40	PPABank	16,00		15,60		2,6	9437	302	0,25	2,07	16,52	S	1943	100,0	1800	
11,70	27,60	Próchnik	14,10	nk 76	13,90		1,4	8818	249	0,59	0,78	8,84	K	10728	0,0		
9,00	26,30	Rafako	21,50		21,00	ns 25	2,4	43901	1 888	0,47	1,61	9,44	S	6415	100,0	7000	
6,40	13,50	Remak	10,60	nk 52	10,10		5,0	27947	592	1,40	1,31	9,97	K	31277	16,4		
20,40	64,00	Rolimex	55,00		55,00		0,0	39560	4 352	0,99	1,45	6,01	S	5000	100,0	285	
1,64	3,00	Sokołów	2,26		2,15		5,1	766559	3 465	2,79	0,80	8,66	=			80346	
18,00	38,80	Stalexport	29,00		28,00		3,6	146557	8 500	1,66	0,88	5,59	K	7845	100,0	33505	
19,00	27,50	Stomil Olsztyn	27,40		27,50		-0,4	70295	3 852	0,26	2,19	9,51	S	1479	100,0	3535	
9,70	29,00	Swarzędz	10,60		11,40	ns 40	-7,0	51044	1 082	1,46	0,44	16,07	K	8137	100,0	5140	
11,40	25,10	Tonsil	14,20		13,70		3,6	21360	607	1,42	0,88	19,07	=				
5,95	13,00	Universal	7,70		7,75		-0,6	329796	5 079	1,43	0,92	19,99	K	6300	100,0	13914	
7,70	15,80	Vistula	9,80	nk 74	9,70		-1,0	42936	842	0,72	0,75	6,53	K	32632	6,4		
37,60	84,50	Warta	41,30		41,00		0,7	13624	1 125	0,39	1,19	7,06	K	681	100,0	2782	
4,05	7,50	WBK	5,70	nk 10	5,55		2,7	127462	1 453	0,19	1,09	4,23	K	30248	64,1		
81,50	160,00	Wedel	100,00		93,00		7,5	4366	873	0,08	1,91	21,27	S	434	100,0	117	
19,90	33,00	Wólczańska	24,20		24,20		0,0	14222	688	0,68	0,99	6,66	S	1962	100,0	369	
5,00	7,20	Zasada	7,00		7,20		-2,8	36810	515	0,07	2,34	29,39	S	3718	100,0	74	
127,50	213,00	Żywiec	184,00		183,00	ns 48	0,5	3304	1 216	0,11	2,38	19,38	K	46	100,0	4	
		RAZEM															
5 904,70	9 396,90	WIG	8 484,40		8 298,90		2,2										
577,80	929,10	WIG 20	888,60		870,50		2,1										

Akcje - rynek równoległy

13,60	31,00	AmerBank	16,10	nk 71	15,60		3,2	8177	263	0,30	1,13	7,39	K	18948	3,1	
17,50	39,00	Beton Stal	22,70		22,50		0,9	740	34	0,34	0,97	66,53	S	444	100,0	
11,20	27,00	Dom-Plast	13,90		14,30		-2,8	18468	513	0,62	1,37	10,33	=			17720
18,40	31,80	Drosed	31,00		28,20	ns 63	9,9	80259	4 976	5,21	1,60	8,05	K	49597	100,0	12080
11,80	28,70	Efekt	17,80		18,00	ns 84	-1,1	16677	594	1,48	1,05	6,25	S	2823	100,0	
1,26	3,50	Elektroex	1,52		1,57		-3,2	44304	135	0,51	0,58	71,70	K	5309	100,0	
19,60	28,60	FarmFood	26,10		26,40		-1,1	40262	2 102	1,41	1,38	6,02	=			
7,65	13,90	Indykpól	8,40		8,60		-2,3	5951	100	0,19	0,78	10,72	=			
37,00	55,50	Jutrzenka	55,00		52,00		5,8	52392	5 763	4,07	2,60	7,42	S	7982	100,0	10458
7,50	13,60	KBPB-BICK	10,50		10,80		-2,8	22011	462	1,22	0,89	11,65	=			8000
3,40	8,10	KrakChemia	4,10		4,10		0,0	39914	327	1,35	0,66	134,43	K	3385	100,0	3633
4,40	10,90	Prochem	5,25		5,25		0,0	18184	191	0,36	0,94	9,04	K	3897	100,0	
		RAZEM						347339	15 460							
818,00	1 334,80	WIRR	1 065,70		1 066,10		1,8									



Wczoraj rano zmarł Francois Mitterrand

Umarł tak, jak żył

Korespondencja „Dziennika” z Paryża

■ **POLSKI KIEROWCA NAPADNIĘTY I OBRABOWANY W SOFII.** Polak, kierowca mikrobusu „renault master”, został napadnięty, obrabowany i pobity na jednej z tras wyjazdowych z Sofii w nocy z 6 na 7 stycznia. Sprawcami napadu – wg informacji MSW – są Cyganie, którzy ukradli samochód z przewożonymi przez Polaka lekami o wartości 38 tys. dolarów i wszystkie jego dokumenty. Mężczyzna nie doznał poważniejszych obrażeń i nie jest hospitalizowany.

■ **SYNOD KOŚCIOŁA SYRYJSKOMALABARSKIEGO.** W Watykanie rozpoczął się wczoraj synod Kościoła obrządku syryjskomalabarskiego. Po uroczystej mszy inauguracyjnej, odprawionej w tym obrządku w Bazylice św. Piotra, uczestników synodu przyjął Jan Paweł II. Papież „nie zamierza odmawiać słusznej autonomii Kościołowi syryjskomalabarskiemu”.

■ **NA BIAŁORUŚ WRACA PARLAMENT.** Po trwającym od ubiegłorocznej wiosny okresie praktycznego niefunkcjonowania parlamentu, od wtorku na Białorusi rozpoczyna działalność nowa Rada Najwyższa. Wybrano ją z wielkim trudem w wiosennych i jesiennych wyborach i to nie w pełni, choć w wystarczającej od ukonystituowania się liczbie deputowanych. Obsadzono 198 z 260 miejsc w parlamencie.

■ **ŁOTWA GOTOWA PODPISAC KONKORDAT.** Łotwa jest gotowa podpisać konkordat ze Stolicą Apostolską – oświadczył minister spraw zagranicznych Valdis Birkavs po powrocie z Rzymu. Łotwa spełnia już część warunków stawianych przez Watykan w tym względzie. M.in. w łotewskich siłach zbrojnych wprowadzono kapelanów. Parlament przygotowuje ustawę zezwalającą na nauczanie religii w szkołach.

■ **DYMISJA IZRAELSKIEGO SZEFA WYWIADU WEWNĘTRZNEGO.** Do dymisji podał się szef izraelskiej wewnętrznej służby wywiadowczej – Szin Bet. Poinformował o tym urząd premiera Szimona Peresa. Powodem tego kroku są stwierdzone przez specjalną komisję liczne uchybienia i niedociągnięcia tego wywiadu popełnione przy ochronie byłego premiera Icchaka Rabina. Ulażliły one zabicie Rabina przez żydowskiego ekstremistę.

■ **BRAZAUSKAS NIE PRZYJĄŁ DYMISJI MINISTRÓW.** Prezydent Algirdas Brazauskas nie przyjął dymisji ministrów spraw zagranicznych – Povilasa Gylisa i ochrony kraju – Linasa Linkevičiusa, zgłoszonych w piątek przez obu członków rządu Adolfa Szlezeviciusa. Ministrowie podali się do dymisji po ujawnieniu przez prasę skandalu związanego z wycofaniem przez premiera swych wkładów oszczędnościowych (135 tys. litów tj. ponad 30 tys. dolarów) tuż przed bankructwem banku Innowacyjno-Akcyjnego. Tymczasem rządząca Litewska Demokratyczna Partia Pracy postanowiła wystąpić z wnioskiem o wotum nieufności dla prezesa Banku Centralnego Kazysa Ratkeviciusa, któremu zarzucono niedostateczną kontrolę nad głównymi litewskimi bankami komercyjnymi.

Wiadomość o śmierci byłego prezydenta Francji Francois Mitterranda wywołała wczoraj we Francji ogromny wstrząs. Mitterrand zmarł na raka prostaty tak jak żył: w biurze, o wpół do dziewiątej rano, kiedy jak zwykle od paru dziesiątków lat zabierał się do pracy.

Popołudniowy „Le Monde” poświęcił byłemu prezydentowi całą pierwszą stronę i liczne teksty wewnątrz numeru, rządowa stacja telewizyjna, popularna France 2, poświęciła mu cały dośłownie program dnia; inne stacje zaś obszernie wydania specjalne. Radio France Musique nadawało muzykę poważną. Relacjonowano wyrazy hołdu przywódców zagranicznych:

Margaret Thatcher: „Bardzo go lubiłam i szanowałam, mimo iż nasze poglądy różniły się zasadniczo”.

George Bush: „To był sprzymierzeniec pewny, na którym można było polegać”.

Szimon Peres: „Znał historię Izraela lepiej niż inni przywódcy”.

Helmut Kohl (w czarnym krakawie): „... wielki Europejczyk, wierny przyjaciel Niemiec. Doświadczenie całego życia doprowadziło go do przekonania, że pokój i wolność naszych obywateli narodów może zagwarantować tylko Unia Europejska”. I dodał: „Straciłem serdecznego przyjaciela, który podtrzymywał mnie swoimi przyjacielskimi radami”. Świadkowie opowiadają, że w biurze kanclerza znajdowały

się tylko dwa portrety: Adenauera i Mitterranda, z dedykacją.

Wojciech Lamentowicz, odpowiedzialny za sprawy zagraniczne w kancelarii prezydenta Aleksandra Kwaśniewskiego: Wraz ze śmiercią Francois Mitterranda Polska utraciła „przyjaciela”, który wspierał jej starania o wejście do struktur europejskich.

We Francji do elegii żałobnych socjalistów dodali głos w hołdzie dla swego przeciwnika także przywódcy opozycji, podkreślając jego odwagę wobec śmierci (Nicolas Sarkozy), troskę o losy Francji i Europy (Eduard Balladur), kulturę osobistą i przenikliwość ocen (Francois Ollivier Giabert). Lekarze mówili o bezprzykładnej odwadze i stoickim spokoju wobec śmierci.

Wszyscy we Francji zwracali uwagę na to, że zmarł „wielki władca”, rodzaj „monturczy elekcyjnego” i przypomniano, iż gdy jeden z jego poprzedników, wspaniały i pyszny Felix Faure na początku wieku miał podobno zwracać się do Edwarda VII słowami „My panujący”, to przecież Faure nie miał ani części tej władzy, jaką od 1981 roku miał Mitterrand. Nie tylko zachował on obok królowej Elżbiety II, nikt nie mógł mieć wątpliwości, kto tutaj jest rzeczywistym panującym: potomkini Edwarda VII, czy prezydent Francji?

Poniedziałek był we Francji dniem trenów. Były prezydent Francois Mitterrand będzie pochowany w czwartek, o godz. 11.00 w rodzinnej miejscowości



B. prezydent Francji Francois Mitterrand (z prawej) z prezydentem-elektem Jacquesem Chiracem w Paryżu, 13 maja ub.r. (zdj.arch.) Francois Mitterrand zmarł wczoraj w Paryżu po długiej chorobie.

Fot. CAF

przywódcą nawet wówczas, gdy podczas koabitacji z prawicowym premierem (86-88) przeciwstawiał swoje weto prezydenckie projektom ustaw przedstawianych przez Jacques'a Chiraca. I kiedy w 1991 roku, podczas galowego przyjaciela w Sali Zwierciadlanej Wersalu siedział on obok królowej Elżbiety II, nikt nie mógł mieć wątpliwości, kto tutaj jest rzeczywistym panującym: potomkini Edwarda VII, czy prezydent Francji?

Poniedziałek był we Francji dniem trenów. Były prezydent Francois Mitterrand będzie pochowany w czwartek, o godz. 11.00 w rodzinnej miejscowości

Jarnac, na południu kraju, w grobowcu dziadka i ojca, bogatego fabrykanta octu. Ceremonie żałobne będą miały bardzo skromny charakter – podobnie jak było w przypadku poprzednich prezydentów Charlesa de Gaulle'a i Georges'a Pompidou. Potem, po pogrzebie, według formuły „O żywych tylko dobrze, o zmarłych cała prawda” Woltera, który był ulubionym autorem zmarłego prezydenta: nadejdą bez wątpienia rozrachunki i bardziej gorzkie słowa, gdyż prawda o Francois Mitterrandzie z pewnością nie jest jednoznaczna.

Prawdą jest, że jako zdeklarowany marksista i autor programu

lewicy, Mitterrand był wychowankiem szkół katolickich, od szkoły podstawowej, po uniwersytet (prawo). Prawdą jest też to, że ten kandydat lewicy wprowadził 39 godz. tygodni pracy i piąty tydzień urlopu, zniósł karę śmierci, zbudował Wielki Luwr, Wielką Bibliotekę i Wielką Arkę Defense; ale w ramach nacjonalizacji socjalistycznych upaństwowił tylko kapitał zagrożony bankructwem. Między innymi Guy de Rothschild (obecny właściciel Hotel Lambert) otrzymał za nacjonalizację banku Rotszyldów 350 mln Fr odškodowania, po czym państwo (a więc podatnicy) spłaciło długi banku w wysokości 500 mln dol. Fabryczkę uszczeltek gumowych Vibrachac państwo kupiło od jego starego wspólnika Palat, za 120 mln Fr (wartość 3 mln). Dwaj komentatorzy ekonomiczni wyliczyli długą listę tych operacji w książce, której tytuł wystarcza za program: „200 rodzin, które wzbogacił socjalizm”.

Kariera Mitterranda, zwłaszcza w ostatnich latach, była usiana trupami: Pierre Beregovoy – samobójstwo, Francois de Groseoeuvre – samobójstwo, Roger Patrice Palat – zawał po ujawnieniu malwersacji. Ale z drugiej strony Francois Mitterrand nie ukrywał, że „polityka nie jest zajęciem dla ministrantów”. Na ostateczny rozrachunek więc przyjdzie jeszcze czas. Na razie Francja smuci się po zgonie swego prezydenta, dla wielu bardzo bliskiego.

PIOTR WITT

Bośnia pod nadzorem



Fot. CAF

W reakcji na ataki na żołnierzy sił międzynarodowych dowódcy IFOR zdecydowali wczoraj o nasileniu lotów patrolowych śmigłowców bojowych nad Bośnią. Śmigłowce te są bardzo mocno uzbrojone oraz wyposażone w czujniki ciepła i kamery telewizyjne ułatwiające ustalenie, skąd padają strzały. Patrole spr-

wują także samochody opancerzone. Na zdjęciu żołnierze hiszpańscy w pojazdach opancerzonych uzbrojonych w ciężkie karabiny maszynowe od niedzieli patrolują ulice Mostaru, gdzie kilkudniowy konflikt między Muzułmanami i Chorwatami groził nowym wybuchem wojny.

(SAD)

Milczenie Kwaśniewskiego

Korespondencja „Dziennika” z Bonn

Dziś przybywa z dwudniową wizytą do Niemiec prezydent RP Aleksander Kwaśniewski. W Bonn Kwaśniewski spotka się z kanclerzem Kohlem, równolegle rozmowy z ministrem spraw zagranicznych Klaussem Kinkellem prowadzić będzie Dariusz Rosati.

Odwołano zapowiedziane już spotkanie Kwaśniewskiego z przewodniczącym frakcji SPD w Bundestagu, Rudolfem Scharpingiem. Przewodniczący tej partii Lafontaine nie mógł się spotkać z prezydentem RP z powodu nawału zajęć. Nie przewidziano w Bonn żadnej konferencji prasowej ani spotkania z dziennikarzami. Dziś wieczorem Kwaśniewski odleci do Berlina, gdzie zostanie podjęty kolacją przez prezydenta Romana Herzoga. W środę rano

zje śniadanie z przewodniczącą Bundestagu Ritą Süsmuth i spotka się z Klaussem Kinkellem.

Aleksander Kwaśniewski przyjeżdża do Niemiec w chwili, kiedy cała prasa na czołowych miejscach donosi o podejrzeniach wobec premiera Oleksego – a w komentarzach redakcyjnych zastanawia się nad przyczynami całkowitego milczenia prezydenta w tej sprawie. Kiedy na przywitanie przypomina się polskiej głowie państwa uprzejme potwierdzenie nieprawdy w kwestii wykształcenia i zarzucania wykorzystywanie wpływów dla opóźnienia i rozmyślania dochodzeń w sprawie fałszywych zeznań majątkowych.

Tygodnik „Focus” we wczorajszym wydaniu publikuje tekst, w którym zastanawia się,

czy Kwaśniewski nie jest również zamieszany w skandal szpiegowski Oleksego. Tygodnik powołuje się przy tym na zaskakujące oświadczenie rosyjskiego wywiadu, który oświadczył, że „ani Kwaśniewski ani Oleksy nie byli agentami KGB”.

Korespondentka „Focusa” w Warszawie, Edith Heller spytała Józefa Oleksego, czy Kwaśniewski, który był sąsiadem zarówno obecnego premiera jak i oficera KGB Afganowa, na warszawskim osiedlu zwanym „Zatoką Czerwonych Świń”, był współuczestnikiem spotkań Oleksego z Afganowem. Usłyszała w odpowiedzi: dziennikarce nadużywając prawa do zadawania pytań.

MACIEJ RYBIŃSKI

Zasypało śniegiem

Korespondencja „Dziennika” z Nowego Jorku

Stan wyjątkowy ogłoszony w Stanach Nowy Jork i New Jersey, postawienie w stan gotowości Gwardii Narodowej, zamknięcie dróg lokalnych oraz polecenie ewakuacji ludności w razie potrzeby, to pierwsze reakcje władz na oczekiwane zresztą wielkie opady śniegu na wschodnim wybrzeżu i w północnym pasie Stanów Zjednoczonych.

Przez wczorajszą noc do rana spadło w różnych rejonach od 40 do 60 cm (24 cale) śniegu. Nowy Jork znajduje się blisko rekordu z 1947 roku, kiedy spadło w mieście 26,4 cala śniegu. Najstłynniejsza zamieć w Nowym Jorku miała miejsce 12-14

marca 1888 roku, gdy spadło 21 cali białego puchu.

W niedzielę wieczorem w miasto ruszyło 1650 pługów, a do pracy przy odśnieżaniu i odładzaniu skierowano dwa tysiące ludzi. Pierwszymi ofiarami burzy śnieżnej byli podróżni. Opady sparaliżowały transport kolejowy i samolotowy. Śnieg sparaliżował komunikację w Bostonie, Waszyngtonie, Filadelfii, Baltimore, New Haven. Wczoraj znów syłał śnieg. O świecie ogłoszono, że stan New Jersey jest praktycznie odcięty od reszty świata; nie jeżdżą koleje, zawieszono transport autobusowy, szosy, także główne, są nieprzejezdne. Wczoraj nie działała poczta, nieczynne były wszystkie państwowe biura,

w tym biblioteki, a także szkoły oraz wyższe uczelnie. Te same decyzje podjęto w New Jersey. Ostatni raz szkoły zamknięto z powodu opadów śniegu w 1978 roku. Zamknięta była większość sklepów i restauracji. Nowy Jork był wczoraj wyludniony. W godzinach szczytu można było spacerować po Manhattanie środkiem najruchliwszych zwykle ulic i alei. Sprawnie działało natomiast miejskie metro, z jedną tylko wyłączonej z ruchu linią, biegnącą na długim odcinku trasy ponad ziemią.

Stacje telewizyjne poinformowały, że atak zimy spowodował śmierć dziesięciu osób. Nie są to jednak informacje potwierdzone.

ELŻBIETA RINGER

Amerykanie na Golan?

Korespondencja „Dziennika” z Tel Awiwu

– Będziemy gotowi wystać żołnierzy na wzgórza Golan, gdzie weszliby w skład międzynarodowych sił obserwacyjnych. Oczywiście pod warunkiem, że Izrael i Syria wyraźnie sobie tego zażyczą – powiedział wczoraj sekretarz obrony USA William Perry po rozmowach z premierem Izraela Szimone Peresem w Tel Awiwie.

Według Peresa sprawa ta będzie jednym z głównych tematów rozmów, jakie od jutra prowadzić będzie w Izraelu i w Syrii amerykański sekretarz stanu Warren Christopher.

Gotowość wysłania żołnierzy US Army na Golan stanowi potwierdzenie postępu uzyskanego w pierwszej rundzie izrael-

sko-syryjskich rozmów pod Waszyngtonem. Ewentualny udział USA w siłach obserwacyjnych na Golanie pomoże w rozwiązaniu spornej sprawy, jaką jest żądanie pozostawienia tam izraelskich punktów wczesnego ostrzegania.

Wygląda na to, że zarówno Izrael, jak Syria zgodzą się na to, aby ekipy amerykańskie obsadziły punkty wczesnego ostrzegania na wzgórzach Golan. Szef Pentagonu William Perry zdążył też wczoraj przeprowadzić rozmowy w stolicy Jordanii – Ammanie. Król tego kraju Husajn chciałby uzyskać od USA pomoc wojskową wartości 300 mln dolarów.

OMER ANATI

Za rozwojem, ale przeciw awanturnictwu...

Rozmowa z prof. Janem Widackim – ambasadorem RP na Litwie

– Jak jest dziś realizowany traktat polsko-litewski?

– Nim odpowiem na to pytanie, muszę przypomnieć historię tego nietypowego traktatu, który rodził się długo i długo był negocjowany jego gotowy kształt.

Muszę powiedzieć, że jeszcze przed trzema laty stosunki polsko-litewskie nie były dobre, a na Litwie wstępnym przygotowaniom do traktatu towarzyszyła bardzo szeroka, narodowa dyskusja. O ewentualnych skutkach, wariantach, kontrpropozycjach pisano na pierwszych stronach gazet. Wypowiedziano wszystkie argumenty za i przeciw, wyciągnięto wszystkie żale i pretensje do Polski, głównie w kontekście historii. My od razu byliśmy zdania, aby historię pozostawić historykom. Litwini doszli do tego przekonania znacznie później. Nareszcie 26 kwietnia 1994 roku doszło do podpisania traktatu, a po burzliwej debacie w litewskim parlamencie – do jego ratyfikowania.

Dziś mogę już powiedzieć, że od dwóch lat stosunki polsko-litewskie są na zupełnie innym poziomie. Przede wszystkim są one naprawdę dobre, wręcz przyjacielskie, co daje się zauważyć nie tylko na szczeblu między państwowym, ale i między naszymi narodami. Mogę też powiedzieć, że traktat polsko-litewski jest w pełni respektowany i realizowany, zgodnie z zapisami dokonany przez obydwie strony.

– Czy zatem można określić, że i prawa Polaków na Litwie są w pełni respektowane?

– Tak, całkowicie. Są co prawda opinie i na Litwie, i w niektórych środowiskach w Polsce, że za te dobre stosunki polsko-litewskie zapłacił Polacy na Litwie, że tych Polaków po prostu sprzedaliśmy dla dobra stosunków międzypaństwowych. To jest oczywiście nieprawda! Od początku domagaliśmy się dla Polaków praw, jakie mniejszościom wyznaczają normy międzynarodowe i według obowiązujących standardów europejskich. I prawa te Polacy otrzymali. Dziś mniejszość polska na Litwie i litewska w Polsce ma nawet bardziej korzystne prawa niżeli przewidują to europejskie standardy.

– A czy były przypadki naruszania tych praw?

– Generalnie nie odnotowaliśmy naruszenia traktatu. Ale zdarzają się przypadki nieprzemyślanej działalności czy nawet złośliwych decyzji poszczególnych urzędników. Jeżeli były tu jakieś incydenty, natychmiast interweniowaliśmy i nigdy nie zdarzyło się tak, aby nie było na to właściwych reakcji litewskich władz. Na przykład po wprowadzeniu nowej ustawy o języku państwowym, litewscy inspektorzy kwestionowali dwujęzyczne napisy w polskiej księgarni, a nawet jadłospisy w restauracjach. Jednak po odwołaniu się do Państwowej Komisji Języka Litewskiego nasza interwencja została uwzględniona, a urzędnicy pouczeni o niewłaściwości swojego działania. Obecnie napisy dwujęzyczne nie są już kwestionowane.

Ogólnie mogę stwierdzić, że poza jednostkowymi przypadkami, ze strony władz państwowych nie ma żadnych elementów dyskryminacji ludności polskiej.

– Jednak przywódcy największej polskiej organizacji – Związku Polaków na Litwie, mają inne zdanie na ten temat. Ostatnio skierowali „Oświadczenie” na ręce prezydenta Republiki Litwy Algirdasa Brazauskasa, protestując przeciwko dyskryminacji Polaków na Litwie. Co Pan na to?

– Sprawa jest złożona i wymaga szerszego wyjaśnienia. Nadeszły nowe czasy i wszyscy obywatele państwa litewskiego przeżywają trudny okres transformacji i zmian ekonomiczno-gospodarczych ze wszystkimi skutkami: pozytywnymi i negatywnymi. Wzrasta bezrobocie, załamała się państwowy przemysł i rolnictwo w starym stylu. Potrzeba ludzi wykształconych i z inicjatywą. Na początku transformacji Polacy, jako mieszkańcy byłego Związku Radzieckiego i mniejszość narodowa – byli mocno zagubieni. Dziś społeczność polska jest bardzo zróżnicowana ekonomicznie. Są już Polacy bardzo bogaci, posiadający np. firmy, mające obroty wysokości kilku milionów dolarów rocznie. Ale to niewielka grupa. W większości są oni biedni, szczególnie mieszkańcy wsi, dawni pracownicy przedsiębiorstw. Słowem wszyscy przechodzą terapię szokową, którą i my w Polsce przechodziliśmy. Ale w związku z tą sytuacją nie ma żadnych powodów są-

dzić, że np. w sferze ekonomicznej czy społecznej Polacy są gorzej traktowani. Natomiast istnieją tu dwie bariery: wyształcenie i język.

Trzeba pamiętać, że Polacy należą do najniższej wykształconej grupy narodowościowej, na domiar pozbawionej przez długie lata własnej inteligencji, która najpierw została w większości eksterminowana w okresie stalinowskim, a następnie, pozostała część wyjechała do Polski po roku 1956, kiedy zaistniała taka możliwość.

Natomiast sprawa języka wygląda tak, że ten, kto zna dobrze język litewski i ma wykształcenie, oczywiście łatwiej otrzymuje pracę niż ktoś, kto tej znajomości nie posiada. Dlatego Stowarzyszenie Nauczycieli Szkół Polskich na Litwie podjęło próbę rozwiązania problemu nauczania języka litewskiego w polskich szkołach.

Chcę jednak powiedzieć, że Polacy na Litwie powoli odnajdują się w nowej sytuacji. Coraz więcej młodych ludzi kształci się, kończy kursy, a także studia na uczelniach litewskich lub w Polsce, aktywizuje się w życiu społecznym.

Natomiast sprawa protestów, to już nieco inne zagadnienie i raczej trzeba je sytuować w sferze działań politycznych. My mówimy jasno to, co się bardzo nie podoba niektórym polskim działaczom politycznym, że wszystkie pomysły wykraczające poza standardy mniejszości narodowych nie spotkają się z naszym poparciem ani z życzliwością. W szczególności nie będziemy popierać po-

mysłów autonomicznych. Oczywiście, że prawa polskiej mniejszości gwarantują pełną swobodę i autonomię kulturalną i językową, natomiast autonomia terytorialna, administracyjna, wyłączający oczywiście sferę samorządności, i autonomia polityczna nie mogą wchodzić w grę. Nie ma i nie znajdzie się żadnego środowiska na Litwie, które by było w stanie zaakceptować np. autonomię wokół Wilna. Gdybyśmy się jednak jej domagali, mielibyśmy ciągły konflikt z Litwą i to konflikt beznadziejny.

– Działacze Związku Polaków na Litwie twierdzą, że Pan bardziej ma na uwadze sprawy państwa litewskiego niż interesy Polaków na Litwie...

– Mówiłem już, że opiekuję się wszystkimi Polakami, a naszym zadaniem jest przede wszystkim to, aby były przestrzegane wszystkie standardy europejskie, dotyczące mniejszości narodowych. Pan poseł Ryszard Maciejki, prezes Związku Polaków na Litwie i grono wokół niego skupionych działaczy, to są dżentelmeni, którzy żyją z konfliktów. Co najmniej – żyją z nich w sensie politycznym. Dlatego konflikt jest im potrzebny i oni go bez przerwy generują. Ten konflikt naprawdę nie leży w interesie polskiej społeczności. Polskie środowiska w swojej masie, nie tracąc nic ze swoich korzeni i narodowej tożsamości, stają się otwartą społecznością obywatelską. Są one coraz lepiej zorganizowane. Wśród Polaków poja-

wia się coraz więcej inicjatyw społecznych, kulturalnych, gospodarczych. I wszystkie te inicjatywy są przez nas gorąco popierane.

– Panie ambasadorze, istnieje pogląd, że Pan angażuje się znacznie więcej niż pańscy koledzy np. w Kanadzie czy w Ameryce, gdzie istnieją różne polskie ugrupowania polityczne o różnych koncepcjach na temat sposobu życia Polaków za granicą. Pana działanie jest też postrzegane jako dzieło Polaków poprzez pomaganie jednemu i niepomaganie innemu. Dlaczego?

– Chodzi mi o sprawy najważniejsze: o rozwój całej polskiej społeczności na Litwie – wbrew takim właśnie osądziom mnie o stronniczość. Nie mogę jednak i nie będę pomagał garście ludzi, którzy prowadzą politykę awanturnictwa. Będę się nadal angażował w pomoc dla tych Polaków, którzy myślą konstruktywnie i o przyszłości polskich młodych generacji na Litwie. Angażuję się nie tylko dlatego, że Polska zbyt wielkiełoży tu sumy i zbyt wiele inwestuje w polskie środowiska. Nie można dopuścić, aby te wysiłki naszego państwa zostały zmarnowane. Ale przede wszystkim dlatego, że konflikt polsko-litewski szkodzi nie tylko stosunkom między naszymi państwami, ale szkodzi też polskiej społeczności na Litwie. A obywatelnie, leży w interesie państwa trzeciego.

ANTONI LEWANDOWSKI (PAI)

Adam Żywiecki

Podróże na wariackich papierach

Oszukiwali na wszystkim – na wycieczkach, pasztecie, meblach

ła się okazja, pan Henryk wniósł akces do „Hanmaru”. Gdy okazało się po pewnym czasie, że

Interesy idą klepsko,

aktywista z Bielska wykupił udziały od kolegów i, żeby mu było łatwiej zarządzać spółką, przeniósł ją do stolicy Beskidów, jednocześnie ograniczając zakres jej działalności do obsługi ruchu turystycznego.

Na początku „Hanmarowi” wiodło się rzeczywiście niezgorzej. Biuro dysponowało własnym autokarem, świadczyło więc dochodowe przewozy.

– Z czasem zaczęliśmy wyczuwać, że coś jest nie tak – wspomina jedna z byłych pracowników. – Szef sprzedał autokar, coraz więcej klientów przychodziło ze skargami, pospyły się sprawy sądowe o niewywiązanie się ze zobowiązań...

O pieniądze upominali się również kontrahenci działający w branży, zaś państwo Z. w efekcie zaczęli wykonywać nerwowe posunięcia. Dziś wiadomo, że już

pierwszy „Hanmar” przejął z zadłużeniem,

którego nie byli w stanie spłacić. A żeby, przynajmniej formalnie, pozbyć się wierzycieli, stworzono „Hanmar” z numerem 2, którego właścicielką była

już tylko Gabriela Z., a gdy zabieg, z punktu widzenia unikania płatności, okazał się nieskuteczny, pojawił się trzeci „Hanmar” z rzekomą siedzibą w Żywcu, mimo że państwo Z. prowadziło dalej interesy w dotychczasowej siedzibie, położonej w centrum Bielska-Białej.

Kombinatorzy byli bezkarni przez długi czas. Pisma wierzycieli wrzucali do kosza, podobnie jak nakazy płatnicze wydawane przez rozmaite sądy. Ponieważ kanty uchodziły na sucho, zamiast likwidować firmę, brnęli coraz dalej.

Współpracując dotychczas z „Hanmarem”, lokalne biura podróży szybko przestały, kiedy się okazało, że muszą do tego dopłacać. Henryk Z. wziął wówczas do teczek kilka blankietów umów i ruszył „w Polskę” szukając naiwnych wśród potentatów. Nie było trudno.

„Hanmar” klientów miał z całej Polski. Jedno biuro przysłało pięćiu, inne siedmiu, robiła się grupka i cały turnus czasowy. Należność za turnus bądź wycieczkę przysyłała firma pośrednicząca albo też chętni wpłacali bezpośrednio na konto bielskiej firmy.

– Czekala nas prawdziwa gehenna,

której nikt się nie spodziewał – mówi były klient. – Przekłada-

no termin wyjazdu dwukrotnie, przez cały dzień czekaliśmy na autobus, dowiadując się wieczorem od przysłanej osoby, że nie przyjedzie. Mnie i siostrze udało się odzyskać pieniądze, z tego co wiem, innym nie.

Z skwapliwie podpisywał też umowy na wynajem autokarów, których nie miał. Nie trudził się, by je wynająć. Brał od biur podróży zaliczki w wysokości kilkunastu milionów i... nie odpowiadał na monity. Trzeba było wynająć transport gdzie indziej, a więc naiwni, z konieczności płaćli podwójnie.

W Hajduszoboszu właściciel hotelu... internował turnus organizowany przez „Hanmar”, bo wielu spółka nie zapłaciła za pobyt gości. Trzeba było prób i zaliczek, żeby ludzie mogli wyjechać do domu.

Pani Z. zadzwoniła do mnie w nocy – opowiada właściciel autokaru – prawie płacząc, że nie ma czym przywieźć wycieczki z zagranicy. Zgodziłem się jechać, krótko potem się spotkaliśmy, ona mówiła, że o tej porze nie może znikąd podjąć gotówki, więc dała mi pieniądze na... trzy litry benzyny, obiecując, że zapłaci po powrocie. Nigdy się z tego nie wywiązała.

– Przysłał nam ludzi, lecz nie przysłał pieniędzy – opowiada właściciel biura podróży.

– Żeby nie psuć sobie opinii, zapłaciliśmy za klientów ponosząc straty w wysokości 220 milionów starych złotych.

To była normalna praktyka „Hanmaru” – działania z zaskoczenia, bo nikt się nie spodziewał aż takiej bezczelności.

Wynikiem procedury państwa Z. była też

interwencja dyplomatyczna,

którą złożył prezydentowi Bielska ambasador Francji w Polsce.

Sławetne biuro organizowało wycieczkę do Lourdes dla parafii w Piekarach Śląskich. Kiedy blisko pół setki pielgrzymów zjawili się w świętym miejscu, okazało się, że w hotelu, który miał być „zamówiony”, nikt nie wie o ich przybyciu.

Początkiem końca krętaćcy z Bielska stało się skierowane do prokuratury wystąpienie firmy ubezpieczeniowej ATU z Warszawy. Złożyła ona wniosek o karne ściganie Henryka Z. za sprzeniewierzenie należnych ATU pieniędzy. Chodzi o to, że szef „Hanmaru” pobrał w tej firmie polisy ubezpieczeniowe dla turystów, z których przypadać mu miało kilkanaście procent zysku. Tymczasem Z. jakby o polisach zapomniał i przestał się z ATU kontaktować. Towarzystwo ubez-

pieczeniowe przysłało kontrolę, która została poinformowana, iż część polis w tajemniczych okolicznościach zaginęła. Ba, państwo Z., na żądanie dawali nawet w prasie stosowne ogłoszenia. Ponieważ doszło do konfliktu z tą firmą ubezpieczeniową „Hanmar” nawiązał kontakty z inną i tę również oszukał.

Małżeństwo Z. zarzuca się też fałszerstwu dokumentów. Gdy zaczęli wynajmować autokary w przedsiębiorstwie przewozowym w Cieszynie, zobowiązali się przesać kaucję w wysokości 100 mln złotych. Zamiast niej podesłali faxem rzekomą przekaz płatniczą, który był

podrobiony

oraz opieczętowany sfałszowaną pieczęcią banku PKO.

W sytuacji, gdy wreszcie biuro straciło zaufanie u większości podobnych spółek w południowej Polsce, zabrało się za... handel paszteciami, w rezultacie czego dostawca stracił ponad 50 milionów złotych. Gdy komornik wystawił na licytację meble „Hanmaru”, Z. namówił do ich kupna znajomych. Znajomi zapłacili, meble zaś... zniknęły.

Prokurator zarzuca właścicielom „Hanmaru” wyłudzenia od podmiotów gospodarczych oraz osób fizycznych kwoty grubo ponad 1 mld starych złotych. Nie uwzględniono w niej pretensji tych oszukanych, którzy się nie zgłosili oraz właścicieli zagranicznych hoteli, których liczba jest trudna do ustalenia. Cóż, poza tym wszystkie trzy „Hanmary” mają długi, niestety, nie do odzyskania...

– Na autokar czekaliśmy przez cały dzień, potem był koszmarny przejazd przez całą Europę, a gdy już dojechalismy do Rimini właściciel hotelu, Włoch, nie wpuścił nas nawet do hotelu. Pilot turnusu tłumaczył jego słowa, z których wynikało, że nasze biuro podróży od miesięcy zalega z opłatami za pobyt kilkudziesięciu osób. Nie pozostało nic innego, jak wsiąść do autokaru i wrócić do Polski. „Hanmar” nie wrócił nam ani grosza – skarży się uczestniczka wczasów, które się nie odbyły.

Henryk Z., właściciel firmy, powiada, że nie ma pieniędzy, podobnie jak jego żona Gabriela. Tak to już jest w biznesie, że jakiś czas gotówka jakby sama pchała się drzwiami i oknami, a potem nie było jej nawet na lekarstwo. Dziś państwo Z., mimo iż posiadają mieszkanie w bloku, wegetują razem z dzieckiem u rodziców, bo tak jest taniej, a poza tym... wierzycielom trudniej trafić.

Firma „Hanmar” działała najpierw koło Warszawy, w Legionowie, zajmując się działalnością różnorodną. Żeby zrozumieć skąd Henryk Z., młody człowiek z Żywca, stał się jej udziałowcem, trzeba zajrzeć w jego życiorys. Otóż Z., z zawodu leśnik po technikum, był niegdyś działaczem Związku Młodzieży Wiejskiej i to na tyle aktywnym, że dano mu etat w bielskim Zarządzie Wojewódzkim. A działacze wiadomo, znajomości mają w całym kraju i nie tylko, stąd, gdy trafi-

Kultura

Od zwidów do wyznań

JERZY BEREŚ, rzeźbiarz i autor manifestacji, w rozmowie z Joanną Boniecką

– Pana 40-letniej karierze artystycznej wydaje się od początku towarzyszyć atmosfera skandalu...

– To prawda. Portret Dunikowskiego, który pokazałem, będąc jeszcze studentem, na wystawie w Arsenale krytyka zaatakowała za zbytnią bezpośredniość w przedstawieniu postaci. „Dunikowski w piżamie?!” – wołano z oburzeniem. Jak się okazało, zaproponowałem zbyt na tamte czasy impresyjną, wrażliwą i jednocześnie realną interpretację wielkiego mistrza przy pracy.

– Zatem nieprzypadkowo brązowa postać Dunikowskiego otwierała Pana jubileuszową retrospektywę w Muzeum Narodowym w Krakowie?

– Wykorzystałem w ten sposób okazję, by rozliczyć się zarówno z tamtym okresem, jak i z moim mistrzem. Spotkanie z nim to dla mnie szalenie ważne doświadczenie, mimo że on nie starał się być wybitnym pedagogiem. Był natomiast wielkim artystą. Swoich studentów traktował poważnie, jako przyszłych konkurentów. Pod koniec studiów miałem okazję z nim współpracować. Szczególnie wyraźnie zobaczyłem wówczas jego dystans do zawodowego mistrzostwa. Swoją pracownię, na przykład, potrafił nazywać gipsiarnią...

– „Nie jestem rzeźbiarzem” – oświadczył Pan, w 1978 r., na łamach „Odry”. Swoich realizacji też nigdy nie nazywa Pan rzeźbami, mówiąc raczej o Zwidach, Wyroczniach, Ołtarzach, Wyzwaniach...

– Wskazywałem wtedy na konieczność zdefiniowania na nowo XX-wiecznej rzeźby, jak zresztą wielu innych dziedzin, w tym także malarstwa. Według bowiem tradycyjnych kryteriów oceny rzeźby statuarycznej byłem po prostu złym rzeźbiarzem. W XX w., po doświadczeniach totalitaryzmu, nie można nadal trwać przy jednoliniowym sposobie myślenia. Mówiąc o rzeźbie – sztuce konkretniejszej z konkretnych – musimy uwzględnić co najmniej kilka definicji, które oczywiście toczą ze sobą spór, ale są w pełni ugruntowane. Określenie mojej rzeźby jako kompozycji brył w przestrzeni, nie odnosi się już na przykład do rzeźby modelowanej Henry Moore'a. W tej pluralistycznej sytuacji widziałem potrzebę odmiennego nazwania tego, co robię. Najpierw pojawiły się Zwidy. Później przyszła kolej na Wyrocznie i Ołtarze. Wyzwania zaś przypadają na czas po 1989 r.

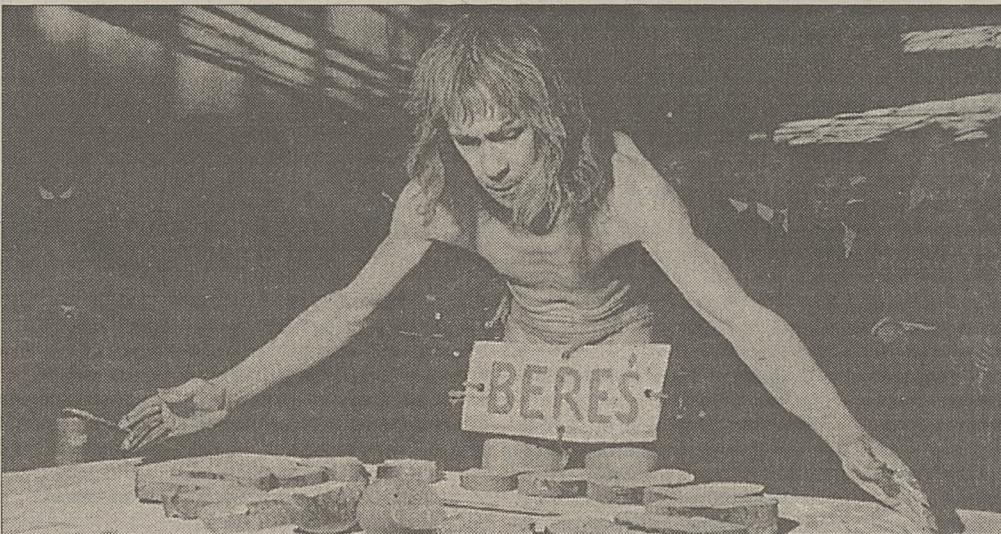
– Co zdecydowało o tym, że wybrał Pan drewno jako środek dla swej rzeźbiarskiej wypowiedzi?

– Drewno traktuję nie jako materiał, ale jako kawałek przyrody. Odwołanie się do natury, w tamtych czasach jedynej sfery nie skażonej wpływem socrealizmu, dawało artyście niepowtarzalną szansę poczucia wolności. Każdy kawałek natury jest inny, co oznacza nieskończone możliwości. Ale także ciągły opór. Ten zaś wymaga dialogu, i to dialogu solidnego, w którym nie ma miejsca na kokieterię. Są twórcy, którzy stosują drewno w celu wyeksponowania jego piękna, wspaniałych słów, kształtów, budują więc kreacje zachwyty nad drewnem. Mnie zaś chodzi o twarde zderzenie, w którym żadnej ze stron nie

grozi podporządkowanie. Ja nie mogę ulec zamrozczeniu. Muszę także respektować opór, który stawia przyroda podczas realizacji mojej wizji.

– W jaki sposób przejawia się opór natury?

– Dużym problemem jest m.in. wprowadzenie kolorów, których używam znaczeniowo. Zdarza się, że ostatecznie koncepcja musi upaść, ponieważ wymagana zieleni, biel czy czerni nie współbrzmi z naturalnym bogactwem barw, które posiada każdy pień, gałąź czy drzewo. Bywa też, że zanim jakaś koncepcja zderzy się z odpowiednim dla jej realizacji kawałkiem przyrody, mija bardzo dużo czasu. Trudno jest nawet o tym mówić.



wić, ponieważ wkraczamy w sferę podświadomości... Niektóre prace, np. „Ruleta kadrowa”, datowane są podwójnie, a przerwa jest nawet dwudziestokilkuletnia. Tyle bowiem trwał proces konkretyzowania się wizji.

– Jak wygląda Pana metoda pracy nad konkretną rzeźbą?

– Punktem wyjścia do każdej realizacji jest sporządzony przeze mnie raport o stanie rzeczywistości. Wykorzystuję do tego nie tylko powszechnie dostępne informacje, ale także – co było szczególnie ważne w peerelu – własne kontakty oraz umiejętność wnikięcia w istotę tego, co się dookoła nas dzieje. Uprzymiwniwszy sobie gdzie i w jakim czasie żyję, czuję silną wewnętrzną presję, by coś ludziom powiedzieć, na coś ważnego zwrócić uwagę, może przeciwko czemuś zaprotestować. Proces ten kończy się realizacją, która wchodzi w dialog z otaczającą nas rzeczywistością.

– Pana prace, chociaż posiadają wyraźne akcenty polityczne, nie są jednak wyłącznie publicystyczne...

– Kiedy dzisiaj patrzę na te wszystkie rzeczy, które powstały w tak różnym czasie, sam jestem pozytywnie zaskoczony. Okazuje się, że każda z nich, na swój sposób i na swój temat, wciąż prowadzi dialog z rzeczywistością, w której przecież dominującym elementem była i jest polityka. Szczególnie w tej części świata, w której wypadło mi żyć i tworzyć... Nigdy jednak nie

chciałem, by moje prace komentowały czy opisywały aktualne wydarzenia. To zadanie publicystyki, która siłą rzeczy skazana jest na przemijanie.

– By tego „dowieść” posłużył się Pan przed laty egzemplarzem tygodnika „Polityka”...

– Trwał stan wojenny i bojkot. Podczas zamkniętego spotkania w Krzysztoforach, z udziałem jedynie członków Grupy Krakowskiej oraz przyjaciół, padałem na kolana przed rozłożonym na posadzce tygodnikiem i pisałem dookoła, litera po literze, słowo SZTUKA. Następnie podpaliłem „Politykę”, która szybko zamieniła się w kupkę

czarnego popiołu. Po czym wzniosłem toast za zwycięstwo sztuki nad polityką.

– Przypna Pan, że wymowa tego jest dosyć jednoznaczna...

– Wszystkie moje akcje, a tworzę je od lat 60. zawierają element doraźny, związany z konkretnym czasem, z określonym problemem. Dlatego nazywam je manifestacjami, podkreślając w ten sposób, iż są reakcją na nagromadzoną we mnie konieczność wypowiedzi. Jednak aspekt publicystyczny to zaledwie jeden jej biegun, zawsze uzasadniony – obecnym bądź to w formie przepowiedni, bądź uniwersalnej refleksji – ponadczasowym wymiarem prezentacji. Chociaż przesłanie tamtej manifestacji uważam za wciąż aktualne, wyżej niż akcje cenię moje prace, zdecydowanie bardziej otwarte, niejednoznaczne, ponadczasowe...

– Nawet jeśli odznaczają się szczególną zjadliwością, jak np.: „Lizak”, „Pełzak”, „Stółek Polityczny”, „Biurko” czy „Szmaty”?

– Oczywiście jest w nich sarkazm, którego nie pochwalam. Ale czasem i on jest konieczny. W latach 70., kiedy powstawały te prace, prowadziłem otwartą wojnę z peerelowską propagandą. Władza uważała je nawet za niebezpieczne dla siebie. Niejednokrotnie ingerowała cenzura, m.in. odpowiedzialna za zniknięcie w tajemniczych okolicznościach mojej „Przepowiedni III” podczas trwania wystawy w 1970 r. Starano się wyciszyć moją

działalność do tego stopnia, że nazwisko Beresia znajdowało się przez pewien czas na indeksie.

– Czym dla Pana jest twórczość?

– Na pewno nie mistrzostwem zawodowym, które z zasady opiera się na jakimś rygorze. Prawdziwa twórczość bazuje na trudniejszej od wszelkich ograniczeń wolności. Stawia ona bowiem przed artystą problem moralnego wyboru i odpowiedzialności. Mówiąc o twórczości wchodzimy w obszar dialogu z Panem Bogiem albo inaczej – w kontakt z czymś, co jest transcendentne. Dzieło zaś, traktowane jako akt twórczy, graniczy ze sferą, w której dokonują się cuda. Do nich zaliczyłbym również powrót wolnej Polski, istniejącej dotychczas wyłącznie w marzeniach.

– Stwierdził Pan kiedyś, że oto spełniła się Pańska przepowiednia...

– ... W dość niesamowity zresztą sposób, ponieważ nie do końca przeze mnie uświadomiony. Podczas manifestacji „Przepowiednia II”, która miała miejsce w Krzysztoforach 1 marca 1968 r. (a więc wyprzedziła wydarzenia zarówno polskiego marca, jak i majowe w Paryżu), w budowany przez publiczność stos drewna włączyłem swoje ciało. Stojąc na jego szczycie zrealizowałem konstrukcję, wyobrażając napięty do strzału łuk z białą-czerwoną ściągą. Wówczas oczywiście nie myślałem o tym, że traktując siebie jako integralną część dzieła, nieświadomie zakładałem, że – jeśli przepowiednia ta ma się spełnić i wolna Polska wróci – dokona się to jeszcze za mojego życia.

– Czy czuje się Pan wieszczem?

– Jeżeli ktoś prowadzi twardy dialog z rzeczywistością, bez trudu potrafi dostrzec wszystkie zawarte w teraźniejszości zapowiedzi przyszłości. Myślę, że gdyby politycy oglądali to, co robię, być może nie popełnialiby tyle błędów...

– Jakie widzi Pan zagrożenia w dzisiejszej rzeczywistości?

– O jednym z nich mówiłem przed rokiem w Lublinie, podczas manifestacji „Wyzwanie II”, której pozostałością jest zaprezentowana na wystawie realizacja pt. „Walec osądu”. Uważam, że pod koniec XX wieku grozi nam totalne zaśmiecenie. Brak wartościowania, niechęć odróżnienia tego, co dobre od tego, co złe, w sztuce przejawia się powszechnym zmanierowaniem, czyli zagubieniem czystych wartości w gigantycznym śmietniku. Na każdym kroku jesteśmy atakowani ewidentnym śmieciem, jakim jest reklama. Śmieć agresywny i wszechobecny nie tylko został usankcjonowany, ale także bywa często chroniony przez duże pieniądze, mechanizmy polityczne i prestiżowe. A doraźne cele podobnych działań przesłaniają groźne konsekwencje, jakie czekają cywilizację odrzucającą konieczność autorefleksji.

– Czy sądzi Pan, że samotny głos artysty i jego sztuki są w stanie zapobiec katastrofie?

– Być może dokona tego aktualnie wiejący wiatr historii. Spróbowałem to wyrazić w mojej ostatniej pracy, pod tym właśnie tytułem, nawiązującym do głośnego wiersza Majakowskiego. U mnie jednak nie ma jego pogardy, zawartej w słowach: „gdy wieje wiatr historii, trzęsą się portki petakom”.

W sobotni wieczór, pomimo zimna i szalejących małych istotek zwanych wirusem grypy, krakowianie godnie wykorzystali pierwszy karnawałowy weekend udając się do filharmonii. Okazja była nie lada, bowiem dyrygował Ruben Silva, a oprócz orkiestry wystąpił zespół reprezentacyjny krakowskiej Opery. Koncerty noworoczne na całym świecie cieszą się ogromną popularnością i nastroją zarówno publiczność, jak i wykonawców doskonałym humorem. Atrakcyjnie dobrany program złożony z utworów Gioacchina Rossiniego oraz dzieł Johanna i Josefa Straussów wywołał podobne reakcje krakowskiej publiczności.

Ruben Silva, który doznaje chyba większej przyjemności dyrygując orkiestrą filharmonii niż własną operową orkiestrą, okazał się mistrzem lekkości, zwiewności i doskonałego humoru. Rozpoczął koncert od uwertury do opery Rossiniego *Włoszka w Algierze*. Zmniejszony skład orkiestry (brzmiał równie pełnym i soczystym brzmieniem) pozwolił mu na wyeksponowanie drobnych szczegółów i bardzo precyzyjną realizację tekstu muzycznego. Orkiestra filharmonii przekroczyła chyba magiczną barierę pojedynania z muzyką operową, w której, jak pamiętam, dochodziło do wielu zgrzytów podczas minionych wykonaw. Jest to także zasługą tego dyrygenta, że zespół grał bardzo dobrze i warstwa instrumentalna koncertu stanowiła o sukcesie artystycznym. Nie pomogli w osiągnięciu tego sukcesu soliści.

Bożena Zawisłak-Dolny będzie musiała chyba w najbliższym czasie dokonać wyboru, czy chce wejść do annałów księgi Guinnessa, jako artystka, która zaśpiewała rolę Carmen astronomiczną ilość razy, czy też zechce ocalić fragmenty swojego cennego głosu, które pozwolą jej śpiewać muzykę Rossiniego. Niestety, rondo *Kopciuszką*, pomimo sporych ułatwień w morderczym recytatywie, brutalnie odsoniło wszystkie dziury w emisji. Lepiej było z kupletami księcia Orłowskiego z *Zemsty nietoperza* Johanna Straussa. Swoboda malowała się nie tylko na twarzy pani Zawisłak,

Muzyczny weekend w filharmonii

Karnawałowe szaleństwa

ale również słyhać ją było w głosie artystki. Andrzej Biegun przebrał pojedynek z orkiestrą w arii Figara z *Cyrulika sewilskiego*, w której usiłował bezskutecznie przebić się poprzez jej masyw w każdym *tutti*. Dobry był jako Homonay z *Barona cygańskiego* i Rossiniowski Dandini w duecie z Wiesławem Nowakiem w roli Don Magnifica z *Kopciuszka*. Temu drugiemu artyście zabrakło jednak humoru i swobody – atrybutów niezbędnych w rolach i operach komicznych. Krystyna Tyburowska zaśpiewała arię Rozyny z doskonałą biegłością koloratur i przepięknym *mezza voce* zawieszonym w eterycznym *piano* i *pianissimo*. Gorzej było z każdym zwiększeniem wolumenu, kiedy głos zaczynał niepokojąco falować i wibrować zdradzając boleśnie zmiany rejestrów. Przepiękna aria z *Zemsty nietoperza* oraz duet z *Barona cygańskiego*, w którym partnerował jej Jan Wilga, solista krakowskiej Operetki, uzupełniły program lżejszej muzy. Mnie z tego koncertu pozostały w pamięci ogniste polki i marsze Straussów, którymi Ruben Silva przeplatał drugą część programu. Muzyka iskrzyła się humorem niczym ogniami sztucznymi, a wokół nas unosił się galicyjsko-wiedeński duch karnawałowy. Pyszne!

Karnawał trwa, więc dnia następnego odbył się ciąg dalszy muzycznej zabawy. Tym razem Radiowa Orkiestra Symfoniczna wy-

konała mieszkankę firmową najprzeróżniejszych utworów muzyki filmowej, musicalowej i telewizyjnej powstałej na drugiej półkuli ziemskiej. Orkiestrę poprowadził Mariusz Smolij, absolwent katowickiej Akademii Muzycznej będący już dyrygentem amerykańskim polskiego pochodzenia, co podkreśla w nocce biograficznej zaznaczeniem roku 1986, od którego datuje się jego pobyt w Stanach Zjednoczonych i o czym świadczy silny amerykański akcent w nadwisiańskiej polszczyźnie. Biorąc jednak pod uwagę ogromny wdzięk i swobodę, z jaką poprowadził orkiestrę, skłonny jestem wybaczyć mu te amerykańizmy. Publiczność krakowska bawiła się wysmienicie w rytmie melodii znanych nam wszystkim z filmów *Indiana Jones*, *Batman*, *Tańczący z wilkami* czy *Gwiezdne wojny*. Nie zabrakło czegoś dla dzieci w postaci muzycznych ilustracji z *Muppet Show* czy *Pięknej i Bestii*. Bardziej ambitną twórczość reprezentowali George Gershwin, Anthony Lloyd Weber, Irvin Berlin i Aaron Copland. *Taniec Hoe-Down* z baletu *Rodeo* autorstwa tego ostatniego brawurowo zakończył pierwszą część koncertu, kiedy wydawało się, że przez estradę przebiegnie stado koni, bydlę i nie zabraknie też tuzina kowbojów. Urokiwo całemu wydarzeniu dodawały kolorowe meloniki, czapki, kapelusze i różne nakrycia głowy członków orkiestry bijące o klasę nieudaną kolorystykę strojów niektórych pań. Zanim nastąpiły nie kończące się bisy krakowianie byli świadkami wykonania utworu, który śmiało konkurować może z narodowym hymnem Stanów Zjednoczonych. Marsz *Gwiazdy i paski* jest flagową (w przenośni i dosłownie) kompozycją amerykańską słyszaną na wszystkich paradach, pokazach, przemarszach i fetach, a w Krakowie zyskała duże uznanie i zachwyty publiczności dzięki fantastycznie grającej sekcji dętej krakowskiej „radiówki”.

Kiedy po koncercie wracałem do domu szarymi ulicami zimnego miasta oczami wyobraźni zobaczyłem orkiestrę siedzącą w kółku na Plantach na wysokości Liceum Nowodworskiego i grającą lekką promenadowy repertuar...

PAWEŁ ORSKI

Podróże z DZIENNIKIEM

ŚWIAT DLA KAŻDEGO

REDAGUJĄ ELŻBIETA I ANDRZEJ LIŚOWSCY

Nr 49

Gdy na Zachodzie wraz ze starym rokiem święta odchodzą w przeszłość, a nowy kieruje myśli bardziej ku przyszłości, w Kościołach wschodnich dopiero rozpoczyna się czas Bożego Narodzenia.

Wschodnie chrześcijaństwo nie przyjęło reformy kalendarza Grzegorza XIII w 1582 r. aż do XX w. Jednak mimo zastosowania rachuby gregoriańskiej, kalendarze roku liturgicznego w Kościołach wschodnich pozostały wierne dawnym rachubom. Zgodnie z kalendarzem juliańskim Boże Narodzenie wypada 13 dni później, czyli 7 stycznia.

Na pierwszy rzut oka święta prawosławne są bardzo podobne do katolickich – post, kolacja wigilijna, choinka... Ale jeśli wejść się dalej – w liturgię, w symbolikę, odnosi się wrażenie, że są to święta bardziej religijne niż na Zachodzie.

Liturgia prawosławna jest bogata, pełna światła, kadzideł i śpiewu, a zarazem tajemnicza. W mistyczny sposób zbliża do sacrum, nie tylko wspomina, ale uobecnia święty czas i święte wydarzenia.

Liturgia ta ma także wymiar kosmiczny – skierowana jest do całego stworzenia i do człowieka jako do istoty kosmicznej. Oprócz tej specyficznej sakralności obrzędy wschodnie przenoszą tradycję, której źródła sięgają głę-

Anna Czapnik

Boże Narodzenie w Kościołach wschodnich

boko w starożytność. Tak jest w przypadku Bożego Narodzenia.

Post przygotowujący do świąt trwa 40 dni, rozpoczyna się według naszego kalendarza 27 listopada, w dniu poświęconym apostołowi Filipowi i stąd zwany jest „filipowym”. W Wigilię obowiązuje post ścisły. Nabożeństwa odbywają się w nocy. Ponieważ jest to jedno z 12 Wielkich Świąt, odprowadzana jest dłuższa i bardziej rozbudowana liturgia św. Bazylego. Drugi dzień świąt po-

święcony został matce Jezusa, Marii, a dopiero trzeci św. Szczepanowi. Świąteczny czas trwa do następnego Wielkiego Święta, jakim jest Teofania.

Na Wschodzie święto Trzech Króli jest równe rangą Bożemu

bożeństwu nocne. Szczególnie ważnym obrzędem Teofanii jest poświęcenie wody do chrztu, kropidła, a także rzek i potoków (jeśli znajdują się w pobliżu). Poprzez tak rozbudowaną liturgię i znaczenie świąt można do-

pln.-zach., Hiszpanii, a następnie pod koniec IV w. rozpowszechniło się na Wschodzie. Około 380 r. obchodzono je już w Konstantynopolu, ale do Jerozolimy i Aleksandrii dotarło dopiero w V w. Podczas wschodniego święta Ob-

chrzest w wodzie Jordanu i objawiając swoją boską moc przemienił wodę w wino w Kanie Galilejskiej. Dopiero kontekst chrztu pozwala zrozumieć symbolikę cyklu świąt Bożego Narodzenia i tłumaczy źródła tradycji w Kościołach wschodnich. Święcenie wody, rzek, wiara, że tej nocy w jeziorach i strumieniach woda przemienia się w wino, miód lub złoto, czy, że tej nocy zakwita gwiazdzisty kwiat paproci czy uschła róża jerychońska – nie są tylko ludowym zabobonem.

Kościół prawosławny zachował wiele ze starożytnej liturgii i obrzędowości i przywołuje wiele dawnych symboli w świątach Bożego Narodzenia i Teofanii. Inne Kościoły wschodnie zachowały wiele specyficznych elementów. Kościół ormiański obchodzi święto Jordanu – łączy Boże Narodzenie, pokłon Mędrców w chrzcie Jezusa, ale to ostatnie wydarzenie jest najważniejsze. Koptowie zachowali odrębny kalendarz, w którym dodatkowo wspominają przybycie do Egiptu świętej rodziny i to święto ma szczególną wagę. W Etiopii w święto Chrztu Pańskiego dokonuje się rytualnego zanurzenia w wodzie.



Kanonada petard zagłuszyła zupełnie dźwięk dzwonu z katedry św. Szczepana, a z wieloletniego głosu szczelnie wypełniającego ulice wpadające do Stephans Platz wystrzeliło w górę tysiące korków od szampa. Na co dzień wspaniale iluminowana stolica Austrii nabrała w świetle ognia sztucznych jeszcze większego uroku...

Mroźny, przyprószony śniegiem Wiedeń witał sylwestrowych gości dostępnym na każdym kroku grzanym winem, ponczem i szampanem. Restauracje, puby i kawiarnie otwarte były do rana. W niektórych przygrywały kapele jazzowe i rockowe, w innych szafy grające i compacty, wszędzie zaś kłębił się tłum co chwilę zmieniających się gości...

Ten uroczysty i nieco szalony nastrój tworzyły nie tylko otwarte na każdym rogu i wypełnione gośćmi lokale. Do późnych godzin popołudniowych otwarte były wszystkie muzea, galerie, wystawy. I tylko tam, gdzie przygotowywano bal sylwestrowy drzwi przed zwiedzającymi zamykano o 15.00 czy 16.00.

Japończycy, Włosi, Francuzi, Anglicy... Kolorowy, międzynarodowy tłum wypełniał sale z dworską porcelaną w Hofburgu, delectował się obrazami Klimta w Belwedrze. Opatulony w polary, rękawice i czapki spacerował po zaspanych śniegiem ulicach mia-

sta i zamrażniętych alejkach Schönbrunn. Żółte ściany pałacu otulała mroźna mgiełka. Nad taflą wody w zamrażniętej sadzawce pochylała się kamienna, szara nimfa. Nieliczne ptaki zerkały za okruszkami bułek, cia-

Elżbieta i Andrzej Lisowscy

Sylwester w Wiedniu

stek i sprzedawanych w budkach przy wejściu do Schönbrunn langoszy.

W tym zimowym pejzażu wielką popularnością wśród odwiedzających cieszyła się pałacowa palmiarnia. Za oknami śnieg a wewnątrz wieczna wiosna i lato – białe bzy, pączki azalii i rododendrony w pełni rozkwitu, storczyki, hiacynty, gwiazdy betlejemskie. Na ławeczkach ustawionych wśród drzew i krzewów (z chybą wszystkich zakątków świata) starsi wiedeńscy czytali gazety, a turyści po prostu odpoczywali sycąc oczy kolorami i przygotowując się na nocne szaleństwo. Niektórzy oglądali ukryte wśród zieleni egzotyczne rzeźby Felipe Lettersterna. Nie mniejszą popularnością cieszył się dom motyli mieszczący się w pięknej, starej szklarni tuż koło palmiarni. Urok tego miejsca polega na tym, że jego eksponaty są żywe i beztrudnie fruwać nie tylko wśród egzotycznych roślin, ale i zwiedzających. Czasami przysiadają na obiektywie fotograficznego aparatu, czyjeś ręce, ramieniu, nosie...

Wczesnym popołudniem odwiedzający Wiedeń goście są jeszcze w muzeach. W przykrytym złotą kopułą Domu Secesji, przed freskiem Beethovena Gustawa Klimta, stoi kilkadziesiąt osób. Czytają przygotowany w kilku językach opis, dyskutują, a potem idą dalej do Muzeum Historii Naturalnej (czynnego aż do 18.00), w któ-

rym zgromadzono 4 miliony obiektów. W czynnym krócej (bo do 14.00) słynnym Muzeum Historii Sztuki na dłużej zatrzymują się przed obrazami Rubensa, Rembrandta i Breughla, w muzealnej kawiarni po-

cent kolejkowiczów stanowią Japończy...

Nie ma za to kłopotów z zakupem biletów na przykład na jeden z kameralnych koncertów w reprezentacyjnych salach Schönbrunn (koncerty przed

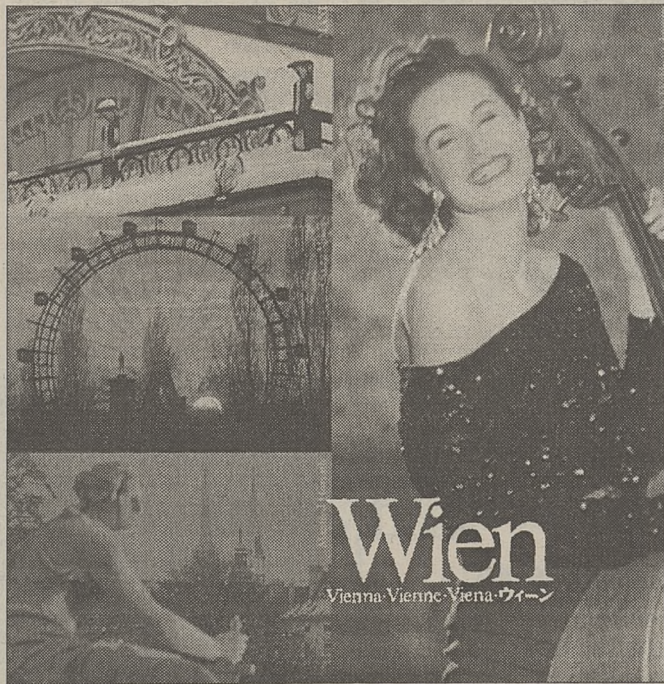
szych kawiarenkach i pubach już na kilka godzin przed północą brakuje, z powodu natłoku gości, przekąsek i dań obiadowych. Tych jednak nie zabraknie do rana w większych lokalach i na ulicznych stoiskach.

wano na ten cel 20 milionów szylingów. Za to nie tylko zbudowano namioty, w których odbywają się tańce i występy zespołów artystycznych, wydrukowano wieloletnie wydawnictwa, przygotowano specjalną ofertę kulturalną, ale i wyprodukowano pamiątkowe kubki na grzane wino i specjalny mały compact z utworami Straussów i życzeniami od burmistrza Wiednia. Tą ideą miejskiego sylwestra udało się zarazić burmistrzowi wszystkich restauratorów, właścicieli kawiarenek i pubów. Dzięki temu czynne są one przez całą noc i praktycznie (nawet gdy jest w nich program artystyczny czy tańce) do większości z nich wstęp jest wolny (trzeba się tylko jakoś przecisnąć...). Jak w dzień powszedni pracuje w sylwestrową noc metro. Można tylko pomarzyć, by w ten sposób promował się kiedyś Kraków...

No i rzucamy się w wir i strumień ludzi plenerowego sylwestra. Dzieje się coś na wszystkich placach otaczających Katedrę i na ulicach wpadających do Stephans Platz. A także w namiocie i na jarmarku przed Ratuszem. Tu nostalgiczna dyskoteka, nieco dalej spotkanie z ostrzejszym rockiem, a na kilku ulicach (nazwanych na ten czas ulicami walców) nobliwie ubrani wiedeńscy i turyści z plecaczkami, młodzi i starzy, także dzieci tańczą uśmiechnięte *Wiedeńską Krew* – podziwiane nade wszystko przez Japończyków...

Posilić się można prażonymi kasztanami, placzkami ziemniaczanymi (po 17 ATS), pieczonym ziemniakiem z sosem np. majonezowo-szynkowym czy serowym i grzybowym (za 40 – 50 ATS), a ogrzać ponczem lub grzanym winem (także białym! – za 30 – 35 ATS) i rozweselić lampką szampa (za 45 ATS). Można także zagubić się w jednej z urokliwych knajpek na przykład słynnego *Trójkąta Bermudzkiego* (blisko *Juden Platz*)...

A tuż przed północą wszyscy próbują znaleźć się jak najbliżej Katedry, u zbiegu *Kärtner* i *Graben*, by pośród fajerwerków złożyć sobie życzenia...



i po południu) lub w którejś z innych reprezentacyjnych sal Wiednia.

Już po 15.00 takie ulice jak *Graben*, *Kärtner*, *Neuer Markt* zapelniają się turystami z całego świata, którzy z okolicznościami folderami (opisującymi sylwestrowe atrakcje) ruszają w miasto. Są wśród nich także wiedeńscy obawiający się (nie bez racji), że wieczorem i nocą nie uda się im (z powodu tłoku) wejść do ulubionej kawiarni czy do namiotu, w którym m.in. można potańczyć przy muzyce Straussów. W tań-

Po 20.00 patrzymy na rozjarzoną Starówkę, na zwieńczenia wież Katedry i na mrowie ludzi z okien *Onyksowego Baru*, wieńczącego słynny, mocno przeszkolony (w tym szkole odbijają się w świetle dnia wieże Katedry), supernowoczesny (i swego czasu architektonicznie dość kontrowersyjny) *Haas-Haus*. Uczestniczymy w sylwestrowym cocktailu, na jaki zaprosił wiedeńskich dziennikarzy burmistrz miasta. Bo właśnie burmistrz zapoczątkował przed kilku laty organizację dużego, miejskiego sylwestra. W tym roku wydatko-



Konturami strzelistych palm ukazała się w mroku wieczoru. Bezceremonialnie wdarła w nozdrza swoistym zapachem piekoty, całodziennego zaduchu, suchości traw, kurzu wzbijającego się z wysuszonego podłoża. Tak, jakby dopiero z wieczora mogła swobodnie oddychać...

Głęboko granatowe niebo przybrało się tysiącem gwiazd, a na tym wszystkim rozłożył się w pozycji horyzontalnej półksiężyc – czyżby chciał zaznaczyć, że ów wąski skrawek ładu w zachodniej Afryce Gambią zwany to muzułmańska kraina?

W ciemnościach nocy z trudem odróżniało się od tła ciemne twarze. Jedynie białka oczu i równe zęby pozwalały lokalizować obecność czarnych smukłych postaci. Obca mowa, sadzana gęsto samogłoskami, wypełniała całą nocną przestrzeń.

Odrapana taksówka z sobie właściwą zręcznością sunęła po wybojach i nierównościach piaszczystej drogi. Wreszcie wjazd na asfaltowy trakt: peryferia miasta. Po obu stronach drogi umykały w tył niskie domostwa pobudowane z popielatych cegieł, przykryte blachą lub palmowymi liśćmi. Przed domami na uprzątniętych podwórkach płonęły ogniska. W blasku i ciepłe ognia stali czarni mężczyźni,

ni, ich ciała falowały wewnętrznym rytmem. Długie tradycyjne tuniki sięgały kostek. Po raz kolejny, a nie ostatni, w tym dniu pozdrawiali przechodniów, wymieniali rutynowe formułki, na których ceremonialne wypowiedzenie trzeba przeznaczyć stosowną ilość czasu i woli.

Kobiety przechadzały się wolnym krokiem, niosąc na głowach kosze z owocami lub wiadra pełne wody. Opuszczali długie dłonie wzdłuż ciała; z pleców zwieszały się śpiące niemowlęta. Rytmicznym posuwistym krokiem przetaczały się wzdłuż drogi grupy rozgadanych nastolatków. W nikłym blasku ognia tylko jasne wnętrza ich dłoni sygnalizowały kierunek poruszania się. Hałaśliwe dzieciaki biegały wznecając wokół tumany piaszczystego kurzu.

Nareszcie wjechaliśmy do stolicy bynajmniej nie ginącej w zimnych światłach neonów. Samochód skręcił w boczną uliczkę, grzęznąc powoli w piachu. Zdażyliśmy usłyszeć ostatnie tego wieczoru frazy muzułmańskich nawoływań modlitewnych. Ale sporo jeszcze dziś czasu upłynie nim przekonana, że „Allah jest wielki” Gambia ułoży się do snu.

Na stołecznych ulicach, oświetlonych jedynie odbitym od księżyca słońcem, tłoczno od przystających przy owocowych straganach ludzi, od grających na bębnach i w ich rytmie tańczących młodych, od dzieci bawiących się nad stojącą rynsztokową zupą, od zebranych przy narożnych pompach kobiet, które przyszyły tu z całym niemal dobytkiem: brudnymi naczyniami, odzieżą i dziećmi, by spukać z nich całodzienny kurz, smak potu i zmęczenia. Dopiero następnego dnia dowiem się, że większość stołecznych traktów to koleiny powstałe w głębokim piachu, jedynie niewielka ich liczba to równy asfalt, ale już bez wymalowanych pasów. Nie ma takiej potrzeby, podobnie, jak i prędkość przemieszczania się pojazdów uzależniona jest od zręczności policjantów, a nie systemu świateł. Sami zresztą

policjanci z drogówki stanowią niezłe widowisko: czarne ciała odziane w jasnopopielate mundury z jaskrawoseledynowymi wyłogami. Tak, Afryka kocha się w kolorach, udowadniając, iż jej mieszkańcom dobrze jest w każdej barwie.

Nad samym ranem, które zdaje się być jeszcze nocą, budzą *Banjul*, stolicę Gambii, rytmiczne wołania „*Allach-U-Akbar*”. Pierwsi wierni zdążają posuwistym, statecznym krokiem do meczetów, którymi wysadzana jest niemal co druga ulica. Po

góry chmur, obmywając z pyłu każdy listek i przynosząc tak długo oczekiwaną zieleni. Wraz z nią pojawiają się watahy robactwa – niebezpiecznego lub tylko obrzydliwego. Komarzyce pękać będą z przejedzenia, a nieznosna wilgoć oblepi każdą komórkę ciała.

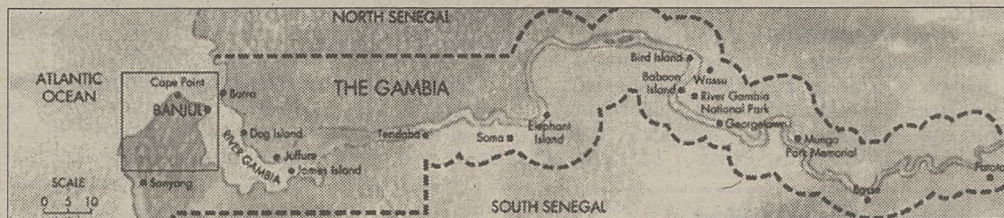
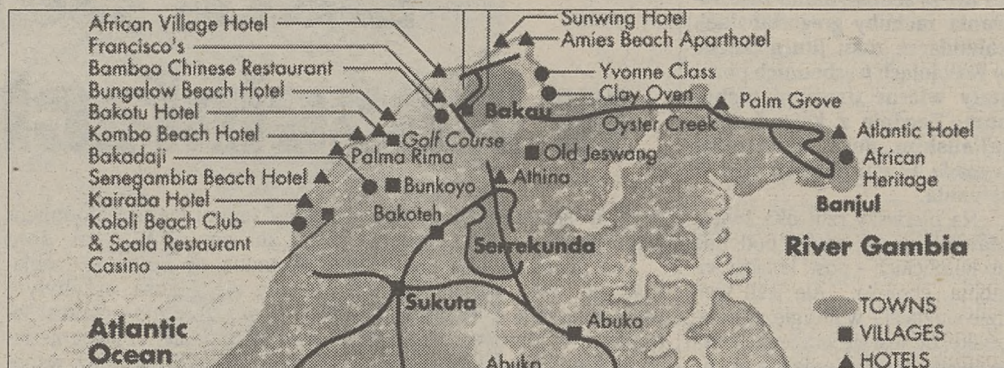
W Afryce Zachodniej pora deszczowa odejdzie równie punktualnie, jak się pojawiła, zmieniając krajobraz nie do poznania. Jeszcze przez kilka miesięcy – mniej więcej do listopada – ziemia będzie rodzić ryż i orzeszki ziemne korzystając

mi. Ryżu z reguły wystarcza dla wszystkich domowników; co zaможniejsi raczą się ponadto rybą biorąc ze wspólnego półmiska w kubeczki dłoni garść ryżu i mieszając ją z zębami z białym mięsem ryby.

Białym, stołującym się u Afrykańczyków, podany będzie osobny półmisek, wspólny jednak dla wszystkich niezależnie od liczby gości. Przy odrobinie szczęścia dostaną też łyżki. I teraz racząc się smakowitością – gdyż z reguły dostaje się najlepsze kaski – należy po biblijnemu przyłożyć so-

Tekst i zdjęcia: Anita Sochacka

W gorącej, czarnej,



rytualnym obmyciu nóg (ortodoks zaopatrzonej jest w czajniczek z wodą), sandały pozostawia się na zewnątrz. Obuwie ustawione w rzędach przed frontową ścianą wskazuje na gęstość zaludnienia świątyni. Kobieta – jako gorsza połowa swego męża – uczestniczyć może dopiero w piątkowym nabożeństwie (islamska niedziela). Ale i wtedy, rozłożona na macie w obrębie podwórca meczetu, z gromadką dzieci wokół i sąsiadkami tuż obok, nie jest w stanie nadążyć za słowami modlitwy...

Wkrótce, przed szóstą, wstanie słońce, by przez najbliższych 14 godzin niepodzielnie królować nad afrykańską ziemią, rozgrzewając powietrze do temperatury ponad 40 stopni, wysuszając spękaną glebę i wysysając z niej resztki życia. Czyż to niezmiennie od ośmiu miesięcy, by wreszcie oddać pałeczkę porze deszczowej. Ta wpada gwałtownie, gnając przed sobą

z nagromadzonych zapasów wody. Potem – od grudnia – zieleni zacznie blaknąć, tracić barwę i soczystość, podłoże wyschnie i popęka, ze wschodu zacznie przysyłać okresowo saharyjski piach zwiastując panowanie stepu i pustyni na coraz rozleglejszych obszarach tej jeszcze nie niczyjej ziemi.

Przez dziewięć miesięcy okres suszy Gambijczycy zdani są na zbiory z poprzednich żniw, głównie ryż i proso. Owoców jest tu zawsze pod dostatkiem: z codziennego jadłospisu nie znikają banany, kokosy, pomarańcze, grejfruty; przez kilkanaście tygodni w roku owocują ananasy, mandarynki, papaje, mango. Przez okrągły rok targowe stragany oferują świeże, choć południową porą już cuchnące, mięso ryb, wysuszone na słońcu warzywa, owoce, orzeszki ziemne. Schabowym Afrykańczyka jest gotowany ryż z warzywami – zawsze z cebulą, nierzadko z papryką i pomidora-

bie nóż do gardła, tzn. nie skonsumentów wszystkiego, choć wedle naszych standardów należałoby wyczyścić talerz okazując, że było smaczne oraz, aby nie marnować resztek. Natomiast tu, w Afryce, właściwym jest nie dokończyć posiłku, zostawiając tym samym coś dobrego dla domowników. Zjadając wszystko udowadniając, że podano ci za mało, co będzie niemalże obrazą tutejszego ducha gościnności.

Typowymi barami „*fast food*” są ustawione bezpośrednio na piaszczystym trakcie kociołki z ostro przyprawioną gorącą strawą, o dużej zawartości ciężkiego, ciemnego oleju palmowego. Pożywić się można jedząc z miseczki (wielokrotnego użytku), bądź maczając kawałki białego pieczywa w głównym garze. Szybkie, tanie i zapewne przewidziane na żołądki Gambijczyków. Białe, w trosce o swoje zdrowie, nie skorzysta z tego rodzaju kuch-



BIURO TURYSTYKI „DEMEL”
Kraków, ul. Głowackiego 22
tel.: 36-21-11, 36-16-00
fax 36-45-43
czynne pon. - pt. 8 - 17,
sobota 8 - 14.

DEMEL
ITS
TUI

**ZAPRASZAMY DO KORZYSTANIA
Z NASZEJ OFERTY
SPRZEDAŻ KATALOGOWA
NIEMIECKICH BIUR PODRÓŻY TUI, ITS,
UNGER, INTER CHALET
ZAGRANICZNE WYJAZDY POBYTOWE
I OBJAZDOWE**

EUROPA: Szwajcaria, Francja, Hiszpania, Portugalia, Włochy, Austria (tydzień już od 90 DEM/osobę).

JUŻ W SPRZEDAŻY: zima w Alpach (tydzień już od 100 DEM/osobę).

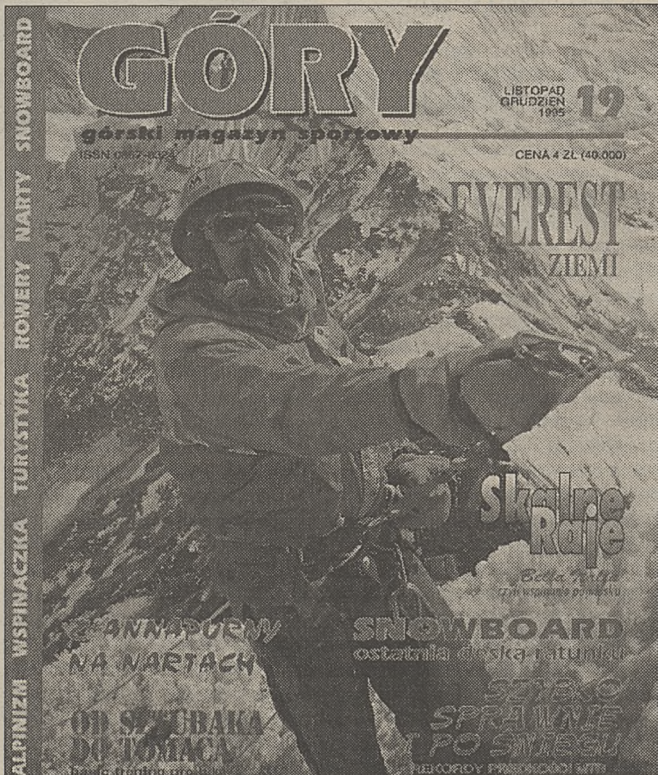
AZJA: Chiny, Hong Kong, Malezja (tydzień od 1407 DEM/osobę).

AFRYKA: Egipt, Kenia, Safari (tydzień od 999 DEM/osobę).

AMERYKA: USA, Kanada, Meksyk, Karaiby (tydzień od 1197 DEM/osobę).

IMPREZY STUDYJNE OBJAZDOWE: Azja, Afryka, Ameryka. KRAJ: wczasy pobytowe z psem.

m-19



Rekomendacje

Nowe Góry

W najnowszym, listopadowo-grudniowym, wydaniu redagowanego z coraz większym oddechem krakowskiego górskiego magazynu sportowego *GÓRY* można przeczytać wiele interesujących tekstów poświęconych m.in. poradom dla alpinistów, podsumowaniu letniego sezonu w Tatrach, snowboardowi, ski alpinizmowi w Himalajach, turystyce rowerowej (także zimą), skalnym rajom we Włoszech...

W bogatym graficznie i fotograficznie numerze (jest nawet komiks rowerowy) polecamy szczególnie otwierający go tekst *Everest - Matka Ziemi* Ryszarda Pawłowskiego.

Przedstawia on bogatą historię zdobywania najwyższej

góry świata, na której szczycie stanęło dotąd 500 osób 40 różnych narodowości (w tym 10 Polaków, czwórki z nich nie ma już dziś wśród nas), a zginęło 130, w tym 3 kobiety.

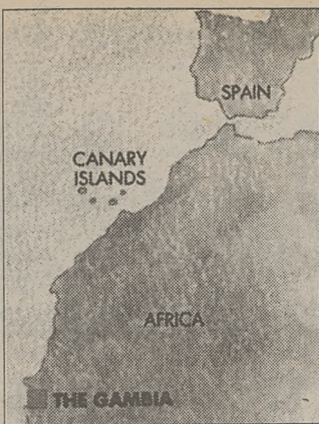
Ta także ciekawa historia splata się z osobistymi wspomnieniami autora tekstu i zdjęć - Ryszarda Pawłowskiego, dwukrotnego zdobywcy *Everestu*.

...

Już niebawem Czytelnicy znajdą w kioskach styczniowy, dwudziesty numer magazynu *GÓRY*, który po raz pierwszy ukaże się jako miesięcznik.

...

Gratulujemy Kolegom z redakcji *GÓRY* jubileuszu i życzymy nowych sukcesów w formule miesięcznika!



godniową wizę, którą w urzędzie imigracyjnym przedłuża się (opłata wynosi 25 dalasi = ok. 2 USD).

Dojazd

Poza sezonem, który w firmach przewozowych trwa od marca do października, cena przelotu waha się w granicach 900 USD (warianty Warszawa-Bruksela i Bruksela-Banjul-Bamako lub Warszawa-Paryż i Paryż-Dakar-Banjul).

cach okresu suszy (luty, marzec, kwiecień) dochodzi do 40 st., w głębi kraju jest nawet wyższa. Deszcze i związana z tym ogromna wilgotność powietrza, padają w Gambii od czerwca do sierpnia/września. Wieczory są chłodne, co zauważa się dopiero po kilku dniach, po szoku spowodowanym upałami.

Waluta

1 dalasi = 100 bututs
1 USD = ok. 12 dalasi

Korespondencja z Afryki

islamskiej Gambii...

ni, choć druga strona jego natury starać się będzie po części zunifikować z tutejszym duchem słońca.

Jakiegokolwiek jednak zachowanie prezentowałby, zawsze pozostanie on dla tutejszych „tubab” (biały człowiek). Roześmiane czarne brudaski podbiegać będą i chwycić cię za ręce – sprawdzać z bliska barwę skóry. Czarne oczy wodzić nieustannie będą za tobą, poczujesz się trochę jak na cenzurowanym. Z mozołem uczyć się będziesz panujących tu praw i zwyczajów i prawdopodobnie nigdy do końca nie będziesz wiedział czy swym europejskim przyzwyczajeniem do prywatności i intymności nie naruszasz wspólnotowych reguł życia otwartej dla przechodnia Afryki.

Turysta w Gambii

Informacje praktyczne

Gambia – kraj w Afryce Zachodniej, niepodległy od 1965 r., turystów gości o każdej porze roku. Wprawdzie od dwóch lat władzę sprawuje grupa wojskowych i liczba odwiedzających wyraźnie zmalała, życie jednak toczy się swym utartym torem.

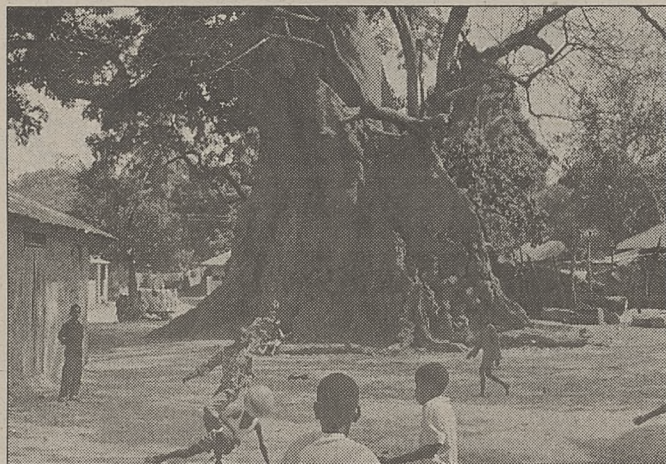
Wiza

Wizę zdobyć można w Ambasadzie Gambii w Brukseli (126 Avenue F.D.Roosevelt, B-1050 Bruxells, tel. 00322-6401049, fax 00322-6463277) obsługującej w tej kwestii również kraje Europy Wschodniej. Otrzymuje się ją po wypełnieniu na miejscu druków, okazaniu 2 zdjęć i wpłaceniu 264 franków belgijskich. Ważna jest na jednorazowy pobyt w kraju na 3 miesiące. Przy wjeździe do kraju celnik z reguły wbija do paszportu 2-ty-

W sezonie bilet tam i z powrotem kosztuje już 1290 USD.

Szczepienia

Obowiązują szczepienia ochronne przeciwko cholerze i żółtej febrze, we własnym zakresie należy się zaopatrzyć w lek antymalaryczny, dostępny w polskich aptekach bez recepty. Uwaga: szczepienia należy wykonać



odpowiednio wcześniej, przynajmniej 10 dni przed wyjazdem.

Szczepienia ochronne przeciwko cholerze i żółtej febrze wykonują:

■ Sanepid w Katowicach (we czwartki), ul. Raciborska 39, telefon 0-32 51-52-11, 51-61-00.

■ Sanepid w Warszawie (we środy i piątki), ul. Żelazna 79, telefon 0-22 62-09-01

Klimat

Praktycznie przez cały rok dolna granica temperatury w ciągu dnia wynosi 30 – 34 stopnie C, w ostatnich miesią-

Komunikacja

Komunikację podmiejską stanowią prywatne busy pobierające opłatę za przejazd w wysokości 2 dalasi poza szczytem, a 3 dalasi w godzinach szczytu. Komunikację dalekobieżną obsługuje przedsiębiorstwo państwowe, zwykle licząc 1 dalasi za 10 km trasy.

Noclegi

Gambia dysponuje bogatą ofertą hotelową, zwłaszcza na wybrzeżu Atlantyku (Banjul – stolica, Serrekunda, Bakau). Słynne Fajara-Hotel, Senegambia Hotel, Kairaba, Kombo Beach, Bakotu, Palma Rima, Atlantic czy African Village, oferują wysoki komfort na poziomie światowym po cenach również światowych: od kilkudziesięciu do kilkuset dolarów za noc. Mniej zamożni turyści mieszkają w guest-housach, gospodach, gdzie noc kosztuje zaledwie 6 – 8 USD.



Posiłki

Żywność serwowana na targu, od świeżych ryb poczynając, przez różnorakie warzywa i owoce, a na orzeszkach ziemnych kończąc, jest przyswajalna przez europejskie żołądki. Unikać należy tzw. ulicznych kuchni lub bardziej garów niż barów fast food. Nie padnie się też trupem zjadłszy wprost z ulicznego straganu obraną ze skórki pomarańczę, która kosztuje zaledwie równowartość 5 centów. W zasadzie za jednego dolara dziennie można zaopatrzyć się obficie w afrykańskie owoce, zarówno te dostępne w Polsce, jak i bardziej wyszukane: kokosy, mango, papaje. W restauracjach za kilka dalasi (1 dalasi = ok. 0,12 USD) można zjeść całkiem smaczny omlet z warzywami, ryż z cebulą czy gotowaną lub smażoną rybą. Do rzadkości należy herbata, trunkami bardziej popularnymi są wszelakie wody orzeźwiające produkcji Coca-Cola Co. Unikać należy wody w nie zakorkowanych czy nie zakapslowanych butelkach.

Żywność, pakowaną i sprowadzaną z Europy czy USA, kupić można w kilku supermarketach dwóch głównych miast, tj. Banjulu i Serrekundy.

Atrakcje turystyczne

Chłodzić swe ciało można bez obawy pływając w Atlanty-

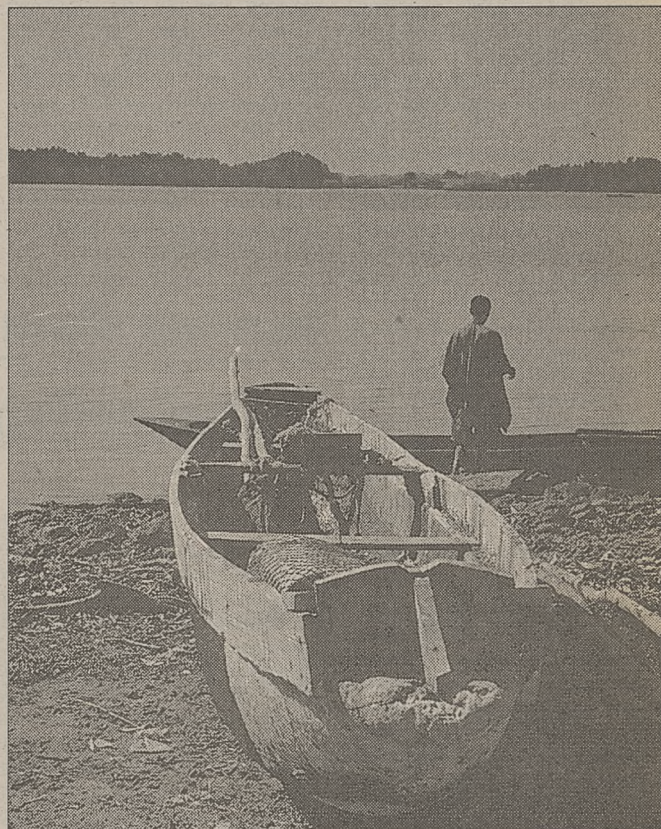
ku, bądź w szerokiej rzece Gambii, w której to nie grozi nam niebezpieczeństwo ze strony wodnych stworzeń.

Przedsiębiorstwo turystyczne The Gambia Experience oferuje grupom turystów wyprawy safari w głąb kraju, trwające zwykle 10-14 dni. Ceny atrakcji wahają się od kilkudziesięciu do stu kilkudziesięciu dolarów. Gambia posiada kilka parków krajobrazowych, z których największym

i oferującym najwięcej gatunków fauny i flory jest park Abuko niedaleko miejscowości Lamin. Wstęp 80 dalasi.

Ambasada Polska

Najbliższa placówka dyplomatyczna RP w Afryce Zachodniej znajduje się w Dakarze, w Senegalu (Boat Postale 343, tel. 242354)



Wyniki konkursu ALPTOURU i Podróży z Dziennikiem

Narty w Châtel

Niedawno rekomendowaliśmy Państwu na zimowy wypoczynek PORTES DU SOLEIL – jeden z najbardziej atrakcyjnych turystycznie zakątków Europy, malowniczy fragment Alp na pograniczu francusko-szwajcarskim. I Châtel – renomowaną stację narciarską tego regionu. Ogłosiliśmy także konkurs z nagrodą – pobytem narciarskim właśnie w Châtel.

Nadeszło wiele kartek z wyciętymi z naszego magazynu kuponami. Przepraszamy, że nie doszło do zapowiedzianego losowania w czasie imprezy Klubu Stałego Czytelnika w kinie Kijów, ale w związku ze

świętecznymi opóźnieniami doręczeń poczty wydłużyliśmy o 3 dni oczekiwanie na kartki z kuponami.

W komisijnym losowaniu w naszej redakcji (rolę sierotki Marysi pełniła pani Bożena Klimowska) los uśmiechnął się do pani ANITY GESING zam. w Krakowie ul. Szlacheckiej 17/22

Przed zwyciężczynią stoją otworem BRAMY SŁOŃCA (tak tłumaczy się z francuskiego nazwę regionu Portes du Soleil), gdzie czeka na gości (po obu stronach granicy francusko-szwajcarskiej) 650 km dobrze utrzymanych tras narciarskich i sieć 234 wyciągów łączących ze sobą 12 górskich miejscowości (8 francuskich

i 4 szwajcarskie) oraz gotowych do udzielania lekcji 650 instruktorów narciarstwa...

No i specjały kuchni sa-baudzkiej, niezwykły klimat popularnej, ale nie opanowanej przez snobów wioski alpejskiej...

Laureatka naszego konkursu ma zapewniony (wraz z osobą towarzyszącą) tygodniowy pobyt (w jednym z dwóch terminów: 30.03.96 – 6.04.96 lub 6 – 13.04 1996) w Châtel (pełne utrzymanie, noclegi w hotelu 2-gwiazdkowym, karnety narciarskie, możliwość wypożyczenia dowolnego sprzętu narciarskiego...).

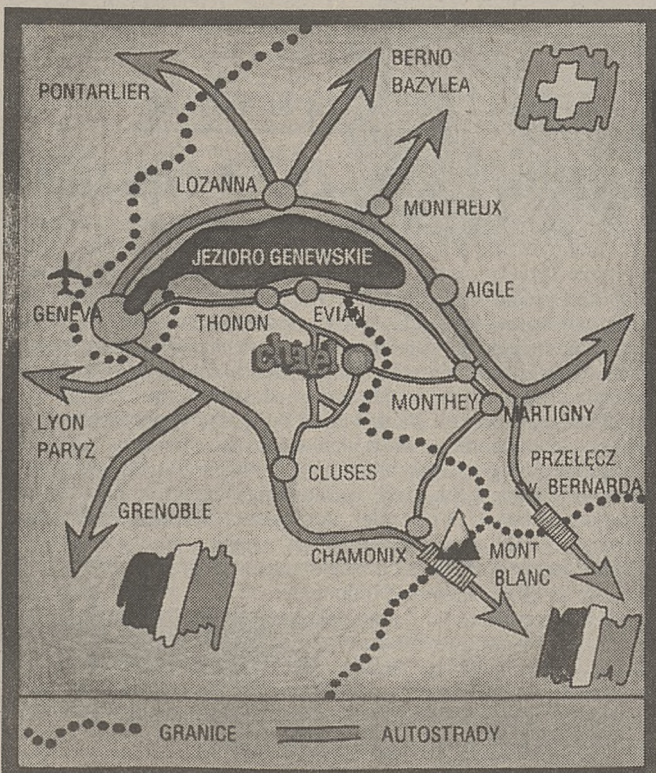
Fundator nie zapewnia jednak, o czym wcześniej informowaliśmy, dojazdu do Fran-

cji (trzeba opłacić go we własnym zakresie).

Przypomnijmy, że fundatorem nagrody jest ALPTOUR – PORTES DU SOLEIL. (74 390 Châtel, fax: (0033) 50 73 29 07, kontakt w Krakowie: tel.67-06-52), którą współtworzy EWA PARISELLE – mieszkająca od 10 lat we Francji absolwentka Wydziału Budownictwa Lądowego Politechniki Krakowskiej, współzałożycielka Towarzystwa Przyjaźni Francusko-Polskiej w Châtel.

Zwycięzcy serdecznie gratulujemy!

Za tydzień poznamy laureata kolejnego konkursu, który w nagrodę spędzi weekend w Londynie.



KRONIKA KRAKOWSKA

Notujemy

■ NOWY SZEFE WYDZIAŁU? Od stycznia Wydział Gospodarki Komunalnej nie ma dyrektora naczelnego (poprzedni zrezygnował) i jego obowiązki pełni dotychczasowy zastępca Zbigniew Rapiak. Wprawdzie planowano konkurs na to stanowisko, ale władze magistratu są teraz skłonne mianować obecnego p.o. na pełnego szefa, po uzyskaniu pozytywnej opinii merytorycznych komisji Rady Miasta. Zastępcą dyrektora w tym wydziale została niedawno „dynamiczna” – jak nam powiedziano – Irena Cebula. Wraz z nowym rokiem odeszła bowiem z tego wydziału także zastępczyni. (js)

■ UWAGA NA KIESZENIE. Na placu Kolejowym dokonano ostatnio dwóch kradzieży kieszonek. Z przewieszonej przez ramię torebki nieznany sprawca skradł krakowiance portfel zawierający 80 zł. Mieszkaniec Lublińca, w czasie gdy wsiadała do pociągu, wyjął z wewnętrznej kieszeni płaszczka portfel, w którym było 200 zł i 50 marek oraz wszystkie dokumenty. W autobusie linii 132, na odcinku od os. Tysiąclecia do placu handlowego „Tomex”, mieszkańcy Nowej Huty skradziono portfel z dokumentami – straty oszacowano na 120 zł. Kradzież kieszonek dokonano także w jednym ze sklepów przy ul. Ujejskiego – klientowi zginał portfel, a w nim 400 dolarów, 60 zł i dokumenty. Z autobusu nr 105 mieszkaniak Krzeszowice wysiadł już bez portfela z pieniędzmi i biletami MPK; straty oszacował na 200 zł. (kar)

■ W CIĄGU 20 MINUT. Między 15 a 15.20 skradziono sprzed Hotelu „Forum” przy ul. Kopernickiej zaparkowane tam bmw warte 50 tys. zł. Mieszkańcy Wiednia z ul. Łużyckiej skradziono samochód marki Renault, o wartości 100 tys. zł. Obywatelowi USA zginał z ul. Retoryka samochód Dodge Grand – stratę wyceniono na 25 tys. zł. W Skawinie zatrzymano opl kadetta, kierowanego przez 44-letniego mieszkańca tej miejscowości; jak się okazało, samochód został skradziony w Grudziądzu. Kierowcę aresztowano. (kar)

■ ZAFASCYNOWANY BIELIZNĄ? Nieznany sprawca włamał się w nocy do gabloty wystawowej firmy handlowo-usługowej „Figa” przy ul. Stradomskiej i skradł bieliznę damską o wartości 120 zł. W rynku w Myślenicach z „Salonu mody” skradziono kurtkę skórzaną za 600 zł. Sklep z odzieżą przy ul. Grodzkiej zgłosił kradzież wartego 9,5 tys. zł futra z norek. Mieszkanica Dobczyc zgłosiła policji pierwsze przestępstwo związane ze świadectwami udziałowymi NFI. Znany jej mężczyzna, posługując się upoważnieniem ze sfalszowanym podpisem, w początku grudnia wykupił jej świadectwo w dobczyckim oddziale Narodowego Banku Polskiego. (kar)

Trzy dawne dzielnice w jednym miejscu; przez tydzień kłopoty

Przenosiny 1,5 miliona akt

W najbliższych dniach Urząd Stanu Cywilnego opuści kamienicę przy pl. Wszystkich Świętych 11 i przeniesie się do budynku przy ul. Lubelskiej 27. Od ubiegłego roku nie ma już czterech dzielnicowych USC, lecz jeden dla całego miasta. Z pewnością usprawni to w efekcie obsługę mieszkańców, gdyż docelowo wszystkie dokumenty znajdują się w jednym miejscu, jednak przez kilka dni nieuniknione będą problemy z pozyskaniem wypisów z akt. Gmach przy ul. Lubelskiej został przeznaczony w całości na potrzeby USC.

Od 15 stycznia bieżąca rejestracja urodzeń, małżeństw i zgonów odbywać się będzie – dla całego miasta – przy ul. Lubelskiej. Postanowiono zrobić wyjątek jedynie dla placówki w Nowej Hucie – „ze względu na przyzwyczajenie i przywiązanie wielu mieszkańców do tamtejszego urzędu”. Ponadto USC nie jest w stanie od razu przenieść wszystkich dokumentów w jedno miejsce. Tak więc mieszkańcy Nowej Huty będą mogli nadal korzystać z placówki na os. Zgody 2.

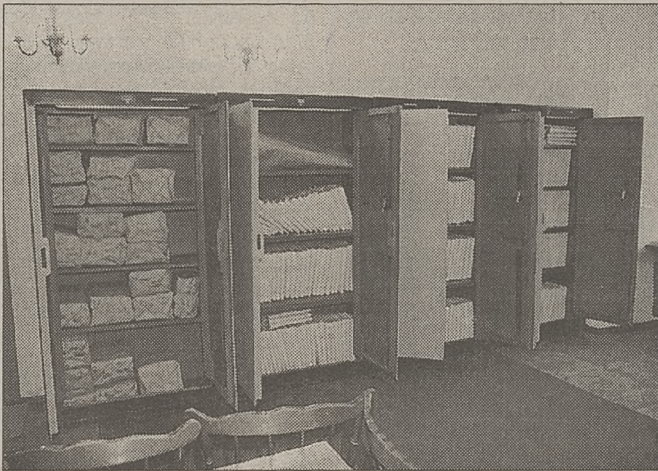
Kierownik krakowskiego USC, Janina Anna Sawicka-Rożdzeńska, powiedziała nam, iż obecnie konieczne będzie przeniesienie do nowej siedziby około 1,5 mln akt (ponad 3 tysiące ksiąg z archiwum) z ostatnich stu lat. Przewiezienie i uporządkowanie dokumentów potrwa tydzień – od 15 do 22 stycznia – i w tym okresie zostanie wstrzymane wydawanie wypisów z akt stanu cywilnego – urodzeń, mał-

żeństw i zgonów z ksiąg od 1895 do 1995 roku (nie dotyczy to placówki nowohuckiej, jeśli są w jej archiwum odpowiednie dokumenty). Po przenosinach śluby udzielane będą nie tylko przy ul. Lubelskiej, ale nadal w Pałacu Ślubów przy ul. Straszewskiego oraz w salce na os. Zgody. Przewiduje się przygotowanie dodatkowej sali przy ul. Lubelskiej, w razie potrzeby (nie jest zakończona sprawa zwrotu właścicie-

lom obiektu z ul. Straszewskiego) na te cele można by też adaptować pomieszczenie po archiwum USC przy pl. Wszystkich Świętych, gdzie zresztą jeszcze w latach osiemdziesiątych zawierano małżeństwa.

W ciągu roku w Krakowie udzielanych jest ok. 4 tys. ślubów, a tygodniowo wydaje się z archiwum ponad 500 wypisów. Ryszard Rutkowski, dyrektor magistratu, zapowiada skomputeryzowanie USC; jeden z informatyków jedzie wkrótce do Szczecina, by zapoznać się z rozwiązaniami w tej materii dla całego kraju. W krakowskim USC pracuje obecnie nieco ponad 40 osób, przy czym jest siedmiu zastępców kierownika. „Tylko kierownik lub zastępca mogą udzielać ślubów, których bywa i 200 tygodniowo, a niezależnie od tego jest w USC co robić” – mówi dyrektor Rutkowski.

Opuszczone pomieszczenia USC przy pl. Wszystkich Świętych zajmie najprawdopodobniej w części Wydział Kultury pracujący na ostatnim piętrze kamienicy (chwijające się poręcze) przy ul. Floriańskiej. (J.ŚW)



Fot. Anna Głód

Szczepienie kilkuset osób

Potwierdzony dyfteryt

Jak się dowiedzieliśmy, w Państwowym Zakładzie Higieny w Warszawie przeprowadzono badanie toksyczności szczepu maczugowca i potwierdzono diagnozę Wojewódzkiej Stacji Sanitarnej-Epidemiologicznej w Krakowie, która stwierdziła, iż ten szczep wywołał błonicę u jednej z mieszkank podkrakowskiej wsi. 25-letnia kobieta nadal przebywa w szpitalu, ale jej stan znacząco się już poprawił. Od siedmiu lat jest to pierwszy przypadek dyfterytu w województwie krakowskim. Nadal nie udało się natomiast ustalić źródła choroby; kobieta nie stykała się z przybyszami z byłych republik radzieckich, gdzie było ostatnio wielu chorych.

Przeprowadzono już szczepienia wszystkich osób, które mogły stykać się z chorą kobietą. Ponadto Sanepid zarządził szczepienia osób dorosłych powyżej 23 roku życia i akcja ta obejmie kilkaset osób mieszkających we wsi, do której dotarł dyfteryt. Objawy dyfterytu u 25-letniej pacjentki stwierdzono w końcu grudnia, do wczoraj nie było nowego przypadku. (J.ŚW)

Spada liczba chorych na grypę

Szpitala zostaną otwarte?

Jeśli dziś i jutro będzie nadal spadała liczba zagrypionych, najprawdopodobniej Wojewódzka Stacja Sanitarnej-Epidemiologicznej zezwoli na wznowienie odwiedzin w szpitalach województwa (zawieszono je w połowie ubiegłego tygodnia) – powiedziała nam dr Marta Pawlik, kierująca działem epidemiologii.

Na razie notuje się spadek liczby chorych. W miniony wtorek przychodnie zarejestrowały ponad 7,2 tysiąca pacjentów, w środę blisko 5,3 tys., w czwartek około 4,5 tys., a w piątek jeszcze o 400 mniej. Z meldunków z pogotowia ratunkowego

i dyżurnych przychodni wynika, iż sobotę i niedzielę trafiło tam 665 chorych, przy czym ponad połowę stanowiły dzieci. Wprawdzie wczoraj zagrypionych było więcej niż w weekend (dokładnych danych jeszcze nie ma), ale wynika to z faktu, iż większość osób czekała do poniedziałku na otwarcie swojej przychodni. Nie wiadomo jednak czy korzystnej tendencji nie pokrzyżuje obecna pogoda – niewątpliwie sprzyjająca grypie. Nadal najwięcej chorych jest w południowym rejonie województwa, w tym w Podgórzu. (J.ŚW)

12 zł za psa

Najprawdopodobniej 12 zł podatku zapłacą krakowscy właściciele psów – taką stawkę zaproponował wczoraj Zarząd Miasta. Oprócz ustawowych zwolnień z tej opłaty (dyplomaci, niewidomi, głuchoniemi, niepełni, osoby powyżej 70. roku życia, rolnicy posiadający psa w celu pilnowania stad na pastwiskach) gmina przewiduje także zwolnienie z podatku osób czasowo przebywających w Krakowie (jeśli zapłacili ten podatek w miejscu pobytu stałego), właścicieli szczeniąt do 3 miesięcy i psów mających więcej niż 10 lat, właścicieli psów wziętych ze schroniska dla bezdomnych zwierząt (za pierwsze 12 miesięcy). Emeryci i renciści opłacają swojego czworonożnego przyjaciela w wysokości 50 proc. podstawowej stawki. Propozycja 12 zł znacznie odbiega od maksymalnej stawki (22,86 zł), ustalonej przez ministra finansów.

W ubiegłym roku na terenie Krakowa pobierany był podatek od posiadania psów w wysokości 10 zł. Z planowanych z tego tytułu 25000 zł wpływów, Krakowskie Towarzystwo Opieki nad Zwierzętami (które w imieniu gminy pobiera i dysponuje nimi) zebrało 24350 zł. Tegoroczne dochody szacowane są na niższym poziomie, ze względu na znaczne ulgi podatkowe. Podatek od psów należy zapłacić gotówką do 31 maja każdego roku. (GEG)

Na gorącym uczynku

W minionym tygodniu dokonano jednego zabójstwa, 11 rozbójów, 1 gwałtu i 8 oszustw. Doszło do 8 bójek i 157 włamań, w tym 21 do sklepów, 23 do mieszkań i 66 do samochodów. Na gorącym uczynku złapano 25 sprawców, wobec 8 osób prokuratura zastosowała areszt tymczasowy. Pogotowie policyjne interweniowało 1040 razy. Na drogach wydarzyły się 24 wypadki, w których zginęła jedna osoba, a 25 odniosło obrażenia. Doszło też do 146 kolizji. Policja zatrzymała 25 nietrzeźwych kierowców. (KAR)

Nóż utkwiał w syfonie

Zatrzymano trzeciego sprawcę mordu, dokonanego w nocy z 19 na 20 września, w prywatnym mieszkaniu na Jerzym M. Odbyła się tam wówczas impreza, w czasie której Jerzy M. okazywał swe względy żonie Rafała P., 22-letniego studenta studiów zaocznych. Rafał P. oraz gospodarz, 28-letni Bogusław Z., dorywczo pracujący w Niemczech, uznali to za afront i postanowili w odpowiedni sposób ukarać amanta. Jerzemu M. zadano kilka ran nożem w plecy, próbowano go powiesić, a ostatecznie poderżnięto mu gardło. Dwaj sprawcy morderstwa – Bogusław Z. i Paweł P. – zostali zatrzymani, trwały poszukiwania trzeciego uczestnika makabrycznej imprezy, bowiem 28-letni Marian N., także utrzymujący się z pracy w Niemczech, zdążył wyjechać za granicę. Zatrzymano go podczas powrotu do kraju na granicy w Olszynie 4 stycznia. Został tymczasowo aresztowany i w najbliższym czasie będzie przesłuchiwany przez prokuratora. Znalezione także narzędzie zbrodni. Nóż sprawcy wrzucili do studzienki kanalizacyjnej, gdzie utkwiał w syfonie. Dwaj sprawcy już przyznali się do winy. Za zabójstwo grozi im więzienie od 8 lat wzwyż.

Ujęto także dwóch sprawców zabójstwa 36-letniego Adama M., którego ciało, leżące pod klatką

schodową, rankiem 28 grudnia odkrył stróż SP nr 104 na os. Wysokim. Przyczyną zgonu było ustanie akcji oddechowej na skutek połamania żeber oraz wykrwawienie przez ranę ciętą gardła. Z obserwacji stróża wynika, że miejsce, w którym znaleziono zwłoki, należy do stałych punktów spotkań młodzieży z pobliskich bloków, raczącej się tam tanim winem. Okazało się też, że młodzież zabawia się czasem bijąc osoby zbierające makulaturę na śmietnikach – jak czynił zamordowany. Policjanci wytypowali czterech domniemanych sprawców zbrodni, jednego od razu zwolniono do domu, drugi, choć w tej sprawie był „czysty”, trafił na Montelupich w związku z innym przestępstwem. Dwaj pozostali, Maciej P. i Tomasz T., obaj 19-letni, byli już karani za kradzież rozbójniczą i rozbój. Zostali zatrzymani 5 stycznia i w czasie przesłuchania przyznali się do pobicia i zamordowania Adama M. podczas spożywania alkoholu. Wedle ich wersji, zamordowany usiłował się przytączyć do libacji, a gdy mu odmówili, rozbił im dwie butelki wina. Wówczas Maciej P., rzucił się na Adama M. Zdaniami biegłych ciosy były ukierunkowane na to, by pozbawić życia – aresztowanym postawiono więc zarzut zabójstwa. Dochodzenie jest nadal w toku. (KAR)

Zamordował 80-letnią staruszkę?

Zbrodnicza „złota rączka”

Około godz. 5 rano w ubiegłą sobotę komisariat policji w Skale powiadomiony został o odkryciu w jednym z domów we wsi Porąbka w gminie Trzyciąż zwłok 80-letniej staruszki. Na miejsce zdarzenia udali się wkrótce policjanci z KRP Kraków-Zachód, lekarz z Katedry Medycyny Sądowej i przedstawicielka prokuratury Kraków-Śródmieście. Ciało znaleziono w małej drewnianej chacie o bardzo niskim standardzie; zmarła Janina Z. zamieszkiwała tam w jednej izbie, podczas gdy drugą zajmował jej bratanek, 37-letni Jerzy Z. Starsza pani została zamordowana – na szyi miała dużą ranę, a przyczyną zgonu było prawdopodobnie wykrwawienie. Jak stwierdzono w toku śledztwa, zabójcą mógł być właśnie Jerzy Z., właściciel niedużego gospodarstwa rolnego, nie karany, zatrudniony niegdyś w przedsiębiorstwie państwowym, a obecnie „złota rączka” we wsi. W dzień poprzedzający zabójstwo bratanek ofiary najpierw pomagał sąsiadowi zmienić oponę, potem wraz z drugim naprawiał prąd w chlewiku, popijając przy okazji alkohol. Do domu wrócił ok. 1 w nocy, przy czym to właśnie pomiędzy 1 a 5 rano dokonano zbrodni. Wczoraj Jerzy Z. został tymczasowo aresztowany pod zarzutem zabójstwa. Na razie nie ujawniono motywów zbrodni. Staruszka była niemająca, miała niską rentę, od kilku lat nie podnosiła się z łóżka, a opiekowali się nią krewni, mieszkający kilka domów dalej. Zatrzymany przyznał się do zarzucanego mu czynu, śledztwo jest w toku. (KAR)

Jak stopnieje, to i tak tam spłynie

Ze śniegiem do Wisły

Od piątku w całym mieście trwa energiczna akcja odśnieżania ulic. Pod wpływem kontroli Straży Miejskiej większość dozorców uprzątnęła chodniki przed swoimi posesjami, nie tylko zgarbiając śnieg, ale także rąbając znajdujący się pod nim niebezpieczny dla przechodniów lód; w ostatnich dniach pomocną była im w tym odwilż. W mieście działa kilka ekip, które ładują zgarbięty śnieg na ciężarówki i wywożą. Wczoraj uprzątnięto m.in. ulice: Limanowskiego, Kalwaryjską, Rynek Podgórski i Dębnicki, rondo Grunwaldzkie, Karmelicką, Staro-



Fot. Anna Głód

Nienaganne maniere

Od kawy do knebla

Kiedy do mieszkania przy ul. Strzelców 23 zadzwonili w początkach listopada dwaj mężczyźni, gospodarze wpuścili ich bez podejrzeń. Jeden z nich przeprowadzał przed rokiem remont w tym mieszkaniu na zlecenie prywatnej firmy; teraz utrzymywał, że skarży tę firmę, zaś jego towarzysz jest adwokatem. Przez pierwszy kwadrans w miłej atmosferze prowadzono rozmowę przy kawie, adwokat prezentował doskonale maniere, gdy nagle... rzucił się na starsze małżeństwo. Schorowany mężczyzna szybko uległ napastnikom, kobieta stawiała jednak opór, w wyniku czego została pobita pięściami i kolbą pistoletu gazowego po głowie, związana i zakneblowana. Sprawcy systematycznie przeszukiwali mieszkanie, zabierając 3 tys.

zł, 450 dolarów i blisko kilogram złotej biżuterii. Gospodarze odnieśli obrażenia, oboje byli hospitalizowani. Tożsamość pierwszego sprawcy, pracownika firmy, szybko ustalono - był to 36-letni Stanisław S., bez zawodu, pracujący dorywczo w firmach budowlanych, karany za włamania. Został zatrzymany w Tychach 13 grudnia, gdzie był podejrzany o włamanie do samochodu. Policjanci znaleźli go podczas przeszukiwania mieszkania - ukryte w wersalce. Przekazany - po ustaleniu tożsamości - policji krakowskiej przyznał się do winy. „Adwokatem”, który towarzyszył mu w napadzie, okazał się być mieszkaniec Gliwic, skazany na 6 lat za rozbój z użyciem niebezpiecznego narzędzia (z czego odsiedział 3 lata). 30-letni Jerzy L.

zatrzymany został w Gliwicach, gdzie był podejrzany o napad rabunkowy na obywatela Szwecji. Interesowała się nim także policja z Krynicy (w sprawie kradzieży) oraz sąd z Bielska-Białej, gdzie będzie musiał prawdopodobnie odsiedzieć następne 3 lata. Aresztowany tymczasowo przyznał się do winy, lecz nie był skory do udzielania wyjaśnień. Stanisław S. zeznał, że mieli wspólnie przygotować włamanie do tego mieszkania, w trakcie wizyty jednak, ku jego zaskoczeniu, Jerzy L. zmienił plan i rzucił się na gospodarzy. Sprawcy podzielnili się łupem, który wkrótce sprzedali w różnych miejscach. Pistolet gazowy, którego kolbą Jerzy L. bił po głowie właścicielkę mieszkania, wyrzucili w nieznanej okolicy. (KAR)

Produkcja masowa

W połowie listopada w aptece przy ul. Beliny Prażmowskiego zatrzymany został podczas próby realizacji sfałszowanych recept 40-letni Marek T. Znalaziono przy nim 103 opieczetowane recepty in blanco oraz 311 blankietów już wypełnionych pismem ręcznym. Recepty uprawniały do bezpłatnego nabywania leków lub zakupu za dużymi zniżkami, głównie antybiotyków i innych powszechnie stosowanych medykamentów (nie środków psychotropowych). Jak zeznał zatrzymany, w roku 1994 w Łodzi poznał mężczyznę o imieniu Grzegorz, który dostarczał mu opieczetowane recepty in blanco, zaś do zatrzymanego należało ich wypełnianie (za jedną otrzymywał 5 gr). Potem Marek T. rozpoczął także wykupywanie recept, przekazując Grzegorzowi leki do Łodzi. W trakcie dochodzenia okazało się, że takie same fałszywe recepty (na prawdziwych drukach) odkryto także w Kutnie, Sieradzu, Łodzi, Tarnowskich Górach i Katowicach, gdzie znaleziono ich aż 4,5 tysiąca. Trwa ustalanie, czy i te recepty były wypełniane przez Marka T. Poszukiwany jest także tajemniczy Grzegorz, jedyna wiadomość o nim pochodzi jednak od zatrzymanego Marka T. Ten ostatni został tymczasowo aresztowany pod zarzutem oszustwa, zagarnięcia mienia społecznego oraz fałszowania dokumentów. Nie potrafi powiedzieć, ile recept przewinęło się przez jego ręce - była to produkcja masowa. (KAR)

Warto wiedzieć i skorzystać...

TOWARZYSTWO PRZYJACIÓŁ SZTUK PIĘKNYCH I GRUPA „ARCH” (Joanna Chrobak, Agata Rościewska) zapraszają do Pałacu Sztuki, pl. Szczepański 4, na otwarcie wystawy malarstwa „Relacje”, 10 stycznia o godz. 17. Wernisażowi będzie towarzyszył koncert gitarzystów: Grzegorza Grybosa i Jacka Korochody. Patronat prasowy nad wystawą pełni „Dziennik Polski”, sponsorami są: Zakłady Azotowe S.A. z Tarnowa, Radio RMF, Bank Depozytowo-Kredytowy, spółka z o.o. „Meopol”. Dla Czytelników, którzy zadzwonią dziś w godz. 16 - 16.15 pod nr 22-95-92, mamy 4 bezpłatne zaproszenia.

KONKURS „ŚPIEWAĆ KAŻDY MOŻE” odbędzie się dziś o godz. 20 w klubie „Rotunda”, ul. Oleandry 1. Na hasło „Dziennik Polski” na naszych Czytelników czekają w kasie klubu dwa 2-osobowe zaproszenia.

„WIGILIA SŁOWA RADOŚĆ” - misterium poetycko-muzyczne odbędzie się dziś o godz. 17 w Instytucie Goethego, Rynek Główny 20.

WYTNIJ!

PRZECIWWŁAMANIOWE



DRZWI Z IZRAELA RATA!

ZNIZKI W UBEZPIECZENIU
Zapraszamy codziennie 8 - 18, w soboty 8 - 12
Kraków,
ul. M. Konopnickiej 21
(vis a vis Hotelu Forum)

ZACHOWAJ!

Czyściej niż przy szpitalu

Mniejsza strefa?

Przedstawiciele największych krakowskich „trucicieli” i jednostek odpowiedzialnych za ochronę środowiska uczestniczyli wczoraj w Hucie im. T. Sendzimira w seminarium „Opracowanie modelu zarządzania środowiskiem aglomeracji miejsko-przemysłowej Krakowa”. Efektem seminarium ma być kompleksowy program zarządzania środowiskiem naturalnym (zmniejszanie emisji zanieczyszczeń, rekultywacja terenów poprzemysłowych i ponowne ich wykorzystanie gospodarcze). Wiele zakładów chwaliło się wczoraj swoimi osiągnięciami w tej dziedzinie, jednak - zdaniem wicewojewody Jerzego Millera - wciąż brak jest koordynacji i współpracy w tym zakresie.

Najnowsze badania zanieczyszczeń, występujących na obszarze strefy ochronnej HTS, wykazują znaczną poprawę w tym zakresie. Poprawa jest na tyle duża, że rozważa się możliwość ograniczenia strefy ochronnej wokół kombinatu. - *Opracowanie nas trochę rozczarowało, bo oczekiwaliśmy trochę lepszych wyników* - stwierdził wicewojewoda Miller. - *Niech teraz eksperci przeanalizują te dane i zastanowią się nad możliwościami zmiany granicy strefy ochronnej*. Według wiceprezidenta Krzysztofa Görlicha, przede wszystkim powinno się położyć nacisk na program modernizacji, a zmniejszenie obszaru strefy będzie następować wraz ze zmniejszaniem emitowanych zanieczyszczeń. - *Wprawdzie zanieczyszczenie znacznie zmalało, ale stwierdzono miejscowe przekroczenia norm, które są podstawą do utrzymania strefy ochronnej* - powiedział Krzysztof Görlich. - *Z drugiej strony argumentem do dyskusji nad szybkim jej ograniczeniem mogą być otrzymane z Sanepidu wyniki badań stężenia zanieczyszczeń przy Szpitalu im. Żeromskiego, które są znacznie gorsze od tych w strefie*. Zdaniem Jana Wolińskiego, wicedyrektora HTS, najlepszym rozwiązaniem byłoby zniesienie strefy już tam, gdzie normy są zachowane.

(GEG)

Ruina, ale w dobrym miejscu

Kawałek dworu

Gmina Kraków zamierza pozbyć się budynku przy ul. Piernicznej 3, będącego częścią kompleksu Dworu Białoprażmickiego. Budynek powstał w XVIII wieku i początkowo służył jako stajnia, później został zaadaptowany do celów mieszkalnych (obecnie znajduje się w nim 10 mieszkań, w 3 znajdują się lokatorzy). Ewentualny nabywca zapłaci 50 proc. ceny wylicytowanej na przetargu (ze względu na to, że obiekt został wpisany w rejestr zabytków) i przejmie zobowiązania gminy w stosunku do 3 najemców, zajmujących w nim mieszkania. Biegły wycenił tę nieruchomość na ponad 114 tys. zł, ale budynek wymaga kosztownego remontu (jego zużycie wynosi ok. 70 proc.).

Jeszcze bardziej zniszczona jest kamienica (z I połowy XV wieku) przy ul. Szerokiej 12, która także w najbliższym czasie trafi pod młotek wraz z boczną, 2-piętrową oficyną. Kilkakrotnie próby angażowania środków gminnych w tę nieruchomość nie przynosiły rezultatu i dziś budynek grozi zawaleniem (jest podparty stemplami). Jednak bardzo atrakcyjne miejsce sprawia, że już wiele osób zgłaszało chęć jego nabycia. Nieruchomość wyceniono na ponad 200 tys. zł, ale sama działka o pow. 340 m kw. warta jest 123 tys. zł. Budynek nie jest wprawdzie wpisany w rejestr zabytków (nie będzie ulgi z tego tytułu), lecz i tak remont musi być prowadzony pod nadzorem konserwatorskim. (GEG)

Żołnierz w kurniku

Niespodziewanego gościa zastał w swym kurniku mieszkaniak Rudawy, kiedy w niedzielę rano udał się na obchód gospodarstwa. Wbrew przypuszczeniom nie był to bynajmniej lis, amator tłustych kur, ale śpiący młody mężczyzna. Właściciel fermy zachował dużo zimnej krwi i nie budząc uspiętego dokonał najpierw oględzin swej własności. Stwierdził, że nieznajomy wybił dwie szyby w oknie oraz zniszczył... 15 tysięcy jaj wylęganych, ułożonych pod tym oknem. Wzburzony właściciel o godzinie 8.15 zawiadomił o zdarzeniu policję w Zabierzowie; śpiącego młodzieńca obudzili dopiero funkcjonariusze. Okazało się, że tak wielkich szkód dokonał 23-letni żołnierz służby zasadniczej, który w momencie włamania do kurnika był kompletnie pijany. Sprawca został przekazany żandarmerii wojskowej. (KAR)

Pomogła odwilż



Fot. Anna Kaczmarz

Około godziny 13 kierujący tramwajem rezerwowym linii 12 na wysokości pętli tramwajowej w Bronowicach został zaalarmowany przez pasażerów, iż w drugim wagonie jest czarno od dymu. Motorniczemu udało się ugasić ogień gaśnicą; nieco później przyjechała straż pożarna, która dogasiła nadpaloną cewkę hamulcową. Jak twierdzi motornicz, przed rozwinięciem się ognia uratowała odwilż, w przeciwnym razie mógłby bowiem spalić się cały wagon. Nikt z pasażerów nie ucierpiał, nadpalony tramwaj „o własnych siłach” dojechał na pętlę na Widoku.

(AKA)

RADIO MARIACKIE 70,76 87,80
KRAKÓW
POWIEW CIEPŁA!

20% taniej
KRAK TAXI
67-67-67
RADIO TAXI
666-999
TAXI bagażowe
pomoc drogowa
MEBLOWÓZ - kompleksowe przeprowadzki

Klub Stałego Czytelnika
DZIENNIK POLSKI
STYCZEŃ '96
Kupon nr **4**

9

stycznia
wtorek

Marceliny, Marjanny

Dyżury aptek

Ul. Mogilska 21, tel.: 21-04-42. Ul. Dunajewskiego 2, tel.: 22-65-04. Ul. Sarego 5, tel.: 23-20-80. Ul. Łazarza 17, tel.: 23-14-80. Ul. Bosaków 11, tel.: 11-71-85. Os. Centrum A bl. 3, tel. 44-17-36. Os. Teatralne 16, tel.: 43-22-13. Os. Na Skarpie 27, tel.: 44-53-37. Ul. Senatorska 27, tel.: 22-02-49. Ul. Pachonńskiego 28. Ul. Bronowicka 39. Ul. Wielicka 79, tel.: 55-93-80. Ul. Łużycka 55, tel.: 58-97-99. Ul. Zakopiańska 103, tel.: 66-59-77. Ul. Teligi 24, tel.: 58-55-61.

KRZESZOWICE, ul. Daszyńskiego 9. MYŚLENICE, apteka prywatna, ul. Pardyaka 12. PROSZOWICE, „Na Zagrodach”, ul. Królewska. SKAWINA, ul. Ogrody 1a. WIELICZKA, ul. Zamkowa 3.

Dyżury szpitali

CHIRURGII OGÓLNEJ, CHIRURGII URAZOWEJ, CHIRURGII DZIECIĘCEJ, LARYNGOLOGICZNY, OKULISTYCZNY, UROLOGICZNY – Sieroszewskiego 66 (im. S. Żeromskiego).

MYŚLENICE – Szpitalna 2. PROSZOWICE – Kopernika 2.

Inne oddziały szpitali wg rejonizacji.

Pogotowia

Św. Łazarza 14: 999 – wezwania do wypadków, zachorowań i przewozy: 22-29-99, Centrala: 22-36-00, Lotnisko Bali-ce: 11-19-99.

Teligi 8: 58-59-99, 58-59-79.

Rynek Podgórski: 56-59-99. Nowa Huta: 44-49-99. Krowdrza, Piastowska 32: 33-39-80, Alarmowy: 33-39-99, Białopradnicka 8: 34-39-99.

Skawina: 999, tel.: 76-14-44. Wieliczka: 78-12-89, 22-33-54, Alarmowy: 999.

Myślenice: 999.

Jerzmanowice: 384, 48.

Niepołomice: 811-999.

Iwanowice: 88-40-99 (alarmowy), 88-41-99. Krzeszowice: 99. Podstacja Pogotowia Ratunkowego Słomniki, tel.: 64 lub 67 czynna całą dobę.

Proszowice: 999, Zachorowania przewozy: 86-21-35. Woj. Kolumna Transportu Sanitarnego: 22-35-29.

DOMOWA POMOC LEKARSKA lekarzy specjalistów, EKG, 585-664.

NAGŁA POMOC LEKARSKA specjalistów, EKG, tel.: 66-80-00.

„MEDICINA” – wizyty domowe lekarzy, tel.: 11-13-78.

„LEKARZ” – wizyty domowe pediatrów i internistów, EKG – codziennie 8-22, tel.: 58-49-59.

DOMOWE WIZYTY LEKARZY szpitali krakowskich (również otruwanie, esperal) – „MEDICUS”, tel.: 47-43-18 (9-22).

CAŁODOBOWA pomoc lekarska: 66-14-71.

Krakowska Antena

TV DAMI

17.05 „Kochajmy Skaldów”, dziewczyny 17.15 Wiadomości Nowohuckie 17.35 Krew Boga 18.00 Muzyka 18.05 „Santa Barbara” – saga rodzinna USA 19.00 Filmowe spotkania z przyrodą – filmy przyrodnicze 19.30 To jest kino 20.00 „Wielka Orkiestra Świątecznej Pomocy 20.10 Poczta video (1) – program publ. 20.40 „Bez pieniędzy – czyli 24 godziny z życia Jana Himilbsbacha” – film dok. pol. 21.00 Muzyka z MCM 21.10 Niszcząca siła: „Okrety liniowe” – serial dok. USA 22.10 „Na zachód od marzeń” – serial obcy. USA 22.55 Gazeta telewizyjna

Polska Telewizja
Kablowa 2

16.50 Robin Hood: „W pułapce” (2/10) – serial dla dzieci 17.15 Program lokalny 17.30 Denver „Brakujące ogniwo” (2/16) – serial dla dzieci 18.00 Kreskówki – serial dla dzieci 18.30 Muzyczne nowinki 19.00 „Marzenia o przestworzach” (2/2) – serial dokumentalny 19.30 „W małym domu” (1/12) – serial komediowy 20.00 „Cała naprzód” – komedia pol. 1967, reż. Stanisław Lenartowicz, wyk. Zbigniew Cybulski, Z. Maklakiewicz, muzyka Wojciech Kilar 21.30 Disco Polo Mix 22.00 Program lokalny 22.20 „Maria” (2/115) – telenowela 23.05 „Viridiana” – hiszp. dramat surrealistyczny, 1961, reż. Luis Bunuel, wyk.: Silvia Pinal, Fernando Rey, Fernando Rabal 0.35 Muzyczne dobranoc

RAI UNO

6.00 Euro News 6.45 Magazyn poranny 9.30 Dziennik 9.35 „Tragiczne polowanie w zamku” – film niemiecki, w rol. gt. Karlheinz Boehm, Robert Hoffmann 11.05 Zielony poranek 11.30 Dziennik 12.25 Prognoza pogody 12.30 Dziennik 12.35 „Morderstwo to jej hobby” – serial kryminalny USA, w rol. gt. Angela Lansbury 13.30 Dziennik 14.00 Ekonomia 14.05 Halo? Salon gier – gry 15.45 Program dla dzieci (15.50 „Fantastyczny świat Richarda Scarry”, 16.10 „Vivat, Disney”, 16.40 „Reboot”, 17.30 „Zorro”) 18.00 Dziennik 18.10 Włochy wieczorem – magazyn 18.50 Lunapark – program rozrywkowy 19.35 Prognoza pogody 20.00 Dziennik 20.30 Sport 20.50 Numer jeden – program rozrywkowy 23.15 Dziennik 23.20 Night express – program muzyczny 24.00 Dziennik i pogoda 0.30 Zobaczyć i poznać: program dokumentalny (Maestrissimo, Kronika mody) 1.00 Półgłosem 1.15 – 6.00 Przerwa techniczna.

Radio ALFA

częstotliwość 72,56
i 102,40 FM
tel.: 11-98-47

Serwisy informacyjne BBC co godz. od 6.00 do 15.00 i od 18 do 23.00 10-minutowy serwis informacyjny BBC: 16.30 Serwis informacyjny w języku angielskim: 19.00 Serwisy lokalne: 11.30, 17.00 Wiadomości kulturalne: 16.00 Serwisy drogowe: 7.15, 8.15, 9.15, 13.15, 14.15, 15.15 Repertuar kin i teatrów: 14.30 Serwis giełdowy: 7.35 Notowania giełdowe: 11.55 (nieoficjalne) 13.35 (oficjalne i komentarz) 6.05 – 9.00 Poranny budzik 9.05 – 11.00 Przedpołudnie z Radiem Alfa; w tym 10.00 – 11.00 Porady prawne 11.05 – 19.00 Mu-

zyka non stop; w tym 18.25 „Coca Cola is the music” 19.05 – 21.00 Porozmawiajmy o tym, co ciebie dotyczy 21.05 – 23.00 Rockorama 23.05 – 24.00 Retransmisja Voice of America 24.00 – 6.00 Muzyka non stop

Radio
Blue Kraków

103,5 FM
Tel.: (0-12) 81-22-33
(całodobowy)

Serwis informacyjny z kraju i ze świata – 8.30, 10.30, 12.30, 14.30, 16.30, 18.30 Serwis lokalny z Krakowa i okolic – 7.30, 9.30, 13.30, 19.30 Blue w korku – serwis informacyjny dla kierowców – 6.20, 7.40, 8.20, 10.20, 12.20, 14.20, 15.40, 16.20 Serwis kulturalny – 10.05, 14.05, 18.05 Serwis komercyjny – 9.15, 10.15, 18.15, 20.15 Serwis kinowo-teatralny – 8.45, 14.45 Danie dnia – 6.00, 8.00, 10.00, 12.00, 14.00, 16.00, 18.00, 20.00 Serwis muzyczny – 7.00 – 13.00, 19.00.

6.00 – 12.30 Dzień za dniem – muzyka lekka, łatwa i przyjemna dla ucha, czyli jak wstać rano z łóżka, przegląd prasy, horoskop, propozycje do listy przebojów 12.30 – 18.05 Popołudniówka Radia Blue Kraków – program informacyjny 18.05 – 21.00 Radioaktywne – piguła techno 21.00 – 1.00 Blue max, czyli audycja hardrockowa (na zmianę z audycją Noc żywych trupów) 1.00 – 6.00 Music from London

Radio ŁAN

96,70 MHz

Serwis z kraju i ze świata, prognoza pogody: 6.15, 8.15, 9.15, 10.15, 12.15, 14.15, 16.15 Wiadomości lokalne: 7.00, 10.00, 13.00, 18.00, 20.00 Informator kulturalny: 8.45, 13.45, 17.45 Wiadomości sportowe: 17.15 Notowania cen produktów rolnych: 6.30, 12.45 Notowania giełdowe: 15.30 Dyżury aptek 22.00

6.00 – 9.00 Wstawaj! Twoje Radio Gra! 9.00 – 12.00 Do 12 z Radiem Łan; w tym konkursy, quizy, porady 10.30 „Buduj z nami” 11.30 Sonda uliczna, relacje reportera 12.00 – 15.00 One Music; w tym 14.30 „W zgodzie z naturą” 15.00 – 19.30 W naszym regionie; w tym informacje, relacje 18.15 Bardzo Fajny Magazyn Radiowy, muzyka 19.30 – 19.45 Bajka dla dzieci 20.00 – 21.00 Muzyczne marzenia (tel. 86-21-97) 21.00 – 22.00 „Wrzaski i oklaski” – prowadzi Grzegorz Cichy 22.00 – 6.00 Tylko muzyka

Radio Mariackie

tel.: 67-29-00

Wiadomości Radia Mariackiego: 6.15, 7.00 – 11.00, 12.05, 13.00 – 19.00, 21.00 Wiadomości giełdowe: 13.10, 16.50 Wiadomości kulturalne: 8.40, 17.15 Serwis drogowy: 7.30, 8.30, 11.30, 14.30, 16.30.

6.00 Godzinki 6.15 Poranek Mariacki (6.30, 7.30, 8.30 – Wizytówki dnia, 7.20 Konkurs: „Moje pytanie – Twoje śniadanie”) 9.10 Powtórzenie 20. odcinka powieści Wilhelma Hinermanna pt. „Święty i diabeł” 9.15 Eteryjne Rendez-vous: 9.15 „Muzyczny Antykwariat”, czyli stare, ale jare, 9.25 English no problem – czyli angielski bez problemu (6) 10.10 Zagadki przyjemne i pożyteczne 11.30 Program dnia 11.45 „600 sekund dla klasyki” 11.55 Ewangelia dnia 12.00 Modlitwa „Anioł Pański” 12.15 „Powróćmy jak za dawnych lat”, czyli stare polskie przeboje 13.00 Sjesta: (14.25 English no

problem, czyli angielski bez problemu (6), Radiowa krzyżówka z miesięcznikiem „Sam na sam”) 16.00 Kurier Krakowski 17.45 Dziennik Radia Watykańskiego 18.00 Bliżej Ciebie: 18.00 Półka z książkami 19.10 Kolejny 21. odcinek powieści Wilhelma Hinermanna pt. „Święty i diabeł”, 19.25 English no problem, czyli angielski bez problemu (6), 19.30 Bajki Zwierza Mariackiego 19.45 Kalendarz sportowy 20.00 Wieczorna audycja Radia Watykańskiego 20.30 Pułapki historii 20.50 Wieczorna refleksja 21.00 Wiadomości dnia 21.15 Rozmowy przy muzyce – Bez kadzidła – dialogi o Kościele 22.00 Wieczór Konesera – Studio Amadeusz – audycja Piotra Chronowskiego i Roberta Konatowicza 23.50 Zanim nadejdzie północ 24.00 Zakończenie programu

Radio RAK

tel.: 36-74-50

Wiadomości od 8.00 do 20.00 podawane są o pełnych godzinach Wiadomości sportowe: codziennie o 7.15 oraz 23.40 (w niedziele o 8.45, 23.00) Serwisy drogowe: 7.30, 8.30, 9.30, 14.30, 15.30, 16.30 Serwisy informacji kulturalnych: 8.40, 12.40, 16.40 Nieoficjalne wyniki giełdowe: 12.15 (od poniedziałku do piątku) Oficjalne wyniki giełdowe z komentarzem 14.15 (od poniedziałku do piątku) Propozycje do Listy Przebojów Piosenki Studenckiej: 9.05, 18.45 (oprócz sobót) Piosenki na telefon – od poniedziałku do soboty (oprócz czwartków i niedziel) o godz. 21.00 – piosenki można zamawiać między 17.00 a 18.00 tego samego dnia

6.00 – 9.00 Program poranny (m. in. przegląd prasy, prognoza pogody, horoskop, gość w studiu, itp.) 9.15 Język francuski – lekcja 9.30 – 10.00 Łata sześćdziesiąta – muzyka 10.10 – 13.00 RAKtime – przedpołudniowy program radia RAK (gość w studiu, relacje reporterów z miasta, minikonkursy, a wszystko to oprawione dobrą muzyką) 13.10 „Monopoly” – konkurs 14.10 – 15.00 Nie gadamy tylko gramy 15.10 – 16.00 „Bez kRAKsy” – z RAKiem w korku 16.10 – 17.00 kRAK – Krótkie Radiowe Aktualności Krakowskie (temat dnia, omówienie bieżących wydarzeń, relacje reporterów, etc.) 17.20 – 18.00 Ekologia – program edukacyjny 18.10 RAK po polsku (á la 70-80) – program muzyczny 19.10 Samplerowy witraż – program muzyczny 20.10 Żaboaktiv – szalony program polsko-francuski 21.00 Piosenki na telefon 22.15 Kung-Fu (co 2 tygodnie) 22.30 Muzyczny zakręt (co dwa tygodnie od 22.10) – program muzyczny 23.00 Język francuski – lekcja (powtórzenie) 23.15 KBKS (KaBaretowy Kwadrans Studencki) 24.00 Janosik 0.03 – 6.00 Muzyka do kocyka

Radio WANDA

66.25 i 92.50 UKF

Serwis informacyjny zawsze o pełnej godzinie (7.00 – 20.00) Serwis drogowy: 6.45, 7.45, 8.45, 12.45, 13.45, 14.45 Całodobowy telefon do dyspozycji słuchaczy: 25-96-60.

6.00 – 9.00 Program poranny 9.10 Muzyczne nowości z „Polygramu” 10.10 Godzinka z disco polo 11.10 Muzyka, która nie rozprasza 12.10 Hej! dał nam znak (m.in. konkursy, relacje reporterów) 15.10 Serwis muzyczno-kulturalny + nowe nagrania 16.10 Aksamitne podziemie 18.10 Rytm w rytm 20.10 It's only rock'n'roll 21.10 Głos nadziei 22.10 Nowości na play listy 0.10 Muzyka z komentarzem 3.00 Muzyczna noc z Wandą

Telefony

ZAUFANIA

TELEFON ZAUFANIA: 33-71-37 (16-22).
MŁODZIEŻOWY TELEFON ZAUFANIA: 988 – (14-19).

TELEFON ZAUFANIA dla narkomanów: 56-24-24 (8-18).

TELEFON ZAUFANIA, choroby weneryczne: 66-09-51 – (9-17) (oprócz sobót i niedziel).

TELEFON ZAUFANIA DLA OSÓB Z PROBLEMAMI ALKOHOLOWYMI: 56-46-80 – (9-20).

NOCNY TELEFON ZAUFANIA DLA LUDZI UZALEŻNIONYCH OD ALKOHOLU I ICH RODZIN: 56-27-34, piątek, sobota oraz wszystkie noce poprzedzające dni świąteczne (20-6).

TELEFON ZAUFANIA DLA OSÓB PRZEŻYWAJĄCYCH KRYZYSY OSOBISTE: 56-39-81 – (8-15).

TELEFON ZAUFANIA DLA KOBIET – FUNDACJI KOBIECEJ „eFKA”: 22-47-50 – codziennie 10-13 (oprócz sobót i niedziel) oraz wtorki i środy 16-19.

PROBLEMY SOCJALNE CHORYCH PSYCHICZNIE: 56-39-81 – poniedziałek-piątek 15-18.

OŚRODEK INTERWENCJI KRYZYSOWEJ – bezpłatna całodobowa pomoc psychologiczna dla osób w kryzysach życiowych – ul. Radziwiłłowska 8b 21-92-82.

OŚRODEK INFORMACJI DLA INWALIDÓW: tel.: 22-28-11, czynny w godz. 15-17.

TOWARZYSTWO PRZYJACIÓŁ CHORYCH „HOSPICIUM” – ul. Centralna 26, tel.: 47-28-03 – czynne 10-14.

INFORMACJA (automatyczna) o AIDS 958.

TELEFON ZAUFANIA W SPRAWIE AIDS: 21-96-57 (czw. 10-12).

TELEFON ZAUFANIA DLA KOBIET PO AMPUTACJI PIERSI – klub „Amazonki”: 22-76-13.

TELEFON ADOPCYJNY – ul. Piłsudskiego 29, tel.: 22-29-94; pn. 12-19, wt.-pt. 8-15.

INFORMACJA TOKSYKOLOGICZNA, os. Złotej Jesieni 1 (szpital im. L. Rydygiera), tel.: 11-99-99.

TELEFON ZAUFANIA DLA KOBIET W CIAŻY – 23-20-20 (pon. i piątki godz. 10-12, środy godz. 16-18).

OŚRODEK PROFILAKTYKI ŚRODOWISKOWEJ (młodzieżowe grupy wsparcia, grupy terapeutyczne, konsultacje dla pedagogów, wychowawców, rodziców, zajęcia integracyjne i medycyne w klasach, szkolenia podnoszące kompetencje zawodowe dla pracujących z ludźmi), ul. Pawia 3, tel. 23-10-91 (poniedziałek – piątek 15-20).

INTERWENCYJNE

URZĄD OCHRONY PAŃSTWA tel.: 10-79-43 czynny całą dobę.

POLICJA KRYMINALNA: tel. anonimowy 13-44-44 (automat).
TELEFON DYŻURNY STRAŻY MIEJSKIEJ: Nowa Huta – 44-17-81, Krowdrza – 15-59-06, Śródmieście, Podgórze – 56-35-70 (całą dobę).

SCHRONISKO DLA BEZDOMNYCH ZWIERZĄT – 22-04-72.

TOWARZYSTWO OPIEKI NAD ZWIERZĘTAMI – 36-33-88, 36-30-34.

BIURO RZECZY ZNALEZIONYCH (al. Słowackiego 20) – tel.: 34-42-66 w. 518 lub 33-65-26.

AWARYJNE

STRAŻ POŻARNA – 998.
POLICJA – 997.

GAZOWE – 992, 56-50-36, 66-05-22, 48-46-23.

DŹWIGOWE – 11-02-22, 11-53-40, 44-23-08.

ELEKTRYCZNE (N. Huta) – 44-19-69.

ENERGETYCZNE (Krowdrza) – 33-06-97, (N. Huta) – 44-12-10, (Podgórze) – 56-21-55, (Śródmieście) – 21-27-49.

TECHNICZNE – 48-00-84.
C.O. – 44-38-46, 58-40-61, 48-41-08.

WODOCIĄGOWE – 21-20-11 (N. Huta) – 48-28-61, (Podgórze) – 55-53-98, (okręg miejski) – 22-92-05.

CIEPLNE MPEC – 993.

INFORMACYJNE

BIURO NUMERÓW – 913.
PKP – 933.

PKS – 936.

SŁUŻBA ZDROWIA – 22-05-11 (dyżury aptek i szpitali – czynny całą dobę).

PRYTULISKO DLA BEZDOMNYCH im. Brata Alberta, ul. Kościuszki 22 – 21-85-25.

MŁODZIEŻOWA IZBA INFORMACYJNA (kształcenie, zawody, porady prawne, bezrobocie, zdrowie, wypoczynek), ul. Krowderska 17/2, tel.: 21-96-45, 22-52-44 w. 50 (pon. i czwart. 10-18, wt., śr., pt. 14-18, sobota 10-13).

CENTRUM INFORMACJI KULTURALNEJ, ul. św. Jana 2 – tel.: 21-77-87 (codz. godz. 10-19).

TELEFONICZNA INFORMACJA KULTURALNA, tel.: 21-91-20, od pon. do piątku 10-18.

INFORMACJA TURYSTYCZNA, tel.: 939, (pon.-piątek 9-21, sob.-niedziela 9-15).

MIEDZYNARODOWE POŁĄCZENIA AUTOKAROWE, tel. 23-16-76 (pon.-pt. 9-18, sob. godz. 9-14).

INFORMACJA MORSKA I PROMOWA, tel.: 22-54-88, 23-09-10 (pon.-pt. 9.30-18, sob. 9.30-14).

PRZEWOZY NIEPEŁNOSPRAWNYCH – 963, 44-55-55.

POMOC DROGOWA

CAŁODOBOWA – autoserwis elektromechanika 36-79-14, 23-41-45.

CAŁODOBOWA: 21-18-21.

CAŁODOBOWA: 67-21-02.

CAŁODOBOWA, autoserwis: 11-55-71, 45-71-27.

WYPOŻYCZALNIA
SAMOCHODÓW

UL. REYMONTA 22: 37-97-82.

UL. PIASTOWSKA 20: 37-12-55.

OS. PIASTÓW 61, tel.: 49-67-00, 48-58-46.

„WIGO”, ul. Bora-Komorowskiego 9, 13-07-16 (wypożyczalnia przeniesiona z ulicy Żmujdzkiej).

USŁUGI POGRZEBOWE

PRZEDSIĘBIORSTWO USŁUG KOMUNALNYCH spółka z o.o.

Zakłady Pogrzebowe

Ul. Rakowicka 41, tel.: 11-47-76.

Na cm. Podgórskim, ul. Wapienna 13, tel.: 56-55-11.

Obok cm. Prądnik Czerwony, ul. Reduty 1, tel.: 11-35-26.

Na cm. Grębałów, tel.: 44-31-61.

Ul. Pielęgniarek 5, tel.: 32-31-77.

Ul. Mostowa 8, tel.: 23-50-39.

Czynne codziennie w godz. 7-16, soboty i święta, ul. Rakowicka 41 w godzinach 8-14.

Bezgotówkowe usługi pogrzebowe, w ramach zasiłków ZUS, tel. całodobowy: 11-45-02, 11-45-04.

Zanieczyszczenia powietrza w Krakowie: (godz. 12.00, w mikrogramach/m³)

	dwutlenek siarki	dwutlenek azotu	pył	tlenek węgla
Rynek Podgórski	57	57	44	2500
Aleja Krasińskiego	81	67	104	4200
Norma średniodobowa	200	150	120	100

Kina

CENTRUM FILMOWE „GRAFFITI” (Dolby stereo SR, niepełnosprawni):

WANDA (ul. św. Gertrudy 5): Akademia Filmowa „Wrony” - 8.30, „Tato” (pol. 15 l.) - 11, 13.15, 15.45, 18, 20.15; **POD BARANAMI** (Rynek Główny 27): „Maria z Nazaretu” (Mary of Nazareth) (franc. b.o.) - 11, 13.15, 15.30, „Il Postino” (wł., 15 l.) - 17.45, „Underground” (jug./fr./niem. 15 l.) - 19.45.

„**APROPOS KINO**”: **APOLLO** (ul. św. Tomasza 11a): „Clueless” (USA 15 l.) - 16, „Dziewięć miesięcy” (USA 15 l.) - 18, 20. **SZTUKA** (ul. św. Jana): „Śnięty Mikolaj” (USA, b.o., dubbing) - 9.30, 16.45, „Babe - świnka z klasą” (USA, b.o. dubbing) - 11.30, 13.15, 15, „Jefferson w Paryżu” (USA, 15 l.) - 18.45, 20.45.

KIJÓW (al. Krasińskiego 34): „Babe: świnka z klasą” (USA, b.o., polski dubbing) - 10.15, 12, 13.45, „James Bond: Goldeneye” (USA, 12 l.) - 15.30, 20.30, „Mortal Kombat” (USA, 12 l.) - 18 (pokaz przedpremierowy).

MIKRO (ul. Lea 5): „Naiwniak” (USA, 15 l.) - 16, „Farinelli, ostatni kastrat” (belg., 18 l.) - 18, „Pulp Fiction” (USA, 18 l.) - 20.15.

PASAŻ (Rynek Główny): „9 miesięcy” (USA, 15 l.) - 12.15, 18, „Don Juan De Marco” (USA, 18 l.) - 14.15, 20, „Gatunek” (USA, 18 l.) - 16.

Teatry

SŁOWACKIEGO (pl. św. Ducha 1) - 19: „Tańce w Ballybeg”. **MINIATURA** (pl. św. Ducha 1) - 16: „Antygona w Nowym Jorku”. **STARY** (ul. Jagiellońska 1) - 19.15: „Dziady - dwanaście improwizacji”.

KAMERALNY (ul. Starowiślna 21) - 19.15: „Don Kichote”. **BAGATELA** (ul. Karmelicka 6) - 11: „Pieśń wigilijna”, 19.15: „Love Story”.

GROTESKA (ul. Skarbowa 2) - 10, 12.15: „Kopciuszek”. **LUADOWY** (os. Teatralne 34) - 11: „Cud w Alabamie”. **SCENA NURT** (os. Teatralne 34) - 16: „Macbeth”. **TEATR BÜCKLEINA** (ul. Lubicz 5a) - 19: „Ptasiek”. **TEATR STUDENTÓW PWST** (ul. Straszewskiego 22) - 17: „Woyzeck”.

STU (al. Krasińskiego 16) - 16: „Kuku na muniu - szalony Szach Mat”.

TEATR MNIEJSZY (ul. Kanoniczna 1) - 19.30: „Fragment II”.

Polecamy

Kolorowe nostalgie

Pani Wiesława Kościuk rozpoczęła studia malarskie w krakowskiej Akademii z pierwszym po-



Fot. Anna Kaczmarz

wojennym rocznikiem studentkim: w 1945 roku. Była wyróżniającą się studentką - ale również posłuszną córką i zgodnie z wolą rodziców zamieniła studia artystyczne na bardziej mającą dać zabezpieczenie w życiu architekturę. Dyplom na Wydziale Architektury PK uzyskała, ale malarstwu pozostaje wierna po dzień dzisiejszy. Maluje, uczestniczy w wystawach zbiorowych i konkursach (wyróżnienie m.in. w konkursie na pejzaż, nagroda w konkursie „Kazimierz 88”), ma wystawy indywidualne.

Obecnie Wiesława Kościuk wystawia w sali SARP-u. Oglądać można w sali na piętrze portrety i pejzaże. Nie przejmują się malarzką dzisiejszością, zachowują-

ŚWIT (os. Teatralne 34) (dwie sale): „Zabójcy” (USA, 15 l.) - 16, 18.15, 20.30, „Babe: świnka z klasą” (USA, b.o. dubbing) - 16.15, „James Bond: Goldeneye” (USA, 12 l.) - 18, 20.15.

TECZA (ul. Praska 52): Kino szkolne - filmy na zamówienie.

UCIECHA (ul. Starowiślna 21): „Pocahontas” (USA, b.o. polski dubbing) - 9, „Spacer w chmurach” (USA, 15 l.) - 11, 16.30, 18.30, 20.30.

WRZOS (ul. Zamojskiego 50): „Uwolnić orkę II” (USA, b.o.) - 15.45, „Ja Cię kocham, a Ty śpisz” (USA, 15 l.) - 17.30, „W paszczy szaleństwa” (USA, 18 l.) - 19.15.

WARSZAWA (ul. Stradom 15): „Śnięty Mikolaj” (USA, b.o., polski dubbing) - 11.30, 13.30, „Zabójcy” (USA, 15 l.) - 15.40, 18, 20.20, „MAF” - 9.

CENTRUM MŁODZIEŻY (ul. Krowoderska 8): „Cienista dolina” - 17.30, „Czysta formalność” - 20.

ROTUNDA (ul. Oleandry 1): „Leon zawodowiec” (franc.-amer., 1994) - 18.

MUZA - MYŚLENICE (ul. Piłsudskiego 20): „System” (USA, 15 l.) - 17, „Dzikie trzcin” (fr., 15 l.) - 19.

ANIKINO - kraina zabaw dziecięcych, Nieduża 4: 11-30-07.

„**BZIKOLAND**” - kraina szaleństw dziecięcych (os. Willowe 29) - tel.: 43-05-07.

Muzea

ZBIORY SZTUKI NA WAWELU: KOMNATY KRÓLEWSKIE: wtorek, piątek (9-16.30) środa, czwartek, sobota (9-14.30), niedziela (10-15), poniedziałek - nieczynne;

WAWEL ZAGINIONY: poniedziałek (10.30-15.30), środa - sobota (9-15.30), niedziela (10-15), wtorek - nieczynne;

WSCHÓD W ZBIORACH WAWELSKICH: wtorek-sobota (9-15), niedziela (10-15); poniedziałek - nieczynne;

SMOCZA JAMA: czynne codziennie (10-17);

ZBROJOWNIA: wtorek, piątek (9-16.30), środa, czwartek, sobota (9-14.30), niedziela (10-15), poniedziałek - nieczynne;

KATEDRA: poniedziałek - sobota (9-17.15), niedziela (12.15-17.15);

MUZEUM KATEDRALNE: wtorek - niedziela (10-15), poniedziałek - nieczynne;

KOPALNIA SOLI WIELICKA: (8-16);

MUZEUM ŻUP KRAKOWSKICH - EKSPOZYCJA NA III p. wyst.: Perry Gunther „Dom, skąd przybywasz” (8-16);

ZAMEK ŻUPNY (ul. Zamkowa) - wyst.: „Rzemiosła i cechy polskich miast górniczych” (9-14.30) codziennie z wyjątkiem wtorku i niedzieli;

MUZEUM NARODOWE: SUKIENICE - wyst.: „Sztuka polska XIX w.” wtorek, środa, piątek, sobota, niedziela (10-15.30), czwartek (10-18), poniedziałek - nieczynne;

KAMIENICA SZOŁAJSKICH (pl. Szczepański 9) - wyst.: „Sztuka polska od XIV do XVIII w.” wtorek (10-18), środa-niedziela (10-15.30), poniedziałek - nieczynne;

MUZEUM ST. WYSPIAŃSKIEGO (ul. Kanoniczna 9): wtorek, środa, piątek, sobota, niedziela (10-15.30), czwartek (10-18), poniedziałek - nieczynne;

DOM MATEJKI (ul. Floriańska 41): wtorek, środa, czwartek, sobota, niedziela (godz. 10-15.30), piątek (10-18), poniedziałek - nieczynne;

GMACH GŁÓWNY (al. 3 Maja 1): wyst. stałe: „Galeria sztuki polskiej XX w.”; „Broń i barwa w Polsce”, wyst. czasowa: „Adam Mickiewicz - pamiątki ze zbiorów MNK”; wtorek, czwartek, piątek, sobota, niedziela (10-15.30), środa (10-18), (15.30-18 - czynne tylko wystawy czasowe), poniedziałek - nieczynne;

MUZEUM XX. CZARTORYSKICH (ul. św. Jana 19): Galeria malarstwa europejskiego, Galeria rzemiosła artystycznego, wyst. czasowa „Mitologia Malczewskiego” - wtorek - czwartek, sobota - niedziela (10-15.30), piątek (10-18), poniedziałek - nieczynne;

CENTRUM SZTUKI I TECHNIKI JAPONSKIEJ (ul. Konopnickiej 26): wyst. st.: Hall Główny „Dawna sztuka japońska ze zbiorów Muzeum Narodowego w Krakowie” - kolekcja Feliksa Jasieńskiego, wyst. czas.: Galeria 1 „Miniatury świata - Tamiya. Wystawa miniatury modeli”, poniedz. - nieczynne, wtorek - niedz. (10-18), wys. czas.: Galeria 2 „Super Mario w Krakowie” - wystawa gier Nintendo;

DWOREK JANA MATEJKI W KRZESŁAWICACH (ul. Wańkowicza 25): codziennie (10-17);

MUZEUM ETNOGRAFICZNE (pl. Wolnica 1): wyst. stała: „Polska kultura ludowa”, wyst. czasowa: „Buszmeni, hitentoci”, (ul. Krakowska 46): „Kult Matki Boskiej Ludzmińskiej”, poniedziałek (10-18), środa, czwartek, piątek (10-15), sobota, niedziela (10-14), wtorek - nieczynne;

MUZEUM ARCHEOLOGICZNE (ul. Poselska 3): „50 tysięcy lat Krakowa - czas łowców mamuta, niedźwiedzia i renifera”, poniedziałek (9-14), wtorek, czwartek (13-17), piątek (10-14), niedziela (11-14), sobota prac. (13-17);

MUZEUM HISTORYCZNE - KRZYSZTOFORY (Rynek Główny 35) Wyst. stała: „Z dziejów i kultury Krakowa”; wyst. czasowa: „Szopki Krakowskie”, poniedziałek - piątek (9-17), sobota - niedziela (9-16);

DOM POD KRZYŻEM (ul. Szpitalna 21): Młoda scenografia - dyplom 95, środa - niedziela (9-15.30), poniedziałek, wtorek - nieczynne;

KAMIENICA HIPOLITÓW (pl. Mariacki 3): „Między Hanzą a Lewantem” - Kraków europejskim centrum handlu i kupiectwa, środa, piątek, sobota, niedziela (9-15), czwartek (11-18), poniedziałek, wtorek - nieczynne.

GALERIA TEATRALNA (ul. Szpitalna 21): „Roman Stankiewicz - w 10-lecie śmierci” czwartek - niedziela (9-15.30), środa (11-18), poniedziałek, wtorek - nieczynne;

DOM ŚLĄSKI (ul. Pomorska 2): „Walka i męczeństwo Polaków w latach 1939-1945”, poniedziałek, wtorek, środa, piątek (9-15), czwartek (11-18) - sobota, niedziela nieczynne z wyjątkiem 3. niedzieli i soboty miesiąca (9-15);

STARA BOŻNICA (ul. Szeroka 24): Wystawa stała: „Z dziejów i kultury Żydów”, wyst. czasowa: „Kazimierz w fotografiach Jacka Wcisły”, poniedziałek, wtorek, środa, czwartek, sobota, niedziela (9-15.30), piątek (11-18), pierwsza sobota i niedziela miesiąca - nieczynne;

MUZEUM STAREGO TEATRU (ul. Jagiellońska 1): wtorek-sobota (11-13) i na godzinę przed spektaklem;

MUZEUM LOTNICTWA POLSKIEGO (al. Jana Pawła II 39): do kwietnia nieczynne, (możliwość zwiedzania przez wycieczki po wcześniejszym telefonicznym uzgodnieniu w dni powszednie w godz. 9-14);

MUZEUM GEOLOGICZNE ING PAN (ul. Senacka 3): Wyst.: „Budowa geologiczna obszaru krakowskiego”, wtorek (10-17.30), środa - piątek (10-15), sobota, niedziela (10-14), poniedziałek - nieczynne;

MUZEUM FARMACJI (ul. Floriańska 25): wtorek (15-19), środa, czwartek, piątek, niedziela (11-14), 2. 3. i 4. sobota miesiąca (11-14), poniedziałek, 1. i 5. sobota miesiąca - nieczynne;

MUZEUM HISTORII ARMII KRAJOWEJ (ul. Bosacka 13): poniedziałek-piątek (10-15);

MUZEUM CZYNU NIEPODLEGŁOŚCIOWEGO - Dom im. Józefa Piłsudskiego, Oleandry al. 3 Maja 7: (zwiedzanie w grupach od 10 osób - po uprzednim uzgodnieniu telefonicznym - nr tel. 33-47-15);

MUZEUM HISTORII FOTOGRAFII (ul. Józefitów 16): wyst. czasowa: Edward Hartwig” wtorek (12-17.30), środa - niedziela (10-15.30), poniedziałek - nieczynne;

PRACOWNIA TADEUSZA KANTORA (ul. Sienna 7/5): poniedz.-piątek 10-14 (zwiedzanie po uprzednim telefonicznym uzgodnieniu, tel. 22-83-32);

MUZEUM ARCHIDIECEZJALNE (ul. Kanoniczna 19): Malarstwo, rzeźba, rzemiosło artystyczne od poł. XIII do XVII w.; Pokój Ojca Świętego, w którym mieszkał w latach 1951-1958; Dzieła sztuki z kościoła św. Florianiana w Krakowie oraz Adam Chmielowski - święty brat Albert - malarstwo, środa - niedziela (10-15);

MUZEUM HISTORII AGH I TECHNIKI (al. Mickiewicza 30, paw. C-2, V p.): Historia AGH; Historia techniki poniedziałek-piątek (10-14);

MUZEUM ZOOLOGICZNE UJ (ul. Grodzka 53): Wystawa motyli oraz rzadkich egzotycznych muszli. Podziemia Collegium Iuridicum: Wystawa paleontologiczna wtorek-piątek (10-13), niedziela (11-15);

COLLEGIUM MAIUS (ul. Jagiellońska 15): Ekspozycja główna (sale Collegium Maius) poniedziałek - piątek (11-14.30), sobota (11-13.30); niedziela - nieczynne, Ekspozycja stała: Malarstwo europejskie poniedziałek - piątek (nieczynne), sobota, niedziela (11-14) (wejście co 30 minut);

RYDLÓWKA (ul. Tetmajera 28): wtorek, środa, piątek, sobota (11-15) czwartek (15-19);

Galerie

GALERIA „ZDERZAK” (ul. Sławkowska 1/3): Wystawa „Transfusion - Infusion” - instalacje - Cristian Steuer, Alekos Hofstetter, Henrik Schrader. Czynna (do 13 stycznia): pn.-pt. 11 - 18, sob. 11 - 15.

GALERIA „ARTEMIS” (ul. Floriańska 23): Wystawa Dariusza Górczyca „Epitafia”. Czynna (do 24 stycznia): pon.-pt. 11 - 19, sob. 11 - 15.

GALERIA SZTUKI WSPÓŁCZESNEJ BWA (pl. Szczepański 3a): Wystawa retrospektywna Jana Tarasina. Czynna (do 18 lutego): wt.-nd. 11 - 18.

GALERIA „NAFTA” KTF (ul. Lubicz 25): Wystawa poświęcona historii polskiego przemysłu naftowego „Niezapomniane zagłębia naftowe - Bóbrka, Borysław, Bitków, Drohobycz”. Czynna (do 30 stycznia): godz. 9 - 16.

PIANO NOBILE (Rynek Główny 33, Ip.): Malarstwo, grafika, rzeźba. „Grotta Nobile” - prace młodych malarzy krakowskich. Czynna: wt.-pt. 11 - 18, sob. 11 - 14.

MAŁA GALERIA KTF MHF (ul. Lubicz 42 - restauracja „Polonez”): Wystawa fotografii - dar Kongresu USA - „Profil Ameryki”. Czynna (do 30 stycznia): codziennie 9 - 22.

GALERIA „RĘKAWKA” (ul. Limanowskiego 13): Wystawa malarstwa i patchworków Urszuli Marii Chojkowskiej. Czynna (do 6 lutego): pn.-pt. 10 - 17.

GALERIA „SUKIENICE” ZPAP (Rynek Główny - Sukienice): Wystawa stała - malarstwo, rzeźba, ceramika. Czynna: pn.-pt. 10 - 18, sob. 10 - 14.

ART CLUB (ul. Łobzowska 3): Wystawa fotografii „Krakowskie klimaty”. Czynna (do 8 lutego): codziennie 10 - 22.

GALERIA „PRYZMAT” (ul. Łobzowska 3): Wystawa malarstwa „Jubileusz”. Nowi członkowie ZPAP. Czynna (do 12 stycznia): pn.-pt. 10 - 15.

Muzyka

Symfonicznie i kameralnie

Plany repertuarowe Filharmonii Krakowskiej na najbliższy tydzień przynoszą dwa koncerty symfoniczne i dwa kameralne. Koncerty symfoniczne z cyklu „Musica-ars amanda”, przeznaczone dla młodzieży szkolnej, 11 i 12 bm. poprowadzi Piotr Sułkowski, ich solistą będzie znakomity polski baryton - Adam Kruszewski. W programie spod znaku „Czas miłości i śmierci” (w ramach nadzrędnego cyklu „Teatr w muzyce”) znajdą się: F. Mendelssohn - Fragmenty z muzyki do „Snu nocy letniej”, T. Bairda - 4 sonety miłosne oraz S. Prokofiewa - II Suita z baletu „Romeo i Julia”.

Program „Wieczoru Wawelskiego” 10 bm. wypełnią utwory mistrzów baroku na dwa klawesyny, w wykonaniu Marty Czarny-Kaczmarek i Magdaleny Ekielskiej-Myczek. Z kolei 13 bm. bohaterami koncertu kameralnego w sali Filharmonii (obowiązują abonamenty S2) będą: Kwartet smyczkowy „Amar corde” oraz instrumentalści: Stanisław Pawlik, Mariusz Pędziak, Jan Cielecki, Mirosław Płoski, Zdzisław Bogacz, Mirosław Herbowski. Interesującą przedstawia się program tego koncertu, złożony z dzieł Beethovena (Kwintet Es-dur op. 16), Debussy'ego (Kwartet smyczkowy g-moll) i Rimskiego-Korsakowa (Kwintet B-dur).

Sklep nocny

Delikatesy „OCZKO” (Stradom 21), tel.: 21-71-41

Komunikacja nocna

LINIA 601 - Trasa: Centrum Adm. HTS (22.45, 23.23, 0.01, 0.39, 1.30, 2.08, 2.46, 3.21), pl. Centralny, rondo Mogiłskie, Lubicz, Basztowa, Bronowice N. (23.22, 0.02, 0.44, 1.18, 2.06, 2.44, 3.29, 4.00).

LINIA 602 - Trasa: Prądnik Biały (23.51, 1.30, 3.00), Pachocińskiego, Wyki, Łokietka, Makowskiego, Weiss, Radzikowskiego, Wrocławskiego, Opolska, Warszawska, Dworzec Gł., 29 Listopada, Wileńska, Olsza, rondo Młyńskie, Dobrego Pasterza, Majora, Powstańców, Strzelców, Prądnik Czerwony (do Dworca Gł. 0.35, 2.13, 3.45).

LINIA 604 - Trasa: N. Huta (23.50, 0.45, 2.15, 3.12) - pl. Centralny, al. Jana Pawła II, Bulwarowa, al. Solidarności, Struga, Żeromskiego, Obrońców Krzyża, Broniewskiego, Andersa, Srebrnych Orłów, Mistrzejowice, rondo Piastowskie, os. Piastów (0.18, 1.15, 2.45, 3.39).

LINIA 607 - Trasa: Bieżanów N. (23.10x, 0.40, 1.40, 3.00x), Ćwiklińskiej, Teligi, Wielicka, Limanowskiego, Na Zjeździe, Starowiślna, Wielopole, Westerplatte, Dworzec Gł. (23.55x, 1.10, 2.25, 3.45x); x - kursy przez Łagiewniki.

LINIA 609 - Trasa: Borek Fał. (23.09, 23.45, 1.00, 2.08, 3.00, 4.03), Zakopiańska, Brożka, Grota Roweckiego, Kobierzyńska, Kapelanka, Dietla, Wielopole, Westerplatte, Lubicz, Powstania Warszawskiego, al. Pokoju, al. Jana Pawła II, Daniłowskiego, Orkana, al. Solidarności, Centrum Adm. HTS, Ujastek, Kocmyrzowska, Budowlanych, Architektów, Wzgórza Krzesławickie (0.05, 1.00, 2.05, 3.00, 3.55).

LINIA 610 - Trasa: os. Kurdwanów (23.00, 1.05, 1.50) Stojłowskiego, Por. Halszki, Witosa, Nowosądecka, Łużycka, Sławka, Kamieńskiego, Al. Trzech Wieszców, Kleparz, Długa, Basztowa,

Pawia, Dworzec Gł., N. Kleparz, Prądnicka, Opolska, Mackiewicz, Siewna, Górka Narodowa (0.10, 2.10, 3.09).

LINIA 611 - Trasa: Azory (23.50, 1.00, 2.20, 3.30), Weiss, Różyckiego, Makowskiego, Łokietka, Krowoderskich Zuchów, Prądnicka, Opolska, Lublańska, Dobrego Pasterza, Okulickiego, Makuszyńskiego, Kocmyrzowska, Ujastek, Centrum Adm. HTS (23.15, 0.25, 1.45, 2.55).

LINIA 612 - Trasa: Łagiewniki (23.59, 1.40, 2.50, 4.05), Wadowicka, Mateczny, Konopnickiej, most Grunwaldzki, Dietla, Grzegórzecka, Powstania Warszawskiego, rondo Mogiłskie, Brodowicza, Pilotów, Młyńska, Lublańska, Dobrego Pasterza, Okulickiego, Wiślicka, Srebrnych Orłów, Mistrzejowice (23.20, 0.45, 2.15, 3.32).

(W nawiasach godziny odjazdu z końcowego przystanku).

„OSTEOMED”
Kazimierza Wielkiego 57, tel. 23-40-43
DIAGNOSTYKA I LECZENIE
OSTEOPOROZY ZABURZEŃ
OKRESU PRZEJŚCIOWEGO
Czynne pon.-pt. 6-20

KARDIODENT
ul. Królewska 56/2, tel. 23 44 22
rej. tel. pon.-pt. 9-19
KARDIOLODZY
(dorośli i dzieci)
EKG, EKG wysiłkowy, Holter,
ECHO-Doppler
u dorosłych i dzieci
NEUROLOG, ENDOKRYNOLOG,
REUMATOLOG, CHIRURG NACZYNIOWY
USG jamy brzusznej
PORADNIA
STOMATOLOGICZNA
- leczenie
- usuwanie
- protetyka
- zabiegi profilaktyczno-kosmetyczne

BÓLE KRĘGOSŁUPA
leczenie dyskopatii, lumbago oraz
pochodnych jak: bóle i zawroty głowy,
ból kończyn i klatki piersiowej, uczucie
„duszenia się”, rwa kulszowa itp.
Gabinet Rehabilitacji Leczniczej
Kraków, ul. Długa 31,
tel. 33-38-12 (10-17), pn.-pt.

“GER-MED”
S-ka Polsko Niemiecka
CHIRURG: leczenie żylaków,
“pajęczeków”, hemoroidów, ch. odbytu
GINEKOLOG, INTERNISTA
(USG, EKG, KRIOTERAPIA)
RAJSTOPY PRZECIWŻYLAKOWE
Rej. tel. (012) 15-58-00, Pleszowska 23

POLIKLINIKA FUNDACJI
“O ZDROWIE DZIECKA”
Polsko-Amerykański
Instytut Pediatrii
Kraków, ul. Wielicka 265
Rejestracja tel. godz. 13-17:
57-57-57 w. 1176 lub 57-37-12
● Konsultacje specjalistów Instytutu
● Ambulatoryjne zabiegi chirurgiczne
● Badania diagnostyczne dla dzieci
i dorosłych: RTG, USG.
TOMOGRAFIA KOMPUTEROWA,
SCYNTYGRAFIA, EEG, Gastroskopia,
Badania: analityczne, biochemiczne,
mikrobiologiczne, immunologiczne,
patomorfologiczne, testy alergiczne.

ATOPIA
ALERGIA
Centrum Diagnostyki
i Leczenia Chorób
Alergicznych i Układu
Oddechowego
KATARY - TESTY SKÓRNE
I Z SUROWICY KRWI ODCZULANIE,
SPIROMETRIA WIZYTY DOMOWE
Kraków, al. Słowackiego 39, tel. 33-01-75
pon.-pt. 15.30-19.30, sob. 9-11.

ZDROWIE
Kraków, ul. Krakowska 30,
tel. 56-25-57, 56-36-84
przyjmują kierownicy klinik
i ordynatorzy wszystkich specjalności
● Wizyty domowe ● Laboratorium
● Badanie włosów (trichogram)

METAMORFOZA
SALON ODNOWY BIOLOGICZNEJ
WYNDY GEYER
SOLARIUM • MASAŻ • KOSMETYKA
FRYZJER • MANICURE • PEDICURE
31-043 KRAKÓW, UL. STOLARSKA 13
TEL. 21-61-38, 22-96-39
CZYNNE 8.00 - 22.00
(TAKŻE W SOBOTY I NIEDZIELE)

MADALIŃSKIEGO
SPECJALISTYCZNA PRZYCHODNIA
UL. MADALIŃSKIEGO 10,
TEL. 66-66-57
● alergolog — testy ● chirurg — leczenie
schorzeń sutka ● dermatolog ●
endokrynolog ● ginekolog-położnik
● ginekolog dziecięcy ● internista ●
neurolog ● laryngolog ● reumatolog
— leczenie osteoporozy ● seksuolog
— leczenie nerwic ● urolog ● konsultacje
specjalistyczne dla pacjentów
do lat 16-tu.
● USG w pełnym zakresie ● EKG ● gastro-
skopia ● rektoskopia ● leczenie
polem magnetycznym ● cytologia ●
cykle ● biocenoza pochwy ● próby ciążowe
● analiza ● hormony ● zastrzyki
Uprawnienia - L-4

SOLARIUM
(40/4 lampy)
SAUNA
Kraków
ul. Bronowicka 85 A
tel. 37-04-03
poniedziałek - sobota
godz. 8.00 - 22.00
KAWIARENKA

STOMATOLOGIA

ALEJA Daszyńskiego 11, STOMATOLOGIA -
PROTETYKA, tel. 21-15-85, godz. 10-18, pełny
zakres usług. Protezy nielamliwe.

A-AMPRODENT - naprawa, podścielanie
protez, wykonywanie protez nielamli-
wych, 66-15-68.

ALEJA SŁOWACKIEGO 17A - mosty, protezy,
leczenie, narkoza. 33-50-96 w. 234 (10-18).

ABY NAPRAWIĆ PROTEZĘ NIE WYCHODZĄC
Z DOMU - 12-87-80.

DENTA-med - stomatologia, protetyka, orto-
doncja, rentgen. Tel. 56-56-44, ul. Augu-
stiańska 13.

GABINET STOMATOLOGICZNY, ul. Józefitów
3/10, 34-43-00. Bezbolesne leczenie, porce-
lana, protezy zatrzaskowe, ultradźwięki, im-
planty.

LECZENIE, usuwanie, protezy natychmiastowe.
Słowackiego 54, 32-23-89.

LIBRODENT 8-20, ul. Librowszczyzna 3,
21-09-62. Pełny zakres usług, rentgen.

PROMED - stomatolodzy specjaliści. Ul. Na
Błonie 3B/34, 37-76-24. Bezpłatne porady.
Rentgen.

PROTEZY ZĘBOWE w domu pacjenta.
„ADH-dent” 44-98-40.

PROTETYKA, Kraków, ul. Krakowska 6,
tel. 22-39-24.

PROTETYKA, naprawy - ekspres. Pl. Sikorskie-
go 9/2, tel. 22-56-60.

STOMATOLOGIA PROTETYKA, os. Zgody 7/35,
44-29-70.

STOMATOLOGIA - rekonstrukcje zębów, eks-
trakcje, protetyka. Os. Centrum A 10, 44-04-
76.

STOMATOLOGIA PROTETYKA, II Pułku Lotni-
czego 19, 49-84-24 (gwarancja).

STRADOM 3 - stomatologia, protetyka, chirur-
gia, narkoza. Codziennie + soboty, 13-11-76.

USUWANIE ZĘBÓW w znieczuleniu miejscowym
i ogólnym. Wykonywanie protez natych-
miastowych. 33-82-82, Friedleina 8.

EuroDent
CENTRUM DENTYSTYKI
IMPLANTY, LASER
RENTGEN, NARKOZA
KONSULTACJE PROFESORSKIE
Pl. Biskupi 18, pn.-pt. 8-20, sob. 10-16
tel. 34-58-93, 34-24-09
MOŻLIWA PŁATNOŚĆ
NA RATY.

FAMA-DENT
Protetyka
Chirurgia
Ortodoncja
Narkozy
Kraków, ul. Królewska 65a, tel. 37-28-04
Mysienice, ul. Niepodległości 36,
tel. 72-10-04.

MEDICINA
usuwanie zębów i korzeni
protezy natychmiastowych
Al. Pokoju 3,
12-68-20, 12-24-59

GABINET STOMATOLOGICZNY
VADENT
Leczenie, protezowanie, porcelana,
kosmetyczne rekonstrukcje
złamanych zębów,
zabiegi w znieczuleniu.
Nowoczesne leczenie laserem.
Ul. Szlak 53 (15 - 19).
Tel. 23-31-92

“DENTYSTYKA”
Pełny zakres usług
stomatologicznych
pn - pt: 8 - 19, sob. 9 - 14
ul. Kielecka 7a
(narkoza), rentgen zębów
tel. 11-96-13, 11-95-44
ul. Szewska 12, tel. 22-37-19
ORTODONCJA,
wtorek 14 - 18, czwartek 8 - 12
os. Kalinowe 4, tel. 48-11-97
pn - pt. 8 - 19
ul. Mazowiecka 88, tel. 33-05-09
ul. Spółdzielców 3, tel. 55-43-11
Mysienice, ul. Słowackiego 21,
tel. 0-115 203-02
Gwarancja na wykonane usługi
Zwolnienia L-4
PROTETYKA NA RATY

DENT
AMERICA
Polsko-Amerykańska
Klinika Stomatologiczna
pl. Szczepański 3, tel. 21-89-48
pon. - pt. 9-20, sob. 9-14, niedziela 9-14
● leczenie zachowawcze - narkoza
● leczenie chorób przyzębia - laser
● zabiegi chirurgiczne - narkoza
● wszczepy stomatologiczne - implanty
● leczenie protetyczne
● higiena, profilaktyka, kosmetyka
● zdejmowanie kamienia, wybielanie
● RTG panoramiczny i zębów
BEZBOLESNOŚCI WE SPEAK ENGLISH

PROTEZY
naprawy
ul. Wadowicka 3 (HYDROPOL)
II piętro, pok. 211
tel. 66 25 22 wew. 241
tel. 66 85 87
EXPRESS

Gabinet
Stomatologiczny
Kraków, ul. Wielopole 9, tel. 23-16-87
● stomatologia zachowawcza
● protetyka w pełnym zakresie
● chirurgia (zabiegi w narkozie)
● ortodoncja (aparaty ruchome)
Możliwość kredytu na wykonane usługi

NAPRAWA
PROTEZ
na poczekaniu,
korony, mosty z porcelany.
Łokietka 13, 33-97-88.
8³⁰-20

SE Studio Stomatologii
Estetycznej
dr n. med. Barbara Książkiewicz-Józwiak
● Specj. II° z protetyki stomat.
● Kompleksowe leczenie stomatologiczne.
Tel. 33-79-72, ul. Batorego 6/2
Rej. Pon. - Pt. 9⁰⁰, 11⁰⁰ i 16⁰⁰ - 18⁰⁰

PolDent
Centrum stomatologii
Biemackiego 3 (boczna Kazimierza Wilk.),
tel. 33-44-42
- bezbolesne borowanie laserem twardym
- bezbolesne zabiegi w znieczuleniu miejscowym
i narkozie
- chirurgia stomatologiczna implanty
- stomatologia dziecięca
- leczenie protetyczne
- stomatologia zachowawcza
- profilaktyka próchnicy - lakierowanie
- protezy natychmiastowe
- najnowsze wypełnienia chemo
i światłoutwardzalne
- bezbolesne usuwanie kamienia
należnego ultradźwiękami
- rekonstrukcja złamanych zębów
- wkłady koronowo-korzeniowe
- laser - ortodoncja - aparaty stałe
Niedziela 9-20
Usługi ratalne
Codziennie 9-21

KRAK-DENTAL
polsko-niemieckie
Laboratorium Techniki Dentystycznej
Usługi dla gabinetów stomatologicznych
GABINET STOMATOLOGICZNY
- specjalistyczne leczenie zachowawcze
- bezbolesne usuwanie zębów
- protezy, korony, mosty, rekonstrukcje
pon.-sob. ul. Rakowicka 1
(róg Lubicz i Rakowickiej) tel. 21-08-66

GABINET CHIRURGII
STOMATOLOGICZNEJ
Kazimiera i Marek Witkowsky
Kraków, ul. Królowej Jadwigi 247a,
25-33-69.
- usuwanie zębów - leczenie -
protezy natychmiastowe
(zabiegi w narkozie)

JUNIORDENT
Kraków, Pl. Matejki 8, IIp.,
tel. 22-78-51 pn.-pt. 9-19, sob. 9-14
- leczenie zachowawcze - konsultacje
profesorskie - leczenie chorób przyzę-
bia - chirurgia stomatologiczna - orto-
doncja, leczenie wad zgryzu
RENTGEN, NARKOZY, LASER

»WIE-MAR-DENT«
Specjalistyczne Laboratorium Ceramiki i
Protetyki Dentystycznej
Usługi dla gabinetów stomatologicznych
GABINET STOMATOLOGICZNY
Czynny: pn.-pt. 9-19, sob. 10-19
Kraków, ul. Stachiewicza 3 (Azory), tel. 37-14-41

RoMa
ul. Grzegorzewska 17, tel. 22-73-76 w. 23
os. Piastów 41/9, tel. 47-82-02
● leczenie ● usuwanie
● narkozy ● protetyka
● ortodoncja - aparaty stałe ● raty
Godz. 14-19
Soboty: umówieni pacjenci

STOMATOLOGIA
PEŁNY ZAKRES USŁUG
ul. Lubelska 18
godz. 15-19
tel. 32-32-32
RENTGEN ZĘBÓW
PANORAMICZNY, PUNKTOWY. Ul. św. Ger-
trudy 8 - codziennie 8-19, soboty 9-14.
NAJTANIEJ. 21-92-72

Rady i zarządy dzielnic
DZIELNICA I: ul. Grodzka 65, tel.: 21-41-66
DZIELNICA II: ul. Daszyńskiego 22, tel.: 23-02-34
DZIELNICA III: Klub Malwa, ul. Dobrego Pasterza 6, tel.:
12-49-13
DZIELNICA IV: ul. Krowoderskich Zuchów 26a, tel.: 33-73-38
DZIELNICA V: ul. Łobzowska 67, tel.: 33-60-78
DZIELNICA VI: ul. Na Błonie 13d - Klub „Jordanówka”, tel.:
36-15-75
DZIELNICA VII: ul. Senatorska 15, tel.: 21-56-66
DZIELNICA VIII: ul. Praska 52, tel.: 67-03-03
DZIELNICA IX: ul. Zakopiańska 62, Dom Kultury „Chemik”, tel.:
66-00-22 w. 563
DZIELNICA X: ul. Józefińska 14, tel.: 23-55-37
DZIELNICA XI: ul. Sławka 10, tel.: 55-43-00 w. 294
DZIELNICA XII: ul. Kurczaba 3, tel.: 58-26-11
DZIELNICA XIII: ul. Józefińska 14, tel.: 23-55-29
DZIELNICA XIV: os. Dywizjonu 303 numer 34, tel.:
47-61-64
DZIELNICA XV: os. Złotego Wieku 14, tel.: 48-96-18
DZIELNICA XVI: ul. Fatimska 8, tel.: 44-92-01
DZIELNICA XVII: os. Na Stoku 15, tel.: 44-90-09
DZIELNICA XVIII: os. Centrum „B” blok 6, tel.: 44-78-40

Urzędy pracy
WOJEWÓDZKI URZĄD PRACY
Ul. Zaczysze 7, tel.: 22-98-92.
REJONOWY URZĄD PRACY
Ul. Wawozowa 34, tel.: 44-36-99.
FILIE REJONOWEGO URZĘDU PRACY W KRAKOWIE:
SKAWINA
Ul. Konstytucji 3 Maja 1, tel.: 76-16-93.
SŁOMNIKI
Rynek 1, tel.: 398.
REJONOWY URZĄD PRACY W KRZESZOWICACH
Ul. Jana Walkowskiego 1, tel.: 82-20-51.
REJONOWY URZĄD PRACY W WIELICZCE
Ul. Powstania Warszawskiego 1, tel.: 78-39-98.
REJONOWY URZĄD PRACY W PROSZOWICACH
Ul. Krakowska 11, tel.: 86-10-80.
REJONOWY URZĄD PRACY W MYŚLENICACH
Ul. Juliusza Słowackiego 82, tel.: 237-43.
FILIA W DOBCZYCACH
Rynek 26.

Policja
KOMENDA REJONOWA KRAKÓW-CENTRUM
Oficer dyżurny: 33-10-96, 10-71-15
Stare Miasto: 10-77-11, 22-20-81
Dworzec Gł.: 10-78-11
KOMENDA REJONOWA KRAKÓW-POŁUDNIE
Oficer dyżurny - ul. Zamoyskiego: 56-33-33
Borek Fałęcki: 66-08-41
Prokocim: 10-27-11
Kraków-Płaszów: 55-20-77, 10-29-11
Os. Wola Duchacka: 10-56-26
KOMENDA REJONOWA KRAKÓW-WSCHÓD
Oficer dyżurny - os. Zgody: 44-44-44
Bieńczyce: 44-42-35
Os. Na Wzgórzach: 44-12-05, 10-37-11
KOMENDA REJONOWA KRAKÓW-ZACHÓD
Oficer dyżurny - ul. Królewska: 33-48-60
Stary Kleparz: 10-11-12
Os. Azory: 10-11-11
KOMENDA GRZEGÓRZKI, ul. Lubicz 21: 10-70-34

Urzędy gminne
SEJMIK SAMORZĄDOWY
WOJEWÓDZTWA KRAKOW-
SKIEGO, ul. Basztowa 22, tel.:
22-96-66.
ALWERNIA - URZĄD GMI-
NY, tel.: 83-11-15.
BISKUPICE - URZĄD GMI-
NY, tel.: 78-20-33.
CZERNICHOV - URZĄD
GMINY, tel.: 21-74-89.
DOBCZYCE - URZĄD GMI-
NY I MIASTA, Rynek 26, tel.:
209-93.
DRWINIA - URZĄD GMINY,
tel.: 153 do 156.
GDÓW - URZĄD GMINY, Ry-
nek 40, tel.: 115.
GOŁCZA - URZĄD GMINY,
tel.: 29, 3.
IGOŁOMIA-WAWRZEŃCZY-
CE - URZĄD GMINY, Wawrzeń-
czyce, tel.: 37, 3.
IWANOWICE - URZĄD GMI-
NY, tel.: 26.
JERZMANOWICE-PRZEGI-
NIA - URZĄD GMINY, tel.: 63,
247.
KŁAJ - URZĄD GMINY, tel.:
84-11-00.
KOCMYRZÓW-LUBORZYCA
- URZĄD GMINY, tel.: 44-01-73.
KONIUSZA - URZĄD GMI-
NY, tel.: 86-90-39.
KRZESZOWICE - URZĄD
MIEJSKI, ul. Ogrodowa 1, tel.:
21-38-57.
LISZKI - URZĄD GMINY,
tel.: 22-93-66.
MICHAŁOWICE - URZĄD
GMINY, tel.: 11-57-40.
MOGILANY - URZĄD GMI-
NY, Rynek 32, tel.: 56-31-23.
MYŚLENICE - URZĄD MIA-
STA I GMINY, Rynek 8/9, tel.:
219-77.
NIEPOŁOMICE - URZĄD
MIASTA I GMINY, pl. Zwycię-
stwa 13, tel.: 55-94-48.
NOWE BRZESKO - URZĄD
GMINY, ul. Krakowska 44, tel.:
54, 94.
PCIM - URZĄD GMINY, tel.:
202-54.
PROSZOWICE - URZĄD
GMINY I MIASTA, ul. 3 Maja 72,
tel.: 86-10-05.
RACIECHOWICE - URZĄD
GMINY, tel.: 4.
RADZIEMICE - URZĄD
GMINY, tel.: 86-21-11.
SIEPRAW - URZĄD GMINY,
tel.: 310-15.
SKAŁA - URZĄD MIEJSKI,
Rynek 29, tel.: 98.
SKAWINA - URZĄD MIA-
STA I GMINY, Rynek 1, tel.:
76-16-77.
SŁOMNIKI - URZĄD MIEJ-
SKI, os. Karola Świerczewskiego
4, tel.: 22-80-45.
SULKOWICE - URZĄD MIEJ-
SKI, Rynek 1, tel.: 214-22.

Nauka Technika

Sygnaty głodu

Oszukać mózg

Brytyjscy naukowcy odkryli w ciele człowieka substancję odpowiedzialną za powstawanie uczucia głodu i są gotowi stworzyć preparat zdolny do unieczynnienia tej substancji.

Zespół z uniwersytetu w Liverpoolu pracujący pod kierunkiem profesora Garetha Williamsa ma nadzieję, że pierwsze próby z nowym preparatem będą można zacząć już w najbliższym dziesięcioleciu. - *Jednym z problemów mózgu jest to, że nie potrafi rozpoznać, kiedy jemy za dużo* - wyjaśnia prof. Williams. Nowy preparat miałby działać na centralny układ nerwowy, a w szczególności na neuropeptyd-Y, odpowiadający za sygnały głodu przekazywane do mózgu. Zadanie specyfiku polegałoby na przekazywaniu neuropeptydowi-Y sygnału, który spowodowałby wytworzenie pozornego uczucia sytości. Specyfik ten stosowany byłby w formie aerozolu. Uczni muszą jednak jeszcze bardzo precyzyjnie ustalić czynniki aktywizujące i dezaktywizujące neuropeptyd-Y. (PAP)

Najpierw zmarł scytyjski książę. Pochowano go z zachowaniem całego rytuału, składając wraz z nim do grobu cenne przedmioty, niewolników i konie. Nad wykopaną w ziemi katakumbą wzniesiono kurhan o średnicy 25 i wysokości 10 metrów. Kształtem przypominał piramidę, ale budulec, jakiego użyto był całkiem odmienny niż w Egipcie. Kurhan bowiem powstał ze zrolowanych kawałków darni, którą wycięto na znacznej przestrzeni otaczających grobowiec stepów. W tym wypadku względy praktyczne (brak innych materiałów) wiązały się z wierzeniami - darniowy nasyp był symbolicznym państwiskiem dla pochowanych wraz z władcą koni.

W kilka lat później zmarła księżna - a może księżniczka, w każdym razie młoda niewiasta z rodu scytyjskich władców. Jej pogrzeb był już znacznie skromniejszy. Do podziemnej komory grobowej o powierzchni 10 m kw wykopanej na skraju książęcego kurhanu, zwłoki młodej kobiety wniesiono wąskim korytarzykiem tak ciasnym, że z okrywającego ciała całunu oderwały się złote, ozdobne blaszki. Znalazł je dopiero podczas wykopalisk krakowski archeolog dr hab. Jan Chochorowski z Uniwersytetu Jagiellońskiego.

Pech hrabiego Aleksieja

W przeddzień rozpoczęcia wykopalisk bezkresne pola otaczające kurhan, należące do kołchozu mieszczącego się we wsi Ryżanówka, odległej od Kijowa o jakieś 150 km, pokryte były pszenicą. Kierownik gospodarstwa Władimir Szwecl mał sobie głowę, jak za pomocą zaledwie dwóch czynnych kombajnów sprawnie przeprowadzić żniwa na polach wielkości trzech przeciętnych polskich wsi. Krakowskim i ukraińskim archeologom kłopoty kierowni-

Najdroższy samolot świata

Teoretyczne podstawy konstrukcji latającego skrzydła powstały już w 1910 roku

Northrop B-2 jest czterosilnikowym strategicznym samolotem bojowym przeznaczonym do penetracji przy „niskim poziomie obserwowalności”, zbud-

gniętej litery S, wewnątrz których umieszczone są silniki. Ukrycie silników wewnątrz płatowca przyczynia się do zmniejszenia śladu radarowego samolotu dzięki temu, że tarcze wirujących wentylatorów stanowiące dobre „reflekt-

dzie środkowej części skrzydła za instalowano dwie komory uzbrojenia oraz komory zespołów podwozia. Ich pokrywy mają także piłokształtne (w formie zębów) obrysy, co również jest elementem technologii stealth.

Dwie powierzchnie położone najbardziej na zewnątrz rozchylają się i spełniają rolę steru kierunku lub hamulców aerodynamicznych. Podstawowymi materiałami konstrukcyjnymi płatowca są kompozyty - głównie epoksydowo-grafitowe i kevlar. Szeroko zastosowano także struktury typu plaster miodu - tłumiące fale radarowe. Dobrano odpowiednie materiały poszycia oraz pokrywające je farby, aby zmniejszyć ślad radarowy i emisję podczerwieni.

W czerwcu 1977 r. wydawało się, że podstawowym typem amerykańskiego samolotu bombowego pozostanie Boeing B-52 Stratortress mający za sobą blisko dwadzieścia lat służby w amerykańskich siłach zbrojnych. W czerwcu bowiem 1977 r. prezydent Jimmy Carter podjął decyzję o wstrzymaniu programu budowy nowego bombowca strategicznego Rockwell B-1A. Jednocześnie US Air Force zdecydowała o podjęciu prac studyjnych nad nowym typem bombowca, który oznaczono skrótem ATB (Advanced Technology Bomber). Cały program objęty był ścisłą tajemnicą, o jego istnieniu wiedzieli jedynie wybrani członkowie specjalnych komisji Senatu i Izby Reprezentantów.

Podstawowym atutem samolotu zgodnie z założeniami miała być jego „niska obserwowalność” dla urządzeń radiolokacyjnych. Na głównego wykonawcę projektu wyznaczono firmę Northrop Corporation. Daleki zasięg, duży ładunek uzbrojenia i oczywiście niewidzialność - to wymagania jakie musiał spełniać projekt samolotu ATB.

Konstruktorzy firmy zdecydowali się w swej koncepcji na układ tzw. latającego skrzydła. Sam pomysł konstrukcji nie był żadną nowością. Teoretyczne podstawy takiego układu samolotu opracował już w 1910 r. profesor Hugo Junkers, a pod koniec II wojny światowej bracia Horten zbudowali w Niemczech dwusilnikowy samolot odrzutowy właśnie w układzie latającego skrzydła Ho-IX.

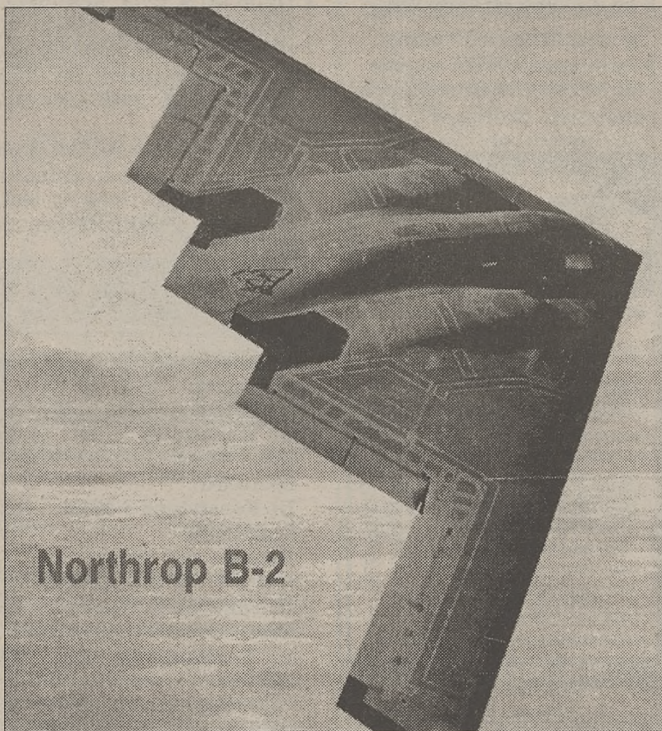
Pod koniec lat siedemdziesiątych projektanci z Northrop uznali, że taka właśnie konstrukcja nadaje się doskonale dla bombowca strategicznego typu stealth. Można było zrezygnować z bocznych powierzchni kadłuba, połączeń skrzydło-kadłub, pionowych stateczników. Krzywe płaszczyzny nowego samolotu powodują, że fale radarowe przy styku z samolotem ulegają rozproszeniu. Ogromną zaletą latającego skrzydła jest możliwość znacznego ograniczenia oporu aerodynamicznego, a także lepsze rozłożenie masy wzdłuż rozpiętości.

Na potrzeby programu skonstruowania i produkcji bombow-

ców ATB, którym US Air Force nadała oznaczenie B-2, firma Northrop Corporation zbudowała nowe zakłady w Kalifornii. W celu uzyskania jak najlepszych charakterystyk samolotu stealth konstruktorzy B-2 musieli wykonać bardzo szczegółowe badania nad kształtem płatowca oraz rozmieszczeniem poszczególnych urządzeń i instalacji w jego wnętrzu. Zastosowano w tym celu metodę komputerowego wspomaganie projektowania i produkcji. Dla potrzeb programu opracowano około 99 nowych rodzajów materiałów i procesów technologicznych. Wykonano setki tysięcy prób poszczególnych podzespołów i całego samolotu. Tak rodził się najdroższy w dotychczasowej historii lotnictwa samolot.

19 listopada 1987 r. USAF zawarły z Northrop Corporation kontrakt na sumę 2 miliardów dolarów dotyczący uruchomienia produkcji samolotów B-2. Pierwsza publiczna prezentacja prototypu B-2A odbyła się rok później w Palmdale w Kalifornii. Ustawiony przed hangarem samolot od publiczności oddzielała strefa bezpieczeństwa pilnowana przez wojskowych wartowników. Ścisła tajemnica, jaką otaczany był zawsze ten niezwykle samolot sprawiła, że publiczność mogła go podziwiać w locie dopiero w ubiegłym roku na wystawie Leborguet pod Paryżem.

GABRIELA B.
WOŹNIAK-KOWALIK



Northrop B-2

wanym w układzie latającego skrzydła. Łącznie obrys samolotu tworzy 12 prostych odcinków.

Po bokach kabiny umieszczone są nieregularnie wloty powietrza do kanałów o kształcie rozcią-

ry” fal radarowych nie są na nie wystawione. Przed wlotami zainstalowano specjalne piłokształtne osłony służące chłodzeniu oraz zmniejszeniu emisji promieniowania podczerwonego. W spo-

Ukraińska piramida

Czy uda się w tegorocznym sezonie wykopaliskowym odnaleźć szczątki władcy wojowniczych Scytów?

ka kołchozu nie były obojętne - wszak w Ryżanówce nie tylko mieszkali i jedli, ale od życzości jej władz, w tym pani wojt Jekateriny Semenczenko, zwanej przez miejscowych „mem”, w dużym stopniu zależało powodzenie całego przedsięwzięcia.

O historii odkrycia ryżanowskiego kurhanu pisaliśmy w lipcu („Kto odkopie scytyjskiego księcia”). Przypomnijmy więc tylko, że ogromny kurhan z Ryżanówki został częściowo przebadany w XIX wieku przez polskiego naukowca Gotfryda Ossowskiego. W trakcie badań okazało się, że w grobowcu scytyjskiej arystokratki, obrabowanym najpierw w starożytności, a następnie przez XIX-wiecznych włóścian z okolicy, znaleziono blisko 500 złotych przedmiotów oraz inne zabytki, wykonane z mniej szlachetnych materiałów, ale dla nauki - również cenne. Wspaniałe odkrycie, a zwłaszcza fakt, że znaleziska - całkiem zresztą legalnie - zostały wywiezione do Krakowa (obecnie znajdują się w krakowskim Muzeum Archeologicznym), zirykowały władze rosyjskie. Dr. Julianowi Talko-Hryniewiczowi, który był inicjatorem wykopalisk i sam przekazał Polskiej Akademii Umiejętności w Krakowie wiele cennych przedmiotów, wytoczono proces pod absurdalnym zarzutem, że dopuszczając do wywozu złotych zabytków „działał na szkodę małoletniego kuzyna, rzeczywistego właściciela tych dóbr”. W tropieniu tego „prześięstwa” szczególnie odznaczył się powołany przez sąd rzeczoznawca, rosyjski archeolog hrabia Aleksiej Bobryński, który jednak miał chyba osobi-

sty uraz do polskich naukowców. Tak się bowiem złożyło, że hrabia Aleksiej w swoim majątku przekopał blisko 500 podobnych kurhanów - i nie znalazł w nich nic równie atrakcyjnego....

Grusza imienia Ossowskiego

Na dalsze odkrycia ryżanowski kurhan czekał aż do lata 1995 roku, kiedy to przystąpiła do badań polsko-ukraińska ekipa archeologów pod kierownictwem Jana Chochorowskiego i Siergieja Skorego z Instytutu Archeologii Ukraińskiej Akademii Nauk w Kijowie. Trwające 6 tygodni badania kosztowały ok. 130 mln zł i sfinansowane zostały głównie przez stronę polską - Uniwersytet Jagielloński i prywatnego sponsora, który pragnie zachować anonimowość. Mimo iż umowa tego nie przewidywała, generalny konserwator zabytków obwodu czerkaskiego, Siergiej Suchoj, dodał równowartość 1000 dolarów. Obiecał też sfinansować w przyszłości rekonstrukcję kurhanu i ufundować płytę upamiętniającą wszystkie prowadzone tu badania.

Najpierw do pracy ruszyły spychacze i koparki. Za pomocą ciężkiego sprzętu zniesiona została zachodnia połowa kurhanu, który od czasów swego powstania obniżył się do 5 m, ale za to jego średnica, m. in. w wyniku dobudowania nasypu nad pochowaną później księżniczką, zwiększyła się do 40 m. - Po usunięciu setek ton ziemi ukazał się zarys katakumby, odnalezionej przed laty przez Ossowskiego - mówi Jan Chochorowski. - Wejście do komory grobowej znajdowało się niemal bezpośrednio pod rosnącą na kur-

hanie starą gruszą - jedynym w okolicy drzewem, które już dawno ochrzcziliśmy mianem „gruszy im. Ossowskiego”...

Oprócz wyraźnych śladów wykopalisk prowadzonych, bardzo zresztą starannie, przez polskich badaczy w XIX wieku, ekipa natrafiła na ślady wykupu rosyjskiego naukowca Dymitra Samokwasowa. Z polecenia Imperatorskiej Archeologicznej Komisji w Sankt Petersburgu przeprowadził on w 1890 roku poszukiwania w Ryżanówce. - On też miał pecha - wspomina dr Chochorowski - wykopaliska przerwał w momencie, gdy do katakumby brakowało mu zaledwie 20 cm. Nic więc dziwnego, że w opublikowanym już po śmierci Ossowskiego artykule zarzucił Polakom, że poprzestali na wydobywaniu złotych przedmiotów, a całą, pozostawioną przez nich dokumentację wykopalisk, jest jedną wielką fikcją.

Pierścień i paciorek

Ostatnie badania ostatecznie rozprawiły się z bezzasadnymi zarzutami Samokwasowa. Ale weryfikacja wykopalisk z XIX wieku była tylko jednym z celów polsko-ukraińskiej ekspedycji. Drugim było ponowne odkopanie grobowca scytyjskiej księżniczki. W trakcie badań odkryto, że w pobliżu katakumby, w trakcie pogrzebu odbyła się stypa, o czym świadczą odnalezione skorupy glinianych amfor po winie i kości końskie. Wejście do komory grobowej zamykała drewniana ścianka, przy której odkryto, przeoczone przez poprzednich badaczy, szczątki 8-10-letniej dziewczynki, zapewne służącej zmarłej księż-

niczki. Pochowano ją wraz z panią, aby służyła jej nawet po śmierci. Jediną ozdobą stroju dziewczynki był mały, szklany paciorek.

Księżniczkę obdarowano bez porównania hojniej, ale nikt nie przypuszczał, że po wielokrotnych rabunkach grobowca i po poprzednich wykopaliskach uda się jeszcze znaleźć jakieś cenne przedmioty. A jednak... Prócz 6 złotych blaszek z całunu, na podłodze komory odkryto złoty pierścień z wprawioną weń monetą pochodzącą z Pantikapajonu - greckiej kolonii na Krymie. - Takie monety datowane są na lata 310-304 przed naszą erą. Dzięki temu możemy stosunkowo dokładnie określić wiek powstania grobowca - mówi Jan Chochorowski.

Obrabowany władca

Jedna z tajemnic ryżanowskiego kurhanu została więc

ostatecznie wyjaśniona. Pozostało ich jednak jeszcze mnóstwo, w tym ta najważniejsza - dla kogo zbudowano tak potężny grobowiec? Odnaleziona przed laty kobieta była jedynie „współlokator” wielkiego kurhanu; archeolodzy przypuszczają zresztą, że inne tego typu pochówki czekają jeszcze na odkrycie na obrzeżach nasypu. Ale głównym celem wykopalisk w sezonie 1996 będzie przebadanie ogromnej komory grobowej w centralnej części kurhanu, której zarysy odsłonięto podczas ostatnich badań. Nie ulega wątpliwości, że jest to miejsce spoczynku jednego ze scytyjskich władców. Wiadomo też, niestety, że grobowiec już w starożytności odwiedzili antyczni rabusie. Czy uda się odnaleźć szczątki pogrzebanego tu władcy wojowniczych Scytów i choć część przedmiotów, które przed ponad dwudziestoma trzema wiekami złożono mu w darze do grobu? Archeolodzy mają nadzieję, że odpowiedzi na te pytania przyniesie następny sezon wykopaliskowy - jeśli, oczywiście, znów znajdą się sponsorzy tego niezwykłego przedsięwzięcia.

BARBARA MATOGA



Jan Chochorowski w trakcie prac wykopaliskowych w Ryżanówce

DZIENNIK Czytelników

Wszystkie osoby fizyczne i prawne oraz jednostki organizacyjne nie mające osobowości prawnej będą podlegać obowiązkowi ewidencyjnemu i otrzymają tym samym numer identyfikacji podatkowej (NIP).

Ustawa zakłada stworzenie dla ponad 20-milionowej rzeszy podatników (podatku dochodowego od osób fizycznych, prawnych i podatku od towarów i usług oraz akcyzowego VAT) systemu powszechnej ewidencji i identyfikacji podatkowej. Każdemu podatnikowi zostanie nadany numer identyfikacyjny, którym będzie się posługiwał niezależnie od rodzaju płaconego podatku. Nadanie tego numeru będzie podstawą tworzenia rejestrów w urzędach skarbowych. Według tych rejestrów zostanie stworzona krajowa ewidencja podatników, czyli wykaz wszystkich zobowiązanych do płacenia podatków. Nadanie NIP następować będzie w drodze decyzji administracyjnej.

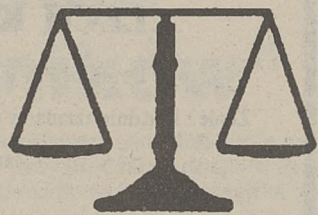
Osoby fizyczne będą miały obowiązek zgłosić wniosek o nadanie NIP wraz z zeznaniem podatkowym. Natomiast podatnicy podatku dochodowego od osób prawnych zostaną zobowiązani do składania wniosku o nadanie NIP nie później niż w terminie pierwszej, od dnia wejścia w życie ustawy, deklaracji dotyczącej zaliczki na ten podatek.

Ustawa zezwala na korzystanie z dokumentacji związanej z nadaniem NIP: organom administracji rządowej i samorządowej, organom kontroli skarbowej, przedstawicielom NIK, bankom, stronom czynności cywilnoprawnych, płatnikom i inkasentom podatków i niepodatkowych należności budżetowych. Udostępnianie danych będzie możliwe w sprawach z zakresu zobowiązań podatkowych oraz niepodatkowych należności budżetowych. W tych też przypadkach przepisy zobligowały podatni-

ków do posługiwania się NIP w dokumentach. Numer identyfikacyjny nie przechodzi na następce prawnego, z wyjątkiem sytuacji, o których mówi ustawa.

Minister finansów określi w drodze przepisów wykonawczych wzory formularzy zgłoszeń identyfikacyjnych oraz zasady i tryb dokonywania zgłoszeń, będzie mógł również zwolnić na czas określony niektóre grupy podatników z obowiązku identyfikacyjnego.

Ustawodawca zakłada, że dzięki przepisom o numerze identyfikacyjnym zwiększy się



wykrywalność przypadków uchylania się od płacenia podatków. Istnieje jednak niebezpieczeństwo, że osoby nieuprawnione do korzystania z ewidencji będą chciały się nią posługiwać w celach niezgodnych z prawem. (Obowiązuje od 1 stycznia 1996 r.)

Zmiany w księdze, ryczałcie i karcie

Minister finansów podpisał 14 grudnia 1995 r. oczekiwane przez podatników prowadzących lub zamierzających podjąć działalność gospodarczą trzy rozporządzenia - w sprawie karty podatkowej, ryczałtu ewidencjonowanego i ryczałtowanego podatku dochodowego oraz podatkowej księgi przychodów i rozchodów. Wszystkie rozporządzenia zaczną obowiązywać od 1 stycznia 1996 r.

➤ **Księga przychodów i rozchodów**

Nowe rozporządzenie ministra finansów (Dz.U. Z 1995 r. nr

148, poz. 720) zastąpi obecnie obowiązujące rozporządzenie z dnia 15 grudnia 1992 r. Przepisy określające definicję pojęcia rzetelności ksiąg będą stosowane:

- do postępowań wszczętych, lecz nie zakończonych przed tym dniem decyzją ostateczną,
- przy kontroli ksiąg prowadzonych przez podatników w latach poprzedzających wejście w życie rozporządzenia.

Od 1 stycznia 1996 r. zajdą następujące zmiany w przepisach dotyczących księgi przychodów i rozchodów:

Rozporządzenia ministra finansów

Nowości w prawie

NIP dla każdego podatnika (Dz.U. z 1995 r. nr 142, poz. 702)

- zostanie podwyższona z 200 do 1000 zł wartość początkowa wyposażenia podlegającego wykazaniu w ewidencji,

- ulegnie podwyższeniu limit przychodu warunkujący zwolnienie rolników z tej formy opodatkowania z 3000 do 5000 zł, przy czym zwolnienie to dotyczy jedynie rolników prowadzących jednocześnie gospodarstwo rolne i osiągających dodatkowo przychody z ubocznej pozarolniczej działalności gospodarczej,

- zostanie uregulowany problem dokumentowania niektórych wydatków innymi dowodami niż fakturami i rachunkami - za dowody księgowe będą uznawane dowody wpłat za parkowanie samochodów, opłaty targowe, protokoły strat i ubytki naturalne,

- podatnik będzie zobowiązany do dokumentowania wydatków zakupu (skupu) samochodów i części samochodowych rachunkami lub umowami (na mocy obowiązujących dziś przepi-

sów honorowane są dowody wewnętrzne),

- analogicznie, jak w przypadku ryczałtu, zostanie wprowadzona lista „błędów mniejszej wagi” w zakresie rzetelności prowadzenia ksiąg,

- ulegnie uproszczeniu ewidencja przychodów u podatników będących jednocześnie podatnikami VAT,

- termin złożenia zawiadomienia o założeniu księgi zostanie przedłużony z 31 grudnia poprzedzającego rok podatkowy do 20 stycznia roku podatkowego.

➤ **Ryczałt łagodniejszy**

osiąganych z niektórych rodzajów działalności zostanie zwaloryzowana z 12 tys. zł do 20 tys. 600 zł,

- z tej formy opodatkowania zostaną dodatkowo wyłączone usługi w załączniku nr 1 do rozporządzenia,

- podatnicy opłacający VAT (na podstawie przepisów odrębnych) będą mogli ewidencjonować w ciągu roku podatkowego przychody w dacie wystawienia faktury (rachunku uproszczonego),

- zostanie wprowadzone określenie pojęcia „rzetelności” i „nie-

dzin zaplaca 216 zł + 6 zł za każdą godzinę ponad 48, pracując zaś więcej niż 96 godzin - 504 zł. Dodatkowo, lekarze oraz dentyści będą musieli prowadzić ewidencję rachunków.

Dla usług weterynaryjnych także wprowadzono stawki miesięczne zależne od liczby godzin przeznaczonych na wykonywanie zawodu (do 48 godzin - 2,5 zł za każdą godzinę, powyżej 48 do 96 godzin - 120 + 3 zł za każdą godzinę ponad 48 godzin, powyżej 96 godzin - 264 zł). Natomiast lekarze weterynarii zatrudnieni równocześnie na podstawie umowy o pracę w pełnym wymiarze czasu pracy w służbie weterynaryjnej organów administracji państwowej lub samorządowej będą w 1996 r. płacili miesięcznie 132 zł.

Poza wymienionymi przypadkami, stawki karty podatkowej zostaną podwyższone o ok. 30 proc. Przy świadczeniu usług budowlanych - poza świadczeniami dla ludności - podwyższony zostanie limit przychodów z 20 tys. do 35 tys. zł.

Rozporządzenie rozszerza zakres przedmiotowy tej formy opodatkowania na usługi w zakresie blacharstwa i lakiernictwa pojazdowego, przy zatrudnieniu nie przekraczającym jednego pracownika. Z tej formy opodatkowania będą mogli także korzystać podatnicy świadczący usługi w zakresie handlu spożywczego - przy zatrudnieniu trzech pracowników, zaś świadczący usługi gastronomiczne - przy zatrudnieniu czterech pracowników. Tym samym zwiększono dopuszczalny stan zatrudniania w handlu i gastronomii o jednego pracownika.

Z dniem 1 stycznia 1996 r. zrezygnowano z objęcia obowiązkiem prowadzenia przez podatników wykazu środków trwałych oraz wartości niematerialnych i prawnych.

(Obowiązuje od 1 stycznia 1996 r.)

SERWIS PRAWNY (INFOR)

W futrze zdrowiej i cieplej

W „Dzienniku Polskim” z dnia 9-10.12.1995, ukazał się artykuł pt. „Z futrem czy bez futra?” o charakterze destrukcyjnym gospodarczo. Otóż jeszcze raz pragnę podkreślić, że hodowla zwierząt futerkowych, podobnie jak innych zwierząt gospodarskich, jest jedną z gałęzi produkcji rolniczej i zawiera w sobie 3 ważne aspekty:

1. ekonomiczno-gospodarczy,
2. służy ochronie gatunków zwierząt futerkowych dziko żyjących,
3. zdrowotny - właściwości dejonizacyjne futer naturalnych.

Ad. 1. Polska posiada znakomity klimat dla hodowli szlachetnych gatunków zwierząt futerkowych i zajmuje znaczące miejsce w produkcji skór lisich, które w większości są przedmiotem eksportu przyczyniając się do łagodzenia naszego ujemnego bilansu w handlu zagranicznym. Hodowla tych zwierząt pozwala na bardziej racjonalne, pod względem ekonomicznym, wykorzystanie odpadów rzeźniczych czy rybnych, gdyż bardziej się opłaca skarmiać te odpady przez zwierzęta futerkowe niż

przerabiać je na mączki paszowe.

Nie może tu być mowy o niehumanitarnym traktowaniu tych zwierząt, gdyż aby otrzymać dobrej jakości futro, muszą one być chowane w doskonałych warunkach pomieszczeniowych i żywnościowo lepiej niż w stanie dzikim.

Nakazuje się, aby ubój tych zwierząt był przeprowadzany bezboleśnie, co nie zawsze jest przestrzegane, np. w przypadku kłusownictwa, łowiectwa czy uboju rytualnego innych zwierząt gospodarskich.

Ad. 2. (...) Skóry futerkowe pochodzące z hodowli fermowych są jakościowo znacznie lepsze i kolorystycznie atrakcyjniejsze niż skóry zwierząt dzikich. Dlatego te ostatnie nie wytrzymują konkurencji cenowej i nie opłaca się ich odławiać w stanie dzikim.

W wielu krajach wprowadzono hodowlę fermową zwierząt w celu ochrony tych gatun-

ków dziko żyjących. Przykładem tego jest zapoczątkowanie hodowli szynszyli w Chile.

Ad. 3. (...) Często słyszy się, że futra naturalne można zastąpić futrami sztucznymi. Jest to objaw niewiedzy. Dotychczas nie udało się wyprodukować sztucznego futra, które pod względem struktury, ciepłochronności, a przede wszystkim zdrowotności mogłoby dorównywać futru naturalnemu. Futra naturalne mają właściwości dejonizacyjne, oddziałując korzystnie na organizm człowieka. Futra sztuczne natomiast są zaprzeczeniem ekologii, zarówno w sensie procesu produkcji, jak też szkodliwości dla zdrowia. Wiele osób cierpiących na schorzenia dróg oddechowych, astmę, nie zdaje sobie sprawy, że przyczyną tych dolegliwości, a także stanów depresyjnych, mogą być noszone przez nich okrycia z tworzyw sztucznych.

Futrom sztucznym importowanym masowo do naszego

kraju towarzyszy często agresywna reklama pod wzniosłym ekologicznym hasłem ochrony zwierząt. Tymczasem służy to głównie interesom zagranicznych producentów upatrujących w naszym kraju doskonały rynek zabytku do wszelkiego rodzaju zachodnich subelii.

Przebywając w zeszłym roku w Holandii, gdzie brałem udział w dorocznym posiedzeniu Głównego Zarządu IFASA zauważyłem, że podejście tamtejszego społeczeństwa do spraw produkcji zwierzęcej (również zwierząt futerkowych) jest bardziej racjonalne niż w naszym kraju - znacznie biedniejszym. Obserwowałem tam duże inwestycje nowoczesnych ferm zwierząt futerkowych, które między innymi przyczyniają się do bogactwa tego kraju. (...)

Człowiek jest jednym z ogniw łańcucha żywieniowego w świecie istot żywych, podlegających określonym prawom

natury, niekiedy z punktu widzenia i odczuć człowieka brutalnym, ale koniecznym do bytowania. Naturalnie, człowiek jako istota myśląca i podporządkowująca sobie świat zwierzęcy dla celów swojego bytu jest zobowiązany, zgodnie ze Światową Deklaracją Praw Zwierząt uchwaloną przez UNESCO, do humanitarnego traktowania zwierząt i bezbolesnego ich uboju.

Pragnąłbym, aby ruch ekologiczny był skierowany na niezmierzanie ważne do rozwiązania problemy naszego kraju, takie jak: zalesienie nieużytków, likwidację nadmiernych zanieczyszczeń przemysłowych i samochodowych (szczególnie w miastach), ochronie przed skażeniami rzek i innych zbiorników wodnych. Są to problemy priorytetowe dla nas, dla Polski.

PROF. DR HAB.
STANISŁAW JAROSZ

Dział Łączności z Czytelnikami „Dziennika Polskiego” 31-072 Kraków, ul. Włocławka 1

Listy, polemiki, wyjaśnienia

Prezentowane w tej rubryce poglądy i opinie nie zawsze są zgodne z poglądami redakcji

Konkurs na pamiętnik

W 100. rocznicę powstania polskiego ruchu ludowego Instytut Gospodarstwa Społecznego Szkoła Główna Handlowa, Ludowe Towarzystwo Naukowo-Kulturalne oraz Zakład Historii Polskiego Ruchu Ludowego NKW Polskiego Stronnictwa Ludowego pod patronatem marszałka Senatu RP Adama Struzia ogłosił konkurs na „Pamiętniki nowego pokolenia chłopów polskich”.

Do udziału w konkursie zaproszeni są przede wszystkim ci, „którzy swój los - osobisty lub zawodowy - związali z rolnictwem i szeroko rozumianym interesem wsi polskiej, którzy są świadkami swych wiejskich rodowodów i działają na różnych polach dla dobra macierzystego środowiska”. Osoby zainteresowane konkursem proszone są o pisemne zgłoszenie pod adresem:

Instytut Gospodarstwa Społecznego, Szkoła Główna Handlowa, al. Niepodległości 162, 02-554 Warszawa, tel. 49-51-12.

Termin składania prac upływa 31 grudnia 1996 r.

Wszystkim Przyjaciołom i Znajomym,
którzy licznie uczestniczyli w ostatniej drodze
ś t p
mgr. HENRYKA MALARCZYKA
wyrażamy serdeczną wdzięczność i podziękowanie
Córki z Rodziną

Pani
MARII KOCINIAK
serdeczne wyrazy współczucia
z powodu śmierci **MĘŻA**
składają

**Dyrekcja
i pracownicy
Podgórskiej Biblioteki Publicznej**

W dniu 3 stycznia 1996 r. po długiej i ciężkiej chorobie zmarła
nasza Koleżanka

redaktor STANISŁAWA MARTYKA

Długoletni członek naszego Stowarzyszenia
- dobry i skromny Człowiek.

**Koleżanki i Koledzy
z Krakowskiego Oddziału
Stowarzyszenia Dziennikarzy RP**

Co? Gdzie? Kiedy?
Bielskie

Teatry

**BIELSKO-BIAŁA - Teatr
Polski: „Balladyna”, Banialuka:
„Drewniany pajacyk”.**

Kina

BIELSKO-BIAŁA - Apollo:
„Pocahontas” (USA), „Golde-
neye 007” (USA), **Złote Łany:**
„Zabójcy” (USA), **Rialto:** „Młode
de wilki” (pol.), **OŚWIĘCIM -**
Luna: „Dziewięć miesięcy”
(USA), **Graffiti 95:** „Gatunek”
(USA), **ŻYWIEC - Janosik:**
„Pocahontas” (USA), „Liberator
2” (USA), **WADOWICE - Sza-**
rotka: „Don Juan De Marco”
(USA), **CIESZYN - Piast:** „Gol-
deneye 007” (USA), „Rycerz
króla Artura” (USA), **SUCHA**
BESKIDZKA - Smrek: „Huzar”
(franc.), „Johnny Mnemonic”
(USA).

Apteki

BIELSKO-BIAŁA, Kustronia
4, Mickiewicza 6, **CIESZYN,**
Górna 20, **ŻYWIEC,** Powstań-
ców Śl., **ANDRYCHÓW,** Kra-
kowska 84, **WADOWICE,** pl. Ja-
na Pawła II 12, **SUCHA BE-**
SKIDZKA, Rynek 15, **OŚWIĘ-**
CIM, Nojego 1.

Szpitala

BIELSKO-BIAŁA, Wyzwolen-
nia 18, tel. 400-61, Wyspiańskie-
go 21, tel. 320-15, Sobieskiego
83, tel. 359-04, E. Plater 17, tel.
270-11 **CIESZYN,** Armii Ludowej
tel. 205-49, Bielska 4, tel. 206-11
SUCHA BESKIDZKA, Szpitalna
6, tel. 438-55, **ŻYWIEC,** Sienkie-
wicza 30, tel. 40-51.

Pogotowia

BIELSKO-BIAŁA, Emilii
Plater 14, tel. 999, 234-12, Pia-
stowska 3, tel. 236-11, **ANDRY-**
CHÓW, 27 Stycznia 9, tel. 999,
626-23, **OŚWIĘCIM,** Wysokie
Brzegi, tel. 999, 12-22-72, **CIE-**
SZYN, Bielska 1, tel. 999,
211-24, **SUCHA BESKIDZKA,**
Szpitalna, tel. 999, 422-03, **WA-**
DOWICE, Wojska Polskiego,

tel. 999, 336-65, **ŻYWIEC,** Han-
dlowe 3, tel. 999.

GOPR, telefon alarmowy -
Bielsko-Biała: tel. 178-536,
WOPR - Bielsko-Biała: tel.
237-86.

POGOTOWIE ENERGETYCZNE

BIELSKO-BIAŁA - tel. 991,
OŚWIĘCIM - tel. 42-35-35.

POGOTOWIE GAZOWE

BIELSKO-BIAŁA - tel. 992,
OŚWIĘCIM - tel. 42-36-63.

POGOTOWIE OPIEKUŃCZE

BIELSKO-BIAŁA - tel.
14-33-82.

Muzea

BIELSKO-BIAŁA - Okręgo-
we czynne 10-15, **Dom Tkacza**
czynne 9-14, **CIESZYN** czynne
10-15, **OŚWIĘCIM-BRZEZIN-**
KA czynne 8-16, **WADOWICE -**
Dom rodzinny Jana Pawła II
czynne 9-12 i 14-18.

Inne

POMOC DROGOWA

BIELSKO-BIAŁA - tel.
265-62, **OŚWIĘCIM -** tel.
42-54-14.

STRAŻ MIEJSKA

BIELSKO-BIAŁA - tel.
281-14, **OŚWIĘCIM -** 42-49-99.

TELEFONY ZAUFANIA

BIELSKO-BIAŁA - Katolicki
Telefon Zaufania: 14-74-00
(16-21), Telefon Zaufania AA:
282-40 (16-22), Tel. Informacja
o AIDS - 282-11 (czwartki:
17-20).

Informacja

INFORMACJA PKP

BIELSKO-BIAŁA - tel. 933,
OŚWIĘCIM - tel. 43-22-11.

INFORMACJA PKS

BIELSKO-BIAŁA - tel.
228-25, **OŚWIĘCIM -** tel.
42-25-61.

INFORMACJA TURYSTYCZNA

BIELSKO-BIAŁA - tel.
224-06 (od pn. do pt. 8-18).

Chciał się odegrać na żonie

Ukradł jej klacz

(INF. WŁ.) W Hucie Poręby
(gmina Nozdrzec), pod nie-
obecność gospodyni, z budy-
nku gospodarczego uprowadzo-
no żrebną klacz wartości 5,5
tys. nowych złotych. Wkrótce
okazało się, że złodziejem jest
mąż gospodyni, pozostający
z nią w separacji.

Mieszkający w Nozdrzcu,
47-letni Jan Z. postanowił uka-
rać swoją żonę, sprzedając jej
klacz. Obawiając się jednak, że
sobie z nią sam nie poradzi po-
prosił o pomoc kolegę. Zanim

obydwaj mężczyźni dotarli do
zagrody małżonki Jana Z. ustali-
li co każdy z nich ma robić. Od
razu też postanowili, że sprze-
dadzą klacz.

Gdy Jan Z. zobaczył, że żony
nie w domu wszedł do stajni. Po
chwili wyprowadził z niej klacz.
W tym samym momencie w po-
bliżu pojawili się - wcześniej
umówieni - handlarze z woj. no-
wosądeckiego. Ci załadowali
zwierzę na samochód i odjecha-
li. Policja do tej pory szuka kla-
czy.

Znacznie więcej szczęścia
miał gospodarz z Brzysk. Zaje-
chał on do miejscowej restaura-
cji saniami. Kiedy siedział w ba-
rze, do sani wskoczył jakiś mę-
czyzna, zaciął batem pięknego
konia i odjechał. Na szczęście
kradzież zauważyli inni rolnicy.
Natychmiast zorganizowano po-
ścig za złodziejem. Po 2 kilome-
trach ścigający zauważyli rabu-
sia, który wyprzągał konia
z sań. Kiedy zorientował się, że
pościg zbliża się do niego
- uciekł. Gospodarz odzyskał

konia i sanie, a policjanci z ko-
misariatu w Kołaczycach zatrzy-
mali podejrzanego: 29-letniego
Stanisław K. z Jareniówki. Był
nietrzeźwy.

Z kolei w Sanoku, przy ul.
Płowieckiej włamano się do bu-
dynku gospodarczego. Sprawca
zabił owcę i zabrał mięso. Poli-
cja ustaliła, że złodziejem jest
44-letni Jerzy S. z Sanoka. Poli-
cjanci znaleźli w jego domu nie
tylko baraninę, ale także apar-
aturę do produkcji bimbru.

(BH)

Z głębokim żalem zawiadamiam, że 4 stycznia 1996 r. zmarł,

w wieku 64 lat

RYSZARD KMERA

Kochany Tata

Wyprowadzenie Zmarłego z Domu Przedpogrzebowego

na cmentarzu Kobierzyn-Maki Czerwone nastąpi

w czwartek, dnia 11.01.1996 r. o godz. 12.00

Syn

Z głębokim żalem zawiadamiamy,

że dnia 31 grudnia 1995 r. zmarł

LECH KOCINIAK

były Dyrektor PR-U „FILMOTECHNIKA”.

Żonie i Rodzinie składamy serdeczne wyrazy współczucia.

Zarząd i Pracownicy „Filmotechniki”

Z głębokim żalem zawiadamiamy, że dnia 6 stycznia 1996 r.
po długiej chorobie w wieku 86 lat odeszła od nas

ś t p

STANISŁAWA SZKARŁAT

matka zamordowanego w lutym 1986 r.
działacza NSZZ „Solidarność” Zbigniewa Szkarłata.
Utraciliśmy niezwykle prawego Człowieka.

Uroczystości pogrzebowe odbędą się w dniu 9.01.1996 r.
o godz. 14.00 na cmentarzu komunalnym
przy ul. Śniadeckich 19 w Nowym Sączu.
Nabożeństwo żałobne odprawione zostanie dnia 9.01.1996 r.
o godz. 9.30 w kościele parafialnym
OO. Jezuitów w Nowym Sączu.

**Delegatura Zarządu Regionu Małopolska
NSZZ „Solidarność” w Nowym Sączu,
Komisje Zakładowe, członkowie i sympatycy
NSZZ „Solidarność”,
Senator RP Andrzej Chromowski**

Dnia 5 stycznia 1996 r. odeszła od nas

ś t p

mgr WANDA MALLY

emerytowany Profesor VI Liceum Ogólnokształcącego

im A. Mickiewicza w Krakowie.

Tracimy w Niej niezawodnego Przyjaciela,

Człowieka mądrego i szlachetnego

o wielkiej dobroci serca.

Pożegnanie Zmarłej nastąpi dnia 11 I 1996 r.

o godz. 10.20 na cmentarzu Rakowickim.

Wychowanki klasy d z lat 1950-1954

ś t p

WANDA MALLY

Ukochana Siostra,

emerytowany profesor VI LO w Krakowie,

po długiej i ciężkiej chorobie,

opatrzone św. Sakramentami

zmarła dnia 5 stycznia 1996 r.

Nabożeństwo żałobne przy Zmarłej odprawione zostanie

w czwartek, dnia 11 stycznia 1996 r. o godz. 10.20

w kaplicy na cmentarzu Rakowickim,

po czym nastąpi odprowadzenie Zmarłej

na miejsce wiecznego spoczynku

do grobowca rodzinnego, o czym zawiadamiają

Siostry i Rodzina

Prosimy o nieskładanie kondolencji



ZAKŁADY POGRZEBOWE

Przedsiębiorstwa Usług Komunalnych Sp. z o.o.

ul. Rakowicka 41 11-47-76

cm. Podgórski, ul. Wapienna 56-55-11

cm. Grębałów 44-31-61

ul. Reduty 1 (obok cm. Batowice) 11-35-26

polecają

BEZGOTÓWKOWE USŁUGI POGRZEBOWE w ramach zasiłków ZUS

Kompleksowa obsługa pogrzebów, duży wybór trumien,
obsługa żałobników, transport krajowy i zagraniczny,
kremacja, wieńce, nekrologi, usługi kamieniarskie, itp.

CAŁODOBOWY PRZEWÓZ Z MIESZKAŃ
tel. 11-45-02, 11-45-04, ul. Reduty 1 (Batowice).

CENY KONKURENCYJNE!!!

ZAKŁAD USŁUG POGRZEBOWYCH "LILIA" S.C.

Kraków, ul. św. Łazarza 19, tel. 21-24-80

zakład czynny w godz. 7 - 16

poleca

BEZPŁATNE USŁUGI POGRZEBOWE W RAMACH ZASIŁKÓW ZUS

Sprzedaż trumien, obsługa żałobników, transport
krajowy i za granicę, kremacja, wieńce, nekrologi.

KOMPLEKSOWĄ OBSŁUGĘ POGRZEBÓW

Dyżur całodobowy, przewóz z mieszkań,

również w niedziele i święta. ☎ 37-88-76

Oskarżony wykonywał polecenia prezesa?

Pusta kasa

(INF. WL.) Prokuratura Rejonowa w Krakowie-Podgórzu skierowała do sądu akt oskarżenia przeciwko Krzysztofovi S., dyrektorowi generalnemu byłego krakowskiego Przedsiębiorstwa Marketingu, Consultingu i Reklamy „IRMMIK”. Zdaniem prokuratury, dyrektor działał na szkodę firmy nie odprowadzając należności od kontrahentów do kasy – poinformował nas Józef Radzieta, rzecznik krakowskiej Prokuratury Wojewódzkiej.

Prokuratura oskarża Krzysztofa S. o to, że od stycznia 1992 roku do 1993 r. jako członek władz spółki nie odprowadził do jej kasy należności w wysokości ponad 100 tys. nowych zł, które wpłynęły od odbiorców za sprzedane radiotelefony. Ponadto w drugiej połowie 1992 roku przedstawił Urzędowi Kontroli Skarbowej fałszywe dane, wykazując jako straty spółki ponad 42

tys. zł. Przedstawił faktury, z których wynikało, że odbiorcy nie zapłacili należności na rzecz firmy. Jako dłużników dyrektor wykazał m.in. Straż Miejską w Dębicy, Zakłady Górniczo-Hutnicze „Bolesław” w Bukownie, Kopalnię Węgla Kamiennego „Wesoła” w Mysłowicach oraz Urzędy Miasta w Olkuszu, Czeladzi i Bukownie. Urząd Kontroli Skarbowej ustalił, że należności te nigdy nie powstały. Stwierdził też, że Krzysztof S. wystawił faktury dla odbiorców na kwotę 35 tys. zł. Tymczasem powiadomili oni UKS, że nie prowadzili z „IRMMIKIEM” żadnych transakcji handlowych.

UKS stwierdził też, że Krzysztof S. wystawił faktury na kwotę ponad 7 tys. zł, które nie zostały objęte ewidencją księgową spółki. Chociaż pobrał pieniądze, nie wpłacił ich na konto ani do kasy firmy.

Krzysztof S. odmówił podpisania upoważnienia do kontroli UKS oświadczając, że od 5 lat nie jest związany ze spółką, gdyż sprzedał swe udziały. Utrudniał też przeprowadzenie inwentaryzacji w magazynie. Nie przyznał się do popełnienia przestępstwa i zaprzeczył jakoby pobierał pieniądze, których nie wpłacał na konto ani do kasy spółki. Stwierdził, że wykonywał jedynie polecenia prezesa zarządu. Podkreślił, że dyrektorem firmy był do 1990 roku, więc nie może ponosić odpowiedzialności za decyzje, które zapadły później. Przyczyną wystawienia błędnych faktur obarczył wady w systemie komputerowym firmy, przy pomocy którego prowadzono księgowość.

Grozi mu 5 lat pozbawienia wolności. Przed sądem będzie odpowiadał z wolnej stopy.

(OLA)

Do sądu z poślizgiem

(INF. WL.) Jeżeli przechodzień poślizgnie się na nie odsnieżonym chodniku i zrobi sobie krzywdę, ma prawo zaskarżyć dozorcę, który odpowiada za tę część chodnika. W praktyce jednak zaskarżenie jest dość ryzykowne; po pierwsze – składając pozew jeszcze nie wiemy jakie będą koszty sądowe, po drugie – i tak w wydziałach cywilnych sądów na rozprawę będzie trzeba czekać kilka miesięcy. Może się więc okazać, że następną zimą przywitamy smutnym wspomnieniem złamanej nogi i nie rozpoznejemy sprawy w sądzie.

– Przeciwno dozorcy, który zaniedbał swoje obowiązki mamy prawo skierować wniosek do Kolegium ds. Wykroczeń. Ale jeżeli dojdzie do wypadku, to jedynie osoba poszkodowana może dochodzić swoich praw na drodze sądowej – powiedział nam Piotr Klupi, inspektor Wydziału Organizacji Służby Straży Miejskiej w Krakowie.

Musimy dokładnie wiedzieć, kogo chcemy oskarżyć. W ustaleniu odpowiedzialnego za konkretną część chodnika lub jezdni powinni pomóc poszkodowanym funkcjonariusze Straży Miejskiej lub policji. – Na przykład Rynek w Krakowie ma być odsnieżany przez Miejski Zarząd Dróg. W niejasnych sytuacjach staramy się dojść kto jest właścicielem danego terenu – mówi Piotr Klupi.

Za utrzymanie chodnika i połowy jezdni jest odpowiedzialny dozorca posesji. Jeżeli go nie ma, odpowiada administrator, a gdy i takiego nie ma – właściciel budynku lub terenu. – W zeszłym tygodniu nie mieliśmy żadnych próśb o ujawnienie nazwiska osoby odpowiedzialnej za odsnieżanie – powiedział nam inspektor Straży Miejskiej. – Takie przypadki skarżenia zdarzają się rzadko, bo tak naprawdę, to sąd jest „zabawą” dla wytrwałych.

W sądzie dowiedzieliśmy się, że rozpoczynając sprawę narażamy się na stratę czasu i pieniędzy. Gdy wniesiemy pozew, musimy poczekać aż pocztą przyjdzie do nas wezwanie do wniesienia opłaty sądowej, którą określił sędzia. Jej wysokość jest trudna do przewidzenia, choć na ogół jest to 10 proc. od wartości o jaką kogoś skarżymy. Jeżeli więc domagamy się odszkodowania w wysokości 10 mln starych zł, musimy się liczyć z wydatkiem 1 mln.

– Szkoda się niepotrzebnie procesować. Lepiej spróbować zawrzeć ugodę z dozorcą albo kimś innym odpowiedzialnym za wypadek. Dopiero gdy to nie poskutkuje, trzeba iść do sądu. Wcześniej szkoda czasu i pieniędzy – powiedziała nam pani z sądu.

Jeżeli nie uda nam przekonać dozorcę do wypłacenia żadanego odszkodowania (a raczej się nam nie uda...), nie pozostaje nam nic innego, jak uzbroić się w cierpliwość i dochodzić swoich praw w sądzie. Musimy się jednak liczyć z tym, że noga dawno nam się zagoi a sprawa nie będzie jeszcze rozstrzygnięta...

(AMS)

Najście „kołédników”

(INF. WL.) Trzech kompletnie pijanych „kołédników” nawieździło ostatniej nocy mieszkanie przy ul. Czarnieckiego w Przemysłu. Bez słowa wyjaśnienia, zaraz po wejściu do wnętrza rozpoczęli demolowanie.

Rozbili meble, sprzęty kuchenne, okna, drzwi a nawet pięknie wystrojoną choinkę, po czym wyszli. W chwili najścia, w pokoju znajdowała się właścicielka mieszkania z synem i zięciem. Nikt z nich nie odniósł żadnych obrażeń. Po bezpośrednim pościgu policjanci zatrzymali sprawców. Okazali się nimi 18-, 20- i 22-letni sąsiedzi ofiary. Wszystkich z uwagi na stan upojenia alkoholowego w pierwszej kolejności umieszczono w Izbie Wyrzeźwień w Żurawicy. Motywy „demolki” są nieznane.

(MOT)

Pijany pociąg

(INF. WL.) W Przemysłu policjanci zatrzymali pijaną obsługę międzynarodowego pociągu. Przy okazji, stróże prawa zarekwirowali kolejarzom przemycany przez nich spirytus.

Funkcjonariusze wkroczyli do akcji tuż po przyjeździe na stację PKP w Przemysłu międzynarodowego pociągu relacji Czerniowce – Przemysł. Zatrzy-

mali 32-letniego Michała C. przy którym znaleźli 34-litry przemycanego spirytusu i 33-letniego Iwana S. Obaj, choć byli mocno pijani, wykonywali czynności służbowe (jeden jest konduktorem, drugi kierownikiem pociągu). Alkohol zarekwirowano, a sprawców umieszczono w żurawickiej Izbie Wyrzeźwień do dyspozycji policji.

(MOT)

Ogłoszenia ekspresowe

Praca

A. A. Gazeciarni. Praca dla każdego. Nawet 600zł/mies. 21-43-11 wew. 360. 255422

AGENCJA Towarzyska w Warszawie zatrudni przystojnych i eleganckich chłopców do lat 28. Możliwość zakwaterowania. Oferty pisemne z foto: Batman BOX 607, 00-950 Warszawa. Tel. komórkowy 090222924. 255149

AMERYKAŃSKO-Austriacka Korporacja poszukuje niezależnych współpracowników. Wymagania: samochód, minimum średnie wykształcenie, dyspozycyjność czasowa, 37-84-05. 255509

ATRAKCYJNE zarobki. Międzynarodowa firma poszukuje inteligentnych, ambitnych osób. 32-58-19 (9.00-15.00). 255381

BARMANÓW profesjonalistów, zatrudnię. 55-58-85. 255127

BARMANKE zatrudni "Piwnica u Szkota", ul. Mikołajska 4, Mały Rynek. 255502

BLACHARZA samochodowego zamieszkałego w okolicach Borku Fałęckiego zatrudnię. Tel: 701-310. 255503

CAFE-Bar całodobowy na stacji benzynowej wydzierżawię. Tel. 56-33-26, 23-55-58 w godz. od 8.00 do 15.00. 255508

CUKIERNIKA - może być rencista- zatrudnię. Wallek Walewskiego 14. 255520

FIRMA OVB ogłasza nabór do współpracy, wykształcenie średnie, zatrudniamy studentów, 11-27-88, 22-37-88 wewn. 137. 255294

FIRMA poszukuje pracowników. 15-35-22. 255423

HURTOWNIA zatrudni księgową ze znajomością obsługi komputera oraz elektrotechnika do działu akwizycji i sprzedaży. Tel. 67-45-41. 255562

KANTYNA "Los Sombremos" poszukuje kucharza po szkole gastronomicznej /doświadczenie mile widziane/. Zgłoszenia osobiste: środa, czwartek 10, 11 styczeń, godz. 9.00 - 13.00. Kraków, ul. Czarna-wiejska 55, tel. 33-15-88. 255605

KOMPLEKS hurtowni zatrudni. /012/446-765. 255322

KSIEGOWA główną zatrudni Hurtownia w Krakowie- N. Hucie. Wiadomość: tel. 44-47-53. 255543

KWIACIARNIA zatrudni dziewczynę: Nowy Kleparz, Zahorski. 86595

MYŚLENIE stereotypowe to nie Ty. Masz samochód, zadzwoni. 32-34-53. 255279

P.P.H. zatrudni. 44-67-65. 255320

PIZZERIA przyjmie młodych pracowników. 56-55-41. 255535

POSZUKUJĘ sprzedawców, branża metalowa, 13-88-10, /16.00-20.00/. 255142

PRACOWNIKÓW do wypieku wafli zatrudnię. Micińskiego 13, rano. 255270

PRZYJMĘ cukiernika, 56-54-88 wewn.37, 34-50-26. 255499

SOLIDNYCH malarzy, tapeciaryzy, monterów STG, fliziarzy, zatrudnię. 66-16-09 (8.00-12.00). 255550

SPÓŁKA z o.o. przyjmie doświadczoną księgową, od zaraz. 37-27-01. 86474

ZATRUDNIĘ kosmetyczkę, fryzjerkę damsko - męską. Tel. 22-63-02. 86536

ZATRUDNIĘ barmana i energiczną rencistkę do pracy w kuchni. Pub-13, Westerplatte 13. 86587

ZATRUDNIĘ lakiernika, blacharza samochodowego oraz uczniów blacharstwa samochodowego. Tel. 62-15-30, (17.00-20.00). 255354

ZATRUDNIĘ rencistkę do pracy w bufecie z terenu Nowej Huty. Tel. 45-38-79. 255526

ZATRUDNIĘ nauczycielkę angielskiego. 57-02-17. 255534

ZATRUDNIMY magazynierów z prawem jazdy. 53-20-05. 255569

ZATRUDNIĘ młodą panią w punkcie handlowym na bazarze Tomex. 49-69-14. 255585

ZDOLNEGO, uczciwego kucharza, przyjmę, może być rencista. 33-43-86 (10.00-17.00). 255566

PRZYJMIEMY masarzy i pomocników

niewykwalifikowanych. Telefon 11-82-13. 86378

Nauka

J.NIEMIECKI, lekcje, korepetycje. 22-77-47. 86559

KURS przygotowawczy do LO. Zapisy: Sekretariat III Społecznego LO, Stradom 10. Tel: 21-67-45. 255210

MATEMATYKA, fizyka. Tel. 23-12-50. 255252

MASZYNOPISANIE. Kurs rozpoczynamy! 22-85-69. 255383

PRYWATNE Przedszkole Artystyczne, Siemiradzkiego, 3-5 lat. 33-62-20. 86515

Kupno

BUTLE acetylenowe, tlenowe. Tel. 15-67-63. 86648

Sprzedaż

CINQUECENTO 700, 1994 r., zamienię na większe. 45-90-13. 255524

CZARNA meblóścianka (oszlona witryna), sofa dwuosobowa. 36-32-55. 86460

DO drewna grubościówkę, frezarkę, cyrku-larkę, 49-08-89. 255589

KIOSK, 34-34-18. 255340

KIOSK. 32-16-47. 255504

MLYNEK do mielenia plastiku i innych. 21-66-37. 255551

NUMER telefonu. 12-16-33. 86355

PARKIET szeroki wybór. Tel. 12-40-33 wew.473. 255163

POLONEZ 88 r., Skoda 83 r. 49-98-41. 255584

STOLIKI kawiarniane, krzesła, ekspres do kawy, sprzeda kawiarnia. 55-58-85. 255130

TELEWIZOR Sony 29", wieżę Midi Pioneer. 13-44-55. 255590

WYDZIERŻAWIĘ lub sprzedam 2 komory chłodnicze, kompletne, o pow. 93 m³, w centrum Krakowa, ul. Pawia 13. tel. 24-34-69. 86642

Motoryzacyjne

126P, 1985, sprzedam. 37-03-00 po 17.00. 255342

8 rat Autokonsorcjum, odstąpię. 45-74-68 po 19.00. 255549

CINQUECENTO 704, 1993, 61.000 km, sprzedam. 23-58-01. 86580

FIAT 126p, 1992r., przebieg bezwypadkowy 29.000 km, pełne wyposażenie, sprzedam. 21-93-81. 86456

FIAT Ducato - Talento, 1992r., sprzedam. Tel. 23-06-49. 86573

FIATA 126EL, grudzień 1995r., sprzedam. 36-78-79. 86655

FSO lub Poloneza, kupię. 11-85-42. 255459

FSO 1500, combi, 1984, sprzedam. /0-197/253-13. 255548

KUPIĘ 125p, 126p do remontu, 15-43-04. 255284

POLONEZ, 1984 z gazem. 36-22-67. 255432

SPRZEDAM 126p, 1983, 1977 r., 15-43-04. 255475

SPRZEDAM Ford Sierra 1.6, 1985. 78-47-86 255485

SPRZEDAM 2-letniego Poloneza. Tel. 47-66-88 po 15.00. 255512

SPRZEDAM Poloneza Caro, październik 1991. 218-224. 255518

SPRZEDAM: Polonez 88/89 r., Fiat Regata 1984. 55-67-04. 255586

SPRZEDAM VW- Golf 3, rok pr. 1994, wersja combi, przebieg 9 tys. km. Wiadomość: /0-165/129-93, 130-95 wieczorem. 255595

VW Passat combi 1.8, 1993, 47.000 km, stan idealny. Tel. (012)37-95-69. 86602

Lokale

50 m², umeblowane (telefon), do wynajęcia. Agencja, 23-78-12. 86600

AGENCJA 21-97-43. 86347

AGENCJA sprzeda dwupokojowe. 22-56-51. 86400

AGENCJA 23-01-62, 23-13-67. 86613

BIUROWY lokal do wynajęcia. 33-19-08. 86658

DO wynajęcia Pub piwiarnia gastronomia, centrum Wieliczki. Tel. 22-90-86. 86544

DO wynajęcia mieszkanie w centrum. Nieruchomości 22-95-18. 86547

DWUPOKOJOWE do wynajęcia. 32-11-70. 86632

FIRMA udostępni obiekty magazynowe o dużej powierzchni, teren bardzo dobrze uzbrojony, 25 km na południe od Krakowa. Tel. /012/ 21-98-48/49, 21-85-12. 255460

KUPIĘ małe mieszkanie. 22-81-67. 86382

KUPIĘ mieszkanie w Skawinie, 40-50 m², Tel. 76-20-44, 12-51-13. 86597

LOKALU sklepowego poszukuję. 67-15-99. 255272

LOKAL handlowy do wynajęcia. 55-32-21. 255478

MIESZKAŃ do wynajęcia, poszukuję. 47-62-34. 86622

MIESZKANIE dla 3,4 studentek, 23-54-63. 255571

OBCOKRAJOWIEC poszukuje mieszkania do wynajęcia, blisko Rynku. Tel. 21-77-25. 86528

ODSTĄPIĘ sklep spożywczo-drobiarski, 30 m² z wyposażeniem w Rynku Podgórskim. Tel. grzecznościowy 54-40-52 po 18.00. 255568

POSZUKUJĘ niedużego lokalu na salon. 13-93-94. 86522

POKOJE, mieszkania. 56-15-66, 8.00-22.00. 255587

PRACUJĄCA studentka poszukuje garsoniery, 34-35-93. 255484

SPRZEDAM mieszkanie. 22-81-67. 86381

STOISKA lub małego lokalu na sklep, poszukuję. 45-74-68 po 19.00. 255547

WYNAJME garsonierę. 34-54-02. 255465

ZDECYDOWANIE kupię mieszkanie w Śródmieściu, do 100 m², może być do remontu. (032)156-53-34 lub oferty na telefax (032)516-046. 86433

Nieruchomości

BOCHNIA, sprzedam dom, stan surowy zamknięty. /0-197/ 241-90. 255588

FIRMA poszukuje mieszkania w centrum Nowego Sącza. Warunki: 2 pokoje z kuchnią, umeblowane, z telefonem. Wiadomość: tel. /012/ 21-47-52, /018/ 41-27-27. 255462

Usługi

BOAZERIA panelowa i podłogowa, 49-73-29. 255486

FIRMA: malowanie, tapetowanie, flizowanie. 54-15-35. 86570

FLIZOWANIE. 14-25-94. 86652

FLIZOWANIE. 55-15-60. 254958

FLIZOWANIE, 13-08-54. 255206

FLIZOWANIE, hydraulika. 57-59-45. 255385

FLIZOWANIE. 22-47-59. 255429

FLIZOWANIE. 32-36-59. 255510

FLIZOWANIE, 76-27-61. 255515

FLIZOWANIE. 47-82-51. 255578

MALOWANIE. 37-25-61. 86212

MALOWANIE, tapetowanie, VAT. 76-34-28. 86591

ODŚNIEŻANIE dachów. 66-21-91, 255290

SNIEG z dachów usuwam. 44-04-29. 255069

UKŁADANIE marmurów, 57-74-96. 255516

Biznes

CZYNNA wytwórnę wafli sprzedam. 67-15-99. 255276

SZWALNIĘ sprzedam. 48-09-84. 255420

WSPÓLNIKA, inwestora. 44-28-24. 255424

Różne

WRÓŻKA. 32-49-04. 86362

WRÓŻKA. 37-43-16. 255402

ZAGINAŁ piesek "Gogo" mieszaniec, czarny, beżowe łapy, siwo-czarna mordka, obcięty ogon. 49-18-35. 86646

Przedsiębiorstwo Budownictwa
Wodno-Inżynierskiego w Krakowie
31-109 Kraków, ul. Marsz. J. Piłsudskiego 22

**zaprasza do składania ofert
na transport w 1996 r.
materiałów masowych:**

1. kamień, żwir, pospółta - w relacjach do uzgodnienia,
2. materiał ziemny - w relacji 1 km w m. Źródła gm. Alwernia.

W ofercie należy podać cenę tonokilometra, a w przypadku ziemi cenę m³ transportowanego materiału oraz charakterystykę środka transportowego.

Oferty należy składać w zamkniętej kopercie z napisem „Oferta na usługi transportowe” w siedzibie przedsiębiorstwa, Dział Produkcji, pok. 102, w terminie do 19 stycznia 1996 r.

Dodatkowych informacji dotyczących ofert udziela Dział Produkcji (adres j.w.) lub tel. 22-72-46.

K-18

**Zarząd Przedsiębiorstwa Budownictwa
Elektroenergetycznego ELBUD Kraków Spółka Akcyjna**

z siedzibą w Krakowie przy ul. Płk. St. Dąbka 8,
zarejestrowanej przez Sąd Rejonowy dla Krakowa
Śródmieścia w Krakowie, Wydział VI Gospodarczy -
Rejestrowy pod numerem RH/B - 5559 rejestru
handlowego,

**zawiadamia wszystkie osoby będące pracownikami
przedsiębiorstwa państwowego pn: Przedsiębiorstwo
Budownictwa Elektroenergetycznego ELBUD
w Krakowie, w dniu 31 lipca 1994 roku, iż w siedzibie
Spółki w pokoju nr 216, na II piętrze budynku
administracyjnego zostały wyłożone do wglądu:**

- listy pracowników uprawnionych do nieodpłatnego nabycia akcji na podstawie art. 46 ustawy o Narodowych Funduszach Inwestycyjnych i ich prywatyzacji z dnia 30 kwietnia 1993 roku,
- tekst ww. ustawy,
- regulamin podziału i udostępniania akcji ze stosownymi uchwałami Zarządu i Rady Nadzorczej,
- Statut Spółki wraz z postanowieniem Sądu.

Osoby zainteresowane mają prawo przeglądać powyższe dokumenty oraz składać pisemne odwołania w razie zakwestionowania zgodności ww. listy z ustawą, statutem i regulaminami na ręce Zarządu lub uprawnionego prokurenta w terminie 7 dni od dnia 9 stycznia 1996 roku, w siedzibie Spółki w pokoju 216, w godzinach 10 - 14. Osoby te otrzymają pisemną odpowiedź Zarządu w ciągu 7 dni od daty wpływu odwołania. Odwołania złożone po dniu 17 stycznia 1996 roku nie będą rozpatrywane.

209305

ZARZĄD

**Przedsiębiorstwo Budownictwa Przemysłowego
„Chemobudowa - Kraków” Spółka Akcyjna**
Kraków, ul. Stachowicza 18

**SPRZEDA W DRODZE
PRZETARGU NIEOGRANICZONEGO**

1. Betoniarnię typ BM-500, cena wywoł. 12. 000 zł.
 2. Kabinę sterowniczą typ KA-2R, cena wywoł. 3.500 zł.
 3. Przenośnik taśmowy typ PT-25/500, cena wywoł. 2.500 zł.
 4. Przenośnik taśmowy typ 2s, cena wywoł. 3.000 zł.
 5. Przenośnik taśmowy typ 2s, cena wywoł. 3.800 zł.
 6. Zbiornik kruszywa 4-komorowy o pojemności 20 ton, typ ZK-20, cena wywoł. 2.200 zł.
 7. Zbiornik cementu, typ ZC 63, 2 szt., cena wywoł. 3.200 zł.
- Przetarg odbędzie się 22 stycznia 1996 r. w siedzibie kierownictwa Wielkiego Zespołu Budów - Kraków „Chemobudowa - Kraków” S.A. (KWZB Kraków) w Krakowie przy ul. Klimeckiego 14 o godz. 12.

Warunkiem przystąpienia do przetargu jest wpłacenie wadium w wysokości 10% ceny wywoławczej do kasy KWZB Kraków w dniu przetargu o godz. 12.

Ww. urządzenia można oglądać w KWZB Kraków, ul. Klimeckiego 14 w godz. 9 - 15.

Zastrzega się prawo unieważnienia przetargu bez podania przyczyny.

K-54

Przedsiębiorstwo Budownictwa
Wodno-Inżynierskiego w Krakowie
31-109 Kraków, ul. Marsz. J. Piłsudskiego 22

**zaprasza do składania ofert
na dostawę następujących materiałów
w I półroczu 1996 r.:**

- faszyna wiklinowa (wg normy BN-70/8952-30),
- paliki Ø 4-6 cm, dł. 1,0 m (BN-65/9226-01),
- kieszki faszynowe Ø 15 cm (BN-69/8952-27),
- żwir, pospółta (BN-70/6716-02).

Oferty należy składać w zamkniętej kopercie z napisem „Oferta na dostawę materiałów” w pok. 102 (Dział Produkcji) w siedzibie przedsiębiorstwa. W ofercie należy podać cenę i maksymalną ilość dostarczonego materiału.

Ostateczny termin składania ofert upływa 19 stycznia 1996 r.

Dodatkowych informacji dotyczących ofert udziela Dział Produkcji (adres j.w.) lub tel. 22-72-46.

K-17

BARDZO TANIO MOŻNA KUPIĆ
w Zakładzie Firmy „Las”
w Upadłości w Jaśle
urządzenia do przerobu owoców i warzyw,
takie jak wanny pasteryzacyjne, myjki,
drylownice i inne,
wchodzące w skład linii produkcyjnych
przetwórnicy owocowo-warzywnych.

Sprzedaż prowadzona będzie w Zakładzie „Las” w Jaśle, ul. Kasprzowicza 7, tel. 642-54, na przetargu, który rozpocznie się o godz. 10, dnia 19 stycznia (piątek) 1996 r.

Zainteresowani mogą otrzymać z Zakładu „Las” w Jaśle, pocztą lub bezpośrednio, wykaz sprzedawanych urządzeń wraz z cenami wywoławczymi. Podobny wykaz można otrzymać również w Bieszczadzkim Przedsiębiorstwie Produkcji Leśnej „Las” w Upadłości, Lesko, Rynek 1, tel. 67-34.

Przystępując do przetargu proszeni będą o wpłatę wadium w wysokości 10% ceny wywoławczej urządzenia. Organizator przetargu, syndyk masy upadłości BPPL „Las” w Lesku, zastrzega sobie prawo jego unieważnienia w całości lub części bez podania przyczyn.

1460

English Language College w Krakowie

Filia renomowanej, z ponad 40-letnimi tradycjami, Szkoły Języka Angielskiego w Warszawie, ogłasza nabór na semestr zimowy.

Zainteresowanych zapraszamy od dnia 22 I 1996 r. na ulicę Długą 3, w godzinach od 15 do 19.

Tel. 22-80-37

Nie tylko uczymy, ale i nauczymy.

16004

CEGLA Cegielnia
„Rybitwy”
po modernizacji

- ♦ pełna
- ♦ kratówka K-1
- ♦ kratówka K-2
- ♦ kratówka K-3
- ♦ klinkierowa
- ♦ silikatowa

Ch. Botewa 6 tel. 53-27-22

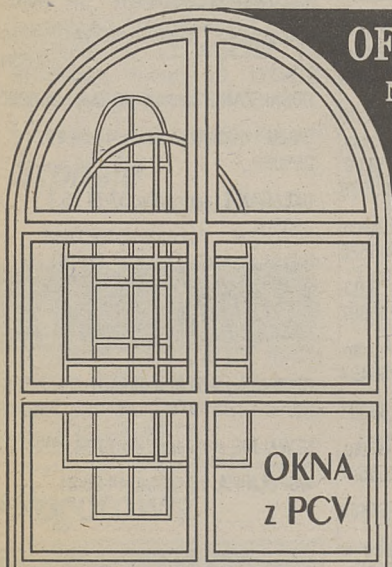
NOŻE KRAWIECKIE

HOFFMAN

gwarancja, serwis
Łódź, ul. Poznańska 51
tel. 84-53-97, 84-90-03



Zapraszamy



OFERTA '96 OKNA KOLOROWE
NAJTAŃSZE

WEDŁUG SPRAWDZONEJ TECHNOLOGII

SZYBY ZESPOLONE WYPEŁNIONE ARGONEM
CERTYFIKAT BEZPIECZEŃSTWA S3/95

Skawina, ul. Krakowska 87

tel: (012) 76-30-47, 76-15-67, fax: (012) 76-16-45

"CHEMOBUDOWA" - Kraków, ul. Klimeckiego 14
tel: (012) 23-67-00 wew. 234, 43-01-11

PRZEDSTAWICIELSTWA::

- *DELTA* f.h.u. - Nowy Targ, ul. Składowa 3, tel/fax (0187) 631-52
- GOŁĘBIEWSKI - Nowy Sącz, ul. Batorego 90, tel. (018) 43-82-98, 43-83-05 w. 46
- *PLASTIKO* - Tarnów, ul. Przemysłowa 27, tel. (014) 21-67-81 w. 19
- *B.E.M.* s.c. - Kraków, al. 3-Maja 7, pok. 224, tel. (012) 34-34-22 w. 168
- *PARTNER* - Kraków, ul. Dietla 49, tel/fax (012) 21-93-90
- *F.H.U. BEATEX* - Kraków, ul. Opolska 12, I piętro, tel. 37-03-22 w. 59, fax 37-60-87
- *F.H. SAHARA* - Wieliczka, ul. Bogucka 17, tel/fax 78-57-95

D-5408

TRAS

To znany już Państwu (nie tylko w Krakowie) znak towarowy
najwyższej klasy okien z wysokoudarowego tworzywa:

- energooszczędnych • dźwiękochłonnych • odpornych na czynniki starzenia

**sprzedaż
ratalna**

Oferta dla Firm

OGŁOSZENIA NA TELEFON!

Chcesz zamieścić reklamę w „Dzienniku Polskim”

- **zadzwoń:**

tel. 11-20-88

w godz. 10-15.

Przedstawiciel Działu Sprzedaży Reklam poinformuje, doradzi,
przyjedzie do Firmy.
Oferta dotyczy tylko ogłoszeń ramkowych

Pamiętaj!
Ogłoszenie w „Dzienniku Polskim”
to ogłoszenie skuteczne!



Praca

A. A. Zatrudnię atrakcyjne panie /możliwość zakwaterowania/. Fantazja 37-24-22. 254840

A. Firma "Perfect" zatrudni sprzedawców, Karmelicka 9/4. 86104

A. Amerykańska firma zatrudni, przeszkoli, wysokie zarobki. 37-21-79 (9.00-14.00). 254389

ABSOLWENTÓW. Kazimierza Wielkiego 142. 254600

AGENCJA - Salon zatrudni panie. 36-89-05. 255178

AMPLICO - Life, szkolenie przedkontraktowe dla kandydatów na bezpośrednich doradców ubezpieczeniowo - finansowych. Marta Pamula, (012)12-07-24. 86269

Filia francuskiego konsorcjum, dynamicznie rozwijająca się sieć samoobsługowych sklepów z obuwiem, poszukuje sprzedawców

do swojego pierwszego sklepu w Krakowie.

PRAGNIEMY spotkać młodych ludzi SZCZERZE ZAINTERESOWANYCH PRACĄ W NOWOCZESNEJ dystrybucji. Wszystkim oferujemy:

- INTERESUJĄCĄ PRACĘ w młodym zespole,
- dobre warunki pracy,
- zarobki związane z osiąganymi wynikami.

Najlepszemu oferujemy rzeczywistą perspektywę rozwoju zawodowego. Doświadczenie w handlu nie jest konieczne. Znajomość francuskiego będzie dodatkowym atutem. Kompletnie dossier (C.V., foto, list motywacyjny) prosimy składać w sklepie BUT HALA, ul. Kałużyńska 9-15, 30-504 Kraków.

D-5527

AMERYKAŃSKA firma zatrudni, przeszkoli, wysokie wynagrodzenie, 47-13-16 /9.00-13.00/. 254180

APTEKA zatrudni kierownika. 33-66-32. 86087

APTEKA zatrudni mgr farmacji. 13-54-69 po 21.00. 86261

ATRAKCYJNA praca, 48-78-66 wewn.338 do 14.00. 254120

ATRAKCYJNA praca w nowym przedsiębiorstwie. 13-71-32. 254634

BARDZO atrakcyjna praca, 11-70-22 wewn. 241 do 14.00. 254119

BEZPOŚREDNI przedstawiciel firmy "Best-Pol" zatrudni pracowników na różne etaty, Karmelicka 9/4. 86103

BUSINESSMAN prowadzący również działalność społeczną przyjmie do pracy asystenta. Wymagania: wiek do 35 lat, wykształcenie wyższe /preferowane humanistyczne/, dobra znajomość języka angielskiego, niemieckiego, dobra prezencja, dyspozycyjność wyjazdowa, samodzielność, samochód. Oferty nr D-9652 kierować: Dziennik Polski, Kraków, ul. Wiślna 2. 255120

DUŻA firma handlowa (meble biurowe) zatrudni handlowca. Wymagania: praktyka handlowa, samochód. Kraszewskiego 36"B". 86252

Spółka joint-venture branża budowlano-ślusarska poszukuje PRZEDSTAWICIELA HANDLOWEGO

Wymagania: wykształcenie min. średnie, znajomość jęz. angielskiego, prawo jazdy (min. kat. B). Oferty zawierające c.v. oraz list motywacyjny prosimy składać pod adresem Biura Ogłoszeń, Kraków, Wiślna 2, dla nr. 208993.

FIRMA handlowa zatrudni 11 osób. 22-25-08. 85898

FIRMA handlowa (meble biurowe) zatrudni panią w wieku 25-35 lat, z wykształceniem średnim, dobrą znajomością obsługi komputera i podstaw księgowości. Kraszewskiego 36"B". 86256

FIRMA handlowa zatrudni pracowników do supermarketów. 48-30-34. 254404

FIRMA zatrudni osoby z grupą inwalidzką. Wymagania: wiek do 40 lat, dyspozycyjność, przedsiębiorczość, komunikatywność, zdolność podejmowania decyzji, wykształcenie min. średnie. Kontakt telefoniczny: 22-88-91 (9.0-13.00). 254692

FIRMA zatrudni do prac fizycznych i biurowych, Kraków, Żułowska 8B, godz. 11.00-15.00. 254827

GRAFIK komputerowy podejmie pracę. tel. 22-05-59. 86285

Renomowana szkoła „U Metodystów”

od dnia 12.02.1996 r., w Krakowie.

Poszukujemy nauczycieli z odpowiednimi kwalifikacjami.

Oferujemy dobre warunki płacowe.

Tel.: 22-50-82, 22-80-37.

16003

HURTOWNIA słodczy przyjmie akwizytorów. Kraków, ul. Saska 27 w godz. 9.00-16.00. 86194

HURTOWNIA zatrudni, 11-01-33 wewn. 151. 254290

INSTRUKTORA nauki jazdy przyjmie OSK. 11-76-31. 254770

KIEROWNICZKĘ sklepu muzycznego. Kazimierza Wielkiego 142. 254605

KSIĘGOWA emerytka poprowadzi księgowość, podatki, 23-65-88. 254108

KURSY: agent celny, księgowy, kasjer walutowy. Krakowska Szkoła Biznesu, (012) 22-75-79. 254196

KURSY spawania, al. Jana Pawła II 33, pok. 73, obok AWF. Tel. 49-96-66 w. 136. 254408

KUCHARZA, zatrudnię. 12-40-33 wew. 382. 254606

LAKIERNIKA samochodowego zatrudnię, Kraków, ul. Królowej Jadwigi 244. 86310

MALARZY-rencistów. 66-61-54. 254975

MAŁŻEŃSTWO w średnim wieku, renciści, dysponujące czasem i samochodem, podejmie pracę /sprzątanie, opieka, załatwianie wszelkich spraw/. Oferty C-40 Combex, Kraków, os. Handlowe 9. 255162

MŁODYCH, po wojsku (prawo jazdy B,C, świadectwo kwalifikacyjne). Tel. 47-15-42 po 16. 86251

MŁODA rencistka, II grupa, poszukuje pracy, 22-89-69 po 17.00. 254693

MŁODE, reprezentacyjne do prowadzenia biura. 47-30-75. 254932

MŁODEGO rencistę z samochodem i telefonem zatrudnię. Kraków, Skłodowskiej 4, tel. 22-52-13. 255138

POSZUKUJESZ pracy? Zadzwoni! Tel. 47-14-61, 48-66-85, 23-53-01. 253540

POTRZEBNA opiekunka do dzieci (2,5-roczone, 10-miesięczne), Prądnik Czerwony, posiadająca telefon. 13-27-30. 254913

PRACA chaluupnicza. Oferty 86050 Kraków, Wiślna 2.

PRZYJMĘ produkcję na wtryskarke. Tel. 37-68-82. 86083

PRACA w dystrybucji. Wysokie zarobki. Tel. 21-68-09. 86118

PRACA. 66-00-88 wew. 155. 253060

PRZYJMĘ piekarza. Wallka Walewskiego 14. 254533

PRZYJMĘ pracownika do składu wyrobów hutniczych, z Michałowic lub okolic. 25-81-81, 25-78-88. 255153

PRZEDSIĘBIORSTWO zatrudni sekretarkę. 58-73-90. 255229

RENCISTÓW i innych: wiek do 55 lat do pracy w ochronie mienia zatrudni firma. Tel. 11-49-67. 86229

RESTAURACJA "U Romana" zatrudni kucharza, Reymonta 17. 86314

SAMOCHÓD osobowy, telefon, dyspozycyjność. Wiadomość: 48-89-68. 86308

SEKRETARKE, asystentkę. Kazimierza Wielkiego 142. 254602

SKLEP spożywczy zatrudni młodych ekspedientów. Studenci wykluczeni. Tel. 22-22-96 (14.30-15.30) (20.00-21.00). 86161

SM "Cegielińska" w Krakowie przy ul. Borsuczej 12 przyjmie do pracy od zaraz inspektora nadzoru z uprawnieniami. 255118

"SPOLEM" PSS "Nowa Huta" w Krakowie, os. Teatralne 9, tel. 44-08-30, zatrudni: kierownika i zastępcę sklepu ogólnospożywczego, sprzedawców, kasjerów. 255148

STOLARZY, Kazimierza Wielkiego 142. 254599

SZUKASZ pracy, zadzwoni. 33-06-62. 255105

TYLKO z dużym urokiem osobistym panie zatrudni agencja towarzyska. 23-05-69. 85730

ZATRUDNIĘ pomoc, kucharza. Tel. 21-48-87. 85989

ZATRUDNIMY lekarzy urologów, endokrynologów, ginekologów, onkologów. Tel. 22-31-38 (12.00-14.00). 86122

ZATRUDNIMY kucharkę. Tel. 22-86-92. 86281

ZAOPIEKUJĘ się dzieckiem 5-letnim. Tel. 67-54-22. 86306

ZATRUDNIĘ panie do gabinetu masażu, na korzystnych warunkach. 21-22-79. 254138

ZATRUDNIMY pracowników przy produkcji wędlin. 62-11-66. 254874

ZATRUDNIĘ mężczyznę do pralni, wiek do 35 lat. Pełna dyspozycyjność. Pralnia, ul. Rogozińskiego 12 /8.00-15.00/, /dojazd do kina Związkowiec, bud. medycyny. 254903

ZATRUDNIĘ samodzielną krawcową oraz panią do wykańczania odzieży. 25-33-35. 254935

ZAKŁAD skórzany przyjmie szwaczki i tapicerów. III grupa inwalidzka mile widziana. 56-51-99. 254939

ZLECENIA telefoniczne przyjmę. Tel. 67-54-22. 86301

ZOSTAŃ gazeciarem. Płacimy najwięcej, 22-30-33 wewn. 409. 254700

50 zł dziennie. (0-12) 66-39-69. 85708

500 tys. dziennie. Praca dla młodych. 22-25-08. 85899

Nauka

ANGIELSKII The Stairway School dzieci, dorośli, F.C, CAE, Proficiency. Tylko wykwalifikowani, doświadczeni Anglicy. Dunajewskiego 6, (012) 22-18-36. 85744

FRANCUSKI z Francuzem. 33-09-43. 86021

KURSY

- ★ OBSŁUGI KOMPUTERA IBM
- ★ PODSTAW KSIĘGOWOŚCI
- ★ KSIĘGOWOŚCI KOMPUTEROWEJ
- ★ KROJU I SZYCIA
- ★ ARANŻACJI WNĘTRZ I REKLAMY WIZUALNEJ
- ★ JĘZYKÓW OBCYCH
- ★ BHP

KSP OŚWIATA, ul. WIETORA 9, tel. 56-20-36, 22-79-99.

ML 7/96

HEBRAJSKI, niemieki dla początkujących. 58-78-05. 255171

HISTORIA na prawo. 21-20-40. 86239

J.POLSKI. 48-30-14. 86295

KSIĘGOWOŚĆ i obsługa komputera, 78-28-05. 253407

KURS prawa jazdy. Rozpoczęcie 18.01.1996, godz. 18.00, Aleksandry 11. 58-56-47. 85534

KURSY KOMPUTEROWE

(akceptacja MEN od 1991)

Doctor Q,

Kraków, al. Pokoju 1 A,

tel. 130-132 k-2966

OŚMIOTYGODNIOWY KURS SEKRETAREK DoctorQ

Kraków, al. Pokoju 1 A,

tel. 130-132.

K-3576

KURSY prawa jazdy. "Szofer", Rynek Podgórski 3, 56-38-72 /10.00-16.00/. 254061

KURSY księgowości, komputer. 22-25-90. 254349

MATEMATYKA. 15-11-71. 85615

MATEMATYKA, fizyka. 21-03-59. 85986

MATEMATYKA, fizyka, chemia. 44-26-54. 86062

GRUPA EDUKACYJNO-KONSULTINGOWA „WARIMEX”

- 3-MIESIĘCZNE STUDIUM KSIĘGOWOŚCI
- SEMESTRALNE STUDIUM KSIĘGOWOŚCI I ZARZĄDZANIA
- SPECJALISTYCZNE SEMESTRALNE STUDIUM ZARZĄDZANIA FINANSAMI

Kraków, Mazowiecka 25/808 (sekretariat), tel. 33-44-55, wew. 20-14, 20-07.

M-6

KURSY SPAWANIA Z UPRAWNIENIAMI

(wszystkie techniki i stopnie)

Tel./fax 21-52-51, tel./fax 33-21-10

2653/ZR

MATEMATYKA. 21-58-53. 253801

MATEMATYKA, Krawczyk. 21-38-09. 254468

MATEMATYKA, 33-38-22. 254821

NAUCZyciel matematyki ośmioklasistom, 23-52-61. 254776

NIEMIECKI, nauka, tłumaczenia. 44-02-94. 254853

PRAWO jazdy, "Motorex", Rynek Główny 9. 21-41-37. 254358

STUDENTKA z Wiednia, j. niemiecki. Tel. 33-25-98 po 18.00. 86192

WŁOSKI - lekcje, konwersacje lektora UJ. 44-31-64 (18.00-21.00). 86282

Matrymonialne

BIURO Matrymonialne. 37-92-07. 255042

RANDKA. 44-70-44. 254864

TELEFONSWATKA. 11-59-73. 253813

Kupno

A. Skup, komis, RTV. 21-89-26. 254075

"ANTYK" ul. Smoleńsk 22, tel. 22-26-32 kupuje obrazy, meble stylowe, antyki. Bezpłatna wycena, transport. 85783

ANTYKI, stare meble, dywany. 21-80-59 (9.00-17.00), 21-82-14. 254125

AUTOMATY tokarskie-prętowe, średnica 32 - 65 mm, kupię. Tel. 66-00-88 wew. 388. 255230

GRĘ piłkarzy kupię. Tel. 21-68-09. 86119

KORALE, monety, srebro, złoto, antyki, obrazy. 22-03-50. 254315

KUPIĘ stary kilim. 66-30-70. 86225

ODZIEŻ używaną, odpady skupijemy. 0-12/33-68-01, 0-32/1222-011/019 wew. 51-28. 250519

PRZYJMujemy meble, malarstwo, srebra, porcelanę, biżuterię. "Salon Dziel Sztuki" Wiślna 10, 21-94-99. 85912

STAROŚWIECKIE meble. 21-54-69. 85866

ZŁOM skupuje, spawarki, transformatory. Tel. 12-35-40. 254829

Sklepy

KOMIS meblowy, Brzozowa 20, 23-09-92 po 18.00. 253835

OKAZJAI Regaly 180x80x28, tylko 95 pln, z dostawą. 21-66-93. 253818

Sprzedaz

A. Suche tynki Knauf od 5,99 zł/m², "Dosko", 43-75-82. 255136

AMIGA 1200. Tel. 49-11-60. 86312

BETONIARKĘ 150. 36-48-44. 254741

CZYŚCIWO bawełniane, 1 zł + VAT. 55-23-23. 254594

DRUKARKE HP IVL, tanio, 25-11-05. 254917

GABINET stomatologiczy. 47-72-71. 254869

GRZEJNIKI żeliwne, 200 szt. Miłocice 55, k. Słomnik. 86224

GROBOWCE, 21-38-41. 254334

JAMNICZKI. 47-63-62. 254572

KAMERA Panasonic MS-4 Super VHS. 33-98-10. 85746

KONTENER chłodniczy sprzedam. 0-12/56-34-88. 253986

LODÓWKĘ dużą sprzedam. 37-21-80. 255182

ODSTAPIĘ telefon (Śródmieście). 21-83-56. 86262

OVERLOCKI, raty. 0-12/14-10-54. 254281

OWCZARKI niemieckie. 67-11-77. 254972

PRALKA automatyczna, używana, polska. 55-74-33. 86290

PUSTAKI 11-65-86. 86154

SHITZU - szczenięta miniaturowe. /012/ 78-69-89. 255141

SILOS na cement 24 t. 23-36-38 (8.00-14.00). 254925

SPRZEDAM kasę pancerną. 45-71-18. 255170

SZNAUCERY średnie. 0-12/49-68-58. 254391

SZNAUCERY miniaturowe, szczenięta. 47-03-73. 254937

TELEFON "33". 33-44-31. 254826

TV Sony, 13-84-67. 254786

DOM DRZEWA

PŁYTY MEBLOWE

DETAL:
Kraków, ul. Grzegórzecka 32,
tel. 22-42-37
Kraków, ul. Kazimierza Wielkiego 53,
tel. 23-33-64

D-5504

NOWE CZASY - STARE CENY

UŻYWANE meble skórzane, antyki, 78-61-19. 254446

WORKI, rękawy foliowe. 22-34-82. 254635

WÓZEK, łóżeczko nowe, tanio. 47-61-68. 255168

WYPRZEDAŻ mebli sklepowych. 43-48-88. 255146

Motoryzacyjne

A. A. Pokrowce, plandeki. Cieszyńska 12. 33-55-24. 254574

A. Autogaz + raty. 48-71-11. 253423

ALARMY, immobilisery, blokady. 33-09-48, /090/ 33-04-52. 254253

ALARMY, immobilisery, systemy antyporwaniowe, raiodotwarczacz. 0-12/11-15-33, 13-13-33. 255185

ANTYRADARY. Tel. (0-12) 36-55-55. 85397

ANTYRADARY, 9 modeli. /012/ 57-84-46. 254647

AUTOALARMY USA-Whistler, centralne zamki, znakowanie. Bronowicka 38, Kraków. Tel. 36-55-55. 84468

AUTOGAZ, najnowocześniejsze systemy. 55-04-81. 86199

AUTOGAZ - raty, autoryzacja FSO. Lindego 5, 23-76-44. 250039

AUTOKONSERWACJA, 6 lat gwarancji, Kwiatkowski - Kryspinów. (0-12) 25-28-80 wewn. 91, 0-90333-826. 250569

AUTOALARMY, blokady skrzyni biegów, znakowanie, ściągana kierownica. Al. 29 Lipstopa 90, 11-52-33 wew. 19. 252918

AUTOGAZ + raty. 78-24-04. 253422

AUTOKONSERWACJA - Gwóźdź. 29 lat doświadczenia, bonifikaty. Kraków - Batowice. Powstańców 54. Tel. 12-81-52. 253747

AUTOALARMY, blokady - znakowanie gratis. 11-22-55. 253762

AUTOALARMY, centralne zamki. 44-45-17, Cienista 12. 254020

AUTOGAZ, hurtownia, montaż. 55-29-66 wew. 197. 254625

AUTOKONSERWACJA, Zajączkowski, 48-66-44, 67-63-60, bonifikaty. 254627

AUTOGAZ, montaż, raty, autoryzacja. 48-05-55 wew. 3359. 254656

AUTOGAZ, montaż, raty, promocja. Cystersów 21, baza łączności. 254657

AUTO-Gaz. Non stop nowo otwarta stacja zaprasza, ul. Prądnicka 30. 254661

AUTOTAK - F126p, 11 rat sprzedam. 47-38-94. 255083

AUDI Qattro, FSO 1986. 459-264. 255176

Reklamy ogłoszenia

BEZGOTÓWKOWO blacharstwo (plyta), lakiernictwo (piecowo), holowanie, oględziny PZU, Warta. 25-22-11. 81017

FIATA Uno 60S, 1992/93, 5D, czerwony, sprzedam. Jadowniki, Podgórska 200. /0-192/306-29. 255139

FORD Fiesta XR2i, 1992, sprzedam. 12-34-73. 86299

KUPIĘ Fiata, Poloneza. 88-53-11. 253865

KUPIĘ 126p, 125p, Poloneza, 47-12-66. 254441

KUPIĘ Fiata, Poloneza, 57-79-21. 254928

KUPIĘ Fiata, Poloneza. 47-30-83. 255101

ŁADE 1990 r., sprzedam, (012) 67-57-96. 254076

ŁADA, Volkswagen Transporter 1979. 490-286. 255174

MITSUBISHI dostawczy 1983, Żuk blaszak 1990, sprzedam lombard. 21-80-59. 255109

NOWE Cinquecento sprzedam. Tel. 14-26-03. 86309

OPEL Calibra, 1992, sprzedam. 12-34-73. 86298

OPONY zimowe, duży wybór. 67-48-40. 254629

PEUGEOT J-5 Maxi Bus lub dostawczy, 1994r. 22.000 km, sprzedam. Gotówka, raty lub leasing. 21-16-50, 22-26-32. 86284

PILNIE sprzedam Hondę Civic 1.6DX, 1993 r., mały przebieg, czerwona. 049/521-485. 86300

SIERRA, Audi diesel 1984. 459-264. 255177

SPROWADZAM samochody na zamówienie. Wyjazdy po samochody do Francji. Tel. 090260-336. 85943

SPRZEDAM Mazdę 626, 1985, 2000, benzyna, dwudrzwiowa, stan bardzo dobry. Cena 11.000 zł. Tel. 49-37-39. 86260

SPRZEDAM Audi 100, 1985r., 36-74-92. 254735

SPRZEDAM Ładę Samarę, 1991 r., kolor kość słoniowa, pięciodrzwiowa, poj. 1,5, + raiootwarczac Philips, cena: 11,500. Tel. 22-50-80. 254883

SPRZEDAM Polonez SLE 1,6, 1987/88, 5 biegów. 25-33-35. 254934

UNO 45, 1994, sprzedam. 37-84-75. 85719

Lokale

A. A. A. A. A. A. A. A. A. Agencja, Grodzka 51 najkorzystniejsze pośrednictwo. 23-11-03, 22-86-76. 253991

A. A. A. A. A. A. A. A. A. Agencja Dąrzkievicz "Olsza". 13-11-22, 13-11-44 /9-19/. 253939

A. A. A. A. A. A. A. A. A. Agencja. 21-18-18, 22-35-83. 253812

A. A. A. A. A. A. Agencja, 222-777, 214-914. 253886

A. A. A. A. Agencja. 22-56-51. 85742

A. A. A. A. Agencja. 342-000. 251693

"A. A. A." Agencja, 56-55-01. 253819

FIRMA PROJEKT

Agencja Nieruchomości I. Wróblewska

Kraków
pl. Szczepański 5, tel. 22-76-60,
tel./fax 23-13-04
ul. Mazowiecka 4, tel.: 34-09-86,
33-66-66 w. 322
ul. Senatorska 15, tel. 21-96-46
ul. Starowińska 1, tel.: 22-33-62, 23-08-25

KUPNO ♦ SPRZEDAŻ ♦ WYNAJEM
WYCENA ♦ KOMPLEKSOWA
OBSŁUGA PRAWNO-NOTARIALNA

5016m

A. A. Batorego 2. 33-50-24. 254915

A. A. Pokoje, 2-pokojowe, telefon, do wynajęcia. 48-78-66 wew.343. 254943

A. Adamczyk - mieszkanie dla każdego. 23-15-99, 22-63-40. 255144

A. Cielecki. Agencja. (0-12) 21-62-05. 70286

A. Grodzka 1. 23-22-73. 254122

A mieszkanie do wynajęcia, 48-78-66 wewn. 343. 254397

A wynajmowanie, 23-20-31. 253081

AGENCJA "Jagmar", Bernardyńska 11. 22-95-91. 85713

AGENCJA, 32-11-70. 85835

AGENCJA, 21-35-40. 253470

AGENCJA, Starowiślna 20, 0-12/210-876. 253522

AGENCJA, wynajmowanie, 36-38-43. 253908

AGENCJA Dąbrowska, Salwatorska 18. 22-93-89, 21-75-87. 254146

AGENCJA, "Tondos", 43-43-65. 254338

AGENCJA, 34-35-77. 254659

AGENCJA Piastowska. Tel. 37-34-81, 36-51-53. 255112

APARTAMENTY. (0-12) 37-91-84. 85214

APARTAMENT luksusowy wynajm. 33-12-08. 254933

"A.T.M." pośrednictwo, 34-34-22 wewn. 183. 254056

ATRAKCYJNE mieszkanie kupię lub wynajm. 23-06-27. 85743

BIURO Nieruchomości, wynajem, kupno, sprzedaż. 11-84-10. 253840

CENTRUM, mieszkanie, telefon, do wynajęcia. 33-19-08. 255073

DAM odstępnę za mieszkanie w Krakowie. Tel. 22-65-96 (9.30-13.00; 14.30-18.00). 86219

DO wynajęcia 240 m², II piętro, centrum, winda, na biura. 37-57-90. 86263

DO wynajęcia mieszkanie 85 m². 37-34-14. 86303

DO wynajęcia lokal 150 m², na hurtownię lub cichą działalność. 37-34-14. 86304

DO wynajęcia mieszkania, 22-01-10. Agencja. 254369

DO wynajęcia pokój. 58-15-52. 254716

DUŻE mieszkanie, dom kupię. Pośrednictwo: 23-08-25. 83400

DWUPOKOJOWE kupimy. 21-98-18. 254089

GARAŻ hipoteczny, ul. Spadochroniarzy, sprzedam. 23-33-11. 254678

JEDNOPOKOJOWE, dwupokojowe, kupię. 32-50-03. 86126

KROWODRZA, bliźniak, 170 m², sprzedaż, wynajm. pośrednictwo. 36-38-43. 254947

KUPIĘ jednopokojowe, garsonierę. 48-20-22 wewn. 334 (19.00-21.00), Boryczka. 86272

KUPIĘ mieszkanie. 33-40-45. 251697

KUPIĘ jednopokojowe, 66-24-94. 251699

KUPIĘ mieszkanie. 22-76-29. 253472

KUPIĘ mieszkanie, 33-78-10. 253821

KUPIĘ ładne mieszkanie. 43-37-54. 253891

KUPIĘ garsonierę, 22-30-33 wewn. 409. 254699

KUPIĘ mieszkanie. 22-85-92. 254800

KUPIĘ mieszkanie. 44-07-54. 255143

KWATERY, 34-34-22 wewn. 183. 254057

LOKALI, mieszkań, poszukujemy. Nie pobieramy prowizji. 11-84-10. 253841

LOKAL, 350 m², z placem manewrowym, Śródmieście Krakowa, wynajm. 0-12/37-62-14. 254722

LOKALU na hurtownię książek poszukuję, 48-10-42 /8.00-16.00/. 254895

MAŁE mieszkanie kupię. Pośrednictwo: 34-09-86. 83399

MAGAZYNU, 500 m² poszukuję. 23-64-59. 255228

MIESZKANIE 50 m², w bloku, VIII p., ul. Opolska, telefon, sprzedam. 78-58-93 wieczorem. 85854

MIESZKANIE w Skawinie, kupię. Oferty 86180 Kraków, Wiślna 2.

MIESZKANIA poszukuję. 22-76-29. 253471

MIESZKANIA samodzielnego poszukuję. 43-37-54. 253887

MIESZKANIE do wynajęcia. 14-17-35. 254227

MIESZKANIA - wynajem, 43-43-65. 254340

MIESZKANIE do wynajęcia. 22-63-40. 255151

MIESZKANIA poszukuję, 32-11-70. 85836

PIĘTRO w domu, 2 pokoje, kuchnia, łazienka do wynajęcia, 55-14-68. 254721

POSZUKUJĘ do wynajęcia mieszkania. 36-60-04. 86214

POSZUKUJĘ lokalu na stolarnię. 25-11-26 po 20.00. 86250

POSZUKUJĘ mieszkania, 23-20-31. 253082

POSZUKUJĘ mieszkania, 56-38-50. 253823

POSZUKUJEMY działek. 56-49-20. 254081

POSZUKUJEMY dużych mieszkań. 56-49-20. 254082

POSZUKUJEMY lokali biurowych. 56-49-20. 254084

POSZUKUJEMY mieszkań do wynajęcia. 56-49-20. 254086

POSZUKUJĘ mieszkania. 34-35-77. 254660

POKÓJ do wynajęcia studentom, ul. Halczyna 14. Tel. 37-16-85. 254708

POSZUKUJĘ lokalu około 30 m², w centrum, może być oficyna lub parter do adaptacji. Tel. 22-68-90. 254727

POSZUKUJĘ jednopokojowego mieszkania do wynajęcia, 66-93-86, od 20.30. 254910

POSZUKUJEMY mieszkań, lokali, działek, 21-13-54. 255010

POSZUKUJEMY mieszkań dla cudzoziemców. 23-15-99, 22-63-40. 255145

PROKOCIM, garsonierę sprzedam. Tel. 12-94-04. 86102

PRACUJĄCY poszukuje niedrogiej garsoniery. Oferty 254658 Kraków, Wiślna 2.

"REALNOŚĆ" sprzedaje parcele, domy, mieszkania, 75 m², udział w spółdzielni, odda w najem 65 m². 33-15-49, 32-37-96 (11.00-18.00). 86325

SKAWINA: 2-pokojowe, sprzedam. 214-914. 254711

SPRZEDAM parcelę pod budowę na Harendzie k. Zakopanego. Powierzchnia około 734 ary. /0-165/135-30. 255102

TWÓJ Kontakt pośrednictwo. 23-42-67. 254882

WIECZYSTA, dom, 400 m², z lokalami sklepowymi i mieszkalnymi do wynajęcia. "Kami", 22-86-17. 255107

WYNAJMĘ pracownię cukierniczą, 22-37-27. 254709

WYNAJMĘ pokój niepalący, 66-04-11. 254754

WYNAJMĘ magazyn ogrzewany, 50 m², okolice Borku Fałęckiego. 67-31-57 wieczorem. 255119

ZAMIENIĘ pokój z kuchnią (Śródmieście), na większe. 21-80-07. 86264

ZAMIANY. 23-11-03. 253992

ZAMIANY, biuro. 214-914. 254710

ZAMIANY. 33-50-24. 254916

1-POKOJOWE, 2-pokojowe Olsza, mieszkania 70-150 m² centrum, sprzedamy. 13-81-72. 86204

Nieruchomości

ADMINISTROWANIE nieruchomości. 23-13-12. 86019

ADMINISTRACJA domów, 21-38-41. 254333

ATRAKCYJNE działki, Nowa Huta, 43-43-65. 254336

Kupno - Sprzedaż - Wynajem
Wycena Nieruchomości

Oferujemy: Poszukujemy ofert:
domy, mieszkania, lokale, parcele, działki i tereny budowlane.

Zapewniamy profesjonalną obsługę prawną.
pon.-pt.: 9-18
sob.: 9-16
Kraków, Mały Rynek 1, tel.: 210 550, tel./fax: 210 616

DOM, mieszkanie kupię, wynajm. Pośrednictwo 21-68-25. 85726

DOM Kraków kupię. 43-37-54. 253888

DOM sprzedam, wynajm. 22-85-92. 254799

DZIAŁKĘ komercyjną ok. 5 a, kupię. 25-11-26 po 20.00. 86246

DZIAŁKĘ pod usługi, kupię. 44-05-20. 254037

DZIAŁKĘ pod pawilon handlowy z dobrym dojazdem kupi firma. 56-04-14, 56-09-21. 254971

DZIAŁKĘ usługowo-komercyjną, 27 arów, w Krakowie przy ul. Telewizyjnej /obecnie Inwalidów Wojennych/, obok Salonu Renault - sprzedam. Tel. 55-10-88 wewn. 220. 255123

KAMIENICĘ z lokatorami kupię. Oferty 86247 Kraków, Wiślna 2.

KUPIĘ działkę budowlaną. Tel. 34-12-73. 86108

KUPIĘ działkę. 56-38-50. 242373

MIESZKANIE, kamienicę, działkę kupię. 36-69-71. 85950

OBKOKRAJOWCY kupią duże mieszkanie, dom, duży teren budowlany. Pośrednictwo: 23-13-25. 83401

POŚREDNICTWO sprzeda, kupi mieszkania, domki, działki. Tel. 15-62-24. 250534

POSZUKUJEMY domów, lokali, mieszkań, parcel - bez prowizji. /012/43-66-78. 254831

"REALNOŚĆ" Kancelaria Prawna przyjmie w administrację budynek, kompetentna obsługa. Tel. 33-15-49 (11.00-16.00) ul. Mazowiecka 117. 86243

SPRZEDAM parking 35a, przy giełdzie samochodowej w Balicach. 37-34-14. 86305

SPRZEDAM dwie działki rolne po 50 arów w Nowej Hucie, Lubocza. 48-30-55. 255165

STYLBUD poszukuje działek, domów, lokali, mieszkań, 21-10-30. 237121

SUPEROKAZJAI Do sprzedaży po bardzo atrakcyjnej cenie budynek produkcyjno-handlowy (możliwość częściowej adaptacji na cele mieszkalne) wraz z telefonem w miejscowości Targowisko k. Krakowa o pow. użytkowej ok. 450 m². Informacje pod numerem telefonu: (012) 37-06-60. 86248

Zguby

IWONA Tympalska zgubiła legitymację studencką A.E. 254795

PEŁCZARSKA Agnieszka zgubiła indeks. 254794

SŁOMSKA Teresa zgubiła legitymację szkolną SM, indeks. 254793

WRONICZ Ewa zgubiła leg. LP. 86307

ZGUBIONO legitymację studencką na nazwisko Bobek Krzysztof. 254732

Usługi

A A Anteny RTV, satelitarne. Złotek, 33-88-30. 253822

A. A. Antyłamaniowe zabezpieczenia, 36-78-05 "PERFEKT". 254556

ALARMY. 12-48-10. 71474

ALARMY, 48-88-65. 252211

ANTENY. 21-62-54. 85862

ANTENY. 34-40-20. 85863

ANTYWLAMANIOWE. 49-72-08. 85889

ANTENY TVSAT. 12-82-89. 85954

ANTYWLAMANIOWE zabezpieczanie drzwi, tapicerka, VAT. Marzyński 44-62-95. 86197

ANTENY. 23-09-24. 86286

ANTENY. 13-10-72. 86288

ANTYWLAMANIOWE drzwi metalowe, zamki, tapicerki, VAT. "Tempo" 22-54-30, 49-71-51. 250919

ANTYWLAMANIOWE zamki, tapicerki. Roxdom. 12-07-88. 254019

ANTYWLAMANIOWE, zabezpieczenia, dodatkowe drzwi. "Omega", 66-45-16. 254133

ANTYWLAMANIOWE zamki, tapicerki. 54-31-42. 254176

ANTENY. 25-78-43. 254285

ANTYWLAMANIOWE "FORTE", 48-80-33. 254318

ANTENY: montaż, naprawy. 44-53-92. 254862

AUTOSZYBY, całodobowo. 36-17-30, Zygmuntońska. 81867

BIURO Usług Ekonomicznych, prowadzenie ksiąg handlowych, przychodów-rozchodów, rejestrów VAT. 48-89-80. 86190

BLACHARSTWO, dekarstwo, remonty ogólne, boazeria, 66-21-91. 254383

BOAZERIA - montaż. Tel. 66-00-88 wewn. 229. 254294

BOAZERIA. 66-49-92. 86271

BOAZERIE panelowe, sufity obniżane /oświetlenie/, szafy, pawlaczce, 23-09-24. 253942

TEL. 222 276 FAX 230 146

ŻALUZJE PIONOWE

PRODUKCJA SPRZEDAŻ MONTAŻ KRAKÓW, UL. KURNIKI 4.

209109

BOAZERIE, szafy, gwarancja. 44-60-90. 253960

BOAZERIA. 56-05-61. 254005

BOAZERIA panelowa, korkowa. 43-49-86. 254110

BOAZERIA. 55-29-95. 254506

BOAZERIA. 57-35-83. 254563

BOAZERIA. 53-11-05. 254662

BOAZERIA. 47-69-17. 254949

BRAMY garażowe, ogrodzenia, wiaty, kraty, VAT. 84-12-67. 254417

BUS, przewozy. 43-18-51. 254576

CIĘCIE drzew. 12-98-67. 86052

CYKLINOWANIE, lakierowanie nieszkodliwe, VAT, Wójcik. 15-25-97. 81669

CYKLINOWANIE, układanie, lakierowanie. "Klara", 37-85-97. 84172

CYKLINOWANIE 11-38-10. 84951

CYKLINOWANIE, układanie, VAT. "Tala" 34-47-25. 85622

CYKLINOWANIE, lakierowanie. 32-68-89. 85897

CYKLINOWANIE, lakierowanie. 37-54-71. 86135

CYKLINOWANIE, układanie. 21-62-54. 247020

CYKLINOWANIE, układanie. 78-67-69. 249038

CYKLINOWANIE, lakierowanie. 55-64-87. 252728

CYKLINOWANIE, 55-15-45. 254784

CYKLINOWANIE, układanie. 78-67-69. 255115

CZYSZCZENIE dywanów, tapicerek KAR-CHEREM, solidnie. (012) 34-33-73. 83632

CZYSZCZENIE dywanów, tapicerek "Pers" 15-44-56. 85279

CZYSZCZENIE WAP-em "DYWANSERVICE", Danek, 33-01-39. 85608

CZYSZCZENIE wykładzin, tapicerki "DYWANWAP". 37-17-84. 85811

CZYSZCZENIE dywanów Wap-em, 66-33-09. 254467

CZYSZCZENIE dywanów. 43-29-29. 254597

DEZYNEKSCJA. 47-61-85. 252505

DOPASOWANIE okien, zaczepy, przeróbki, wiercenie udarowe. Kodura, tel. 33-70-35. 86008

DŹWIG ADK, 13 t. 43-55-02. 253754

ELEKTROINSTALACJE. 34-32-32. 85888

ELEKTRYK domowy. 37-95-36. 85953

ELEKTROINSTALACJE. 23-80-64. 253251

ELEKTRYCZNE. 47-02-50. 253660

ELEKTROINSTALACJE. 37-07-65. 254167

ELEKTROSERWIS. 12-79-73. 254823

FLIZOWANIE. 53-29-56. 84634

FLIZOWANIE. 67-43-05. 85833

FLIZOWANIE. 49-56-80. 248146

FLIZOWANIE ekspresowo, 13-89-62. 251764

FLIZOWANIE ekspresowo. Teraz 20% taniej. 13-89-62. 252949

FLIZOWANIE, VAT, 55-52-39. 253409

FLIZOWANIE, hydraulika, rachunki, gwarancja. 37-74-79. 253814

FLIZOWANIE, hydraulika, remonty, układanie parkietów, boazerii, cyklinowanie, referencje, VAT. 15-68-34. 254031

FLIZOWANIE, wod.-kan. 43-49-86. 254106

FLIZOWANIE. 86-15-26. 254172

FLIZOWANIE. 47-62-38. 254270

FLIZOWANIE, VAT, 55-45-24. 254421

FLIZOWANIE. 57-23-38 po 18. 254750

FLIZOWANIE, hydraulika. 57-58-54. 254785

FLIZOWANIE, VAT. 12-56-30. 254798

FLIZOWANIE, hydraulika. 45-80-51. 255154

FOTOGRAFWANIE uroczystości, VAT, 13-45-62. 254407

GAZ, hydraulika, naprawa pieców. 22-54-08. 85353

GAZ, szczelność instalacji, uprawnienia budowlane. 21-09-97. 85788

GAZ, hydraulika, piecyki. 25-90-57. 253816

GAZ, piecyki, hydraulika. 37-78-00 wewn. 263. 254247

GENERALNE remonty budowlano-konserwatorskie, 36-57-32 /17.00-22.00/. 254393

HYDRAULIKA, przeróbki. 34-40-20. 84675

HYDRAULIKA awarie. 37-89-59. 86143

HYDRAULIKA 82-39-42. 86150

HYDRAULIKA, kuchenki. 67-42-78. 254130

HYDRAULIKA. Tel. 13-16-60. 254323

HYDRAULIKA. 55-11-33. 254665

HYDRAULIK. 47-56-93. 254684

HYDRAULIKA. 49-77-27. 254852

HYDRAULIKA. 43-36-89. 254855

HYDRAULIKA, piecyki. 49-10-08. 255161

KOSMETYKA. Tel. 36-51-81. 84891

KOPARKO-ładowarki. 43-55-02. 253753

KRATY antyłamaniowe. 33-40-14. 84381

KRATY antyłamaniowe. 32-39-38. 84384

KRATY, zadaszania. 58-60-42. 254132

KRATY, ślusarstwo. 33-64-81. 254493

LASTRIKO. 33-74-73. 254782

LODÓWKI. 15-33-95. 84264

LODÓWKI, zamrażarki. 11-49-66. 254139

LODÓWKI. 49-00-95. 254266

LODÓWKI. 48-99-02. 254275

MAŁOWANIE. 78-52-50. 85753

MAŁOWANIE, tapetowanie, wysoka jakość, estetyka. 66-52-97. 86176

MAŁOWANIE, gładź, VAT. 55-46-41. 86226

MAŁOWANIE, tapetowanie 25-25-23. 86237

MAŁOWANIE, flizowanie. 66-89-43. 86249

MAŁOWANIE, tapetowanie, sprzątanie gratis. 22-20-67. 252548

MAŁOWANIE, tapetowanie, VAT. 36-84-24. 253449

MAŁOWANIE, tapetowanie. 56-14-87. 253694

MAŁOWANIE, tapetowanie, gładź. 49-96-38. 254154

MAŁOWANIE, tapetowanie, 49-17-15. 254213

STANLEY
SZAFY Z DRZWIAMI PRZESUWANymi
Zabudowa wnęk.
Dowolne wymiary.
Tel. 56-56-75, ul. Wielicka 2, al. Słowackiego 64 „HERBEWO”.

208593

MAŁOWANIE ikon. 22-24-46. 254262

MAŁOWANIE, tapetowanie, gładź, remonty, VAT, 25-50-13. 254296

MAŁOWANIE, tapetowanie, 58-42-75. 254395

MAŁOWANIE, tapetowanie. 57-74-88. 254465

MAŁOWANIE, gładź, flizowanie, referencje. 43-50-49, 44-83-54. 254586

MAŁOWANIE, tapetowanie. 57-38-02. 254670

MAŁOWANIE, gładź. 25-71-72. 254911

MONTAŻ, suche tynki, tanio. 67-07-02. 86191

MONTAŻ mebli, sprzątanie 24 h. 15-48-29, 33-99-99. 253339

NAPRAWA magnetowidów, telewizorów u klienta. Gwarancja. 66-70-80. 85166

NAPRAWA, piece łazienkowe. Spalanie, szczelność, uprawnienia budowlane. 21-09-97. 85787

NAPRAWA pralek. 36-95-24. 86320

NAPRAWA piecyków, ekspres. 57-21-50. 253749

NAPRAWA telewizorów. 66-83-44. 253875

NAPRAWA pralek, lodówek. 12-89-56. 254140

NAPRAWA pralek. 57-34-20. 254147

NAPRAWA pralek, lodówek, zamrażarek. Mazowiecka 41. 33-30-68 /9/17/. 254155

NAPRAWA telewizorów krajowych, zagranicznych, Neptun, Helios. 33-51-17. 254190

NAPRAWA, wymiana pieców łazienkowych, gwarancja, 21-32-29. 254377

NAPRAWA telewizorów, 56-37-15. 254403

NAPRAWA pralek automatycznych, 37-62-14. 254457

NAPRAWA telewizorów, magnetowidów, 55-70-07. 254697

NAJTRUDNIEJSZE przeróbki wody, kanalizacji, 47-45-12. 254703

NAPRAWA pralek. 57-85-49. 254775

ORLITA s.c.
Bezpośredni importer poleca:
rolety
- aluminiowe
- PCV
- tekstylne
produkcja - sprzedaż - montaż - serwis
KRAKÓW, ul. Chelmońskiego 11a
tel./fax: 36-12-73, (018) 43-49-31 w. 178

NAPRAWA pralek, 36-17-38. 254819

NAPRAWA: telewizory, magnetowidy, gwarancja. 49-42-91. 254850

NAPRAWA pralek, lodówek. 49-57-62. 255167

ODŚNIEŻANIE dachów. 238-298. 255048

OGÓLNOBUDOWLANE, instalacje łazienkowe, elektryczne, flizowanie, malowanie, ślusarskie, VAT. 12-20-70. 254643

OGÓLNOBUDOWLANE. 49-17-00. 255160

PANELE, boazeria - montaż. 49-31-20. 254269

PANELE boazerijne i podłogowe, 78-15-00, 84-12-00 wewn. 27. 254906

PRZEPROWADZKI. 36-61-63. 85903

PRZEPROWADZKI "Domus", pełna obsługa, pojemniki bezpłatnie. (0-12) 21-22-75. 252030

PRZEPROWADZKI biur, mieszkań. Warczyński, 34-44-03. 253429

PRZEPROWADZKI (012) 43-46-83. 253792

PRZEPROWADZKI, 233-166, 57-97-15. 254480

PRZEPISYWANIE, skład, grafika. 11-33-01. 254756

PRZEPROWADZKI międzynarodowe, krajowe. Transport fortepianów, kas pancernych, urządzeń. Wypożyczalnia pojemników. Krystian Przewłocki, Sarego 8 /9-17/ 21-56-60, 21-64-02. 254825

REMONTY, suche tynki. 33-39-71. 254289

REKLAMA. /012/43-66-78. 254833

SANYO, naprawy domowe. 44-94-10. 254867

SIDING z montażem, 66-21-91. 254384

STOLARSTWO 74-34-44 wewn. 112. 86317

STOLARSKIE, szklarskie. 66-65-22 wewn. 285. 253906

STOLARSTWO. 58-15-52. 254715

SUCHE tynki, sufity, ścianki. 48-75-53, 36-95-24. 86319

SUCHE tynki, pełny zakres usług, Ceglarska 15, 66-47-21. 253958

SZKLARSTWO, lustra 21-85-48. 73779

SZKLARZ całodobowy. 25-71-20. 253756

SZKLARZ całodobowy. 49-15-94.

TANI transport, 58-20-43, 57-95-07.	253711
TAPICER. 11-07-76.	254002
TANI transport. 54-25-45.	254163
TANI transport. 36-97-28.	254212
TAPICER. 33-55-24.	254571
TRANSPORT 1,2 t. 66-55-69.	84489
TRANSPORT 21-88-70.	85338
TRANSPORT 36-48-87.	85530
TRANSPORT 2,5 t, 20 m³. 82-36-07. 85757	
TRANSPORT Mercedesem 308. 66-51-90.	86105
TRANSPORT 1,1 t. 22-34-12.	86287
TRANSPORT. 12-03-82.	253643
TRANSPORT, Mercedes, 1,5 t. 43-03-11.	253714
TRANSPORT Starem. 43-09-23.	253751
TRANSPORT, Scania + naczepa 25 t. 15-60-72.	253799
TRANSPORT, (012) 25-62-88.	253868
TRANSPORT, koparko-spycharka, dźwig. 44-80-22 wew. 56, 66-00-88 wew. 470, 48-08-22. Również VAT.	254030
TRANSPORT 1,5 t kraj, zagranica. 47-45-72.	254636
TRANSPORT 1,5. 66-59-03.	254669
TRANSPORT do 1t. 33-89-70.	254688
TRANSPORT 3t, 21 m³, VAT. 669-331, 090-330-227.	254701
TRANSPORT 3 t. 43-01-34.	254845
TYNKOWANIE, murowanie, suche tynki, filizowanie, wylewki, VAT, 23-22-64.	254079
USŁUGI księgowe. Tel. 36-08-46 po 16.00.	86042
WIDEOFOTOFILMOWANIE 45-86-19, 48-01-95.	86318
WIDEOFILMOWANIE "Video-X", montaż, 67-34-85.	252999
WIDEOFILMOWANIE. 25-72-12.	253159
WIDEOFILMOWANIE. 43-75-82, 47-19-86.	253562
WIDEOFILMOWANIE. 666-059.	253949
WIDEOFILMOWANIE. 57-20-07.	254559
WIDEOFILMOWANIE. 66-19-75.	254655
WITRAŻE, lampy, /012/ 43-66-78.	254834
WIDEOFILMOWANIE. 33-77-06.	254944
ZABUDOWY balkonów, rozsuwane, otwierane. 84-12-67.	254415
ŻALUŻJE, VAT. 22-16-17, 12-45-73.	85775
ŻALUŻJE pionowe, poziome, gwarancja, 33-04-55.	85840
ŻALUŻJE pionowe, poziome, 323-111.	85842
ŻALUŻJE, produkcja, montaż. 55-74-74.	252803
ŻALUŻJE atestowane. 11-68-12.	253424
ŻALUŻJE pionowe, poziome, produkcja, montaż, gwarancja, VAT. 58-40-23.	254328
ŻALUŻJE, uszczelnianie, 56-52-68.	254347
ŻALUŻJE pionowe, poziome, produkcja, montaż, gwarancja, 36-89-45.	254448
ŻALUŻJE. 23-70-09.	254836
ŻALUŻJE. 66-14-34, 78-58-15.	254858

Biznes

"AKTYW" Biuro Rachunkowe. 66-45-97 wew. 8.	84190
BIURO rachunkowe, profesjonalnie, niedrogo. 44-66-86.	85176
BIURO Rachunkowe. 47-03-46.	86158
BIURO Rachunkowe. 25-72-12.	253161
BIURO doradców. Prowadzenie księgowości. Porady podatkowe i biznesowe. Obsługa spółek. Tel. 23-05-65, fax: 22-09-43, /10.00-14.00, 18.00-20.00/.	253590
BIURO Księgowe. 49-12-13.	253923
BIURO Rachunkowe, 22-36-66/524.	254738
CIĘKAWA współpraca z zachodnią firmą. Wymagany nieduży wkład. 43-11-63.	255166
EXECUTOR, windykacja należności. 12-14-67.	254622

JADŁODAJNIE, sklep sprzedam, przyjmę współnika. Obroty 60 mln miesięcznie, możliwość zwiększenia obrotów. 78-58-93. 85855

KANCELARIA Prawna, ul. Starowiślna 20/5, 22-61-26, pon-piątek od 9.00 do 17.00. 253397

KSIEGA, ryczałt, VAT. 47-08-97. 254129

WASZE NALEŻNOŚCI ODZYSKA

DRYL s.c.

Biuro czynne: pn.-pt. w godz. 9-16
31-559 Kraków, ul. Grzegorzewska 79, V piętro, p. 505
tel./fax 11-21-87, tel. 11-02-00 wewn. 94
D-5383

"LEX-COMPUTER" Kraków, Janowa Woła 6/11. Tel./fax 56-04-20 /10.00-17.00/, prowadzi księgi przychodów, VAT, ryczałty, rozliczenia roczne, doradztwo prawne i podatkowe. 254828

LINIE do produkcji obwarzanków sprzedam. 37-21-67. 254923

OFERUJEMY Twojej firmie nasz adres, tel./fax i obsługę w systemie opłat miesięcznych. BB Consult - Twoje Biuro, 30-054 Kraków, ul. Czarnowiejska 48, tel. (012) 32-57-00. 85215

PROWADZENIE ksiąg przychodów rozchodów, VAT. Tel. 23-71-07. 86129

Pożyczki

A. A. Atrakcyjne pożyczki, skup - komis. Grzegorzewska 17, tel. 21-89-26. 254510

ATRAKCYJNE pożyczki pod zastaw wszystkiego (RTV, AGD, działki, domy, samochody, itp.). Lombard, komis, skup, sprzedaż. Dąbrowskiego 11, 56-34-33. 253993

KORZYSTNY lombard, Kalwaryjska 18, naprzeciw "Korony, skup RTV, (012) 56-51-50, (090) 31-52-18. 249378

LOMBRAD "Perla", Wielopole 24, al. Słowackiego 1, 22-03-50. Złoto, srebro, koraliki, antyki, obrazy, samochody, RTV, działki budowlane, domki rekreacyjne. 254314

LOMBARD KOŚCIUSZKI 17
TEL. 21-80-59
ROK ZAŁOŻENIA 1990
NAJNIŻSZE OPROCENTOWANIE
SKUP SPRZEDAŻ
WYTNIJ - ZACHOWAJ
KUPON UPRAWNIAJĄCY
DO 10% ZNIŻKI

LOMBARD, Legionów 2 /dawna Cekiery/ skup RTV, antyki, obrazy. 56-40-36. 254839

POŻYCZKI pod zastaw antyków, ul. Smoleńsk 22, 22-26-32. 85784

Różne

DOCTOR. 36-45-91. Wizyty pediatrów codziennie 16.30-21.00, sob., niedz. 8.00-21.00. 254321

INTERNISTA. 55-61-69. 84168

LEKARZ rehabilitacji, 25-64-01. 253463

ODPADY skórzane sprzedam. 56-51-99. 254941

PSYCHOLOG, Bogumiła Cichowicz, 15-11-57. 254162

"REMPEX" - Dom Aukcyjny, Warszawa, ul. Krakowskie Przedmieście 4/6, tel. (022) 26-77-17, przyjmuje na aukcje, w komis, kupuje: malarstwo, rzemiosło artystyczne, meble. 255184

RESTAURACJA. Tanie wesela, (40 zł od osoby). Tel. 13-67-50. 86266

SPONSORSTWA pracy w USA affidavit of support dla tych, którzy wylosowali wizy. Tel. 67-68-74. 253234

STOMATOLOGIA, protetyka, II Pułku Lotniczego 19, gwarancja. 49-84-24. 253678

SZTUCZNE paznokcie - tips and acrylic, (012) 67-68-74. 253221

TANIE wesela. 33-70-49. 253492

TŁUMACZENIA: niemiecki, szwedzki, przysięgi, naukowo-techniczne, inne. 36-54-35. 86028

WRÓŻBA tarot. 37-92-07. 255044

ZABIEGI pielęgniariskie, kąpiel noworodków. 15-23-25. 253124

Turystyka

NARTY, jednodniowe wyjazdy, wczasy, ferie. 22-10-84, 21-60-58. Sarego 7. 254258

ZIMOWISKO w Tylczu, ZUSIT. Tel. 22-78-62. 254717

Towarzyskie

A. A. A. A. A. A. A. A. Dziką Orchideę, dla pań, panów. /012/12-66-93. 253852

A. A. A. A. A. A. A. Masaże dla pań, panów. Rejtana 4. 56-24-56. 254476

A. A. A. A. Dziewczeta, chłopcy całodobowo. "Kleopatry". 090-33-08-23. 253805

A. A. A. "Angelika" 49-84-57. 254065

A. A. A. Długa 16. Fullmasaże, 44-05-02. 254021

A. A. Agencja Beata. 67-11-53. 254007

ABC "Seksu". 36-17-97. 85151

ACH Greta. 22-49-87. 254644

AGENCJA towarzyska oraz salon masażu całodobowo zaprasza, ul. Warszawska 14, tel. 23-34-48. 84898

AGENCJA "Amanda" - Gnieźnińska 7. 36-55-42. 252716

AGENCJA "Maja", 36-89-05. 252717

AGENCJA supermasaże drink-bar, Balciego 16, (012) 66-06-36. 253649

AGENCJA, supermasaże. Towarzyski drink-bar, Katarzyny 4, (012) 56-02-09. 253650

AGENCJA "VENUS", 56-02-09. 253651

AGENCJA, masaże, dancing, drink-bar, Floriańska 32, 22-49-11. 253652

AGENCJA "Sindy-club" superexclusive, intymna atmosfera, najlepsze dziewczyny. Starowiślna 60. 21-92-93. 253980

AGENCJA "Ester" - takt, dyskretna. /012/ 43-68-40. 255158

ASIS spełnione marzenia. 36-58-92. 253934

ATRAKCYJNE panie, "Czarna Perła", 476-322. 253750

BEZKONKURENCYJNA "Regina", (012) 21-96-13. 253653

"BOA". Intymny erotyczny świat dla Ciebie. Tel. (012) 21-29-18. 253948

CODZIENIE pierwszy masaż gratis. Atrakcyjne dziewczyny zapraszają, Tomasz 22. 23-05-69. 85731

"EMPIRE", 67-15-87. 254184

"FANTAZJA" ul. Na Błonie 32. 37-24-22. Fantastyczna agencja. Fantastyczne dziewczyny. 254838

JUŻ nie musisz umierać, by trafić do raju. "Erotic", Floriańska 24, /012/ 22-19-27. 255155

"KLARA" Salon Masażu, piękne dziewczyny zapraszają. Tel. 22-65-62. 86041

LUX masaże, superdziewczyny ul. Warszawska 14, tel. 23-34-48. 84900

MASAŻE, 22-49-11. 253655

MASAŻE dla panów + superniespodzianka. 21-22-79. 254137

REWELACYJNA "7", 66-04-11. 253654

SEXI kotki czekają na ciebie, Pussy Cat, Otwinowskiego 6. 11-62-36. 253280

SUPERMASAŻE, 66-06-36. 253648

TARNÓW, Agencja "Q". /0-14/ 26-18-86. 247733

UWIELBIAM mieszane trójkąty. Dyspozycyjna. Tel. (012) 21-29-18. 253950

WIELBIAM mieszane trójkąty. Dyspozycyjna. Tel. (012) 21-29-18. 253950

WIELBIAM mieszane trójkąty. Dyspozycyjna. Tel. (012) 21-29-18. 253950

WIELBIAM mieszane trójkąty. Dyspozycyjna. Tel. (012) 21-29-18. 253950

WIELBIAM mieszane trójkąty. Dyspozycyjna. Tel. (012) 21-29-18. 253950

WIELBIAM mieszane trójkąty. Dyspozycyjna. Tel. (012) 21-29-18. 253950

WIELBIAM mieszane trójkąty. Dyspozycyjna. Tel. (012) 21-29-18. 253950

WIELBIAM mieszane trójkąty. Dyspozycyjna. Tel. (012) 21-29-18. 253950

WIELBIAM mieszane trójkąty. Dyspozycyjna. Tel. (012) 21-29-18. 253950

WIELBIAM mieszane trójkąty. Dyspozycyjna. Tel. (012) 21-29-18. 253950

HANDEL • USŁUGI • PRODUKCJA
oraz treść ogłoszeń drobnych z ostatniego tygodnia w „Dzienniku Polskim”
23-02-40
23-02-16
22-89-00
Telefoniczna Agencja Informacyjna
poniedziałek – piątek od 9 do 18

Pełnomocnika zarządu
- dyrektora przedstawicielstwa firmy na terenie Niemiec
oraz kierowników i majstrów budowy do pracy w Niemczech

poszukuje spółka „Kartel” w Łanach, k. Wodzisławia, woj. kieleckie, tel. (0498) 11-298.

SKUP MAKULATURY
ul. Kazimierza Wielkiego 51.
Skupujemy na miejscu i odbieramy od Klientów.
♦ Ceny konkurencyjne ♦
Tel. domowy:
36-11-90, 36-13-79.

Turystyka

ul. Św. Agnieszki 2, tel. 21-01-92
BIURO TURYSTYCZNE
OBOZY NARCIARSKIE DLA MŁODZIEŻY
Słowacja 27.01 - 3.02 96
3.02 - 10.02.96.
Dokonałi dydaktycy.
Ubezpieczenia.
Atrakcyjna cena.
„TEST”



ZIMOWISKA, OBOZY
dla dzieci i młodzieży:
1.000 miejsc
opieka, przejazd,
ubezpieczenie, narty,
program.
POLSKA: 12-13 dni od 390 zł.
SŁOWACJA: 11 dni od 455 zł.
AT „ARION” Kraków, ul. Lea 16a,
tel. 33-02-77 w. 375, 391.

ZIMA '96
PEGROTOUR - Kraków,
ul. Św. Tomasza 1, tel./fax 21-85-54
zaprasza do hoteli, pensjonatów
i domów wczasowych
- terminy minimum 7-dniowe
Muszyna, Szczawnica, Zakopane,
Ustron, Szczyrk. **Słowacja** - Dolina
Vratna, Malino Brdo, Chopok.

BTU „Bakcył”
ul. Krakusa 8,
30-535 Kraków.
tel./fax 23-52-09
SŁOWACJA - CHOPOK
ośrodek narciarski 3 - 10.02.96,
345,00 zł
WCZASY: ferie - pobyty 7-dniowe
Liptowski Mikulasz - hotel 160,00 zł
Pavčina Lehota - O.W., 140,00 zł
i inne. ml 06/96

GMG Sp. z o.o.
Regionalny Dystrybutor Procter & Gamble
poszukuje osób na stanowiska
KIEROWCY (kat. C) i MAGAZYNIERA
w Brzeziu k/Zabierzowa.

Wymagamy:
- wiek do 45 lat,
- prawo jazdy kat. C,
- uprawnienia do obsługi wózków widłowych (dot. magazyniera),
- referencje.

Oferujemy:
- atrakcyjną wymagającą dużego zaangażowania pracę,
- wynagrodzenie podstawowe + premia,
- praca w zespole młodych, ambitnych ludzi,
- w przyszłości możliwość dalszego rozwoju zawodowego.

Osoby zainteresowane prosimy o kontakt telefoniczny pod numerem 22 83 05, w godz. 10-14 do dwóch dni od ukazania się ogłoszenia.
209264

KRAKÓW,
pl. Szczepański 6, tel. 22-81-64, 22-52-47
TARNÓW,
Rynek 2, tel. 21-04-32
zaprasza narciarzy:
● w DOŁOMITY I ALPY WŁOSKIE
Val di Fiemme: Cavalese, Carano - apartamenty, basen, dojazd własny, ceny od 805 zł za apart., autokarem, ferie 26.01.-4.02.96, 8.03.-17.03., ceny od 540 zł; Predazzo - hotel, ceny od 725 zł; Bormio - hotel, ceny od 825 zł.
● do SŁOWENII w ALPY JULIJSKIE
Bovec, hotel z basenem, ceny od 610 zł
● na SŁOWACJĘ
Chopok/Jasna - hotel Liptov, ceny od 710 zł, Zaważna Poruba - hotel z basenem, od 506 zł; Demianowa - wille, ceny od 216 zł; Orava - Zuberec, wille, ceny od 150 zł; Wysokie Tatry - Smokowiec, Tatrzańskie Zrubie, pensjonaty, hotele - ceny od 376 zł, Nova Lesna - wille od 216 zł
● do ośrodków wczasowych w POLSCE - turnusy 7- i 14-dniowe, zniżki dla dzieci
Zakopane - ceny od 317 zł, Bukowina Tatrzańska - od 280 zł, Białka Tatrzańska - od 270 zł, Rabka - 486 zł/14 dni, Krynica od 320 zł, Muszyna Złockie od 360 zł, Szczyrk od 332 zł, Polańczyk od 310 zł, Kołobrzeg od 280 zł;
● na jednodniowe wyjazdy na narty w soboty i niedziele: BUKOWINA - ZAKOPANE, cena 11 zł. SŁOWACJA: Kubińska Hala, cena 17 zł. 15962

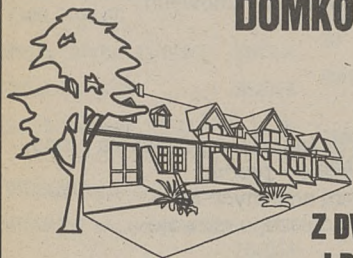
JAN-POL
Agencja Turystyki
Kraków, Mały Rynek 3, tel.: 21-42-52, 23-03-40
ul. Karmelicka/Batorego, tel. 33-22-45
★ **ZIMA 1995/96** ★ **NARTY TAM GDZIE LUBISZ**
AUSTRIA - Kaprun, Zell am See, Haus, WŁOCHY - Civetta, Arabba. Schlading, Kitzbuhel, Mayrhofen, Bad SŁOWACJA - Chopok/Jasna, Lubovnanskie Kupele i inne.
FRANCJA - Meribel, Brides les Bains, Alpe POLSKA - Zakopane, Szczyrk, Korbielów, d'Huez, Val d'Isere. Wisła, Piwniczna, Szczawnica, Krynica.
APARTAMENTY ★ PENSJONATY ★ HOTELE ★ DOMY WCASOWE ★
*** DOJAZD AUTOKAREM DO AUSTRII I FRANCJI ***
Zapraszamy!

Mamo! Tato!
Ferie w górach!
Snowboard! Narty! Sanki!
Marzenie ???
Proszę...
ZIMOWISKA w Polsce i Słowacji.
harctur
B.T. „HARCTUR”, Kraków, Karmelicka 31
tel. (0-12) 33-93-29, tel/fax 34-00-11 **ZADZWOŃ!**

ALPINA
ALPINA TOUR, Kraków, ul. Szewska 5
tel./fax 21-80-49, tel. 21-76-20
ZIMOWISKO NARCIARSKIE DLA MŁODZIEŻY
SŁOWACJA - Liptowski Mikulasz (rejon CHOPOKA), 12 dni, transport, hotel, wyżywienie, szkolenie narciarskie, cena: 540 zł.
ALPY FRANCUSKIE - RISOUL 1850 m n.p.m.
apartamenty przy wyciągach, dojazd zorganizowany lub własny, cena: od 320 zł. Atrakcyjna cena karnetu!
Narciarskie szaleństwo na Twoją kieszeń! Zapraszamy!!!
004196/ei

Przegląd

nieruchomości

ZESPÓŁ 16-TU SUPERKOMFORTOWYCH
DOMKÓW W ZABUDOWIE
SZEREGOWEJ

**SKORZYSTAJ
Z DWU ULG PODATKOWYCH
I PREMII GWARANCYJNEJ**

**CENA GWARANTOWANA ZA 1 m² 1150,- zł + VAT
MOŻLIWOŚĆ ZAMIESZKANIA W 1996 ROKU!**

**CENTRUM MIASTA, ATRAKCYJNE SĄSIEDZTWO TO PEWNOŚĆ DOBREGO WYBORU!
SZCZEGÓŁOWE INFORMACJE: BIURO PRAWNE INTERWEST
RYNEK GŁÓWNY 7 31-014 KRAKÓW TEL. (012) 21 92 99**

REPREZENTACYJNY
BUDYNEK

handlowo-biurowy
w ścisłym centrum
Krakowa, 460 m², parking,
wygodny dojazd
- DO WYNAJĘCIA.
Tel. 67-12-43 godz. 11-15



SYNDYK

Masy Upadłości Okręgowej Spółdzielni Mleczarskiej
Nowa Huta w Krakowie, ul. Makuszyńskiego 4,
30-969 Kraków, tel. 44-34-26

**ogłasza
PISEMNY PRZETARG OFERTOWY
na sprzedaż Ośrodka Wypoczynkowego
„Krokus” w Rabce
przy ul. Zakopiańskiej nr 62.**

W skład ośrodka wchodzi: nieruchomość obejmująca działki ewidencyjne nr 4742 i 4730 o pow. łącznej 2,1962 ha, objęta księgą wieczystą Sądu Rejonowego w Mszanie Dolnej o numerze 20884 wraz z budynkami, budowlami i wyposażeniem, a w szczególności wczasowymi budynkami murowanymi i drewnianymi oraz 17 domkami campingowymi.

Cena wywoławcza ośrodka wynosi 350.000 zł netto.

Przetarg będzie przeprowadzony według regulaminu przetargu oraz porozumienia z 14 XI 1995 r. między syndykiem a Bankiem Gospodarki Żywnościowej w Krakowie, które są wyłożone do wglądu w pokoju nr 41 przy ul. Makuszyńskiego 4, gdzie można również uzyskać dodatkowe informacje.

Składający ofertę winien wpłacić wadium w wysokości 5 % ceny oferowanej do kasy spółdzielni lub na jej konto: Bank Spółem S.A., Oddział w Krakowie Nr 622039-839-2511-0000-01, ul. Mazowiecka 4/6, najpóźniej w ostatnim dniu składania ofert.

Oferty należy składać w zalakowanych kopertach z napisem „Przetarg U-29/95/S” do Sekcji Upadłości Wydziału VI Gospodarczego Sądu Rejonowego dla Krakowa Śródmieścia w Krakowie, ul. Przy Rondzie 7 w terminie 30 dni od ukazania się ogłoszenia. Rozpatrzenie ofert nastąpi w ciągu 5 dni po upływie terminu ich składania.

Wadium zostanie zwrócone w następnym dniu po przetargu, a oferentowi, który wygra przetarg zaliczone na poczet ceny nabycia.

Sprzedający zastrzega sobie prawo do prowadzenia dodatkowych rokowań z oferentami, swobodnego wyboru ofert, unieważnienia przetargu bez podania przyczyny, zatrzymania wadium jeżeli oferent, którego oferta zostanie przyjęta uchyli się od zawarcia umowy.

Koszty przeniesienia prawa własności ponosi nabywca.

g-4061

CENTRALA
NIERUCHOMOŚCI

Grzegorzka 27
☎ 21-56-25

najem, kupno
sprzedaż

1p. Śródmieście, N. Huta,
2p. Ugorek, Zabinec, N. Huta, Wielicka, Bieżanowska
3p. Ruczaj, Dąbie, Prądnik, Kurdwanów, Prokocim
4p. Krowodrza, N. Huta, Prądnik
oraz: super M-4 Bieżanów - 70 m² - 70 tys.
atrakcyjne działki i domy
Oczekując ofert Państwa zapraszamy
do korzystania z naszych usług.

D-5517

nieruchomości

B.W. Taraba

31-116 Kraków, ul. Studencka 4
tel. (0-12) 22-95-18

Poszukujemy do
kupna-sprzedaży, wynajmu
mieszkań, domów, parcel.

15929

**Zarząd Budynków Komunalnych
w Krakowie
ogłasza PRZETARG USTNY NIEOGRANICZONY
oraz celowy
na najem lokali użytkowych.**

Przetarg celowy dotyczy wyłącznie lokali ujętych w wykazie lokali przeznaczonych do wynajęcia w przetargu celowym.

Listy lokali do wynajęcia wywieszane są w siedzibach: Wydziału Lokali i Budynków, ul. Wielopole 17a, Urzędu Miasta Krakowa, pl. Wszystkich Świętych 3/4 (Kancelaria Magistratu - okienko nr 5), Zarządu Budynków Komunalnych w Krakowie, ul. Dobrego Pasterza 116 oraz Zarządu Cmentarzy Komunalnych, ul. Rakowicka 26.

Wywieszenie list trwa do dnia 18 stycznia 1996 r. (włącznie).
Przetarg zostanie przeprowadzony w dniu 18 stycznia 1996 r. o godz. 9.00 w siedzibie Wydziału Lokali i Budynków, ul. Wielopole 17a (sala konferencyjna).

Zasady przetargu określa Uchwała nr 34/94 Zarządu Miasta Krakowa z dnia 10 stycznia 1994 r. w sprawie ustalenia regulaminu przetargów na najem lokali użytkowych (tekst jednolity - Obwieszczenie Prezydenta Miasta Krakowa z dnia 29 września 1994 r.).

Zasady najmu lokali użytkowych reguluje Uchwała nr 1110/95 Zarządu Miasta Krakowa z dnia 30 listopada 1995 r.

Oferty przystąpienia do przetargu wraz z dowodem wpłaty wadium oraz oświadczeniem o zapoznaniu się ze stanem technicznym lokalu, obowiązującym wzorem umowy najmu, jak również przepisami określającymi zasady najmu użytkowych i zasady przetargu, przyjmowane są do dnia 17 stycznia 1996 r. do godz. 10.00 w Zarządzie Budynków Komunalnych, ul. Dobrego Pasterza 116 - pokój nr 204.

W/w przepisy podane są do publicznej wiadomości w miejscach wywieszenia list lokali użytkowych przeznaczonych do przetargu.

Wpłaty wadium, do dnia 17 stycznia 1996 r. przyjmuje kasa Zarządu Budynków Komunalnych (II piętro) w godz. od 9.00 do 14.30 z tym, że w ostatnim dniu tylko do godz. 9.30.

38k

DZIENNIK POLSKI

**Biura Pośrednictwa i osoby prywatne
zapraszamy**

do korzystania z naszej nowej oferty
zamieszczania reklam



na kolumnie pt.

Przegląd
Nieruchomości

Kolumny będą wkrótce wzbogacone o materiały redakcyjne dotyczące powyższego tematu.

Zapraszamy również do korzystania z możliwości publikacji zdjęć obiektów będących przedmiotem transakcji.

Cena bez zmian (1 moduł - 20 zł).

Przy większych zamówieniach możliwość negocjacji cen.

NOTOWANIA

TARNÓW

Mieszkania:

Mieszkanie o pow. 79 mkw 4 pokoje (I p) cena: 800 zł/mkw
Mieszkanie o pow. 83 mkw 4 pokoje (IV p) cena: 630 zł/mkw
Mieszkanie o pow. 48 mkw 3 pokoje (III p) cena: 42 tys. zł
Mieszkanie o pow. 35 mkw 2 pokoje (X p) cena: 33 tys zł
Mieszkanie o pow. 51.5 mkw 2 pokoje (parter) cena: 44 tys zł

Domy:

Tarnów centrum dom o pow. 210 mkw plus działka 3 ary cena: 70 tys USD
Tarnów dom o pow. 210 mkw plus działka 16 ar cena: 55 tys USD
Tarnów dom o pow. 220 mkw plus działka 5 ar cena: 60 tys USD
Zdonia k/ Zakliczyna dom drewniany plus gospodarstwo rolne plus zabudowania gospodarcze cena: 40 tys zł
Sufczyn dom o pow 220 mkw komfort plus 60 ar działka cena: 75 tys USD

Kamienie:

Tarnów centrum lokal o pow 64 mkw mieszkanie o pow. 72 mkw oraz piwnica o pow. 60 mkw cena: 70 tys zł
Tarnów 2/3 kamienicy (2 mieszkania zajete) suteryny cena 90 tys zł

Działki:

Wierchosławice (Dwudniaki) działka budowlana usługowa o pow 20 ar (atrakcyjne położenie) cena: 700 zł/ar
Tarnów działki budowlane 13 ar, 12 ar, i 10 ar cena: 950 zł/ar
Tuchów działka budowlana o pow 13 ar cena: 400 zł/ar plus działka rolna 11 ar cena: 200 zł/ar

Powyższe notowania uzyskano w drodze negocjacji z firmą Powszechna Agencja Handlowa Tarnów Biuro Obrotu Nieruchomościami.

(JT)

POŚREDNICTWO
TRAKON

ul. Karmelicka 29
tel. 23-45-37, 34-32-74

Przyjmujemy mieszkania i działki
do sprzedaży bez prowizji.

STRONCZAK

AL. SŁOWACKIEGO 58, 33-22-67

NAJSTARSZE POŚREDNICTWO
W KRAKOWIE

1 pok., 30 m², Dąbie, 46.350
2 pok., 39,4 m², os. Piastów, 45.000
2 pok., 46 m², Baszłowa, um. tel., 70.000
3 pok., 56,4 m², Widok, 78.000
3 pok., 84 m², Rynek Podgórski, 100.000

208442



sprzedaż

1 pok. Podgórze, N. Huta,
2 pok. Podwawelskie, Dąbie, Olsza, Ugorek,
Podgórze, Kurdwanów, N. Huta,
3-4 pok. Krowodrza, Olsza, Prądnik, Dąbie,
Bieżanów, Wola Duchacka, N. Huta.

DOMY, PARCELE - SZEROKA OFERTA

56-21-77

ul. Limanowskiego 1

43-54-06

pl. Centralny D1



Biuro Pośrednictwa

Nieruchomości

ul. Sienna 3/3, Kraków,

tel. (012) 23-16-81

Sprzedaż:

♦ działka budowlana 26 a w Chelmie
♦ parcela budowlana i leśna (19,5 a) w gminie Krzeszowice
♦ kamienica jednopiętrowa do remontu w Płaszowie, cena 42.000 PLN
♦ kamienica z oficyną, pow. 500 m² cena 160.000 PLN
♦ parcele: Kryspinów, Bielany
♦ domek do wykończenia nad jez. Rożnowskim
♦ parcele orne i rekreacyjne w Człowie
♦ hale magazynowo-produkcyjne w okolicy Niepołomic
♦ dom na Klinach
♦ DUŻY WYBÓR MIESZKAŃ DO SPRZEDAŻY
♦ ZDECYDOWANIE PRZYJMIEMY MAŁE MIESZKANIA DO SPRZEDAŻY BEZ PROWIZJI
Kupujemy:
♦ parcelę w Libertowie, parcelę na Klinach
Do wynajęcia:
♦ pomieszczenia na hurtownię na ul. Balickiej
Kupię mieszkania w ścisłym centrum Krakowa

D-5509/B

NIERUCHOMOŚCI KRAKOWSKIE

"GEOMATYKA"

KRAKÓW

CHROBREGO 2A/1

tel./fax 11-43-41

Do sprzedaży: * Olsza, parter domu, 76.000 zł *
Borek Falecki, do wykończenia 350 m², 180.000 zł.
Do wynajęcia: * Olsza, lokal na przedstawicielstwo,
gabinet, biuro, 700 zł * Olsza, pracownia cukiernicza/magazyn, 80 m², piwnice 100 m², 1.200 zł. Do
zamiany: * ul. Borsucza, 2 pok. - na centrum, 1-2
pok. * ul. Rydla, 2 pok. - na centrum, 1-2 pok. * Dęb-
niki, 1/2 domu, 140 m² - na Dębni, Swoszowice, 2-
3 pok., lub sprzedaż, 245.000 zł

208760

7 F. H. "BONUS", ul. STUDENCKA 7, tel./fax 22-42-89

Zapraszamy PN.-PT. 9-19, SOB. 9-15

Sprzedaż:
gars.: Stachewicza 24,5 m² - 33.500 zł
1 pok.: centrum 35 m² - 46.500 zł
Kurdwanów 40 m² - 46.500 zł
2 pok.: Al. Pokoju 37 m² - 48.000 zł
Zubrzyckiego 50 m² - 62.000 zł
Nad Sudolem 37,5 m² - 52.000 zł
Pl. Centralny 47 m² - 56.400 zł
Siemaszki 70 m² - 90.000 zł
Rakowicka 65 m² - 78.000 zł
3 pok.: Al. Pokoju 47 m² - 60.000 zł
Beskidzka 52 m² - 62.000 zł
os. Tysiąclecia 51 m² - 62.000 zł
Ruczaj-Zaborze 56 m² - 73.000 zł
Al. Pokoju 50 m² - 67.000 zł
Bojki 70 m² - 71.000 zł
Centrum E 73 m² - 1.200 zł/m-c
Włoska 57 m² - 71.000 zł
Pilotów 53 m² - 65.000 zł
4 pok.: Prądnik Czerwony 66 m² - 81.500 zł
II Pułku Lotn. 90 m² - 1.200 zł/m²
Rynek Podgórski 87 m² - 92.000 zł
Działki: Wola Just. 6 a, 8 a, 27 a
Wynajem: os. Widok, willa 220 m² - 1.000 \$/m-c
Lokale handl. 33, 80, 250 m².

209165

Pośrednictwo EURO - ATLAS

Kraków, ul. Floriańska 36, tel. 21-82-49, 23-22-83

Kupno, sprzedaż mieszkań, domów, działek.

Atrakcyjne lokalizacje, szeroki wybór.

Pełna obsługa prawna i notarialna.

INFORMACJA BEZPŁATNA!

KG-106

SPRZEDAŻ DETALICZNA I HURTOWA • PUH "MODERN BUD" - DEALER ZZPC OPOCZNO

OPOCZNO



FLIZY, TERAKOTA
OPOCZNO

HURTOWNIA I SKLEP: • Kraków, ul. Zabłocie 7, tel. 56-24-05, 23-57-46

SKLEPY W KRAKOWIE: • ul. Długa 72, tel. 33-26-20
• ul. Kościuszki 65, tel. 22-61-88
• al. 29 Listopada 104, tel. 11-41-95

ZAPRASZAMY !!!

209005

5 LAT GWARANCJI

**RADA PRACOWNICZA
Państwowego Przedsiębiorstwa
Turystyczno-Gastronomicznego
„WIERZYNEK”
w Krakowie, Rynek Główny 15**

na podstawie art. 35 ustawy z 25 września 1981 o przedsiębiorstwach państwowych (t. jedn. Dz. U. z 1991 nr 18, poz. 80 z póź. zm.) oraz Rozporządzenia Rady Ministrów z 21 grudnia 1994 r. w sprawie organizacji i trybu przeprowadzania konkursu na stanowisko dyrektora przedsiębiorstwa państwowego (Dz. U. nr 138 poz. 729),

**OGŁASZA KONKURS
na stanowisko
DYREKTORA.**

Kandydaci przystępujący do konkursu powinni posiadać:

- wykształcenie wyższe (ekonomiczne, prawnicze lub z zakresu organizacji i zarządzania),
- wiek do 45 lat,
- co najmniej 5-letni staż pracy na stanowisku kierowniczym,
- z preferencją znajomości zagadnień gastronomii, obsługi turystyki i marketingu,
- przedsiębiorczość i umiejętności organizatorskie,
- dobry stan zdrowia,
- pożądana znajomość języków obcych,
- wskazana praktyka zagraniczna.

Oferty zawierające:

- zgłoszenie do udziału w konkursie uwzględniające wstępną koncepcję kierownika i rozwoju przedsiębiorstwa,
- ankietę personalną wraz z fotografią,
- życiorys z opisem dotychczasowej pracy,
- odpis dyplomu i innych dokumentów dotyczących kwalifikacji zawodowych należy składać w sekretariacie przedsiębiorstwa, w zaklejonych kopertach z napisem „KONKURS”, w terminie do 20 stycznia 1996 r.

O zakwalifikowaniu do konkursu oraz terminie jego przeprowadzenia kandydaci zostaną powiadomieni indywidualnie. Zastrzega się prawo nieskorzystania z oferty bez podania przyczyn.

32k

**Zebranie sprawozdawcze za rok 1995
PZW Koła Zwierzyniec
odbędzie się dnia 14 stycznia 1996 r.
o godz. 9.00
w Szkole Podstawowej nr 12, al. Kijowska.
ZARZĄD KOŁA**

15941

**„MANAGER-Zespół Ekspertów”
zaprasza na kurs przygotowujący
do egzaminu państwowego
NA UPRAWNIENIA BUDOWLANE.**

Termin rozpoczęcia: styczeń 96.
Inf. (012) 23-23-45; 23-23-48
lub w siedzibie firmy Kraków, Miodowa 41.

209242

KOMUNIKAT

Zarząd Spółdzielni Mieszkaniowej
„Hutnik” w Krakowie,
os. Na Stoku 32A
zawiadamia

**O ZEBRANIU PRZEDSTAWICIELI CZŁONKÓW
SPÓŁDZIELNI MIESZKANIOWEJ „HUTNIK”,**

które odbędzie się w dniu 10 lutego 1996 r. od godz. 9.00 w siedzibie Młodzieżowego Domu Kultury im. J. Tuwima w os. Na Stoku 31A.

Dojazd autobusami linii: 142, 122, 149, 136 oraz tramwajami linii: 5, 9, 22, 23.

Wszelkie materiały dotyczące Zebrania znajdują się do wglądu w sekretariacie S.M. „Hutnik”.

21k



**Obowiązek
nie zwalnia
z rozsądku**

OC

POSIADACZY POJAZDÓW

**Opłać tam
gdzie:**

- bezpiecznie
- wygodnie
- pewnie

**Przy opłacie składki rocznej jednorazowo
korzystasz dodatkowo z 10% obniżki**

niezależnie od zniżek:

**do 60% za bezszkodowy przebieg
ubezpieczenia**

**50% dla inwalidów wojennych i wojskowych
oraz inwalidów - kombatanów**

**od 5% do 10% za kontynuację
ubezpieczenia w PZU SA**

PAMIĘTAJ O UBEZPIECZENIU AC I NW

**Dla posiadaczy
samochodów
osobowych**

za darmo

Assistance

(pomoc medyczna
i techniczna w razie
wypadku lub awarii
pojazdu za granicą)

Zielona Karta

**Austriacki Konsulat Generalny
Kolegium Językowe**

ul. Cybulskiego 9 31-123 Kraków
tel. 22 95 53 fax 21 67 64

EGZAMIN

**Oesterreichisches Sprachdiplom Deutsch
als Fremdsprache
OESD-DAF**

20 stycznia (pisemny) / 27 stycznia (ustny)

W Austriackim Konsulacie Generalnym w dn. 20 stycznia 1996 odbędzie się już po raz trzeci egzamin Oesterreichisches Sprachdiplom Deutsch (OESD). OESD potwierdza znajomość języka niemieckiego kandydata/kandydatki stosowną dla danego stopnia egzaminu, pozwalającą na ustne i pisemne porozumiewanie się w ważnych sytuacjach dnia codziennego.

Stopnie egzaminu OESD:

Grundstufe 1 (G1) - stopień podstawowy 1:

Przystępujący do tego stopnia egzaminu powinien wykazać się znajomością języka niemieckiego pozwalającą na porozumiewanie się w typowych dla życia codziennego sytuacjach w zakresie słownictwa podstawowego. Główny nacisk położony jest tu na umiejętność prawidłowego odbioru języka. Kandydat do egzaminu tego stopnia powinien ukończyć ok. 200-250 godz. kursu języka niemieckiego.

Grundstufe 2 (G2) - stopień podstawowy 2:

Przystępujący do tego stopnia egzaminu powinien wykazać się umiejętnością prawidłowego rozumienia i wyrażania się w języku niemieckim w sytuacjach życia codziennego. Chodzi tu przede wszystkim o funkcję komunikatywną języka tj. o stosowne zachowania językowe w życiu prywatnym i zawodowym. Kandydat do egzaminu tego stopnia powinien ukończyć ok. 550-600 godz. kursu języka niemieckiego.

Mittelstufe (M) - stopień średni:

Przystępujący do tego egzaminu powinien wykazać się znajomością słownictwa z różnych dziedzin tematycznych, wykraczających poza sytuacje dnia codziennego, a także wyczuć w zakresie funkcjonalnego użycia języka (styl języka potocznego i idiomatyka). Egzamin stopnia średniego uprawnia do podjęcia studiów uniwersyteckich w Austrii. Kandydat do tego stopnia egzaminu powinien ukończyć ok. 800 godz. kursu języka niemieckiego.

Przewidywane opłaty:

Uczestnicy kursów w Austriackim Konsulacie Gen.	Inni uczestnicy
Grundstufe 1	130 zł
Grundstufe 2	150 zł
Mittelstufe	170 zł
	210 zł

Zapisy trwają!

209276

Sport

Po sukcesie młodych hokeistów

Iskierka nadziei

■ POGROM INTERU.

W ostatnim niedzielnym meczu piłkarskim włoskiej Serie „A” zespół Bari rozgromił mediolański Inter 4-1. Była to największa niespodzianka 16. kolejki.

■ ODPADŁA. Polska teni-

sistka Katarzyna Nowak, która wystartowała w turnieju Petera w Sydney, została z niego wyeliminowana już w pierwszej rundzie. Nowak przegrała z Australijką Nocolle Bradtke 1-6, 1-6.

■ GRYPA MISTRZA.

Lider klasyfikacji ATP Pete Sampras, zachorował na grype i nie weźmie udziału w turnieju Kooyong Colonial Classic, który miał być dla amerykańskiego tenisisty bezpośrednim przygotowaniem do rozpoczynającego się 15 bm. Australian Open. Sampras ma wysoką gorączkę i słuchając rady lekarzy pozostał w łóżku. Amerykanin ma jednak nadzieję, że wydobrzeje do końca tygodnia i wystartuje w pierwszym w tym roku turnieju wielkoszlemowym.

■ 11 KANDYDATÓW.

11 miast ubiegać się będzie o organizację Igrzysk Olimpijskich w 2004 roku. Spośród kandydatów trudno wskazać zdecydowanego faworyta, ale największe szanse mają Kapsztad i Rzym. Chęć goszczenia sportowców na igrzyskach w 2004 roku wyraziły także Ateny, Sztokholm, Buenos Aires, Rio de Janeiro, Stambuł, Sankt Petersburg, San Juan, Lille i Sevilla.

■ PLANOWO.

W zaległym meczu ekstraklasy koszykarek Włókniarz Białystok uległ ŁKS Łódź 73-86 (37-48).

■ KOLEJNY LAUR.

Liberyjski napastnik AC Milan, George Weah, wybrany został piłkarzem roku 1995 w plebiscycie Międzynarodowej Federacji Piłkarskiej (FIFA). Wyróżnienia FIFA wręczono wczoraj podczas uroczystej gali w mediolańskim Teatro Nazionale. Weah zgromadził 170 punktów wyprzedzając swego kolegę klubowego Paolo Maldiniego (80 pkt) oraz Juergena Klinsmanna (Bayern Monachium - 58 pkt). W głosowaniu wzięli udział selekcjonerzy 190 reprezentacji narodowych. W poprzednich edycjach plebiscytu, prowadzonego od 1991 r, najlepszymi byli: Lothar Matthaeus (Niemcy), Marco Van Basten (Holandia), Roberto Baggio (Włochy) i Romario (Brazylia). (B)

Tadeusz Młynarczyk nie żyje

W wieku 70 lat zmarł Tadeusz Młynarczyk, jeden z najlepszych piłkarzy w 60-letniej historii krakowskiej Bronowianki.

Poza roczną grą w barwach pierwszoligowej wówczas Garbarni, całe swe życie był wierny właśnie Bronowiance. W latach pięćdziesiątych awansował z nią do trzeciej ligi. Na boisku, obok niepospolitych umiejętności, mógł zawsze imponować sportową elegancją. Po zakończeniu kariery pomagał swemu ukończonemu klubowi jako działacz.

Cześć Jego Pamięci!

Polski hokej na lodzie to zaledwie piętnaście drużyn i nie więcej jak dwa tysiące zawodników we wszystkich kategoriach wiekowych. Od wielu lat boryka się z ogromnymi problemami, głównie natury finansowej. Nikt więc chyba nie może być zaskoczony, że bialo-czerwoni systematycznie tracą pozycję na arenie międzynarodowej.

Jednakże w pierwszy czwartek bieżącego roku doszło do wydarzenia, które - w pewnym sensie - wolno określić jako dające iskierkę nadziei na zahamowanie kryzysu. Polska reprezentacja młodzieżowa (zawodnicy do lat 20) awansowała do grupy „A” mistrzostw świata! Po raz ostatni podobny sukces stał się udziałem Polaków blisko pięć lat temu - w kwietniu 1991 roku prawo gry w grupie „A” wywalczyła reprezentacja seniorów, prowadzona wtedy przez trenera Leszka Lejczyka, aktualnie szefa wyszkolenia Polskiego Związku Hokeja na Lodzie.

- Sukces młodzieżówki potrzebny jest polskiemu hokejowi z kilku względów. Sportowego, bo wreszcie będzie okazja do konfrontacji z najlepszymi na świecie. Ekonomicznego, gdyż - mam nadzieję - będzie można zdobyć więcej środków pieniężnych, nie tylko z tw. puli centralnej. I wreszcie psychologicznego - być może przełamana zostanie bariera niemożności, wróci wiara we własne siły. Przecież ciągle przegrywając można mieć wszystkiego dosyć...

Reprezentacja młodzieżowa oparta została na członkach sosnowieckiej Szkoły Mistrzostwa Sportowego. Tylko dwóch hokeistów (Różański i Kwiatkowski) wywodziło się z drużyn klubowych. Stworzenie tej swoistej „stajni” długo było krytykowane. Jednakże konkretnym wynikiem sportowym Szkoła raczej obroniła się...

- Nikt nie wymyślił lepszego sposobu osiągnięcia sukcesu od

ogromnej pracy - stwierdził trener kadry młodzieżowej, jednocześnie szkoleniowiec reprezentacji seniorów, Władimir Safonow. - Proszę zauważyć, że pierwszy sukces przyszedł po blisko dwudziestomiesięcznej pracy; ponad półtora roku temu organizowaliśmy przecież SMS. Twierdzę, że droga obrana przez PZHL jest słuszna i dzięki powstałym kolejnym Szkołom



Czy awans młodzieżówki da polskiemu hokejowi okazję do zmiany pozycji...

Fot. CAF

Mistrzostwa Sportowego, w Nowym Targu i Gdańsku, za kilka lat reprezentację Polski we wszystkich kategoriach wiekowych będą grały w grupie „A”! Awans wiąże się z nowymi wyzwaniem. Za rok czekać nas będą mecze z przeciwnikami o - przynajmniej na dziś - nieosiągalnym dla nas poziomie. Oczywiście, że nie dorównamy Kanadyjczykom, Szwedom, Rosjanom czy kilku innym ekipom, ale wierzę, że z Niemcami czy Szwajcarami jesteśmy w stanie skutecznie powalczyć. Ważne, że szkielet drużyny na przyszłoroczne mistrzostwa jest już praktycznie gotowy. Jednostki zawodników z obecnego zespołu będzie mogło grać w grupie „A”. Do tego dojdą dwie „piątki” z sosnowieckiej SMS z rocznika 1977 oraz najbar-

ziej utalentowani chłopcy z rocznika 1978. Będzie więc można wybierać z grona ponad czterdziestu zawodników. A to już jest sporo, szczególnie w polskich warunkach. My - trenerzy i hokeiści - pracować będziemy na całego. Teraz otwiera się pole do popisu dla działaczy związkowych. Po prostu nakazem chwili jest zakontraktowanie jak największej ilo-

ści meczów z drużynami własnie z grupy „A”. Przecież jak się uczyć, to tylko od lepszych od siebie!

Trener Safonow jest - jak wiadomo - również opiekunem kadry seniorów. W kwietniu bialo-czerwoni uczestniczyć będą w mistrzostwach świata grupy „B” w Eindhoven. Na ten temat Białorusin nie chce się jeszcze nazbyt kategorycznie wypowiadać...

- Praca z polskimi seniorami całkowicie różni się od tej z młodzieżowcami. Zbyt wiele jeszcze spraw nie jest bowiem dopiętych na przysłowiowy ostatni guzik. Niech nikt też nie liczy, że nagle zmienimy tylko sztyld kadry do lat dwudziestu, „zrobimy” ją pierwszą reprezentacją i będzie wspaniale; to niemożliwe! (BAT)

Gdzie wystąpi kadra?

Miłośnierny PZPN

Działacze Prezydium Zarządu PZPN zmierzają do darrowania części kar Romanowi Koseckiemu i Piotrowi Świerczewskiemu, jakie Wydział Dyscypliny wymierzył im za zachowanie podczas meczu ze Słowacją w Bratysławie.

Przypomnijmy, że pierwszemu na rok zakazano gry w reprezentacji, a drugi nie będzie mógł występować przez półtora roku w koszulce z orłem na piersiach. Nie bez znaczenia w zmianie stosunku Prezydium PZPN do tych piłkarzy jest fakt, że Roman Kosecki wyraził gotowość zapłacenia kary, jaką UEFA wymierzyła za niego PZPN. Sprawa będzie kontynuowana 22 stycznia na kolejnym posiedzeniu Prezydium Zarządu.

Drugim istotnym punktem poruszonym wczoraj było omówienie kwestii związanych ze spotkaniem przedstawicieli ekip eliminacyjnej grupy drugiej MŚ '98, które odbędzie się 17 stycznia w warszawskim hotelu Victoria. PZPN strategię rozmów dokładnie omówi jutro w Katowicach. Na uzgodnieniu terminarza rozgrywek nie skończą się jednak kłopoty naszej piłkarskiej centrali.

- Mam ból głowy, gdy zastanawiamy się, gdzie Polska rozegra swoje mecze - zauważył sekretarz Ligi Polskiej Zbigniew Kaliński.

Wiadomo, że pod uwagę brane są jedynie stadiony Górnik Zabrze i warszawskiej Legii. UKFiT przeznaczył już 26 mld starych złotych na pierwszy etap modernizacji stołecznego obiektu.

16 czerwca w Warszawie, odbędzie się finał Pucharu Polski. Na 20 czerwca natomiast wyznaczono spotkanie o Superpuchar. Wiadomo już, że pierwszy międzypaństwowy mecz pod wodzą trenera Władysława Stachurskiego, Polska roz-

gra 28 lutego w Rijece z Chorwacją. Wcześniej kadrowicze przebywać będą na krótkim zgrupowaniu w okolicach Norimbergi, skąd bezpośrednio udadzą się do Chorwacji. Dla narodowego zespołu PZPN zarezerwowano następujące terminy: 27 marca, 16-18 kwietnia, 8 maja i 2 czerwca. W terminie kwietniowym być może rozegrane zostanie spotkanie z Walią, ale na przeszkodzie stoi ustalenie daty rewanżu. Z udziału w turnieju w Kanadzie zrezygnowano, ponieważ kolidowałoby to z terminem kolejki ligowej, którą wyznaczono na 5 czerwca. W tej sytuacji przyjęto ofertę Federacji Rosyjskiej rozegrania 2 czerwca oficjalnego meczu międzypaństwowego.

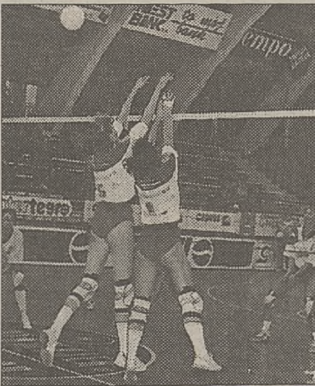
Sprawa Olimpij Poznań nie była rozpatrywana. Do 5 stycznia kierownictwo klubu zostało zobowiązane do określenia swego statusu jak i nazwy, jednak dopiero w poniedziałek (8 bm) dotarło do PZPN pismo od zainteresowanego zespołu.

Związek do 22 stycznia zobowiązany został przez UEFA do zgłoszenia liczby klubów pragnących uczestniczyć w rozgrywkach Intertoto. Do 31 maja należy podać nazwy klubów. Polska otrzymała dwa miejsca (może z nich nie skorzystać). Jest o co walczyć zważywszy fakt, że już trzy najlepsze - a nie dwie jak dotychczas - drużyny uzyskują prawo występu w Pucharze UEFA. Zwiększono także premie za zajęcie miejsc w grupach: za pierwsze 50 tys. franków szwajcarskich, za ostatnie 30 tys. Przy zgłaszaniu kandydatur trzeba bardzo uważać, ponieważ za wycofanie się klubu z rozgrywek grozi kara 300 tys. franków szwajcarskich. Pogoń Szczecin i Górnik Zabrze za start w poprzedniej edycji Intertoto otrzymały w przeliczeniu po 500 mln starych zł.

(PAP)

Nie stracono pieniędzy

We Wrocławiu, w międzynarodowym turnieju z okazji 50-lecia tamtejszej Gwardii, uczestniczyły siatkarki Wisły Goldenmajer. W stawce pięciu zespołów zajęły drugie miejsce, zostały wyprzedzone jedynie przez bydgoski Pałac.



Fot. Anna Kaczmarz

W pierwszym spotkaniu „Biała Gwiazda” wygrała 3-0 z mistrzem Łotwy, Kimiksem Daugavpils. Potem uległa 0-3 Pałacowi, by pokonać białoruski Niemen Grodno 3-1 i Gwardię 3-2. Środkowa wiślaczka, Joanna Podoba, wybrana została - obok bydgoszczanki Ewy Nogowskiej - najlepszą zawodniczką turnieju.

O ocenę wrocławskiego występu poprosiliśmy trenera Wisły, Ryszarda Litwina:

- Na pewno nie straciliśmy pieniędzy jadąc do Wrocławia i uczestnicząc w tym turnieju... Grę i rezultaty rozpatruję po pierwsze pod kątem szkoleniowym, po drugie pod kątem psychologicznym. Jeżeli chodzi o kwestie szkoleniowe to miałem okazję sprawdzenia w grze wszystkich moich zawodniczek. Dodatkowo było to istotne także dlatego, że w okresie przerwy świąteczno-noworocznej nie rozegraliśmy tylu meczów sparingowych ile planowaliśmy. A psychologia? Wygranie trzech spotkań musi się pozytywnie odbić na zespole, który ciągle ostatnio przegrywał. Cieszę się, że za każdym razem zawodniczki podejmowały walkę. Nawet w trudnych chwilach nie poddawały się, a jak już okazywały się słabsze od przeciwniczek to po zaciętych „bitwach”.

W najbliższą sobotę i niedzielę siatkarki ekstraklasy wracają do ligowych obowiązków. Krakowianki zmierzają się w Policach z tamtejszym Chemikiem czyli aktualnym mistrzem Polski...

- W każdym meczu grać będziemy o zwycięstwo, choć niektórych może to rozbawić... Jednakże tzw. szczyt formy chcielibyśmy uzyskać na czas gry w grupach - oświadczył wiślacki szkoleniowiec. (BAT)

Dziś Cracovia miała grać z Naprzodem

Walkower jest tańszy

Po miesięcznej przerwie wracają dziś na lodowiska hokeiści ekstraklasy. Nie rozegrają jednak wszystkich, przewidzianych terminarzem, spotkań. Nie dojdzie bowiem do skutku mecz grupy słabszych Cracovia - Naprzód Janów, który miał się rozpocząć pod Wawelem o godzinie 17...

- Zrobiliśmy wszystko, co było w naszej mocy, żeby drużyna mogła wystąpić - powiedział nam szef Fundacji Hokeja „Cracovia”, Ryszard Romański - Niestety, nie jesteśmy cudotwórcami. Dlatego zgodnie z wszelkimi wymogami formalnymi Wydział Gier i Dyscypliny PZHL, na nasz wniosek, orzekł, że Naprzód otrzyma walkower. Do meczu więc nie dojdzie. Ośmiu naszych zawodników, z przyczyn zdrowotnych i losowych, nie może być branych pod uwagę przy ustalaniu składu. Poza tym kasa sekcji w zasadzie jest pusta. Nie mamy nawet na zakup kijów... Naprawdę nie było sensu wystawić przeciwko janowianom zespołu złożonego z chłopców piętnasto- czy szesnastoletnich.

W myśl regulaminu rozgrywek oddanie meczu walkowerem wiąże się z karą finansową. Ryszard Romański stwierdził:

- Proszę mi wierzyć, walkower mniej kosztuje niż zorganizowanie meczu...

Na najbliższy piątek przewidziana jest kolejna runda zmagani ligowych. Szef krakowskich hokeistów zapewnił, że mecz na lodowisku przy ulicy Siedleckiego z bytomską Polonią zostanie rozegrany i rozpocznie się, zgodnie z planem, o godzinie 17.

- Wszystko wskazuje na to, że w piątek drużyna pożegna się ze swoimi kibicami, że będzie to koniec ligowego hokeja w Krakowie... Żeby było śmieszniej w spotkaniu tym wystąpią w bialo-czerwonych barwach Marek Marciniak, Bogdan Dziubiński, Adam Wronka, Dariusz Sikora i Leszek Jachna, których przedstawiać chyba nie muszę. Zostali potwierdzeni do nas przez WGiD. Wcześniej wyrazili chęć przyścia nam z pomocą. Naturalnie w meczach krakowskich; mają przecież swoje rozliczne obowiązki zawodowe. Cóż, pomocną dłoń

wyciągają do nas ludzie spoza Krakowa, w tym wypadku z Nowego Targu. A w Krakowie nawet krzyk rozpaczny nie jest w stanie nikogo wzruszyć...

Inne ligowe mecze zostaną dziś rozegrane. W grupie silniejszych Autosan zmierzy się z sosnowieckimi Orłętami (czyli młodzieżową reprezentacją Polski), KKH Katowice zagra z oświęcimską Unią (lider miał ostatnio trochę problemów z kontuzjowanymi zawodnikami), wreszcie Metron Toruń podejmował będzie nowotarskie Podhale (po raz pierwszy „Szarotki” wystąpią pod trenerskim kierunkiem Ewalda Grabowskiego). W grupie słabszych, gdański Stocznowiec zagra z bytomską Polonią, a wczoraj Tysovia pokonała BTH Bydgoszcz 3-2. (BAT)

P.S. W ostatnią niedzielę rozegrano dwa spotkania zaległe. Metron pokonał Autosan 6-5 (2-3, 4-1, 0-1), a sędziowie nałożyli aż 74 minuty karne (w tym dwie kary meczu, jedna dla sanoczanina Cwikły). W drugim meczu Polonia uległa BTH 2-4.

Ani gorzki, ani słodki

JAROSŁAW PASIECZNY rozpoczął nowy rok w nowej funkcji: trenera koszykarzy Korony.

- Jest Pan pracownikiem naukowym Akademii Wychowania Fizycznego w Krakowie...

- W Zakładzie Koszykówki AWF zajmuję się szkoleniem przyszłych trenerów. Moja praca ma bardziej dydaktyczny niż badawczy charakter, choć czasami wglębiam się także w tajniki koszykarskiej teorii.

- A co z praktyką?

- Jestem trenerem pierwszej klasy, a w zawodzie pracuję prawie 20 lat. Zaczynałem w moim rodzinnym mieście Chelmie, gdzie prowadziłem II-ligowy zespół żeński Cementu Chelmu. Wychowałem kilka reprezentantek Polski i zawodniczek pierwszoligowych. W 1986 roku przeprowadziłem się do Krakowa i szkoliłem zespół AZS AWF.

- Czym zajmował się Pan ostatnio?

- Głównie pracą z młodzieżą. Jestem współzałożycielem nowego przedsięwzięcia Basket Klubu Kraków, w którym z powodzeniem szkole 14-latków.

- Teraz będzie Pan jeszcze trenował ligowców. Jaki cel wyznaczili Panu szefowie klubu?

- Moja współpraca potrwa do końca sezonu, a chodzi o utrzymanie zespołu w II lidze. Zależy mi jednocześnie na stworzeniu zawodnikom możliwości dalszego rozwoju.

- Będzie Pan autokratą czy liberałem?

- Postaram się być przede wszystkim dobrym trenerem, a więc dostosowywać odpowiednie metody do zmieniających się sytuacji. Nie chciałbym być zbyt gorzki, aby mnie nie wypłuto, ani zbyt słodki, bo zostanę zjedzony.

- Jak ocenia Pan zespół Korony?

- Ten zespół to młodość podparta doświadczeniem. Chłopcy są pełni wigoru, waleczni, inteligentni i nietuzinkowi. To połączenie dobrze wróży w sporcie. Wciąż jednak muszą się wiele uczyć, nabrać zimnej krwi, a dalej ustabilizować grę na dobrym poziomie. Teraz ich gra to seria wzlotów i upadków. Najważniejsze jednak, że chcą pracować.

- Czy Koronę stać tylko na utrzymanie się w II lidze?

- Przejście na wyższy poziom zawsze wymaga czasu. Ten zespół to w większości studenci, do tego młodzi mężczyźni. Muszą ustabilizować swoje życie. Na razie sport jest dla nich odskocznią od codzienności.

Gdyby chcieli się na nim skupić musieliby wiele zmienić w swoim życiu. Oczywiście nie obyło się bez zagranicznych wzmocnień, a więc i dużych pieniędzy.

- Jak przyjęła Pana drużyna?

- Zespół przyjął mnie życzliwie. Chłopcy chcą grać pod moją wodzą o czym doskonale świadczy ich postawa w meczu z Wisłą.

- Jakie wrażenia pozostały po trenerskim debiucie?

- Cieszy zwycięstwo w derbowym pojedynku. Moja rola sprowadzała się tu do drobnych korekt i ustalenia taktyki oraz podbudowy psychicznej. Niemniej jestem dumny, bo moja drużyna okazała się najlepszym męskim zespołem w Krakowie.

- Czekają Pana wiele obowiązków. Co sądzi o nich rodzina?

- Żona zdaje sobie sprawę, że zawód, który wykonuję wiąże się z częstymi nieobecnościami w domu i jakoś się z tym pogodziła.

- Czego życzyć nowemu trenerowi w nowym roku?

- Tego czego pragnie każdy trener: realizacji sportowych celów, przychylnych sędziowskich gwizdków i... cierpliwej żony.

Rozmawiała: (MAS)

Z winy ME...

Polski Związek Piłki Nożnej ustalił terminy meczów rundy wiosennej w ekstraklasie i drugiej lidze.

I LIGA. 10, 17, 24 i 31 marca; 6, 14, 21, 24 (środa) i 28 kwietnia; 5, 12, 15 (środa), 19, 22 (środa) i 26 maja; 5 (środa) i 12 (środa) czerwca.

II LIGA (dotyczy obu grup). 10, 17, 24 i 31 marca; 6, 14, 21, 24 (środa) i 28 kwietnia; 5, 12, 15 (środa), 19, 22 (środa) i 26 maja; 2 i 7 (piątek) czerwca.

W ekstraklasie i w drugiej grupie II ligi występuje osiem drużyn z naszego makroregionu. Stąd czeka kibiców spora dawka tzw. meczów derbowych.

W I lidze 31 marca Stal Mielec zmierzy się z krakowskim Hutnikiem, 19 maja tarnobrzęska Siarka zagra z mieleczanami, wreszcie 12 czerwca Siarka podejmować będzie Hutnika.

W II lidze już 10 marca Unia Tarnów zagra z Wisłą. Kolejne terminy to 17 marca (Cracovia - Unia), 31 marca (Okocimski Brzesko - Stal Stalowa Wola), 14 kwietnia (Cracovia - Stal), 24 kwietnia (Okocimski - Wisła), 5 maja (Cracovia - Wisła i Stal - Unia), 22 maja (Stal - Wisła), 26 maja (Unia - Okocimski), i 7 czerwca (Okocimski - Cracovia).

Stosunkowo wcześniej zakończą się rozgrywki w sezonie 1995/96. Autorzy terminarza argumentują, że winne są... zapowiadane telewizyjne transmisje z finałów mistrzostw Europy. Czyli po raz kolejny w najlepszym dla piłki nożnej okresie polskie boiska świecić będą pustką. A przecież w latach 1988 i 1992 (poprzednie finały ME) rodzime ligi grały i kto miał przyjechać na stadion, ten przyszedł, a kto miał zostać przed telewizorem, ten został. Frekwencja na trybunach, w zasadzie, była taka sama jak w maju czy kwietniu...



Wiadomości co godzinę

5.07 Niezapomniane melodie 5.20 Rozmaitości rolnicze 5.48 Gimnastyka 5.58-8.30 Sygnały dnia 8.30 Radio biznes 9.05-10.30 Cztery pory roku 9.05 Ekoradio 10.30 Lektury Jedyńki: Adam Mickiewicz „Pan Tadeusz” 10.40 Z archiwum Muzycznej Jedyńki: Przeboje '95 11.07 Akademia młodych 11.27 Filmowa muzyka 11.35 Szkoda gadać 12.28-16.00 Po hejnale 12.30 Radio kierowców 13.40 Dziennik rolniczy 14.00 Czas felietonisty 14.30 Radio kierowców 15.00 Reportaż aktualny 15.30 Radio kierowców 16.12 Aktualności 16.45 Dziennik Radia Watykańskiego 17.05 System 17.15 Lista polskich przebojów 17.30 Płytkowe nowości 18.05 Echo 18.35 Przeboje wiecznie młode 19.30 Radio dzieciom 20.05 Komunikaty 20.10 Special English 20.20 Wszystko jest pojeź 20.25 Koncert życzeń 20.45 Lektury Jedyńki: Opowiadania Kornela Filipowicza 21.05 Kronika sportowa 21.30 Muzyka i aktualności 22.00 Wydarzenia dnia 22.20 Słuchajmy razem 22.50 Rozważania 23.05 Poezja z ducha muzyki poczęta 23.10 Pianści na estradach świata 23.55 Myśli pod koniec dnia 0.02-5.00 Program nocny



Serwis Trójki co godzinę od północy do 23.00

6.00-9.05 Zapraszamy do Trójki 7.45 Informacje sportowe 8.45 Business News 9.05-11.00 Każdy gra inaczej 9.15 PPR - Poranna Porcja Rozrywki 9.30 Informator ekonomiczny 10.10 PPR - Przedpołudniowa Porcja Rozrywki 11.05 Lektury Trójki: Winston Grum „Gump i spółka” 11.15 Puls Trójki 12.05 W tonacji Trójki 13.05-16.00 Trójka na dwa głosy 13.15 Powtórka z rozrywki 14.15 Muzyczna pocztą UKF 14.30 Książka tygodnia: Tadeusz Olszański „Mój brat cię zabije” 14.40 Nowości muzyczne 14.58 Komunikaty z granic 15.05 Serwis sportowy 15.30 Bliżej Ziemi 16.00-19.05 Zapraszamy do Trójki 18.05 Sport 19.05 Brum 20.05 Notes kulturalny 20.15 Trzy kwadransy jazzu 21.05 Klub Trójki 22.05 Sport 22.10 Klub Trójki 23.00 To był dzień 23.30 Trochę swingu 0.05-6.00 Trójka pod księżycem



Kraków na antenie - 68,75 FM, Podhale - 73,85 FM, Nowy Sącz - 88,00 FM, Krynica - 102,1 FM

Wiadomości co godzinę przez całą dobę

Wiadomości regionalne 6.05, 7.05, 10.05, 12.05, 16.05, 17.05, 19.05, 21.05

Wiadomości sportowe 8.05, 20.05

Wiadomości kulturalne 7.30, 14.05

Wiadomości gospodarcze 8.30, 17.30

Autoserwis 9.05, 18.05

Giełda papierów wartościowych, notowania 12.25, 14.25

6.05 - 9.00 Co niesie dzień wyd. poranne - prowadzi Jan

Stępień 9.10 - 12.00 Przed hejnałem - prowadzi Teresa Kasperkiewicz w tym 11.40 Bliżej natury 11.50 Z radiowej bibliote-

ki: Francis Scott Fitzgerald - „Piękni i przekleci” - czyta Anna Polony 12.00 - 12.30 Co niesie

dzień wyd. południowe 12.30 - 16.00 Zaraz wracam! prowadzą Wojciech Padjas i Maciej Grzyb 16.00 - 18.00 Co niesie dzień wyd. popołudniowe 18.10 - 19.00 Propozycje do listy niezapomnianych przebojów - prowadzi Jerzy Skarżyński 19.10 - 20.00 Rozmowy niekontrolowane w opr. Dobrosława Rodziwicz: Po co nam podatki? 20.10 - 21.00 Lista niezapomnianych przebojów Radia Kraków - prowadzi Jerzy Skarżyński 21.10 - 21.50 Wycieczki w muzyczną przeszłość w opr. Anny Woźniakowskiej 21.50 - 22.00 Lekcja języka niemieckiego 22.00 - 23.00 BBC 23.05 - 6.00 Nocny Szlak Radia Kraków - prowadzi Jerzy Skarżyński



Wiadomości co godzinę całą dobę

Wiadomości co pół godziny 6.00 - 12.00, 14.00 - 17.00

Wiadomości co kwadrans 6.00 - 9.00

Wiadomości sportowe 6.08, 6.33, 7.09, 7.34, 8.07, 9.05

Wiadomości giełdowe 12.05, 13.05, 14.05

4.00 - 6.00 Świt z Radiem Zet

6.00 - 9.00 Poranek z Radiem Zet 6.20, 9.40 Horoskop Dnia -

Wojciech Józwiak 6.25, 7.25, 8.50 Mała Encyklopedia Dobrych i Złych Obyczajów Jacka

Fedorowicza 6.50 Zapowiedzi TV 7.40 Magazyn giełdowy 8.11

Komentarz Dnia Redaktora Naczelnego 8.15 Gość Radia Zet

9.15 Urodziny z Radiem Zet - konkurs 9.20 Horoskop Joanny

Godeckiej na urodziny 9.50 Ciekawostki Krecika 10.10 Bulion

Zet - program Doroty Wellman i Michała Gulewicz 12.50 Na

krawędzi - najlepsi wykonawcy New Rock 13.15 „Dzwonię do

Pani... Pana” - program Janusza Weissa 14.10 Zapowiedzi kulturalne 14.50 Ciekawostki Krecika

15.10 Hip Hop Zet - program Marzeny Chelminiak i Wojtka Jagielskiego 16.50 Ciekawostki

Krecika 17.50 Na krawędzi - najlepsi wykonawcy New Rock 18.10

Szymoniada - program Szymona Majewskiego 19.05 Komputerowa lista przebojów

Radia Zet 20.05 UK Chart Attack - przedstawia Mariusz Nałęcz

Nieniewski (w piątki) 21.05 Klub Radia Zet zapraszają Karo-

lina Korwin Piotrowska i Rafał Sławon 23.30 Bezsensowność z Ra-

diem Zet - program Doroty Szuszkiewicz i Kazimierza Ro-

baka 2.00 Noc z Radiem Zet

Zdaniem profesora Jana Miodka

Zmilitaryzowanie i uniformizacja

Profesor Jan Miodek, dyrektor Instytutu Filologii Polskiej Uniwersytetu Wrocławskiego, podzielił się ciekawymi spostrzeżeniami na temat języka sportowego.

Styl czy gwara sportowa?

- Można mówić o stylu sportowym w języku polskim. Oczywiście nie ma tu wyznaczników gramatycznych, szczególnie form słowotwórczych, fleksyjnych, składniowych. Sfera leksykalna, czyli wyrazowa, tworzy odrębną terminologię, która z formalnego punktu widzenia nie różni się od terminologii chemicznej, matematycznej, fizycznej, czy anatomicznej. Ze wszystkich problemów, czy zjawisk wyrazowych, szczególnie charakterystyczna jest metaforyka sportowa. W niej wyróżnić można kilka charakterystycznych obszarów znaczeniowych.

Sport jako substytut walki

- Terminologia sportowa jest zmilitaryzowana. Poszczególne szczeble rozrywki to pierwsza, druga, trzecia liga. W gazetach sportowych czytamy - pierwszy front, drugi front. Przy wyjazdach na obozy sportowe mówi się - „Szczyrk jest poligonem naszych kolarzy”. Trenerzy zaś wyjeżdżając na zwiad, podpatrują przeciwników. Zaczynają się mistrzostwa świata w szermierce to czytamy - „Bacność szermierze na planszach Katowic”. Kiedy drużyna jest w słabej formie mówi się wtedy, że piłkarze są w odwrocie. Ta absolutnie zmilitaryzowana terminologia, to charakterystyczny obszar znaczeniowy metaforyki sportowej. Drugi obszar to dynamika, ruch. Np. „Poznań czeka na rozpędzony Ruch”, albo „Pospieszny z Poznania” (chodzi o Lecha) coraz bliżej mistrzostwa Polski”. Kiedyś Bayern Monachium bardzo wysoko

przegrał z Ajaxem Amsterdam, nagłówki w gazetach był taki - „Bayern zdruzgotany w kołowrotku Ajaxu”. A więc dynamika, ruch, kołowrotek, rozpędzony, pospieszny - bardzo charakterystyczna metaforyka.

Kategoria kulturalno-estradowa

- Wielką liczbę zdobytych bramek określa się mianem festiwalu bramek. Albo, kurtyna w górę, zaczyna się drugi akt. Inny przykład - „Koniarek reżyserem meczu w Łodzi”, czyli zawodnik ten był najlepszym rozgrywanym w tym spotkaniu.

Doping

- Doszło do zuniformizowania, głównie za sprawą środków masowego przekazu. Dawniej kibice wołali - tempo, tempo. Dziś zagrzewa się swą drużynę okrzykami - forza Polonia. Charakterystyką Krakowa było powiedzenie „Wisła pany”. Teraz w podwawelskim grodzie tych napisów prawie się nie zobaczy. Widać natomiast takie „angielszczyzny” jak „Ruch king”, czy „Śląsk king”, a w Krakowie „Wisła king” i „Cracovia king”.

Język dziennikarzy

- Dziennikarze sportowi, zwłaszcza sprawozdawcy radiowi i telewizyjni, są „chłopcami do bicia”. Oni są słuchani, oglądani przez miliony. Zdają sprawę z wydarzeń, które wywołują bardzo duże emocje. Dlatego od czasu do czasu, jakiś lapsus językowy im się zdarzy. Jest mi ich żal dlatego, że właśnie żaden dziennikarz sportowy nie jest tak cenzurowanym jak oni. Siłą rzeczy po każdym mistrzostwach świata i olimpiadach są ci sprawozdawcy radiowi i telewizyjni rozliczani za popełnionych błędów.

(PAP)

Bosman wrócił

Belg Jean-Marc Bosman wystąpił na boisku - po raz pierwszy od orzeczenia Trybunału Europejskiego - w barwach klubu CS Vise (belgijska liga C) przeciwko Beringen.

Powrót do futbolu nie był udany - Vise poniosło porażkę u siebie 1-2. Nazwisko Bosmana stało się głośne 15 grudnia, po werdykcie Trybunału Europejskiego w Luksemburgu, który uznał obowiązujący w krajach Unii Europejskiej system transferowy za nielegalny, sprzeczny z prawem Unii.

(PAP)

Byle aura dopisała

Puchatek zaprasza

Wprawdzie mamy odwilż i śnieg topnieje w oczach, ale miejmy nadzieję, że mroźna zima nie powiedziała jeszcze ostatniego słowa. Choćby dlatego, żeby frajdę mieli najmłodsi amatorzy narciarstwa.

W najbliższą niedzielę bowiem Szkółka Narciarska „Lider” oraz Krakowski Okręgowy Związek Narciarski pragną przeprowadzić wielkie zawody narciarskie dla dzieci o Puchar Kubusia Puchatka.

Jeżeli aura dopisze to zawody rozpoczną się o godzinie 12 na „Wesołej Polanie” nieopodal kościółka na Woli Justowskiej. Będą mogły wziąć w nich udział dzieci do 9 roku życia. Maluchy podzielone zostaną na dwie grupy wiekowe. W pierwszej rywalizować bę-

dą narciarki i narciarze urodzeni w latach 1987-89. W drugiej milusińscy urodzeni w roku 1990 i młodszy. Zadaniem uczestników będzie pokonanie trasy slalomu giganta w jak najlepszym czasie. Dopuszczalna będzie pomoc rodziców lub opiekunów, ale tylko dla zawodniczek i zawodników z grupy drugiej czyli najmłodszych. Dla najlepszych przewidziano atrakcyjne nagrody, dla wszystkich zaś sporo niespodzianek.

Zapisy przyjmowane są w biurze „Lidera” przy ul. Warszawskiej 24 do najbliższego piątku, w godz. 11-16 lub telefonicznie, nr. 33-03-00 wew. 29-39. Można będzie też zgłaszać pocięchy w dniu zawodów, od godz. 11.

(WB)

Pingpongowe czwartki

W ostatni czwartelek rozegrało pięty już turniej tenisa stołowego amatorów. Zawody odbywają się pod egidą Krakowskiego Szkolnego Ośrodka Sportowego.

Tym razem zwyciężył Mirosław Różycka (GMKS Zielonki) przed Tadeuszem Kanasem

(KSOS) i Marcinem Bochenkiem (Zielonki).

Kolejny, szósty turniej, rozegrany zostanie w najbliższy czwartelek (początek o godz. 16.30) w sali gimnastycznej Szkoły Podstawowej nr 18 (Dąbie).

(B)

Telewizja

TVP1

- 6.00 Kawa czy herbata?
7.45 V.I.P. - rozmowa Jedyńki
8.00 „Albert - piąty muszkieter” - francusko-kanadyjski serial animowany
8.30 Szóstka na szóstkę - teleturniej
9.00 Wiadomości
9.10 Mama i ja
9.25 Gimnastyka dla dzieci: Mammo, tato pobaw się ze mną
9.30 Domowe przedszkole
9.55 Porozmawiajmy o dzieciach
10.00 „Most Brookliński” (21, 22) - serial USA
10.50 Muzyczna Jedynka
11.00 Giełda pracy, giełda szans
11.20 Poradnik wekslowy
11.30 Klub Samotnych Serc
11.50 Sto lat - magazyn ubezpieczeń społecznych
12.00 Wiadomości
12.10 Agrobiznes - rolniczy program informacyjny
12.15-14.50 Telewizja Edukacyjna
12.15 Magazyn Notowań
12.45 Telekomputer
13.00 Niebo pełne samolotów (2) - kanadyjski film dokumentalny
13.30 Z lamusa techniki: Świętokrzyskie huty
13.45 Przybysze z Matplanety: Pierwszy rozkaz z Matplanety
14.15 Metro: Metro w Paryżu - film dokumentalny
14.30 Laboratorium
15.00 Stajnia - program rozrywkowy
15.30 „Nowe przygody Czarnego Księcia” (28/52) - serial australijski
16.00 Teatr jak życie - program dla młodych widzów
16.25 Dla dzieci: Tik - Tak
16.50 Kalendarium XX wieku
17.00 Teleexpress
17.20 Oko w oko - program Maciej Orłosa
Gościem programu jest Maciej Ślesicki - scenarzysta i reżyser filmu „Tato” nagrodzonego na ostatnim festiwalu filmowym w Gdyni.
18.00 „Panna z moką głową” (5/6) - serial TP
18.30 Sensacje XX wieku: Zamach na papieża (1) - emisja z teletekstem
Rekonstrukcja wydarzeń poprzedzających zamach na Jana Pawła II w maju 1981 roku.
19.00 Wieczorynka: Pszczółka Maja
19.30 Wiadomości
20.10 „Dzień pamięci poległych” (Memorial Day) - film USA (1985) reż. Joseph Sargent, wyk. Mike Farrell, Shelley Fabares, Keith Mitchell (96 min - emisja z teletekstem)
Wzięty adwokat próbuje wyrzucić z pamięci swój udział w wojnie w Wietnamie. Spotkanie z kolegami z frontu wyzwała bolesne wspomnienia.
21.50 Puls dnia - program publicystyczny
22.10 Sejmograf - magazyn parlamentarny

- 22.20 Ludzie, władza, pieniądze - program publicystyczny
23.00 Wiadomości
23.20 Boskie i cesarskie - program publicystyczny
23.45 Sztuka niesztuka: Czego nie było u nas - program Pawła Sosnowskiego
Najważniejsze wydarzenia artystyczne minionego roku
0.05 U siebie - program mniejszości narodowych
Tradycje wigilijne i świąteczne grekokatolików i prawosławnych
0.35 Tani program o poezji
0.45 Korzenie - program redakcji kulturalnej
1.15 Klub Samotnych Serc
1.35 Videofashion - magazyn mody
1.55 Zakończenie programu

TVP2

- 7.00 Panorama
7.10 Studio sport
7.20 Poranny magazyn Dwójki
7.50 Akademia Zdrowia Dwójki
8.00 Program lokalny
Z Krakowa: 8.00 Kronika 8.10 Notowania 8.12 Domo- wy Fitness Club 8.15 Na rynku pracy: Uwaga! Zwalniają
8.30 „Fitness Club” (17/26) - serial TP
9.00 Transmisja obrad Sejmu
ok. 13.00 Panorama (w przerwie obrad)
15.00 „Biały Kiel” (1/26) - serial kanadyjski (1993) reż. Otta Hanus, wyk. Jaimz Woolvett, David McIlwraith, Denise Virieux
Rodzina Scottów przenosi się z miasta na rancho nie opodal Gór Skalistych. 17-letni Matt ratuje życie psu i zabiera go do domu.
15.30 Studio sport: Ze sportowego archiwum
16.00 Dopóki żyje ostatni świadek - program Michała Bogusławskiego i Michała Rosenbuscha
Ustalenie losów ludzi zaginionych w latach 1939-1989.
16.30 5 x 5 - wygrać razem - teleturniej
17.00 Magazyn przechodnia
17.10 W cieniu Kremla: Skarby cudze i własne - program Haliny Aczkasowej
Problem odzyskania dzieł sztuki wywiezionych po II wojnie światowej do ZSRR, próby odkupienia przez Rosję zbiorów sztuki sprzedanych przez bolszewików w latach 20. i 30.
17.35 W okolicy Stwórcy - pr. red. katolickiej
18.00 Panorama
18.10 Program lokalny
Z Krakowa: 18.10 Kronika 18.40 za metą - magazyn sportowy
19.05 Koło fortuny - teleturniej
19.35 Salony potyczki: Kasia Kowalska - program dla młodzieży
20.00 Ognisko z Elitą - program kabaretowy, wyk. Jan Kaczmarek, Stanisław Tym, Jerzy Filar
20.50 Studio sport
21.00 Panorama
21.30 Pogotowie ekologiczne Dwójki
21.45 Reporterzy Dwójki przedstawiają
22.05 „Powiedziała: Nie” (She said no) - film USA (1990) reż. John Patterson, wyk. Veronica Ha-

- mel, Lee Grant, Judd Hirsch (92 min)
Zgwałcona przez znanego adwokata i następnie oskarżona przez niego o zniesławienie próbuje walczyć o sprawiedliwość.
23.40 „Dziady” i „Dziady” - reportaż Marty Węgiel
Relacja z premiery „Dziadów” - 12 improwizacji w reżyserii Jerzego Grzegorzewskiego w krakowskim Starym Teatrze, nawiązanie do „Dziadów” Konrada Swinarskiego.
0.10 Panorama
0.15 „Zakały” (Sukiny diety) - film rosyjski (1992) reż. Leonid Filatow, wyk. Władimir Iljin, Larisa Udowiczenco, Aleksandr Abdułow (93 min)
Strajk aktorów moskiewskiego teatru: obraz atmosfery życia w ZSRR w połowie lat 80.
1.50 Zakończenie programu



POLSAT

- 7.00 HaloGra!my
7.20 Ye!Ye!Ye! - program muzyczny dla dzieci
7.30 Kalambury - program rozrywkowy
8.00 Strachy z Transylwanii - serial animowany dla dzieci
8.20 Klub Lady Fitness
8.30 Webster (61) - serial komediowy
9.00 Prawo Burke'a (14) - serial kryminalny USA
10.00 Za wszelką cenę (11 i 12) - telenowela brazylijska
11.00 W drodze - program redakcji programów religijnych
11.30 Filmoteka Narodowa: „Barbara Radziwiłłówna” - film polski (1936) reż. Józef Lejtes (powt.)
13.00 Przygody Leona H. - program rozrywkowy
13.30 Sztuka sprawiedliwości - magazyn prawniczy
14.00 Czas na naturę - magazyn medycyny naturalnej
14.30 Link Journal - magazyn mody
15.00 HaloGra!my
15.20 Ye!Ye!Ye!
15.30 Grand Prix - serial animowany dla dzieci
16.00 Informacje 10
16.15 Pamiętnik nastolatki - magazyn młodzieżowy
16.45 I wszyscy razem (67) - serial komediowy USA
17.15 Kalambury - program rozrywkowy
17.45 Skrzydła (115) - serial komediowy
18.15 Kabaret - program rozrywkowy
18.45 Informacje 10
18.55 Misja Eureka (7) - serial sensacyjny USA
19.50 Informacje
20.05 Powrót do Edenu II (13) - serial australijski
21.00 Brygada z Acapulco (2) - serial sensacyjno-przygodowy USA
22.00 Informacje i biznes informacja
22.25 Dolina lalek (32) - serial USA
22.50 Magazyn sportowy
23.50 „Prawo i pięść” - film polski (1965) reż. Jerzy Hoffman, Edward Skórzewski, wyk. Gustaw Holoubek, Ryszard Pietruski, Zofia Mrozowska, Hanna Skarżanka (99 min)
Polski western rozgrywający się w realiach ziem od-

zyskanych: jedyny sprawiedliwy w miasteczku opanowanym przez szabrowników.

1.30 Pożegnanie

TELEWIZJA KRAKÓW

- 8.00 Kronika
8.10 Kraków na dzień dobry
8.30 W krainie smoków - serial animowany
9.00 Crystal (352) - serial
9.30 Przecież 23 i 1/2
10.00 Póki się znów nie spotkamy (2/3)
11.45 Mniem, mniem - magazyn kulinarny
12.00 TV Polonia
15.00 Zapowiedź programu i konkursu dla widzów
15.10 Kowboje z Krowigrodu - serial animowany
15.35 Dzieci i piosenki - serial dla dzieci
16.00 Witajcie nowi (18) - serial dla młodzieży
16.30 Jesteśmy - program publicystyczny dla młodzieży
17.00 Kocie klipy - program muzyczny
17.15 Crystal (352) - serial wenezuelski
17.55 Megabajt - program komputerowy
18.10 Kronika
18.40 Za metą - magazyn sportowy
19.00 Ludzkie sprawy
19.30 Darek Dzieciom - film dokumentalny
20.00 „Wynajmę pokój” - film polski (1993) reż. Andrzej Titkow, wyk. Igor Przegrodzki, Beata Ścibakówna (110 min)
Studentka wynajmuje pokój w zamian za opiekę nad starszym panem, który okazuje się mieć nadspodziewanie dużo charakteru.
21.15 Mity medycyny: Potwory piękności
21.30 Poznań Jazz Fair: Bill Evans - program muzyczny
21.45 Gość TV Kraków
21.50 Kronika
22.00 Sport
22.05 Hity sprzed lat: Polska zza siódmej miedzy
22.40 Stan zagrożenia - magazyn policyjny
22.55 Nasza antena
23.00 „Bogowie muszą być szaleni 2” (The Gods Must Be Crazy 2) - komedia RPA (1988) reż. Jamie Uys, wyk. N'xau, Lena Farugia, Hans Strydom (98 min)
Dalszy ciąg przygód pierwotnych mieszkańców pustyni w zderzeniu z cywilizacją. W pierwszej części z nieba spadła butelka coca-coli, teraz pojawił się porzucony samochód.
0.38 Muzyka na dobranoc

CANAL+

- 7.00-8.00 PROGRAM NIEKODOWANY: 7.00 BBC News 7.30 Diabelski Młyn - filmy rysunkowe
8.00-18.00 PROGRAM KODOWANY
8.00 Muzyczny budzik
8.30 Wyprawy: Wiek odkryć - cykl dokumentalny National Geographic
Film stanowiący kronikę stu lat odkryć i badań naukowych. Odbijamy podróż tropami wielkich odkryw-

ców: od głębin morskich po podniebne szlaki, od dżungli po lodowce polarne.

- 9.25 „Cztery wesela i pogrzeb” - komedia angielska, reż. Mike Nevell (113 min)
11.15 „Niedźwiadek” - francuskie kino rodzinne
13.00 Na gapę - talk show (tel. 65 70 869)
13.30 Fantom 2040 - serial animowany USA
14.00 „Drabina Jakubowa” - horror USA, reż. Adrian Lyne (108 min)
15.50 „Na ostrzu” - film USA, reż. Paul M. Glase (97 min)
17.30 MOT - Monstrualny Oryginalny Twór - francuski serial animowany
17.50 Puchar Zoo - seria filmów animowanych
18.00-20.00 PROGRAM NIEKODOWANY: 18.00 Diabelski Młyn 18.30 Moje drugie ja (65) - serial USA 18.55 News Plus 19.00 Na gapę - talk show 19.30 Harry i Hendersonowie (58) - serial USA 19.55 News Plus
20.00-2.45 PROGRAM KODOWANY
20.00 „Małolat” (North) - komedia familijna USA (1994) reż. Rob Reiner, wyk. Elijah Wood, Bruce Willis, Jon Lovitz, Jason Alexander, Julia Louis-Dreyfus (94 min)



Jedenastolatek rozwodzi się z rodzicami i szuka lepszego życia po całym świecie.

- 21.40 Klub Filmu Polskiego: „Mniejsze niebo” (181) reż. Janusz Morgenstern, wyk. Roman Wilhelm, Beata Tyszkiewicz, Jan Englert, Władysław Kowalski, Janusz Zaorski, Jadwiga Polanowska, Monika Stefanowicz (95 min)
23.20 Tak zaczęli - etudy reżyserów, absolwentów łódzkiej Szkoły Filmowej
23.25 „Wydział Rosja” - film USA, reż. Fred Schepisi (118 min - wersja z napisami)
1.25 „Taka urocza dziewczyna” - francuski film erotyczny

TV Wisła

- 16.45 Powitanie, program dnia
17.00 Szafa gra - magazyn muzyczny (powt.)
17.30 Za kółkiem - magazyn motoryzacyjny
18.00 Akademia modelek - serial francuski dla młodzieży
18.30 Dzieciowisko - blok dla dzieci
19.00 Zemsta (14) - telenowela wenezuelska
20.00 Falcon Crest (1) - serial USA (1981), wyk. Jane Wyman, Robert Foxworth, Lorenzo Lamas
21.00 Time Trax (1) - serial sensacyjny sf USA, wyk. Dale Midkiff, Peter Donat, Elizabeth Alexander
22.00 Za kółkiem (powt.)
22.30 Śruba - magazyn muzyki alternatywnej
23.00 Zemsta (powt.)

tvKatowice

- 6.00 Aktualności 7.05 Waleczne pingwiny 7.30 Przygody Piotrków 8.00 Legendarne szlaki 9.00 Poranek z TV Katowice 11.05 Parada oszustów - serial 11.45 Dziś w Tele-Trójce 12.00 Aktualności 12.05 Czerwone i czarne (1/4) - serial angielski 13.00 Poza rok 2000 13.45 Rytm przyrody 14.20 Muzyczne promocje 14.35 Trzy po 3 15.00 Aktualności 15.10 Kowboje z Krowigrodu (ost.) 15.35 Dzieci i piosenki 16.00 Witajcie nowi 16.35 Dziś w Tele-Trójce 16.50 Strych 17.20 Crystal 18.00 Gość Tele-Trójki 18.10 Aktualności 18.40 Oberschlesien Journal 19.00 Wieczór z TV Katowice 19.30 Darek Dziedziech - film dokumentalny 20.00 „Wynajmę pokój” - film polski 21.15 Mity medycyny 21.30 Poznań Jazz Fair: Bill Evans - koncert 21.45 Muzyczne promocje 22.00 Aktualności 22.10 Parada oszustów 22.50 Muzyczne promocje 23.00 W muzycznym salonie 23.30 Sylwetki muzyków WO-SPR 24.00 Świat przyrody 1.00 Wieczór z TV Katowice 1.30 Czerwony karzeł - serial komediowy 2.00 „Twórcza niemoc” - film australijski 3.30 Film 5.00 Krok za krokiem 5.30 Dance Club

TVPOLONIA

- 7.00 Panorama 7.10 Dzień dobry z Polski 9.00 Wiadomości 9.15 Przygrywka (6-ost.) - serial dla młodzieży 9.45 Muzyczna skrzynka Teleexpressu 10.15 Janosik (1/13) - serial polski 11.15-12.00 Programy edukacyjne 12.00 Wiadomości 12.15 „Piątka z ulicy Barskiej” - film polski (powt.) 14.15 Tydzień prezydenta 14.25 Rozmowa dnia 15.00 Panorama 15.20 Ludzki świat - program katolicki 15.50 Ekspres reporterów 16.20 Gość TV Polonia 16.30 Historia - współczesność 17.00 Teleexpress 17.15 Ciuchcia - program dla dzieci 17.45 Muzyczna Jedynka 18.15 „Droga” (4/6) - serial 19.15 Dobranocka 19.30 Wiadomości 20.00 MdM, czyli Mań do Materny, Materna do Manna - program rozrywkowy 20.30 Chimera - magazyn artystyczny 21.00 Panorama 21.30 „Strzały o świecie” - polski film sensacyjny (1986), reż. Jakub Ruciński, wyk. Krzysztof Matyszewski, Andrzej Grąziewicz, Mariusz Dmochowski (81 min) 22.55 Program publicystyczny 23.55 Źródła: muzyka rodzima 0.25 Panorama 0.55 Zakończenie

POLONIA

- 6.00 Prawo do narodzin 6.45 Detektyw Remington Steele 7.45 Teleshop 8.10 Seriale animowane 9.50 Magnum 10.40 Maria 11.30 Detektyw Remington Steele 12.20 Seriale animowane 13.40 Magnum 14.40 Maria 15.30 Teleshop 16.00 Seriale animowane 17.40 Magnum 18.30 Maria 19.15 Detektyw Remington Steele 20.00 „Zakazane sny” - thriller USA (1994) reż. Andrew Stevens, wyk. Joe Cortese 21.50 MacGyver 22.45 Pełnym gazem - sporty samochodowe 23.10 Świat sportu 23.35 Maria 0.20 Detektyw Remington Steele 1.10 „Zakazane sny” (powt.) 3.00 MacGyver 3.50 Magnum 4.40 Detektyw Remington Steele 5.30 Maria

DZIENNIK POLSKI

31-072 Kraków, ul. Wielopole 1

Redaktor Naczelny:
CZESŁAW T. NIEMCZYŃSKI

tel. 22-63-04, fax: 22-82-49,
telex: 32-27-95

Redakcja zastrzega sobie prawo skracania artykułów i korespondencji oraz zaopatrywania ich własnymi tytułami. Artykułów nie zamieszczonych redakcja nie zwraca.

Redaktor wydania: Marek Długopolski

Sekretarz Redakcji: tel. 22-28-98 (od godz. 16 tel./fax: 22-05-67),
Dział Krajowy: tel. 22-47-06
Dział Ekonomiczny: tel. 22-25-79
Dział Zagraniczny: tel. 22-07-56
Dział Miejski: tel. 22-87-25,
Dział Łączności z Czytelnikami: tel. 22-95-92,
Dział Sportowy: tel. 21-97-23
centrala: tel. 22-75-88
(łączy ze wszystkimi działami)

ODDZIAŁY REDAKCJI:

NOWY SĄCZ, ul. Narutowicza 6, tel./fax: (0-18) 43-54-49, 43-54-78, 43-85-45
Ekspozytura: NOWY TARG, al. Tysiąclecia 37, tel./fax: (0-187) 630-72
OŚWIECIM, ul. Prusa 3, tel./fax: (0-33) 43-08-04
ZAKOPANE, KMPIK, ul. J. Zborowskiego 2, l.p., tel./fax: (0-165) 135-30,
ŻYWIĘC, tel./fax: (0-33) 61-48-65

RZESZÓW, ul. Księdza Jałowego 29, tel./fax: (0-17) 522-478, (0-17) 522-479
Ekspozytura: KROŚNO, ul. Lewakowskiego 31, tel./fax: (0-131) 622-80, 258-23 w. 29
PRZEMYŚL, ul. Wybrzeże Piłsudskiego 1, tel./fax: (0-10) 78-77-43

TARNÓW, ul. Krakowska 12, tel./fax: (0-14) 21-35-20, 22-31-48

Ekspozytura: BOCHNIA, ul. Kazimierza Wlk. 37, tel./fax: (0-197) 256-22
DĘBICA, ul. Parkowa 28, tel./fax: (0-146) 87-72

WYDAWCA:

Wydawnictwo Jagiellonia S.A.
31-072 Kraków, ul. Wielopole 1,
tel. 22-07-12, fax: 22-08-78

Prezes Zarządu:
WOJCIECH TACZANOWSKI

Druk: Polsko-Amerykańskie Towarzystwo Prasowe Spółka z o.o. Drukarnia w Krakowie, al. Pokoju 3

Prenumeratę krajową przyjmują wszystkie Oddziały Terenowe RUCH S.A., zagraniczną RUCH S.A. Oddział Warszawa, ul. Towarowa 2

Biura Reklam i Ogłoszeń:

KRAKÓW, ul. Wielopole 1,
tel. 21-99-77, fax: 21-97-77,
czynne w godz. 8-16

ul. Starowińska 2
tel. 21-45-72
ul. Wiślna 2,
tel. 22-70-89,

czynne w godz. 8-18
oraz terenowe oddziały i ekspozytury redakcji
(za treść ogłoszeń redakcja nie odpowiada)

